EDICION DE 26 PAGINAS
PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

LA NACION

M. C. R.

AÑO X — SUSCRICION: Por un año, $ 90.— Por 6 meses, $ 48.— Por 3 meses, $ 26.— Por un año, extranjero, $ 150

SANTIAGO DE CHILE, JUEVES 14 DE OCTUBRE DE 1926

TELEFONO INGLES 3113 - 3114 AGUSTINAS 1253 - 1269

Núm. 3,560



Con gran éxito dió ayer el diputado brasileño señor Collor su conferencia sobre «América y la Liga de las Naciones»

EL SEÑOR COLLOR AGRADECE ESPECIALMENTE LA INVITACION QUE LE HIZO "LA NACION", PARA VISITAR EL PAIS

"CHILE, DIJO, INSPIRA SU POLITICA EN NORMAS POSITIVAS DE PAZ Y DE CONCORDIA, HONRA LA FE DE SUS COMPROMISOS INTERNACIONALES Y SABE SER DIGNO DE LAS FIRMAS SOLEMNEMENTE COMPROMETIDAS". — LA IDEA BASE DE WILSON, DE LA ABSOLUTA IGUALDAD POLITICA ENTRE LOS ESTADOS. — EN EUROPA PERSISTE LA ILUSION DE LA FUERZA MIENTRAS EN AMERICA INSISTIMOS EN LA POLITICA DE PAZ. — LA SITUACION ACTUAL DE LA LIGA DE LAS NACIONES NO PUEDE SER CONSIDERADA COMO SATISFACTORIA A LOS DERECHOS DE AMERICA. — FRENTE A LA LIGA DE LAS NACIONES, VIGORICEMOS NUESTROS SUPREMOS IDEALES DE FRATERNIDAD ACTIVA

LAS PREDICAS DE EGAÑA EL AÑO 1811 PARA LA UNION INDISOLUBLE DE LOS PAISES AMERICANOS

La anunciada conferencia del señor Lindolfo Collor, que se efectuó en la tarde de ayer en el Salón de Honor de la Universidad, atrajo una numerosa concurrencia compuesta de lo más representativo de nuestro mundo intelectual, diplomático y político.

Poco antes de las seis, hora fijada para el acto, el aula universitaria se veía totalmente ocupada, entre cuya asistencia pudimos notar casi a la totalidad de los miembros del Senado y de la Cámara de Diputados, profesores de la Facultad de Leyes y prominentes intelectuales.

LA MESA DE HONOR

Presidían el acto, ocupando la mesa de honor, el Ministro de Relaciones, don Antonio Huneeus; el Embajador del Brasil, Excmo. señor Abelardo Rocas; el Sub-Secretario de Relaciones, señor Miguel Luis Rocuant; el Director de "La Nación", señor Carlos Dávila; el Consejero de la Embajada de Chile en Brasil, señor Manuel Bianchi, y el decano de la Facultad de Leyes, señor Arturo Alessandri Rodríguez.

Entre la selecta concurrencia estaban, entre otros, los señores Luis Barros Borgoño; senador don José Maza; Ministro del Uruguay, señor Eugenio Martínez Thedy; Ministro del Paraguay, señor Modesto Guggiari; Ernesto Barros Jarpa, Arturo Alemparte, senador Luis Enrique Concha, senador Manuel Hidalgo, Ricardo Ahumada Maturana, diputado doctor Guzmán, etc., etc.

LA PRESENTACION DEL CONFERENCISTA

En un elocuente discurso, el señor Ricardo Montaner Bello, secretario de la Universidad y Profesor de Derecho Internacional, en la Facultad de Leyes, hizo la presentación del conferencista, resaltando su personalidad intelectual y política, la amplia labor en pro de nuestro país, a través de los diversos problemas que lo afectan de carácter internacional, y el alcance de su visita al nuestro.

Una vez terminada la presentación del señor Montaner, ocupó la tribuna, entre los aplausos de la concurrencia, el doctor señor Lindolfo Collor, el cual dió lectura al completo e interesante estudio sobre "América y la Liga de las Naciones", que publicamos más adelante.

El señor Collor agradeció especialmente la invitación que le hizo nuestro diario para visitar Chile, lo que le había permitido dar la conferencia en la Universidad.

El público interrumpió al orador en diversos pasajes, para manifestarle su franca aprobación con las ideas expuestas.

Al finalizar su conferencia, el doctor Collor fué muy felicitado por las distinguidas personalidades asistentes.

Cuando el diputado brasileño abandonaba la sala de la Universidad, los estudiantes del curso de Leyes lo hicieron objeto de una espontánea y vibrante ovación.

Damos en seguida el texto de la conferencia:

Yo sé que, como para llegar a Chile es necesario subir a las mayores alturas del Continente y empapar la mirada atónita en los panoramas andinos, indescriptibles de imponencia, de revelaciones de grandeza y de sugestiones de fuerza, para cruzar los umbrales de esta gloriosa Universidad, ilustre por sus tradiciones de saber y vivo espíritu de americanismo, y ocupar su cátedra de maestros, no sería necesario subir menos en la confianza de sí mismo, si no fuese preferible y más avisado, subir en la confianza de los que me vais a escuchar, amparándome en la generosidad de vuestros corazones y de vuestra inteligencia.

Estoy, señores, verdaderamente confundido por la magnificencia de vuestra generosidad que culmina en la presencia entre nosotros de S. E. el señor Ministro de Relaciones Exteriores y en las palabras de cariñoso saludo que me acaban de ser dirigidas por el distinguido catedrático de Derecho Público Internacional, el Dr. Montaner Bello.

Me pregunto a mí mismo en qué carácter me encuentro en vuestra presencia; por qué tanto me distinguís con vuestra bondad; por qué os voy a hablar de asuntos que vuestros raciocinios ya examinaron y sobre los cuáles seguramente se asentaron vuestros juicios y llegasteis a la conclusión sincera de la ninguna valía de mis credenciales de espíritu. Pero sé, señores, que a falta de propio valer, tengo para vosotros un valer que me redime de mi propio desvaler: es mi condición de brasileño.

Ser brasileño en Chile, como ser chileno en el Brasil, es, sin sufrir las cargas de extranjero, gozar de todas las ventajas de la amistad. Si existe en América un padrón perfecto de amistad internacional, no puede ser otro que el que une en creciente afecto nuestros países. Y ese afecto es el que explica mi presencia en esta tribuna; fué en su nombre que "La Nación" quiso honrar con su invitación al más oscuro de sus colaboradores, y es en nombre de él, todavía, que yo asumo la responsabilidad de dirigiros la palabra.

Al iniciar esta conversación para hablaros de la expresión moral de América frente al Viejo Mundo y para recapitular sintéticamente las razones de cultura que nuevamente nos ponen en antagonismos con las prácticas políticas de Europa, el nombre de Bernardo O'Higgins, viene automáticamente a mi memoria. Quiero imaginar, señores, que en esta hora nos acompaña con su presencia augusta, el miliciano infatigable de las campañas de la PATRIA VIEJA, el caudillo invencible de la libertad chilena, el héroe de Rancagua, de Chacabuco y de Maipú, el patriarca de la independencia y de la formación de la República en el glorioso pedazo de tierra americana que se extiende entre los Andes y el Pacífico, desde los arenales de Arica hasta los confines del Estrecho de Magallanes. Invoco su auroleada memoria como testigo de mis palabras; sea su clara visión de nuestros destinos continentales la fuerza inspiradora de mis raciocinios, como ha sido en todos los tiempos una de las columnas del civismo americano, sobre la que se asentaron nuestros ideales de solidaridad activa en la defensa de nuestros derechos comunes.

Siempre que se haya de trazar la definición de las aspiraciones del Continente encaminadas a la afirmación de nuestro código de reglas políticas basado sobre la igualdad de las soberanías y el respeto de nuestros intereses individualizados, se hace necesario destacar en primer término, los esfuerzos de Chile para la definitiva aceptación en América de las aspiraciones de paz y de fraternidad, a cuyo eclipse asiste en estos días el mundo atribulado, por la orientación que, con la protesta del Brasil, acaba de imponerse a la Sociedad de las Naciones.

De Chile puede decirse, sin forzar el alcance de las palabras, que inspira su política externa en normas positivas de paz y de concordia; que honra la fe de sus compromisos internacionales y sabe ser digno de las firmas solemnemente comprometidas por sus estadistas; que asienta sus procedimientos en la vida de relación con los pueblos del continente y del mundo en un respeto invariable por el derecho; que define su orientación exterior de acuerdo con los principios jurídicos que la conciencia de los hombres ya aceptó como lógicamente indiscutibles.

En todos los congresos Panamericanos, fué siempre la voz de Chile una de las más entusiastamente empeñadas en favor de la aceptación de los grandes principios en que se ha tratado de inscribir la concordia continental. Sus cultores de derecho, sus publicistas, sus hombres políticos, han hecho y todavía hacen de la solidaridad entre los pueblos, el primer paso para la victoriosa elevación de la cultura americana, en lo que ella tiene de más noble y más justo. Con toda razón pudo el eminente estadista señor Luis Barros Borgoño, entonces Ministro de Relaciones Exteriores de vuestro país, afirmar en la luminosa exposición de motivos con que solicitaba del Senado de la República la ratificación de la adhesión chilena al Pacto de la Liga de las Naciones, que por parte de Chile habría sin duda, un solo y único sentimiento para suscribir ideales que se hallaban vivos y palpitantes en toda su tradición política.

"En su política internacional—agregaba el autorizado intérprete de vuestro Gobierno—ha sido Chile fiel a los principios afirmados por las naciones que más contribuyeron al progreso del derecho internacional. Y en sus actos de nación, ha aplicado los procedimientos de conciliación y arbitraje para la solución de sus más graves dificultades, incorporando esas normas a sus pactos internacionales. En esta materia, Chile ha seguido siempre una política perfectamente definida que lo coloca entre los precursores de la obra de paz entre las naciones".

Porque yo sé que Chile ha sabido ser fiel a los principios americanos de solidaridad, contemporáneos de la propia independencia de nuestros países; de la conciliación internacional y de sus corolarios de arbitraje y de reducción de los elementos destructores; de la igualdad de las soberanías y del pleno reconocimiento de los derechos internacionales, de los que Ruy Barbosa fué el verbo de América en el Congreso de la Haya, no dudo también que recibiréis con complacencia la humilde voz brasileña, que ahora se va a dirigir a vuestra esclarecida inteligencia. Deseo mostraros el alcance teórico y la significación práctica, de la disidencia abierta en la Liga de las Naciones, alrededor de la actitud que mi país asumió en el memorable pleito mundial en que debería resolverse la continuación de la política europea de los privilegios militaristas o el comienzo de la suprema orientación de fraternidad y de igualdad de los pueblos, en cuyo desarrollo Chile, como Brasil, como casi todos los países de América, entendieron que podrían y deberían prestar su colaboración en las sesiones de Ginebra.

EL ORIGEN AMERICANO DE LA LIGA DE LAS NACIONES

Agrupar todos sus estados en una gran organización de paz es un ideal que vive en América, desde la conquista de su independencia política. El Congreso de Panamá, las repetidas conferencias latino-americanas, la primera asamblea panamericana convocada por Blaine en 1889 y todas las otras que le siguieron, hasta la última que estuvo reunida en esta misma ciudad de Santiago, marcan el rumbo de esa generosa preocupación que se puede considerar como una de las más luminosas características del pensamiento político de América. Las doctrinas de Bolívar no tuvieron otra orientación. La de Monroe consiguió establecer una norma de acción americana en la defensa de la soberanía de nuestros países. Y todos vosotros sabéis que, como lógico desenvolvimiento del principio monroísta, el presidente Wilson se preocupó, durante años de un intenso trabajo preparatorio, con la idea de la fundación de una Liga de Naciones americanas.

El grandioso proyecto debió ser apartado por el estallido de la guerra europea, que poco después tomaba extensión mundial. Los Estados Unidos resolvieron entrar en la lucha. Hemos de observar, por las propias palabras de Wilson, que la intervención militar de la República Norteamericana en los campos de batalla de Europa fué motivada, no para vencer a un pueblo, sino para dar la victoria a una causa, que era la de la paz.

Los catorce principios de Wilson serían el Código Político de la nueva humanidad, resurgida del humo de los combates y de los escombros de la guerra. América hizo su sacrificio de sangre para evitar sacrificios futuros. Como previera Canning, el Nuevo Mundo iría altruistamente a retemplar las energías del Antiguo y llevarle, en fraternal auxilio, la buena nueva de la paz entre las naciones. Wilson quiso realizar la profecía del gran estadista británico. Y firmado el armisticio, y concertadas en líneas generales las condiciones de la pacificación, el apóstol de la fraternidad llevó a los contendores exhaustos y a los pueblos que habían permanecido neutrales en la contienda, la idea redentora de una Sociedad de las Naciones que fuese la organización jurídica de la paz y el verdadero comienzo de un nuevo orden de cosas en el mundo. Las enfermedades guerreras de Europa, serían curadas, según la concepción wilsoniana, por el ideal de paz proveniente de América: América salvaría a Europa.

Poniendo nuestro continente en contacto político con el Viejo Mundo, Wilson se imaginaba que la mentalidad europea, desengañada por fin de las luchas de hegemonía, de las rivalidades militares y económicas, de las expansiones coloniales, de los absurdos equilibrios de fuerza, de los entendimientos secretos y de los fatalísimos pactos regionales, habría de concordar en la iniciación de una nueva política de aproximación y de franqueza, de desarmamentos morales y materiales, conducida en todo de acuerdo con la orientación predominante en nuestro hemisferio. Dentro de ese grande y noble criterio de influencia moral de América, la Liga de las Naciones, según la propia definición de Wilson, tendría substancialmente como objetivo **aplicar los principios de Monroe y del panamericanismo al mundo entero.**

Hoy día, esa definición es para nosotros de máxima importancia. Se prueba con ella, que nunca fué intención del gran Presidente norteamericano lanzar a América en los torbellinos de las agitaciones militaristas del Viejo Mundo. La doctrina monroista, de la segregación de América de las cuestiones políticas de Europa, solo puede ser considerada en su relatividad de tiempo, como una transitoria imposición de las circunstancias desgraciadas que han dividido los países de Europa. Día vendrá en que los pueblos trasatlánticos comprenderán el funesto alcance de sus errores políticos y se decidirán a seguir los ejemplos de América.

Wilson imaginaba que el fin de la guerra mundial podría ser el principio de esa regeneración política, y en esto consistió su grande, su elevado y su piadoso error, que poco después los acontecimientos harían evidente.

En el memorable discurso pronunciado en Nueva York, el 4 de Marzo de 1919, Wilson expresó la confianza que lo dominaba en esa modificación de la mentalidad europea. "La Liga de las Naciones—decía el gran apóstol—no es nada más que un convenio, en virtud del cual el mundo se compromete a mantener para siempre los ideales que reivindicó, un convenio mediante el cual puedan deslindarse todas las complicaciones originadas por las alianzas regionales". Por consiguiente, bien claro quedaba que Wilson no se proponía crear una Liga que viviese en la dependencia de los intereses militares de Europa, sino una organización universal de paz, dentro de la que desapareciesen todos los privilegios de fuerza y las reminiscencias guerreras, para dejar en pie, únicamente, a Estados con derechos iguales.

Si la Liga de las Naciones era sólo un desenvolvimiento de la doctrina de Monroe y si es nuestra doctrina continental la que anima y vivifica en esencia los ideales de panamericanismo, sin duda que no podía ser otra la conclusión. Es todavía el propio presidente Wilson quien nos dice, con palabras precisas y claras, cómo se debe entender y realizar la política internacional en América.

"Nuestras relaciones—esas fueron sus palabras en el Congreso Científico Americano de 1916— nuestras relaciones están basadas sobre el hermoso principio del respeto propio y del respeto a los derechos ajenos. Están basadas sobre los principios DE ABSOLUTA IGUALDAD POLITICA ENTRE LOS ESTADOS; SOBRE LA IGUALDAD DE DERECHOS; NO SOBRE IGUALDAD DE INDULGENCIAS. Están basadas, en resumen, sobre los principios eternos de justicia y de humanidad."

Ser americana en su origen; ser, como Wilson afirmó, un simple desdoblamiento en el tiempo y en el espacio de las doctrinas de Monroe y una aplicación universal de los rumbos de paz que dan vida a los ideales del panamericanismo, implicaba, por consiguiente, la aceptación por la Sociedad de las Naciones del gran principio de la **igualdad de los derechos políticos.** Si así no fuese, América, en contacto con toda Europa, habría traicionado sus ideales más queridos y abierto un paréntesis incomprensible en su tradición común. ¿Estuvo ésto en las intenciones de Wilson? Acabamos de ver que nó. Panamericanismo significa igualdad de derechos y la Liga de las Naciones, creación del espíritu americano de paz y de concordia, sería ni más ni menos que el desdoblamiento universal de la doctrina de Monroe.

(Se refiere, en seguida, el señor Collor, en detalle, a la idea base que tuvo en vista el Presidente Wilson, para proponer la fundación de la Sociedad de las Naciones).

LA FUNDACION DE LA LIGA

Claro estaba, por consiguiente, que con la creación de la Liga de las Naciones, en la cual se afirmaban victoriosos los principios americanos, el Viejo Mundo debería aceptar, en tésis, la terapéutica de la paz que América le ofrecía para cura de sus males seculares.

Para que el remedio produjese efecto, sería necesario, a la plena evidencia, que el enfermo se sometiera al riguroso tratamiento que le fuera prescrito y abandonase, de paso, los inveterados abusos de fuerza, de los cuales provinieron en línea recta todos sus sufrimientos.

¿Se hallaría dispuesta Europa a iniciar ese nuevo régimen de vida?

No bastaría, para probarlo, la efusión de palabras que se encontraba en todos los labios: sería necesario que los estadistas salieran del terreno del intelectualismo puro y de los sentimentalismos platónicos, a la esfera de las realizaciones concretas. Y cuando la hora de esas realizaciones llegó y cuando se trató de proceder, se pudo, desde luego, medir la distancia considerable que había entre predicar la paz del mundo y coincidir en desarmar las desconfianzas europeas. Un autorizado testigo de los hechos, a quien me remito, señala que "en todas las frases se hallaban palabras de aplauso; pero en los actos y expresiones íntimas, se revelaba desdeñosa incredulidad sobre la utopía propuesta.

Donde apareciese Wilson, saludábanlo como al apóstol de la era nueva; pero en todos los conciliábulos conducidos en su ausencia, era general si no unánime, la convicción de que sus ideas no pasaban de un sueño vano y que Europa no podría concordar en entregar la decisión de sus destinos a deliberaciones extrañas a sus intereses.

Cupo, en ese momento, al Brasil, una actuación destacada en la defensa de los puntos de vista de América, lo que vale decir, de las propias razones en virtud de las cuales se trataba de crear la Liga.

Promovida por iniciativa del ex-Ministro de Relaciones Exteriores del Uruguay, el señor Juan Carlos Blanco, una reunión preliminar de los delegados latino americanos, en la cual se hallaron presentes los del Uruguay, Perú, Bolivia, Ecuador, Cuba y Brasil, se decidió confiar a este último el encargo de expresar la orientación general que acababa de fijarse.

¿Cuál era esa orientación? Tenemos que responder a la pregunta, con la propia palabra del representante del Brasil: "No reconoceríamos grandes o pequeñas potencias; puestos de lado los intereses, que, esos sí eran desiguales, todas las naciones soberanas tendrían igual derecho e igual categoría". Y agrega el delegado brasileño en su exposición de hechos que "en las negociaciones luego se evidenció que el Brasil hablaba en nombre de toda la América Latina, además de Haití y China, lo que nos hacía representar ocho votos en un conjunto de diecisiete naciones."

El punto de vista de la América Latina, que el Brasil defendía, triunfó en ese primer encuentro. Los tres candidatos latino-americanos— Cuba, Uruguay y Brasil— fueron electos para las comisiones que les habían sido distribuídas en la reunión preliminar, y además, algunos otros candidatos— Portugal, Grecia, Rumania y China, por los cuales nuestro grupo de países se interesaba. "Más que todo— dice aún en su relato el delegado brasileño— más que todo, se agrandó, todavía, el efecto moral conquistado serenamente. De esta manera se confirmó la posición de nuestro país; leader suramericano, en la ocasión, y realizador, desde luego, de un ideal internacional superior. Claras, inequívocas eran las muestras de respeto que nos rodeaban".

De esta manera, cuando se reunió la principal comisión, la que tenía que elaborar las bases sobre las cuales se constituiría la Sociedad de las Naciones, el camino ya parecía despejado en gran parte, por la acción del Brasil. Nuestro representante en esa comisión, el señor Epitacio Pessoa, continuó, a partir de ese instante, el trabajo ininterrumpido y pertinaz, iniciado en defensa de los puntos de vista de América.

(Aquí el orador hacer referencia a los proyectos de Liga de las Naciones que se presentaron: el proyecto americano, el proyecto francés y el proyecto italiano).

En la primera reunión de la comisión fundadora de la Sociedad de las Naciones, presidida por el presidente Wilson, en el Hotel Crillon, se hizo sólo la presentación de los tres proyectos de la creación de la Liga. Y ya en la reunión del día siguiente, el 4 de Febrero, el delegado del Brasil tomaba la palabra para decir que de acuerdo con el artículo III del proyecto en discusión, las cinco grandes potencias tendrían en el consejo ejecutivo delegados permanentes, al paso que todas las otras potencias estarían allí representadas únicamente cuando se tratase, de sus intereses. Pero como, en ese caso, las pequeñas potencias no podrían intervenir en las deliberaciones, porque serían partes interesadas, deducíase que todas las decisiones serían tomadas por las grandes potencias. Tal consejo no significaría, pues, un órgano de la "Liga de las Naciones", sino un órgano de "Cinco Naciones", una especie de tribunal al cual el mundo entero quedaría sometido.

En la sesión del 13 de Febrero, se volvió a discutir la composición del Consejo. Y nuevamente el representante del Brasil tomó la palabra para defender los derechos de los Estados menores y cancelar, en cuanto era posible, las diferencias creadas por los intereses políticos en juego.

Esos intereses, sin duda, pesaban grandemente. Pero no sería justo ni razonable que las naciones que no fuesen consideradas como grandes potencias tuviesen una representación numérica que no correspondiera ni siquiera a un delegado por continente.

En la misma reunión, todavía, el delegado del Brasil lanzó su protesta contra el origen diverso de los miembros permanentes y de los temporarios. No le parecía de acuerdo con los principios fundamentales de la Liga, que fuesen los primeros escogidos por ellos mismos, mientras que los segundos lo fueran por la asamblea, bajo la influencia, por consiguiente, de aquellos otros, esto es, de las grandes potencias. **El poder ejecutivo de la Liga debería tener un mismo origen. Proceder como se estaba**

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ROBERTO CRUZ
Causas criminales. Morandé 440.

LUIS ALBERTO CASTRO
Morandé 291. Oficina 54.

CLARO Y CIA.
Oficina en Santiago, Morandé N.o 231. Teléfono N.o 2355. Casilla N.o 1867. Oficina en Valparaíso, Prat N.o 183. Teléfono aut. N.o 2928. Casilla N.o 1928.

FEDERICO DUNCKER BIGGS
Huérfanos 833, altos Banco Germánico. Teléfono 295. Casilla 295.

LADISLAO ERRAZURIZ
LUIS QUINTEROS T.
Amunátegui 301. Teléfono 633.

FERNANDO GUZMAN VERGARA
Agustinas 1148. Oficina 27. Teléfono 2687.

HECTOR ARNALDO GUERRA
Causas civiles y criminales. Galería Alessandri 24. Teléfono 4352.

OSVALDO HEVIA
Morandé N.o 244. Casilla 1831.

BERNARDINO LEIVA
OTTMAR STEGMAIER
Bandera N.o 537. Casilla 2068.

MANUEL MERINO ESQUIVEL
Agustinas 1116. Teléfono 2077. Casilla 2407. De 10 a 12 y 4.30 a 6.30.

NICOLAS MARAMBIO MONTT
San Antonio 570. Casilla 2699. Asuntos civiles, especialmente mineros.

VICENTE MOLINOS GAETE
Agustinas 1148. Teléfono 2110. De 11 a 12 y 5 a 7.

ROBERTO DE PETRIS
Galería Alessandri 25. Teléfono 156. Casilla 4044.

ANTONIO PLANET O.
Especialmente cuestiones comerciales. Estudio Estado 91. Casilla 4034. Teléfono 1137.

LUIS MANUEL RODRIGUEZ
Amunátegui 225. Casilla 2070.

ANIBAL ROGEL ARRIZAGA
LUIS MORALES ZUAZNABAR
Abogados. Bandera 552. Casilla 2996. Teléfono 2177.

SALAS ROMO HNOS.
LUIS Y VICTOR SALAS ROMO
Compañía 1325. Teléfono 1527. Casilla 2231.

JAVIER MARIA SILVA
Abogado
Bandera N.o 260

HUBERTO SALGADO
Criminalista. Causas civiles, nulidades matrimonios. Anticipa fondos. San Pablo 1417.

LISANDRO SANTELICES
Abogado: Bandera 260. Oficina altos Banco Nacional. Teléfono 831.

EMILIO TAGLE RODRIGUEZ
Asuntos comerciales y mineros. Bolsa Comercio. Of. 114. Teléfono 2018.

HUMBERTO YAÑEZ VELASCO
Morandé 322. Teléfono 1614.

MEDICOS

Dr. ALCAINO
Estudios Europa. Oídos, nariz, garganta, vías lacrimales. 3 a 6. Dieciocho 314. Teléfono 257.

Dr. ARTURO ALBERTZ
Enfermedades señoras. San Antonio 175 De 3 a 4. Teléfono 4026.

Dr. CARLOS D. AGUIRRE
Especial vías urinarias, venéreas, sífilis. Carmen 191. De 1 a 5.

Dr. AMENABAR OSSA
Oculista 14 años. Europa, 2 años, médico director Hospital Ojos Condado Stanford (Inglaterra). Merced 494. De 2 a 4. Teléfono 602.

Dr. LEONCIO ANDRADE
Medicina general San Diego N.o 81. De 3 a 5. Teléfono 4528.

Dr. ARNELLO
Cirugía, anestesia general, venéreas. García Reyes 17. De 12 a 3. Hospital San Vicente 4-6.

Dr. ITALO ALESSANDRINI
Cirugía y ginecología, 1 a 3. Merced 322. Teléfono 3555.

Dr. AYALA
Medicina interna, Aplicaciones, Radio Potens. Amunátegui 260. Consultas de 2 a 4

DR. ARIZTIA
Niños. Estudios Europa. Teatinos 254. 2-4 1|2. Domicilio: Agustinas 1319. Teléfono 1773.

Dr. BUNSTER
Ayudante clínica ginecológica. Cirugía. Enfermedades señoras. Ultramicroscopía. S. Rosa 86. 2 a 3 1|2.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudio Europa. Pulmón, corazón, estómago, intestinos. Rayos X. 3 a 6. Arturo Prat 80. Teléfono 19 Matadero.

Dr. RIFO BUSTOS
Estudios Europa. Medicina interna. Preferentemente corazón y estómago. De 2 a 5. Manuel Rodríguez 26.

Dr. BISQUERT
Vías urinarias, sífilis. Moneda 850. 3 a 6. Casilla 2563. Teléfono 953.

Dr. BRONFMANN
Estudios en Europa. Ayudante clínica quirúrgica Hospital San Vicente. Cirugía. Enfermedades señoras. Venéreas. 2 a 5. Ciefuegos 68. Teléfono 3457.

Dr. RAMON BRIONES C.
Cirugía. Enfermedades señoras. Catedral 1165, 5.o piso, de 5-6. Residente Hosp. San Vicente, 2-4.

Dr. BEAUMONT
Hospital Salvador. Cirugía. Ginecología. 3-5. Merced 315.

Dr. BULNES
Medicina interna, especialmente pulmón. Rayos X. De 2 a 4. Compañía 1378. Teléfono 98, Palma.

Dr. BRAGA CASTILLO
Regresó Europa. Rayos X. Medicina general, niños; 9 a 10 y de 1.30 a 4.30. Merced 136. Teléfono N.o 1393.

Dr. BARRENECHEA
Oculista. Especialidad oídos, nariz, garganta. Huérfanos 801. Regresó. De 9 a 12 y 3 a 6.

Dr. BARAÑAO GAZMURI
Ayudante ginecología. Hospital Salvador. Cirugía. Enfermedades señoras. Sífilis. Rosas 1627. De 3 a 5.

Dr. MARIANO BAHAMONDE RUIZ
Cirugía, Ginecología. 4 a 6. Vicuña Mackenna 38.

Dr. ALEJANDRO BRAVO G.
Cirugía general. Medicina aparato digestivo. Compañía 2165. Teléfono 4073. Martes, Jueves, Sábado 4-6.

Dr. SANTIAGO BARRENECHEA
Oculista. Ahumada 11. Consultas: 2 a 5.

LABORATORIO CLINICO
Dr. Héctor Corona T.
Delicias 938, frente Ahumada
Exámenes químicos, bacteriológicos. Diagnósticos sífilis, blenorragia, tuberculosis, etc., autovacunas.—Teléfono 3695.

Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS
Ex-médico Hospital Niños. Compañía 1839. Teléfono 254. 1.30 a 3.30.

Dr. HECTOR CORONA T.
Bronquios, pulmón. Asma. Delicias 938, frente Ahumada. 1 a 3 y 4 a 6. Teléfono 3695.

Dr. ALDO CONTRUCCI
Estudios Europa. Medicina interna. Sífilis. Nataniel 142. 2.30 a 4.30. Jefe clínica profesor Brockmann. Teléfono 3240.

Dr. EDUARDO CRUZ COKE S.
Ausente en Europa.

Dr. LEONIDAS CORONA T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio clínico instalado desde su fundación en 1915 en Delicias 868 frente a Estado.

Dr. LEON CHONCHOL
Medicina general. Rayos X. Sífilis, piel, venéreas, Gálvez 61. 2 a 5. 2 a 5.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Profesor Extraordinario Ginecología. Estudios Europa. Cirugía, señoras, partos, 2 a 4. Agustinas 1606. Teléfono 3623.

Dr. CASTAÑON
Medicina interna. Especialmente pulmón. Pneumotórax. 2 a 4. Claras 457. Teléfono 3642.

Dr. IGNACIO DIAZ MUÑOZ
3 a 6. Bandera 574. Teléfono 3424. Medicina general. Vías urinarias.

Dra. JUANA DIAZ MUÑOZ
Especialista enfermedades señoras y niños; 2 a 4. Claras 346. Teléfono 4908.

DOCTOR DAUBAS
Medicina interna, sífilis, venéreas. Huérfanos 1880.

Dr. DRECKMANN WEST
Medicina general, sífilis. Consultas: Catedral 1165. 2 a 5. Teléfono 1448.

Dr. RICARDO DONOSO
Corazón, pulmón. Regresó Europa. 2.30 a 4.30. Agustinas 619.

Dr. DIMITSTEIN
Agustinas 1308, esquina Teatinos. Rayos X. Corazón, pulmón, estómago e hígado. 1 a 4. Teléfono 3848. Domicilio: Rosales 1656 entre Castro y Dieciocho.

INSTITUTO DE SALUD
Santiago-Cisterna
Sanatorio para enfermedades nerviosas y mentales, bajo la dirección del Dr. Fontecilla, profesor de Psiquiatría en la Escuela de Medicina. Delicias 1626.

DOCTOR ESPINA
Rayos X. Estudios Europa. Teléfono 2102. 1 1|2-4. San Martín 372.

Dr. ESPILDORA LUQUE
Oculista. Estudios Europa. De 3 a 6. Delicias 416.

Dr. FUENZALIDA BRAVO
Niños. Merced 560. Teléfono 1721. 2 a 4.

Dr. FUENZALIDA CORREA
Cirugía señoras, partos, 2-4. Huérfanos 745. Teléfono 466.

Profesor Doctor FONTECILLA
Regresó Europa. Delicias 1626. — Rayos X, pulmón, nervios. 2 a 5.

Dr. Carlos Garcés B.
Delicias 1276. Teléfono 3747. Exámenes químicos, bacteriológicos. Reacción Wasserman. Medicina interna, 3 a 5.

Dr. RICARDO GUNTHER
Ayudante clínica, ginecología. Partos. enfermedades señoras, aplicaciones diatermia. Av. España 696. De 2 a 4. Teléfono 2... Parque.



Dr. VICTOR M. GAZITUA
Partos, enfermedades de señoras.— Trasladóse Agustinas 586. De 2 a 4. Teléfono

Dr. GREENE
Cirugía y Ginecología. París 809. 2 a 4. Teléfono 2860.

Dra. ANDREA GONZALEZ NOLLE
Estudios Europa. Señoras y niños. Riquelme 317, esquina Huérfanos, 2 a 5, menos Lunes y Sábados.

Dr. GLEISNER
Cochrane 114. Pulmón, medicina interna, sífilis, 3 a 5. Casilla 2664.

Dr. ANIBAL GREZ
Oídos, nariz, garganta. De 1.30 a 3.30. Merced 324. Teléfono 4519.

Dr. GONZALEZ H.
Estómago, intestinos, hígado, obesidad, reumatismo, diabetes; pulmones y riñones. 1 a 3. Ejército 644.

Dr. ARNOLD GORGEWSKY
Médico Jefe policlínico. Medicina interna. Hospital San Juan de Dios. Pulmón, estómago, hígado, instestinos. Rayos X. Brasil 53. 2 a 5.

Dr. GUSTAVO GIRON L.
Cirugía, Ginecología. Brasil 32. Teléfono 3126. De 2 a 3

Dr. LEONARDO GUZMAN
Estudios en Europa y Estados Unidos
Cirugía. Enfermedades de señoras. 2 a 4 P. M. Miraflores 460.

FISIOTERAPIA GENERAL
3-5, Gálvez 610. Enfermedades crónicas y nerviosas. Arturo Herrera Guevara, médico cirujano.

Dr. HERRERA ROGER
Regresó Europa. Enfermedades niños. Delicias 2558. Teléfono 2679.

Dr. AGUSTIN INOSTROZA
Cirugía general, niños. Catedral 2851. Ausente en Europa. Teléfono 446. Estación.

Dr. ROBERTO JARAMILLO
Ejército 707. Teléfono 142. Parque.

Dr. ARNULFO JOHOW
Estudios Europa. Cirugía y Ortopedia. Adultos, niños. 3 a 4. Santo Domingo 1523. Teléfono 1033.

INSTITUTO MEDICO
DE DIAGNOSTICO Y TRATAMIENTO
MERCED 571
(Al lado de la Sociedad Médica)

RAYOS X.— Exámenes radioscópicos, radiografía y estereoradiografías. Dirección técnica e informe diagnóstico del profesor **Dr. José Ducci K.**

FISIOTERAPIA.— Dr. S. Necochea.— Aparatos diversos de último modelo que colaboran eficazmente en los tratamientos de diversas afecciones médicas, quirúrgicas y nerviosas.

ELECTRO CARDIOGRAMAS de grande amplitud.

LABORATORIO.— Dr. N. Romero.— Toda clase de exámenes químicos y miscroscópicos, preparación de sueros, vacunas, reacciones de Wassermann, diagnósticos de tifus, paratifus, etc., etc.

Dr. KRUMBACH
Titulado en Chile, Alemania. Enfermedades señoras, partos, sífilis. 3—5. Huérfanos 1353. Teléfono 50. Los Leones.

INSTITUTO RADIOLOGICO
Dr. Adolfo Kaplan
Radioscopía, radiografía, radioterapia, aplicación radium. Estudios Europa y en Estados Unidos. Huérfanos 1466.

Dr. TEODORO LEIBLE
Enfermedades nerviosas. Medicina interna. Electricidad médica. De 3 a 6. Olivos 794.

Dr. H. LEA PLAZA
Estudios en Europa. Compañía N.o 2115. Consultas 3 a 6, conforme hora fija. Teléfono 3880.

Dr. LABRA LETELIER
Nariz, garganta, oídos, consultas de 2 a 5. Compañía 1361.

Dr. ARMANDO LEON I.
Cirugía. Compañía 1909. Martes, Jueves, Sábados. 1—3. Teléfono 3846.

Dr. LOIS
San Pablo 1236. Medicina general, vías urinarias. Sífilis. De 1 a 4.

Dr. LAVAL
Medicina interna. Lord Cochrane N.o 340. De 1.30 a 3.30.

Dr. J. MONTERO C.
Trasladóse Moneda 859. Medicina interna. Venéreas. 6-8.

Dr. OSCAR MELENDEZ
Medicina interna. Sífilis. Santo Domingo 1036. De 2 a 4; y 21 de Mayo 578, de 4 a 5. Teléfono 2831.

Dr. G. MORAGA FUENZALIDA
Enfermedades de niños. Ortopedia. Cochrane 118. Consultas 2.30 a 4. Teléfono 2804.

Dr. ITALO MARTINI Z.
Oculista. Estudios Europa. Ahumada 17. De 3 a 5.

Dr. MAHOTIERE
Médico Hospital San Juan de Dios. Estudios Europa. 1—4. Rayos X. Laboratorio. Compañía 1973. Teléfono 4183.

DRA. CORA MAYERS
Enfermedades de niños. Nueva de Lyon, 50. Teléfono 135, Los Leones.

Dr. JUAN MARIN
Cirugía. Enfermedades venéreas. Teléfono 4051. Catedral 1165. De 3 a 5.

Dr. MUÑOZ VALENZUELA
Residente Hospital Niños. Tuberculosis infantil. Matucana 302. 3 a 4. Teléfono 442. Estación.

Dr. MALBRAN
Enfermedades mentales y nerviosas. 3 a 4. Providencia 1936. Teléfono 308.

Dr. MORALES VILLABLANCA
Piel, sífilis, venéreas, medicina general. Rayos ultra-violeta. 4 a 6. Merced 486.

Dr. JUAN MONTENEGRO M.
Enfermedades de niños. Luz ultravioleta. Compañía 1770. De 1 a 4.

Dr. MANUEL MORENO
Medicina general. Pulmón. Estómago. Neumatorax artificial. San Francisco 155. 2.30 a 4.30.

Dr. NECOCHEA
Delicias 117

Dr. ORREGO PUELMA
Medicina interna. Rayos ultra-violeta. 3.30 a 5.30. Amunátegui 268. Teléfono 1317.

Dr. H. NUÑEZ ZAMORA
Señoras, partos. 2 a 4. Matucana N.o 289. Teléfono 2 . Estación.

Dr. LUIS OPAZO P.
Jefe Policlínico Niños. Compañía N.o 2807. Teléfono 48. Estación.

Dr. ALEJANDRO OLIVARES
Medicina interna. Corazón, estudio en Europa. Agustinas 726. De 2 a 5.

Dr. PANTOJA
Medicina interna. Corazón. Pulmón. Estómago. Sífilis—Delicias 1276. De 2 a 4.—Teléfono 3747.

Dr. ALBERTO PANATT
Pulmón, corazón, estómago, hígado. Rayos X, ultra violeta. Teléfono 1211. Delicias 1416. De 2 a 4.

Dr. MARCIAL PARADA S.
Oído, nariz, garganta. Agustinas 936. Teléfono 186, Ñuñoa. 3 1|2 a 6.

Dr. JULIO A. PAREDES
Especialmente enfermedades señoras. Medicina, cirugía. Brasil 47. De 2 a 4.

Dr. DAVID PULIDO
Enfermedades niños. Santo Domingo 1790. Teléfono 2152. De 1 a 3.

Dr. DANIEL PRIETO
Oculista
Estudios Europa. Compañía 1361 De 2 a 4. Teléfono 4359.

Dr. PRUNES
Estudios Europa. Piel, sífilis, venéreas. Santo Domingo 504. Casilla 2894.

Dr. LUIS QUIROGA
Medicina interna. 2 a 3.30. Catedral 1452. Teléfono 3760.

Dr. ALBERTO RAHAUSEN
Cirugía general. Compañía 2928. Teléfono 182. Estación. De 2 a 4.

Dra. FRESIA ROSAS DE BEHM
Señoras y niños. De 2 a 5. Ahumada 47.

Dr. CESAR RODRIGUEZ LEON
Medicina interna. Enfermedades de niños. Catedral 2607. 1 a 2 y Bascuñán Guerrero 1013. 4 a 5.

Dr. ROJAS CARVAJAL
Medicina interna. Pulmones, sistema nervioso. 2-4. Lira 35.

Dr. SCROGGIE
Especialidad enfermedades de niños. De 2 a 4. Rosas 1157. Teléfono 4583.

Dr. SCHWEITZER
Vías urinarias, Sífilis. De 3-5. Huérfanos 1179.

INSTITUTO M. T. SANITAS
AGUSTINAS 1355
Entre Cienfuegos y Brasil
Diagnóstico de Rayos X. Radioterapia profunda, (tumores, cáncer); aplicaciones de radium Luz Ultravioleta. Diatermia, etc.
LABORATORIO: Orina, expectoración, jugo gástrico, sangre.
Autovacunas de diferentes clases.

SANATORIO
Clínica particular, doctor Riveros, Medicina. Operaciones. Partos.— Matta 586.

Dr. ALBERTO SANTANDER
Estudios Europa. Medicina interna estómago, intestinos, Rayos X. Bandera 756 3 a 5

HELLMUTH SIEVERS
Médico cirujano, jefe Gabinete Kinesiterapia. Instituto Educación Física. Morandé 712. 2 a 4. Domicilio: Molina 632.

Dr. CARLOS SEAMAN
Médico cirujano. 1.30 a 4. Delicias 225.

Dr. WALDEMAR SOMMER P.
Vías urinarias, sífilis, 3 a 6. Teléfono 4774. Santo Domingo 758.

Dr. MARCO A. SEPULVEDA R.
Laboratorio Clínico. Miraflores 450 Teléfono 233.

Dr. OTTO SCHWARZEMBERG
Enfermedades niños. Santo Domingo 1280. Teléfono 1033.

Dr. STOLTING
Oculista. Médico recibido Alemania, Chile: Moneda 627. De 3 a 5.

MANUEL TELLO C.
Médico cirujano. Consultas de 2 4. Moneda 1736.

Dr. TORRES TORRES
Jefe clínica, profesor Korner. Señoras y cirugía, 2 a 5. Delicias 261.

Dr. ISAURO TORRES
Enfermedades de niños. De 2 a 3. Huérfanos 2871-D.

Dr. J. M. VERGARA KELLER
Estudios Europa. Partos Ginecología. Agustinas 828. Teléfono 2855

Dr. JAIME VIDAL OLTRA
Ausente en Europa.

Dr. VERSAGRA
Estudios Europa. Unicamente pulmón. Rayos X. Pneumotorax. Helioterapia. Dieciocho 437 A. 2-4.

Dr. VIVES BRAVO
Enfermedades niños. Delicias 335 Teléfono 2895. Consultas 2-4.

Dr. G. E. VIDAL
Delicias 2552. Teléfono 245. Estación. De 2 a 4.

Dr. VICUÑA HERBOSO
Ayudante clínica Prof. Prado Tagle, Hospital San Vicente. Medicina interna. Especialmente corazón. Rayos X Martes Jueves, Sábados.— 2.30 a 4.30. Almirante Barroso 270. Teléfono 1053.

Dr. YUNGE
De 2 a 4. Agustinas 2940. Teléfono 287. Estación.

Dr. YAÑEZ G.
Estudios Europa. Piel, sífilis, venéreas. Merced 559. De 3 a 5. Casilla 618.

Dr. WEINSTEIN
Estudios Europa. Enfermedades de la piel, sífilis y venéreas. Radioterapia, luz ultra-violeta. Agustinas 1357. De 2 a 5.

Dr. RAUL VENTURA JUNCA
Residente Hospital Salvador. Medicina Interna. Rayos X. 4.30 a 6. Riquelme 140. Teléfono 3828 y 395.

Dr. WAUGH
914. Estudios Europa. Internas. 606. Venéreas. Sífilis. Wasserman. Compañía 1852. 2 a 4.30.

Dr. WIREN
Oídos, nariz, garganta. Compañía 1606. 2 a 5.

DENTISTAS

Dr. ANGUITA
Especialista Piorrea. Estudios Philadelphia. Edificio Ariztía, piso 7.o

Dr. GUILLERMO AHUMADA
Claras 389. Plazuela Merced. 9 a 12 y 2 a 6. Teléfono 4101. Casilla 3206.

Dr. ADOLFO CHECHILNITZKY
Cirugía. Extracciones. Piorrea.— Echaurren 87.

Dr. CERDA LOPEZ
Ahumada 11. Teléfono 4221. Especialmente puentes, coronas. Extracciones, somnoformo.

Dr. CLODOMIRO CONTRERAS
San Antonio 451. Teléfono 3692 Horas de consultas. De 10 a 11 y d 3 a 6.

Dr. OSCAR BEZANILLA
Dentaduras de porcelana, base acero inoxidable. Sólidas, estéticas, livianas. Rosas 1210. Teléfono 455.

NINFA FUENTEALBA de F.
Cirujano-Dentista
Trasladóse, Maestranza 439.

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones rifíciles, indoloras. De 9 a 11.3 y de 3 a 7. Moneda 1061.

Dr. GALLARDO GONZALEZ
Estudios en Filadelfia. Consultas diurnas y nocturnas. Echaurren 26

Dr. A. LENG
Jefe Clínica Piorrea. Escuela Dental. De 2 a 6. Huérfanos 1616.

VICENTE MARIN A.
Cirujano Dentista
Ejército 492 O—30

WESCESLAO MUÑOZ L.
Dentista. Tratamiento rápido. Extracciones sin dolor. San Diego 448.

ALFREDO MUÑOZ LOBOS
Extracciones sin dolor. Somnoformo. Puentes, placas. Compañía 1852. Teléfono 2779.

EDISON ROSEL
Cirujano dentista. Monjitas 728. De 9 a 12 y 2 a 7.

Dr. DANIEL SIGNORELLI
Cirujano dentista. Trasladóse Independencia 207.

JULIO TOLEDO
Laboratorio mecánico dental.— Ahumada 11.— Teléfono 4221. — Especialidad dentaduras. Porcelana, oro o caucho, composturas rápidas. Larga práctica.

Dr. GUILLERMO SOHRENS
Dentista
Regresó de Europa. Huérfanos 1551.

CARLOS H. ROJAS C.
Trasladóse Santa Rosa 92.

Dr. RAVELLO
Dentista
Extracciones difíciles. Huérfanos 1062.

Dr. ENRIQUE SANHOT
Ahumada 11. Teléfono 4221. Horas: 9-11 y 2-5.

JOSE MARIA SAAVEDRA
Solamente de 2 a 5—Alameda 131

Dr. C. VALENCIA COURBIS
Operaciones indoloras. Coronas, Puentes y dentaduras. Teatinos

ARQUITECTOS

EDUARDO TASSO
Construcciones, transformaciones, reparaciones. Bandera 552.

MATRONAS

M. ARANGUIZ
Clínicas partos, precios módicos. Consultas gratuitas. A. Barros 651.

MATRONA BECERRA
Franklin 1479. Partos, curaciones, inyecciones. Recibe pensionistas.

MATRONA ERAZO
Unicamente domicilio. Inyecciones Mujica 20. Vicuña Mackenna.

MERCEDES DARRIGRANDI
Regresó extranjero, trayendo últimos adelantos. Partos, curaciones. Atenderá distinguida clientela su pensionado particular. Huérfanos 3144.

A. GEISSER
Matrona alemana. 1-3. San Antonio 148.

PASTORIZA E. DE MORALES
Recibe pensionistas, curaciones, inyecciones. Lira 732.

MATRONA
Clínica privada, partos toda hora, curaciones, inyecciones. Santa Rosa 377.

MATRONA
Recibe pensionistas. Castro 6...

ELENA DE PIZARRO
Matrona masajista, ex-jefe Maternidad. Maturana 790.

H. IZQUIERDO DE GARRIDO
García Reyes 869.

SARA OSORIO DE GONZALEZ
Partos y curaciones, Rosas 1394. De 1-4.

Mme. A. FRAGNAUD
Matrona francesa. 1 a 4. San Francisco 364.

CARMELA ROMAN
Servicio especial Maternidad. Santa Isabel 315.

MATRONA
San Diego 930. Recibe enfermas. Llamados a toda hora.

PENSIONADO PARTICULAR
Partos, curaciones, pensionistas. San Diego 956.

PENSIONADO PARTICULAR
Partos desde 50 pesos atiende toda hora. Carmen 189. Teléf.

PENSIONADO DE OBSTETRICIA
Señora Reyes, matrona ... ta. Establecimiento moderno, ... dido cirujanos especialistas. ... tos. Esmeralda 636.

CARMELA TORO G.
Partos, asistencia toda hora. Recibo enfermas. Matucana 640.

SOFIA VILLASECA
Matrona
Turno permanente. Dormitorios disponibles para enfermas de ... Nataniel 826.

ANA G. VARGAS BARRERA
Partos. Recibo pensionistas. ... Americana 627. Teléfono ... Estación.

PENSIONADO SRA. VICENTE
San Diego 87
Recibo enfermas partos, días ... ses. Especialidad primerizas. Consulte precios, higiene, comodidad. Turno permanente.

VARIOS

CLINICA ALAMEDA 2...
Tratamiento sífilis gonorrea y sus complicaciones, ambos sexos, curaciones rápidas, métodos modernos; 10 a 12; noche, 6 a 8. Hospitalización enfermos: $ 15 y ...

INSTITUTO DE SALUD
Cisterna
Sanatorio para enfermedades nerviosas y mentales, bajo la dirección del doctor Fontecilla, profesor de Psiquiatría en la Escuela de Medicina. Delicias 1626, Santiago.

DEFUNCION
Habiendo dejado de existir nuestro idolatrado hijito
César Donoso Gómez
ruego a mis amigos se dignen acompañarme a la sepultación de sus restos que se efectuarán hoy, a las 5 P. M., en el Cementerio General. Con lo que comprometerán la eterna gratitud de
Abelardo Donoso e Inés G. de D.
El cortejo partirá de Castro 576.



DEFUNCION
Ha dejado de existir nuestro querido hijito
Danielito Léniz Cerda
Sus restos serán sepultados privadamente
José Léniz Prieto y señora






DEFUNCION
Ha fallecido víctima de un atropello automovilístico mi fiel compañero de trabajo, señor
Jaime Company
Ruego a sus amigos acompañar sus restos desde el Instituto Médico Legal, hoy Jueves, a las 4 P. M., al Cementerio General.
Carlos 2.o Friedemann.



DEFUNCION
Habiendo dejado de existir nuestra idolatrada hija
Laura Solís Martínez
Rogamos a nuestros amigos se sirvan acompañar sus restos al Cementerio Católico hoy Jueves, a las 10 1|2 A. M. El cortejo partirá de Chiloé 138. Servicio que agradecerá eternamente su madre
Domitila Martínez v. de Solís



EXPRESION DE GRACIAS
Damos las más infinitas gracias a don Eduardo Matte y demás señores que se sirvieron acompañar los restos de mi querido esposo y padre
JOSE MANUEL VALDIVIA C.
La familia.

IN-MEMORIAM
El Viernes 15, se dirá una misa, a las 10 1|4, en el templo del Salvador, altar Sagrado Corazón, por la señora
Teresa Vicuña de Sánchez



EXPRESION DE GRACIAS
Damos las más expresivas gracias a todas las personas que se dignaron acompañar a su última morada los restos de nuestro querido padre y abuelito
José Orellana
Felipe Orellana y familia.

FOLLETIN (24)

LA NIÑA DE LOS OJOS VERDES

por MAURICIO LEBLANC

Muy pronto no pensó más que en irse y en abandonar el lugar lo más discretamente posible. Asustó a sus acólitos. Un peligro común los amenaba, decía, y su seguridad exigía que se dispersasen y que cada cual velase por su propia salvación, antes de que cundiese la alarma y fuese señalada su presencia. Les entregó el doble de la suma convenida, evitó las casas de Luz y tomó el camino de Pierrefitte Nestalas con la esperanza de encontrar un vehículo que lo llevase a la estación para el tren de las siete de la noche.

Sólo cuando se hallaba a tres kilómetros de Luz fué alcanzado por un carricoche de dos ruedas, cubierto por una lona, y que era conducido por un campesino vestido con un amplio capote y una boina vasca.

Subió autoritariamente y con tono imperioso:

—Cinco pesos si llegamos al tren.

El campesino no pareció inmutarse y ni siquiera fustigó al pobre jamelgo que se zarandeaba entre las varas demasiado anchas.

El trayecto fué largo. Casi no adelantaban. Al contrario, parecía más bien que el campesino sujetaba su caballo.

Marescal se enfurecía. Había perdido todo control de sí mismo y se lamentaba.

—Así no llegaremos nunca... ¡Vaya un jamelgo!... Diez francos si se apura. ¿Le conviene?

La región le parecía odiosa, poblada de fantasmas y surcada por policías siguiendo el rastro del policía Marescal. La idea de pasar la noche en aquella comarca, donde yacía el cadáver de la mujer que él había enviado a la muerte, era superior a sus esfuerzos.

—Veinte francos, dijo.

Y de pronto, perdiendo la cabeza:

—¡Cincuenta francos! ¡Vaya ¡Cincuenta francos! ¡No hay más que dos kilómetros!... dos kilómetros en siete minutos... ¡Caracoles, es posible!...Vamos, demontre, azote a su borrico... ¡Cincuenta francos!...

El campesino fué presa de un ataque de energía furiosa y se puso, como si sólo hubiera esperado esta proposición magnífica, a golpear con tanto ardor, que el caballo partió al galope.

—¡Eh! cuidado no vaya a echarnos a la cuneta.

El campesino se burlaba de esta perspectiva. ¡Cincuenta francos! Golpeaba con todas sus fuerzas, con el extremo de un garrote que terminaba en una bola de bronce. El animal, enloquecido, dedoblaba la velocidad. El carricoche saltaba de un lado a otro del camino. Marescal se inquietaba cada vez más.

—¡Pero esto es idiota!... ¡Vamos a volcar!... ¡Alto!... Vamos, vamos, ¿usted está loco? ¡Vaya, ya está!... ¡Ya llegamos!

"Ya estaba", en efecto. Un torpe tirón de riendas, un salto más brusco y todo el equipaje cayó en la cuneta de un modo tan desastroso que el carricoche quedó dado vuelta sobre los dos hombres caídos, y el pobre caballo, sujeto por los arneses, patas arriba, lanzaba coces contra el piso del pescante.

Marescal se dió cuenta en seguida de que salía indemne de la aventura. Pero el campesino lo aplastaba con todo su peso. Quiso deshacerse de él. No pudo. Y oyó una voz amable que le susurraba al oído:

—¿Tienes fuego, Rodolfo?

De pie a cabeza, Marescal sintió que su cuerpo se helaba. La muerte debe dar esa impresión atroz de los miembros, fríos ya, que nunca, nada, será capaz de reanimar. Y balbuceó:

—El hombre del rápido...

—El hombre del rápido, eso mismo—repitó la boca que le cuchicheaba al oído.

—El hombre de la terraza—gimió Marescal.

—Exactamente.— el hombre del rápido, el hombre de la terraza... y también el hombre de Montecarlo, y el hombre del bulevar Haussmann, y el asesino de los hermanos Loubeaux, y el cómplice de Aurelia, y el navegante del bote, y el campesino del carricoche. Caramba, mi viejo Marescal, son muchos guerreros para combatir, y me atrevo a decir que todos de talla.

El caballo había dejado de patear y se había levantado. Poco a poco Raúl se quitaba el capote con el cual logró envolver al comisario, inmovilizándole así los brazos y las piernas. Empujó el carricoche, acercó la cincha y las riendas y con ellas ató sólidamente a Marescal, a quien subió en seguida fuera de la cuneta y encaramó en un alto talud, entre tupidas malezas. Quedaban dos correas, con las cuales le ató el busto y el cuello al tronco de un abedul.

No tienes suerte conmigo, mi viejo Rodolfo: ya van dos veces que te enrollo como a un Faraón. ¡Ah! No vaya a olvidarme el pañuelo de Aurelia. No gritar y no ser visto, tal es la regla del perfecto cautivo. Pero puedes mirar a tu antojo y oír cuanto gustes. Escucha, ¿oyes el tren que silva? Chuf... chuf... chuf... se aleja, y con él la dulce Aurelia y su padrastro. Pues es preciso que te tranquilice. La joven está tan viva como tú y yo. Un poco cansada, tal vez, después de tanta emoción. Pero una buena noche, y ya no se le conocerá.

Raúl ató el caballo y arregló los restos del vehículo. Luego volvió a sentarse junto al comisario.

—Qué aventura la del naufragio, ¿no es verdad? Pero ningún milagro, como podrías creer. Y ninguna casualidad, tampoco. Para tu gobierno sabrás que no cuento jamás con milagros ni con casualidades, sino únicamente conmigo. Entonces... ¿pero no te aburre mi discurso? ¿Prefieres dormir? ¿No? Entonces continúo. Pues bien, acababa yo de dejar a Aurelia en la terraza, cuando sentí en el camino una inquietud: ¿Era prudente dejarla así? ¿Se sabe nunca si no ronda algún malhechor, si algún vejete engominado no atisba por los alrededores?...

Esas inquietudes forman parte de un sistema... Y siempre obedezco a ellas. Luego me volví. ¿Qué veo? Rodolfo, infame raptor y policía desleal, que se lanza al valle en persecución de su presa. Tras lo cual caigo del cielo, te ofrezco un baño de pies en el estanque, me llevo a Aurelia y navego en el bote. El estanque, las grutas, allí estaba la libertad. ¡Cataplún! Silbas y dos corifeos acuden al llamamiento. ¿Qué hacer? Problema insoluble si los hubiera. No, una idea genial... ¿Si me hiciese tragar por el abismo? Justamente una browning me escupe su metralla. Suelto los remos. Me hago el muerto en el fondo del bote. Explico la cosa a Aurelia y ¡¡zás! nos metemos de cabeza en la boca de desagüe.

Raúl dió un golpecito en el muslo de Marescal.

—No, por favor, mi buen amigo, no te emociones no corrimos ningún riesgo. Toda la gente del lugar sabe que, sumergiéndose en ese túnel excavado en pleno terreno calcáreo, las aguas lo depositan doscientos metros más lejos en una playa de arena fina desde donde se sube por unos cómodos escalones. Los Domingos, docenas de muchachos se zambullen así, arrastrando su esquife al regreso. No hay que temer ni un rasguño. Y así, hemos podido asistir, desde lejos, a tu anonadamiento y verte partir con la cabeza baja, cargado de remordimientos. Entonces volví a llevar a Aurelia al jardín del convento. Su padrastro fué a buscarla en un coche para tomar el tren, mientras yo iba en busca de mi valija, compré el carricoche y los trastos de campesino y me alejaba al trote, sin otro objeto que cubrir la retirada de Aurelia.

Raúl apoyó la cabeza en el hombro de Marescal y cerró los ojos.

—Es inútil que te diga que esto me ha cansado un poco, que un sueño me parece de rigor. Vela mi sueño, mi buen Rodolfo, y no te inquietes. Todo va bien, en el mejor de los mundos. Cada cual ocupa en él el lugar que merece y los tontos sirven de almohadón a los pillos de mi laña.

Se durmió.

Llegaba la noche. Oscurecía a su alrededor. A veces Raúl se despertaba y pronunciaba algunas palabras sobre las estrellas titilantes o sobre la azul claridad de la luna. Luego, nuevamente, se dormía.

Hacia medianoche, tuvo hambre. Su valija contenía alimentos. Ofreció una parte a Marescal y le quitó la mordaza.

—Come, amigo mío— dijo, poniéndole un pedazo de queso en la boca.

Pero Marescal se enfureció en seguida, y escupió el queso, mascullando:

—¡Imbécil! ¡Cretino! ¡Tú sí que eres idiota! ¿Sabes lo que has hecho?

haciendo significaba darle "una organización híbrida".

Hoy puede el Brasil rememorar con justa satisfacción la clarovidente actividad de sus delegados en París. Por su intermedio, fué la América Latina admitida a tener representantes en las comisiones en que se dividieron los trabajos preliminares de la Liga; y por la palabra de su representante, leader indiscutido de las aspiraciones de nuestros países, desde luego hizo oír la necesaria protesta contra el error en que incidían los organizadores de la Sociedad de dividir la composición del consejo ejecutivo en permanentes y temporarios. Previmos los malos resultados que habrían de desprenderse de ese alejamiento, pensado o no, de los principios cardinales de la política americana que el presidente Wilson quería hacer triunfar en Europa. Fuimos explícitos en nuestras declaraciones y nuestra protesta se inspiraba, indudablemente, en la secular tradición americana, que no reconoce soberanías mayores ni menores, sino que lucha por la perfecta igualdad de todas.

Chile consideró la fundación de la Sociedad de las Naciones "como uno de los actos más trascendentales de la vida de los pueblos y como honor perpetuo de los grandes estadistas que concibieron ese organismo de paz". Con estas palabras inició el Ministro de relaciones exteriores, el señor Luis Barros Borgoño, su memorable discurso en el Senado, pidiendo la ratificación al Pacto de la Liga. Pero Chile, compenetrado tanto como el Brasil de la idea de la igualdad de las naciones, no podía concordar con el criterio de diferenciación de las potencias que se consagraba en el propio acto de la fundación de la Sociedad. Encontramos la prueba en la misma brillante oración con que se dió comienzo, en el Senado, a la discusión del proyecto de adhesión al Pacto. Todos los períodos de ese discurso traslucen, si no la convicción, por lo menos la esperanza de que la Liga de las Naciones habría de ser la consagración de los ideales de paz que vigoran en América. "Los pueblos de Europa, que sintieron la desolación de sus lares y la horrenda destrucción de todo cuanto habían acumulado en trabajo y cultura, concurren hoy, en un solo pensamiento, a juntar sus energías, a fin de prevenir todo peligro de una agonía de la civilización. Sus gobernantes, compenetrados de la necesidad de asegurar bases estables a la tranquilidad, buscaron en el acuerdo permanente de las naciones la mejor garantía para establecer con firmeza las prescripciones del Derecho Internacional".

Fué con esa previsión que Chile dió su adhesión al Pacto de la Sociedad: la Sociedad sería una entidad de derecho y no una prolongación de la política de hegemonías militares.

"Quiera Dios — exclamaba, también en el Senado Chileno, el señor Aldunate Solar — quiera Dios que la Liga de las Naciones no tenga tropiezos en su marcha. ¡Quiera Dios que la Liga de las Naciones corresponda al gran pensamiento de los hombres de Estado que la concibieron!"

LA ILUSION AMERICANA

En todo cuanto ha quedado sumariamente recordado, resalta la conclusión de que, desde luego, chocaron dos rumbos antagónicos en la elaboración de las bases sobre las cuales había de construirse la Liga de las Naciones: el europeo, orientado hacia la creación de un super-Estado, de organización francamente militar, aparato de comprensión por la fuerza que sería el ejército de la Sociedad; y el americano, expresado por Wilson, que se limitaba, por decir así, a sanciones morales, y confiaba la tarea principal de la Liga a la libre colaboración de los socios.

Todos nosotros sabemos cuánto costó vencer la resistencia de los delegados franceses contra el proyecto de Wilson, que era para ellos más que una simple utopía inofensiva, un peligroso y evidente falseamiento del único programa posible para el establecimiento de la paz mundial, a saber, el empleo de la fuerza. Al decirlo no se recurre a conjeturas más o menos autorizadas, ni se hace crítica apresurada sobre comentarios periodísticos: son los propios discursos de los representantes franceses los que nos autorizan a formular esta síntesis de las dos tendencias en choque en la creación de la Liga.

Demostrada la transigencia de Wilson en la creación del Consejo y tomándose en consideración que fuera suya la idea de los lugares permanentes atribuídos a las cinco potencias, ¿qué podría hacer el Brasil? Se nos presentaban dos soluciones: o transigíamos a nuestra vez, o nos retirábamos de la Sociedad.

La primera solución, siendo más radical, era también más simple; pero la segunda incontestablemente más política. Si los propios Estados Unidos, los más autorizados intérpretes de los ideales de igualdad internacional, contenidos en germen en la Doctrina de Monroe, entendían que, aún con esa transigencia aconsejada por las circunstancias, la Liga de las Naciones sería una digna y provechosa irradiación de los principios americanos sobre los escenarios políticos del Viejo Mundo, no nos correspondería a nosotros, evidentemente, poner obstáculos a la obra de Wilson. Si hubiésemos negado nuestro auxilio a la constitución de la Liga, habríamos contribuído a debilitar la acción moral del Continente, que tenía por leader, en sus relaciones con Europa, a los Estados Unidos. No poseíamos, además, intereses particulares en juego. Al lado de las grandes potencias de Europa y de Asia, se haría oír, en situación de equivalencia, la voz de los Estados Unidos, que sabrían defender dignamente la causa de América. Por todas estas razones, concordamos con la creación de los lugares permanentes. Pero que esa concordancia no significaba el reconocimiento del principio europeo, o, digamos mejor, del principio anti-americano de la clasificación de las potencias, lo dice con toda elocuencia la actitud de nuestros delegados a que acabo de referirme.

(Habla aquí, el señor Collor, de las ilusiones europeas sobre la Liga, para manifestar que la historia de Europa se repite con flagrante semejanza en sus episodios sangrientos y en sus treguas provisorias).

ANTECEDENTES DE LA CANDIDATURA DEL BRASIL

El apartamiento de Estados Unidos creó un problema de fundamental importancia, tanto para América como para la propia Liga de las Naciones: nuestro continente quedó sin representación en los puestos permanentes del Consejo; y el Consejo, en su composición, de hecho ofendía el criterio, que debiera ser pacífico, de la igualdad jurídica de los continentes.

No pasó desapercibido a Chile ese aspecto de la cuestión. Por la voz de su eminente delegado en Ginebra, el señor Agustín Edwards, propuso la República chilena, en 1923, que un lugar permanente en el Consejo Supremo cupiese al Brasil.

En un artículo que escribí para "La Nación" de esta ciudad, ya analicé el alcance político y la iniciativa doctrinaria de la actitud del delegado chileno.

En resumidas palabras, la cuestión puede ser expuesta considerándose que la ausencia de Estados Unidos de la Liga no podría y no debería ser motivo suficiente para negarse a América la plenitud de los derechos reconocidos a los otros continentes. "Estados Unidos—escribí—es política y económicamente el país más importante de América, pero entre nosotros, a lo menos en la América Latina, nunca nadie le atribuyó la función de fisonomía de la colectividad americana. Natural sería, porque sería político, que presente la República del Norte en la Sociedad de Ginebra, le cupiese el puesto permanente distribuído a América. Pero separado voluntariamente de la Liga aquel país, ¿no sería digno ningún otro de tan relevante investidura?

Meditemos un poco—agregaba yo—sobre ese alcance político de la decisión de las potencias europeas, y forzosamente habremos de sentir cuánto ella es ofensiva a los derechos de las demás Repúblicas americanas. Estados Unidos o ningún otro—he ahí un dilema que nos humilla a todos colectivamente y que, en sana conciencia, ningún país americano será capaz de suscribir."

El Brasil aceptó la candidatura que en nombre del continente y con su tácita aprobación, le era ofrecida por vuestro gran país. ¿Procedimos por vanidad, por excesivo amor propio y llevados por agresivos pruritos de hegemonía continental? La suposición, además de ofensiva al pasado de corrección de nuestra política internacional, no se aviene con la rigurosa significación de los hechos. Señalaré apenas dos. Uno de ellos se refiere a nuestra actitud al presentarse el criterio del "roulement".

Fué eso en 1920, con ocasión de la primera asamblea, cuando no se pensaba todavía en atribuirnos un lugar permanente. Pues bien, apenas surgida la tesis del roulement, en virtud de la cual el Brasil perdería automáticamente el lugar temporario en el Consejo, sus delegados le dieron inmediatamente, no sólo el voto, sino su consciente y entusiasta apoyo. Si la idea no pudo convertirse en realidad, no fué por pecado nuestro.

El segundo hecho a que voy a hacer referencia comprueba, además, que pensábamos siempre mucho menos en nosotros mismos que en los intereses de América. Quiero referirme a la declaración del canciller Félix Pacheco, muchas veces mal comprendida, aún en mi país, de que nosotros solamente aspirábamos al puesto permanente, mientras estuviera ausente Estados Unidos. No faltó, en el Brasil, quien entreviera en esa declaración una voluntaria capitis minutio para nuestro prestigio internacional. ¿Cómo? ¿Iba a resignarse entonces el Brasil a ser un lienzo amarrado a la silla perteneciente a la gran República del Norte? ¿Nosotros no podríamos, por lo visto, tener mayores aspiraciones que las de ser un simple guardador del lugar que las potencias de primer orden habían destinado a los Estados Unidos?

Reparad, señores, en la elocuencia de este argumento: el Brasil, voluntariamente, ya después de presentada su candidatura por Chile, afirmaba que pleitearía el lugar para ocuparlo sólo y mientras estuviera separada de la **Liga la República norteamericana.**

¿Qué significa eso, si no la prueba más irrecusable de que nosotros sólo pleitearíamos, con nuestra candidatura, el reconocimiento de un derecho del continente, y que, apenas vuelto a la Liga el miembro permanente originario de su Consejo, daríamos, desde luego, por terminada la misión continental para la cual Chile nos había indicado?

Partidarios, pues, del roulement, en virtud del cual perderíamos el derecho a la reelección en el lugar temporario, y dispuestos todavía a aceptar la permanencia en el Consejo solamente mientras los Estados Unidos no hubiesen ratificado el Pacto, nos despojábamos voluntariamente de todo cuanto era o pudiese ser nuestro; pero jamás nos desprenderíamos de la decidida defensa de un derecho que no nos pertenecía a nosotros exclusivamente, porque se refería al continente, colocado en manifiesta inferioridad con respecto a Europa y Asia. En ese terreno, una vez que, por tales motivos, aceptáramos la candidatura que nos era ofrecida, no cederíamos a ningún precio. Con la aceptación del criterio del roulement, dimos una prueba incuestionable de nuestro apego al principio americano de la igualdad de las soberanías; con la aceptación de nuestra candidatura, de la convicción en que estábamos de que se debiese defender también y antes que nada la igualdad de los continentes.

Otro que hubiese sido el candidato indicado, nosotros habríamos amparado sus aspiraciones con el mismo ahinco con que habríamos de obrar estando nosotros mismos directamente en causa; y victoriosos, la victoria no nos cabría, a nosotros, sino a América, cuyos derechos defenderíamos. Y apenas reingresados los Estados Unidos en la Liga, volveríamos a nuestro modesto lugar de socio sin ningún relieve especial, a no ser aquel alto e inconfundible destaque, consecuencia de nuestros nunca desmentidos trabajos en favor de la igualdad de las soberanías, de la dignidad de América y de la paz del mundo.

Esos fueron los antecedentes morales y políticos de la candidatura del Brasil. Podemos, en cualquier momento, rememorarlos con absoluta tranquilidad de conciencia, con entera satisfacción del papel que nos cupo, con justificado orgullo por la actitud que asumimos.

LOS PUNTOS DE VISTA DE LA ARGENTINA Y DEL BRASIL

Cuantos, en América, vieron con indiferencia la candidatura del Brasil, lo hicieron por proclamarse doctrinariamente adeptos de lo que se convino en llamar la tesis argentina de protesta contra la propia existencia de los lugares permanentes.

En verdad, esa tesis, como consecuencia del principio de la igualdad de las soberanías, no es argentina, ni brasileña, ni chilena, porque vive de modo secular en la conciencia de toda América. Pero si el afirmarla por primera vez, con elocuencia y autoridad, en un escenario hostil, y en detrimento de sus propios intereses inmediatos, puede dar derecho a restringir, por tal prioridad, la posesión de la doctrina, no llevaréis a mal, señores, que os diga, que ella, en ese caso, habría de pertenecer al Brasil. Fué, en efecto, Ruy Barbosa, quien por primera vez la proclamó a los oídos atónitos de Europa. En cambio del silencio del verbo maravilloso, una de las principalísimas potencias representadas en La Haya se encargaría de pleitear para nosotros, la importancia de Estado principal en América del Sur. Resistimos dignamente, resistimos americanamente al engaño que con tanta seducción nos era propuesto. Fuimos dignos de la tradición de América. Ruy Barbosa fulminó la política de los misterios internacionales, de los equilibrios de fuerza, de la supremacía de los Estados más armados y lanzó su protesta inmortal contra el epíteto degradante de "atrasados y corrompidos", con que las potencias de Europa trataron de cubrir a todos los Estados de América.

¿Dónde tuvieron ya la tradición política, la dignidad moral, los propósitos pacíficos de América y la igualdad de los Estados soberanos, defensa más sincera, más espontánea, menos sospechosa, más noble, tan elocuente?

Pretender, por consiguiente, contrariar la candidatura del Brasil en nombre del principio de la igualdad de las soberanías sería a plena vista, ilógico y no conforme a los hechos conocidos por todo el mundo.

Por otra parte, pienso que, si bien observados y comprendidos en sus finalidades prácticas, los puntos de vista de la Argentina y del Brasil no podrían ser considerados discordantes en la Liga de las Naciones. Las teorías políticas no se imponen por su rígido valor doctrinario, sino por su mayor o menor adaptabilidad en las contingencias del momento.

Era la Argentina contraria a los puestos permanentes en el Consejo. ¿Se deduciría de ahí que forzosamente ella habría de oponerse a la candidatura del Brasil a un sitio permanente? De ninguna manera. Para llegar a esa conclusión, sería necesario que el Gobierno de Buenos Aires impugnase igualmente y con mayores razones la candidatura de Alemania.

Concordar alguien con la entrada definitiva del Reich en el Consejo y discrepar con la del Brasil, bajo la alegación de que lo hacía por ser contrario a la existencia de los lugares permanentes, sería todo menos un procedimiento lógico.

Si la Argentina no pudiese concordar con la candidatura del Brasil por el indicado escrúpulo doctrinario, no podría igualmente dar su placet al destaque de Germania en el Consejo y pretender honrar con su presencia a la propia Liga de las Naciones. Es cierto que por esa y no por otra razón la Argentina se halla apartada de la Liga; pero cierto es, también, que a pesar de ese desentendimiento teórico, el Ejecutivo ha recurrido a todos los esfuerzos que le caben para que sea ratificada su adhesión al Pacto. Si el Legislativo no se dispuso aún a la aprobación de la entrada definitiva de la República en la Liga, no es por que le hayan faltado incitaciones del Ejecutivo. ¿Qué significa esto, si no que el Ejecutivo, el poder que dirige y orienta la política internacional, está dispuesto a transigir con el mal necesario, que es la existencia de los puestos permanentes? Pero, si así fuese, ¿cómo podría la objeción doctrinaria, ya anteriormente abandonada, renacer **ad usum** contra el Brasil?

Formulo estas cuestiones de buena fe, más como ciudadano de América que como político brasileño.

Los puestos permanentes del Consejo existen y existirán, aunque la Argentina y la América los impugnen o no. ¿Qué significan esos lugares permanentes, desde la fundación de la Liga, que significarán en adelante, retirados del camino los estorbos del Brasil y de España? Sin duda alguna, el predominio de la fuerza bruta sobre los ideales de igualdad internacional, de los que el Brasil fué en **anima vili** campeón en el mundo. Aunque estuviera victoriosa la candidatura de un país americano, de uno de esos despreciados países americanos que no tienen grandes ejércitos, numerosas escuadras, mandatos coloniales, ni abrigan intenciones de conquista, no sería esa victoria, implícitamente, la de los grandes y deslumbradores ideales que el eminente señor Marcelo Alvear sostuvo en Setiembre de 1920, en la propia Liga de las Naciones?

Rememoremos la tesis argentina, meditémosla, conjuguémosla con las realidades políticas del momento y saquemos sus consecuencias.

En aquel año, el ilustre delegado de la Argentina en Ginebra, hoy su primer magistrado, se batió con indisputable elocuencia, por estos dos nobles y altos principios:

1.o Incorporación de todos los países a la Liga, inclusive Alemania y Rusia, a las cuales, en aquella época, se recusaba el derecho de hacer parte de la Sociedad de las Naciones;

2.o Abolición de los puestos permanentes y su consecuente transformación en nueve asientos temporarios, cuyos ocupantes serían electos por cuatro años, con la facultad de ser reelegidos solo cinco, a fin de que todos los gobiernos se alternasen en el gobierno de la Liga.

Doctrinariamente, la proposición argentina defendida por el señor Alvear se concretaba en el postulado de la universalización y democratización de la Liga.

La universalización sería conseguida con la inclusión de todos los países del mundo en la Sociedad, para que ella fuese realmente, así **de jure** como **de facto**, la institución de paz internacional que debiera ser. La democratización estaría conseguida con el reconocimiento de la igualdad jurídica de las naciones, que la tesis argentina tenía en vista a través de la abolición de los lugares permanentes, distribuídos únicamente a las llamadas grandes potencias.

Nadie que encare con relativa libertad de ánimo la candidatura del Brasil dejará de concordar que, victoriosa, ella contribuiría inmensamente a la universalización y democratización de la Liga.

Basta considerar, para basar semejante conclusión, que en su constitución actual es la Liga de las Naciones más que principal, exclusivamente europea. Europeos son todos los miembros permanentes, excepción hecha del Japón. Pero el Japón, aparte de sus peculiaridades asiáticas, tiene políticamente todas las características militares de las grandes potencias europeas. Fuera de Europa, sin embargo, el imperio nipónico hace parte del Viejo Mundo y con decirlo está dicho todo. Se podría aún agregar que en el Consejo de la Liga el Japón representa el Viejísimo Mundo, para mejor establecer la circunstancia deprimente para nosotros de abrirse entre las potencias privilegiadas, una excepción para Asia y no para América. Apartado Estados Unidos, lo que no se admite en el cenáculo de los orientadores supremos de la Liga, es una voz permanente del Nuevo Mundo.

Los ideales antiguos, los ideales de fuerza, de predominio por la espada, están allí representados en una cuidadosa selección. Pero el idealismo constructor, la concepción americana de paz, los ideales de la fraternidad activa entre los pueblos como nosotros la consideramos, esos no impresionan suficientemente a la Liga para garantizarles un puesto permanente entre sus directores supremos.

Estábamos, pues, enfrente de una situación de hecho que no podía ser eludida ni controvertida y que, bien al contrario de la tesis de la universalización sostenida por la Argentina, se expresaba por un evidente privilegio político en favor del Viejo Mundo. La entrada de Alemania para un sitio permanente en el Consejo tornaría más patente aún ese criterio de exclusivismo europeo. Y mañana, cuando Rusia se dignase formar parte de la Sociedad, su puesto permanente le estará de antemano garantizado...

Ahora bien, la candidatura brasileña tendía a **universalizar el gobierno de la Liga**, mediante el reconocimiento a un Estado americano, de derechos que sólo a las potencias del Viejo Mundo le han sido concedidos ahora.

La elección del Brasil—argumento siempre con la candidatura de mi país debido únicamente a los excepcionales servicios que prestamos a la Liga—la elección del Brasil, decía, contribuiría innegablemente para dar a la Sociedad un carácter de universalización, bien diferente del exclusivismo europeo que la caracteriza en la hora que pasa. Por camino paralelo al de la Argentina y aprovechándose de un mal necesario que no podíamos remover, la candidatura del Brasil, por consiguiente, no sólo no contrariaba el punto de vista argentino de 1920, en lo tocante a la universalización de la Liga, sino que lo secundaba con habilidad, lo consagraba en la práctica y lo prestigiaba en su inmediata finalidad política.

En cuanto al postulado argentino de la democratización de la Liga, suficiente es considerar que en su constitución actual, la Sociedad reconoce y proclama la existencia de una jerarquía entre las naciones, por el establecimiento de la categoría de las grandes potencias, las cuales, exclusivamente, se distribuyen funciones permanentes en la constitución del Consejo, y que el punto de vista del Brasil puso en jaque ese criterio anticuado y condenable, merced a sus esfuerzos para que desapareciese del Consejo de la Liga toda distinción basada en el criterio del predominio de las armas.

Los lugares permanentes del Consejo son considerados una expresión de jerarquía, porque son atribuídos únicamente a las grandes potencias. En el instante en que un Estado no considerado potencia principal consiguiera también ocupar un puesto perpetuo, el criterio jerárquico del Consejo habría, prácticamente, desaparecido. Y desde ese punto, el camino por recorrer para la abolición de los lugares permanentes, no habría de ser excesivamente largo.

Si fuese posible, como la Argentina pretendía en tesis, acabar desde luego con los asientos fijos, aplicando así en la vida de la Sociedad de las Naciones, la tesis de Ruy Barbosa en La Haya, sin duda el Brasil y toda la América Latina estarían inmediatamente dispuestos a secundar tan noble empresa. Pero, verificada la inviabilidad actual de la tesis argentina de 1920, qué sería preferible en favor de la democratización de la Liga: ¿conservar los lugares permanentes reservados únicamente a las "grandes potencias", o franquearlos sin distinción de jerarquías militares o supremacías económicas y financieras, a otras naciones, que por su activo servicio en favor de la paz hubiesen hecho méritos para semejante designación?

Dentro de este amplio y justo criterio doctrinario y político, la candidatura del Brasil perdía enteramente la significación restringida, y por así decir individual, que se ha tratado de atribuirle, para asumir las proporciones de una actitud sin precedentes en la historia de la Liga de las Naciones, así en favor de su universalización como de su democratización.

Cierto era que la victoria del Brasil no establecería aún integralmente la perfecta igualdad jurídica de las naciones: pero tendía a conseguirla por la negativa de la existencia de Estados privilegiados.

La diferencia existente entre la tesis argentina y la candidatura brasileña era simplemente ésta:—en la tesis argentina había una afirmación—todas las naciones son jurídicamente iguales: la candidatura brasileña se expresaba por una negativa—no hay naciones privilegiadas. La diferencia como se ve, era solamente de forma y conducía visiblemente a los mismos resultados.

Pero si es verdad que la candidatura brasileña todavía no establecía la perfecta igualdad jurídica entre las naciones, nadie dudaría de que ella tratase de consagrar, por lo menos, la perfecta igualdad jurídica entre los Continentes, por la supresión de la proclamada supremacía política de Europa y de Asia sobre América. Este es un mérito que ningún recurso dialéctico sería capaz de negar a los esfuerzos del Brasil. Y nadie posee el derecho de tomarnos a mal, que hubiésemos intentado poner al servicio del Continente del que formamos parte y en el cual nos esforzamos por ser una viva expresión de idealismo pacifista, los reales e indiscutibles servicios, que, años tras años, venimos prestando a la paz del mundo en la Asamblea y en el Consejo de la Liga y aún en la Suprema Corte de Justicia Internacional.

(Habló, a continuación el señor Collor, sobre las clasificaciones de naciones de la Liga y las consecuencias que estas clasificaciones anti-democráticas traen para el mundo y para la paz).

DE LA LIGA DE ORIGEN AMERICANO A LA PAN-EUROPA

No soy yo, señores, pero son los hechos los que nos dicen que en la Liga de las Naciones, cuyo origen americano está en la conciencia del mundo, se afirma cada vez más una organización de política europea.

Fué para defender el espíritu inicial de la Sociedad, que se hizo oír la protesta del Brasil, no contra la entrada de Alemania en la Liga y en el Consejo, sino contra la europeización integral de la Sociedad. Si la Liga era una organización de paz y si en su seno los Estados pacíficos tenían los mismos derechos que los grandes detentores de la hegemonía militar del mundo, sería natural que llegase el momento en que la simple oposición de un país suramericano obligase a las potencias de primer orden a detenerse algunos minutos en el camino de sus deliberaciones políticas.

Si la Liga fuese lo que debería ser, la protesta del Brasil no habría sido vana. Pero las grandes potencias sólo tienen ojos y oídos para las cuestiones que las preocupan. Y por esto la Liga resbaló para las conocidas condiciones de una dependencia del **gentlemen's agreement**. Lo que el señor Chamberlain y el señor Briand prometieron particularmente a Alemania para conseguirle la firma de los pactos de Locarno, tuvo más valor de que el Pacto de la Liga. Después de eso, ¿qué haríamos nosotros en Ginebra?

Pero no es solamente por hechos que se verifica ese predominio desanimador de los métodos europeos sobre los americanos. Palabras de prestigio se encargan de decir, con toda claridad, que lo que vale en Ginebra son siempre y cada vez más los intereses europeos. No os recordáis, acaso, de la famosa frase del señor Briand, de que en las resoluciones de la Liga, el idioma empleado debería ser el "europeo"? ¿Esa lengua europea ¿cual será? ¿La inglesa? ¿La francesa? ¿La alemana? No nos importa saberlo. Quiero anotar apenas que el Gobierno de Berlín acaba de conseguir la mayor demostración de prestigio que le sería dado imaginar de parte de sus encarnizados enemigos de hace algunos años.

Ampliando el criterio del señor Briand, expresado en la recomendación del uso de la **lengua europea**, el conocido publicista alemán, señor Maximiliano Harden, entiende que los estadistas influyentes en las decisiones de la Liga deben aprovechar las enseñanzas contenidas en las últimas incidencias para transformar la Sociedad en una organización exclusivamente europea: "Lo que se debe hacer con la Liga, es crear una Unión Europea, una Pan-Europa, única solución para el "impasse" actual".

Instruída por los ejemplos, poco debe importarle a América, sea o nó la orientación inglesa la que predomine entre los miembros de la Liga: son europeos, allá se entiendan. Pero no deja de ser supremamente curiosa la franqueza con que el publicista germánico da razón a nuestros puntos de vista, cuando preconiza para el futuro de la Liga una significación estrictamente europea. Bajo este aspecto, el señor Harden esta con la verdad; después del retiro del Brasil, la Liga perdió su carácter de universalidad. No es que la simple ausencia de mi país sea suficiente para realizar tan profunda transformación en la existencia de la Sociedad, cuando es cierto que anteriormente no lo había conseguido la de Estados Unidos, por ejemplo. Pero en el retiro del Brasil, no se debe examinar solamente su significación política, sino también su alcance moral. Nosotros pusimos en antagonismo dos doctrinas—la de la universalidad de la Liga y la del predominio de las grandes potencias; dos rumbos de acción—el del mundo y el de Europa; dos tendencias—la de la organización jurídica de la paz y la de la organización jurídica de la guerra.

¿Fuímos vencidos en ese combate formidable? Creo que no. Nosotros no éramos miembros de la Sociedad de Naciones Europeas, de la que se espera surgirá la Pan-Europa; pero sí, de una Sociedad de Naciones, que habría de conceder a América los mismos derechos que reconoce a Europa y Asia. Si la Sociedad resolvió alterar su programa de paz universal para ajustarse a un ficticio equilibrio europeo, el Brasil no tenía nada más que hacer en su seno. Nos cupo, por lo menos, el mérito de haber contribuido directamente para que la Liga definiese, con claridad, sus designios, y para que el mundo pudiera juzgar con precisión lo que tiene que pensar de su futuro.

Solamente a un necio le será posible afirmar que el Brasil fué causa de las dificultades en que se debate la Liga. Esas causas existían en la mentalidad que la gobierna. Lo que nosotros hicimos fué operar una definición. Tanto nos cabe la culpa de esa crisis, cuanto al médico que firma su diagnóstico, la responsabilidad de la dolencia.

Nuestra actitud de protesta acaba de ser reforzada ahora por el retiro de España, lo que significa que aun en Europa las tendencias **vieux style** de la Liga le causan los mayores obstáculos. Sin embargo, el reino ibérico no tuvo, para justificar su actitud, todos los motivos que asisten al Brasil. En el caso de España lo que estaba en juego era solamente su justo y loable escrúpulo de nación, que no se podía conformar con la secundaria significación que le quieren atribuir las grandes potencias; en el del Brasil concurría un argumento más amplio, a saber, la defensa de la igualdad jurídica y política de los continentes.

El desenlace que tuvo nuestra candidatura colocó incuestionablemente a todos los países latino-americanos en una situación de manifiesta inferioridad en la Liga: ni nosotros, ni cualquier otro país del Continente, exceptuados los Estados Unidos, puede pensar en un puesto permanente del Consejo. Esta fué, para la América Latina, la grande e inolvidable lección de Ginebra.

LA PAN-AMERICA

Señores, es hora de terminar. Por cierto, que todo cuanto os dije, vosotros ya lo sabíais, y si, en algún punto, tuvisteis una remota impresión de novedad, eso ocurrió solamente porque no habíais detenido, con la demora necesaria, vuestro esclarecido pensamiento en todos los pormenores de los hechos de que os hablé.

Si conseguí dejaros la impresión de que la Liga de las Naciones faltó al programa de Wilson, que la imaginara un desdoblamiento universal de la Doctrina de Monroe, implícitamente os habré dado la impresión de los peligros a que los ideales americanos de paz, de solidaridad y de igualdad de las soberanías están expuestos en las competencias de Ginebra.

En frente de las tendencias europeas de la Liga de origen americano, ¿qué nos cumple hacer? ¿Seremos nosotros, y a costa de nuestra tranquilidad, colaboradores desavisados de la Pan-Europa, de que nos habla el publicista alemán? ¿Pasaremos nosotros, en los salones del Palacio de la Reforma, a utilizar el **idioma europeo**, recomendado por el estadista francés?

Cabe a Chile, en este momento, una gran responsabilidad en la definición de la política continental. Miembro temporario del Consejo, él será, en parte muy significativa, el defensor de las aspiraciones latino-americanas en la Liga de las Naciones.

Todo cuanto mis votos de brasileño pueden desearle es que los estadistas europeos le presten más atención y oigan mejor los consejos de lo que lo hicieron con el Brasil.

La situación actual de la Liga—confesémoslo con franqueza, proclamémoslo con decisión—no puede ser considerada como satisfactoria a los derechos de América. Los últimos acontecimientos nos colocaron ante un dilema que no debe ser eludido: o triunfa el criterio temporario del Brasil, con la concesión de un lugar permanente a cualquier país americano, o se impone la tésis argentina de 1920, de la supresión de los asientos fijos. Mientras haya puestos definitivos, sin que a cualquiera de nuestros países se atribuya uno de ellos, nuestra posición de inferioridad será manifiesta y estaremos implícitamente concordando con una clasificación de potencias que ofende nuestros ideales y humilla nuestra expresión política.

Si el Brasil quisiera estar ocupando uno de los lugares semi-permanentes, creados hace poco, con derecho a reelección indefinida, vosotros bien sabéis lo fácil que le hubiera sido eso. Los dirigentes de la Liga, efectivamente, nos propusieron esa solución que—decían ellos—sería, de hecho, la permanencia que nosotros solicitáramos. Reveló el hecho a que me refiero, una vez más, el impresionante fenómeno de incomprensión de la mentalidad europea en relación a la americana. De lo que se trataba no era de ventajas que pudiesen sobrevenir al Brasil (y sobrevendrían, realmente?) de la ocupación de un puesto permanente, sino de la definición de un derecho de América. Para nosotros, todo estaba en el reconocimiento de ese derecho. Fuese el Brasil o fuese otro país americano el ocupante del puesto, he aquí una cuestión de secundaria significación en los planos de la política brasileña.

Para la inteligencia europea, esa elevada política de principios no tiene sentido común. Nadeau, refiriéndose a nuestro caso, no vaciló en clasificarlo como evidencia de "une vaine politique de prestige". Luchar por principios, defender ideas, salvaguardiar tradiciones de pensamiento y sentimiento, he ahí cuidados que la política de los egoísmos nacionales no comprende.

Frente a la Liga de las Naciones, transformada en **Unión Europea**, con tendencias pronunciadas para la constitución de la Pan-Europa, revigoricemos nuestros supremos ideales de fraternidad activa y ya que no es posible quedar preso, por ahora, a la ilusión de la Sociedad Universal, pensemos en la Pan-América, que vive en nuestras tradiciones y en los sueños de nuestros mayores. Elaboremos nuestros códigos de derecho, apliquemos nuestros procedimientos de lealtad política, congreguémonos para la defensa de todos, cancelemos rivalidades que no tienen razón de ser ni apreciables alcances políticos, tratemos de afirmar la América como la imaginaron sus libertadores y los organizadores de su independencia. Haciéndolo, no trabajaremos solamente, egoístamente, para nosotros mismos, sino para la humanidad entera. Para que una Liga Universal pueda nacer, basada en la igualdad de las soberanías y en los preceptos de la paz y del derecho, es necesario que haya existido, primero una Liga de las Naciones Americanas, en la que tales principios se consagren integralmente. Están todas esas grandes ideas identificadas con nuestros procedimientos políticos, pero no lo están con los métodos de proceder de Europa. Si **natura non facit saltus**, ¿cómo imaginar que la paz Universal ha de imponerse en un medio atormentado por las ambiciones guerreras y no en un ambiente abierto, como el nuestro, a los más generosos principios políticos? Transferidos para Europa, nuestros ideales se esterilizan en una atmósfera hostil. Realicémoslos aquí mismo. Cuando estén madurados por la experiencia, Europa y el mundo entero no se negarán a aceptarlos, tanta será la evidencia de sus beneficios sobre el progreso moral de la Humanidad.

No por egoísmo colectivo, sino por amor a la paz, las doctrinas americanas deben quedar restringidas todavía al ámbito del Continente. Puestos en contacto con Europa, no le producen ningún beneficio, mientras que de su híbrida aplicación provienen los mayores maleficios para el mundo. No pensemos en curar los males de Europa, antes de haber nosotros extirpado los defectos de América. Confirmémonos en la confianza de la paz, en el amor de la libertad, en el respecto de la igualdad de las soberanías. Salvemos nuestras tradiciones.

No aumentemos con rivalidades buscadas en el viejo mundo la extensión de nuestras dificultades. Creamos en la fuerza viva de nuestro pasado. Un siglo de experiencia nos muestra el camino a seguir: permanezcamos en la ruta iniciada con tan grandes sacrificios y tanta gloria. Si lo hiciéramos, el futuro ha de bendecir nuestra perseverancia. Y cuando, transcurridos los siglos, se indague de dónde surgió la gran idea salvadora del mundo, la memoria de los hombres señalará las beneméritas generaciones y los esfuerzos inmortales de los americanos que nunca dudaron de los nuevos rumbos de la política internacional, y entre ellos cabrá un lugar de relieve al inmortal Egaña, el gran hijo de Chile, que ya en el remoto año de 1811, predicaba la unión indisoluble de los países americanos como el primer paso para la preparación de los tiempos venideros de paz y de concordia entre las naciones.

VALPARAISO

MOVIMIENTO MARITIMO

AYER LLEGARON:
El Huasco, de Lota.
El Flora, de Corral.
El Canelos, de Corral.
El Valdivia, de Punta Arenas.

AYER SALIERON:
El Santa Teresa, para Nueva York.
El Cachapoal, para Lota.
El Llanquihue, para Lebu.

HOY LLEGAN:
El Teno, de Nueva York.
El Loriga, de Liverpool.

HOY SALEN:
El Flora, para Arica.
El Taltal, para San Antonio.
El Canelos, para Arica.
El Tirso, para Génova.

EL VIERNES LLEGAN:
El Allipen, de Arica.
El Fresia, de Arica.
El Valparaíso, de Arica.

EL VIERNES SALEN:
El Valdivia, para Arica.
El Huasco, para Guayaquil.
El Quito, para Iquique.

EL LUNES LLEGAN:
El Aysen, de Guayaquil.
El Chiloé, de Arica.
El Margit, de Iquique.

LA CONVENCION NACIONAL DE CONTRIBUYENTES. — Se ultiman los preparativos de esta gran Convención que se celebrará en Valparaíso los días 25, 26 y 27 del presente mes. La institución organizadora continúa recibiendo importantes adhesiones. La Cámara Central de Comercio, en su última sesión, acordó manifestar la adhesión de todos sus miembros.

TREN EXCURSIONISTA A SANTIAGO. — El Domingo correrá un excursionista entre este puerto y Santiago, para las personas que deseen asistir al segundo partido internacional de football. Este tren combinará con Los Andes.

EN LA ADMINISTRACION DE CORREOS. — Hoy se recibirá de la Administración de la oficina Central de Correos, el señor Luis del Campo.

LA FIESTA DE PRIMAVERA DE LA JUVENTUD CATOLICA. — Ayer se iniciaron las fiestas de la Primavera de la juventud católica con la proclamación en el Teatro Victoria de la Reina María Gertrudis Lyon.

LA JUNTA MUNICIPAL DE SANIDAD Y SUS EMPLEADOS. —Los empleados de la Junta Municipal de Sanidad de este puerto han enviado a la Dirección General de Sanidad una nota pidiendo que se defina de una vez la situación que tienen como empleados ya que hasta la fecha no tienen categoría alguna.

LA CORBETA "GENERAL BAQUEDANO". — Hoy zarpará de este puerto a Talcahuano la corbeta "General Baquedano", para embarcar a su bordo al último curso de grumetes con el que hará un viaje de instrucción hasta Corral.

HOMENAJE A LA VIRGEN DEL CARMEN. — Mañana se iniciarán en la parroquia del Espíritu Santo de este puerto las fiestas en homenaje de la Virgen del Carmen.

LA 3.a COMPAÑIA DE BOMBEROS. — Esta institución celebró ayer el 75.o aniversario de su fundación.

LA CORTE CONFIRMA UNA PENA DE MUERTE. — La Corte de Apelaciones dictó ayer sentencia en un proceso por robo con homicidio seguido en Quillota contra Olegario Vivanco y otros. Confirma la sentencia de primera instancia que condena al expresado Vivanco a la pena de muerte.

LA COMPRA DEL MERCADO MODELO. — La Corte resolvió ayer en la reclamación interpuesta por el ingeniero don Homidas Henríquez, contra el acuerdo de compra del Mercado Modelo tomado por la Junta de Vecinos. El tribunal desecha la declaración de ilegalidad pedida por el recurrente.

Dos homicidios a la misma hora

Simultáneamente, a las 8 P. M. se dió cuenta a la 1.a Comisaría de haberse perpetrado en ese radio dos crímenes.

Uno ocurrió en un salón de panaderos donde un individuo apodado el "Ñato Tito", apuñaleó a otro panadero apodado el "Negro de los Hualpes".

El otro crimen ocurrió en el conventillo El Cabo de Hornos, donde fué encontrado con una profunda herida a cuchillo en la espalda Pedro Cirlolo Valdés.

(DE NUESTROS CORRESPONSALES)

UN INCENDIO CONSUMIO AYER EL INSTITUTO SAN MARTIN DE CURICO

(De nuestro Corresponsal, por Telégrafo)

CURICO, 13.— En las primeras horas de la madrugada de hoy se incendió el local que ocupaba el Instituto San Martín, que dirigen los hermanos Maristas.

El fuego consumió parte del valioso edificio que hace esquina en la calle Carmen con Avenida San Martín. Aparte de los daños que sufrió el edificio se perdió el mobiliario escolar del Instituto y gran parte del menaje de los dormitorios.

El fuego tuvo su origen en la cocina del establecimiento.

No hubo desgracias personales, pero los pabellones interiores sufrieron los mayores perjuicios.

El edificio tiene un seguro de cien mil pesos en la Cía. "La Americana".—(Baeza).

ATACAMA

El Obispo Caro parte el Jueves a La Serena

COPIAPO, 13.—El Obispo Caro ha sido festejadísimo por los católicos de esta ciudad.

El Jueves regresa a La Serena acompañado del presbítero don Gabriel Cortés, ex-profesor del Liceo de Copiapó.—(Villagrán).

EN LAS CIUDADES DEL SUR SE FESTEJA ENTUSIASTAMENTE A VON LUTHER

(De nuestros corresponsales, por telégrafo)

En las diversas ciudades del centro y sur del país, por donde ha pasado el ex-Canciller alemán von Luther, ha sido objeto de cariñosas manifestaciones de parte de sus connacionales y de las autoridades chilenas.

A su paso por las estaciones del trayecto recorrido hasta ayer, las estaciones se vieron concurridas por jente que deseaba saludar al ex-Canciller.

EN CONCEPCION

CONCEPCION, 13.—A las 11 de la mañana de hoy, en un tren especial llegó a esta ciudad el ex-Canciller alemán, von Luther, siendo recibido en la estación por el Cónsul alemán y distinguidos miembros de la colonia alemana. Antes de mediodía hizo una visita a las autoridades, y a las 12 M. el Cónsul de su patria le ofreció un almuerzo.

Esta noche, la colectividad alemana le ofreció un gran banquete en el Club Alemán.

Seguirá mañana temprano a Valdivia.

LOS PREPARATIVOS EN VALDIVIA

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

VALDIVIA, 13.—Crece el entusiasmo en el seno de la colonia alemana por hacer una gran recepción al ex-Canciller de su patria, von Luther.

La Municipalidad ha autorizado el izamiento de la bandera durante los días que el distinguido visitante permanezca aquí.

A su llegada será traído al centro en una flotilla de embarcaciones empabezadas y se le ofrecerá en seguida un banquete en el Club Alemán; el Intendente, señor Bennet le ofrecerá una comida con asistencia de las autoridades civiles y militares.

El Sábado se realizará en su honor un gran paseo fluvial, para almorzar en Niebla, visitando después el balneario y establecimiento de Altos Hornos y la Fábrica Ballenera de San Carlos.

Von Luther visitará así mismo nuestra planta industrial y fabril, a fin de conocer el desarrollo y la importancia que constituyen la fuerza productora de esta metrópoli sureña.—(Barra).

BOX

Tres mil dólares pagó el empresario Ratinoff por un match-exhibición de El Tani

EL ACTIVO TEX RICKARD CHILENO HACE LOS PREPARATIVOS PARA LA LLEGADA DE LOAYZA A ESTA CAPITAL.—CONVERSANDO CON EL POPULAR EMPRESARIO.—UN PROGRAMA MONSTRUO PARA EL DIA DE LA EXHIBICION.—¿PELARA CRIQUI CON UZABEAGA COMO SEMI-FONDO?

Sólo Alfredo Ratinoff, el activísimo empresario ha sido el hombre que ha puesto todas sus actividades en movimiento para poder ser el empresario de Estanislao Loayza durante su estada en Chile.

Anoche recibimos la visita de Ratinoff, quien llegó hasta nuestra imprenta con el objeto de anunciarnos haber firmado un contrato con el manager de El Tani, señor Luis Bouey, para correr con las exhibiciones y matches del popular boxeador.

Después de felicitar a Ratinoff por el éxito de sus gestiones, aprovechamos para hacerle algunas preguntas sobre sus proyectos con respecto al Tani.

—¿...?

—Comprendí que por el momento no había mejor negocio que contratar a Loayza para hacer algunas exhibiciones en esta capital y para presentarlo en un match con decisión. Por este motivo me trasladé a Valparaíso y recibí al señor Bouey y su pupilo abordo del "Maipo".

Demás está decirles que el señor Bouey es un hombre habilísimo y de negocios y que, sólo necesité de un par de horas para dejar firmado nuestro contrato.

—¿...?

—Pagaré la suma de tres mil dólares o sea poco más de $ 27,000 por un match exhibición a seis rounds de El Tani. En dicho contrato también figura un encuentro con decisión de Loayza con el boxeador que yo le presente.

—¿...?

—Los preparativos para la llegada del popular boxeador a Santiago son grandiosos y se espera que Loayza esté en Santiago el Jueves de la próxima semana.

—¿...?

—El programa que preparo para el día de la exhibición será extraordinario. Habrá un match de fondo de primer orden. Hago las gestiones para un match entre Criqui y Uzabeaga como semifondo y dos preliminares internacionales que tendrán caracteres de match de fondo.

Ratinoff, terminó su charla con la convicción del hombre de negocios y estrechándonos su diestra nos prometió traernos próximamente nuevas noticias de sus actividades.

Alfredo Ratinoff, el popular empresario

Asociación Departamental de Santiago

Los delegados que componen la Mesa Directiva de la Asociación Departamental de Box de Santiago, se reunirán hoy a las 6 y media de la tarde, en Bandera N.o 60, con el objeto de despachar asuntos de vital importancia, especialmente aquello relacionado con la concentración de las campeones y los permisos para veladas que hay pendientes para la presente semana.

Se encarece la asistencia a los señores Sannes, Vargas, Salazar, Gasc, Araya, Smith, Avila, Cammas.

CANILLITA B. C.—Cita a reunión hoy a las 8 P. M., en el local Delicias 1867. Se encarece la asistencia.

DEPORTIVO RAFAEL FRANCO. —Cita a junta general para el Viernes próximo. Local: Pedro Lagos 1040.

GIMNASIO B. NUÑEZ. — Este Centro prepara para el próximo Domingo una interesante matinée donde tomarán parte los mejores pupilos de los diferentes Centros de la capital.

En el match de fondo cruzarán guantes los sobresalientes aficionados del peso medio, Segundo Lizama, campeón del Matadero, versus Beno Peña, del Ejército, buenos preliminares completarán este interesante programa que oportunamente daremos a conocer.

CENTRO DEPORTIVO BENJAMIN TALLMAN.—El Directorio del Centro Deportivo Benjamín Tallman, recomienda a sus socios activos, coperadores y campeones, estén al tanto de las publicaciones de la prensa acerca del día en que llegará a esta capital nuestro gran campeón El Tani, pues en cumplimiento de un acuerdo de la Asociación Departamental, la institución debe acudir en masa a la recepción del mejor exponente del boxeo nacional.

La reunión se efectuará el día en que se sepa la llegada, en el local social, una hora antes de la del tren, a fin de salir con un mote alusivo arreglado ex-profeso.

SANDOW'S MAGAZINE BOXING CLUB.—Este Centro llevará a efecto el Viernes próximo su acostumbrada velada semanal.

Los encuentros están encomendados a muchachos de reconocidos méritos. El match de semi-fondo estará encomendado a los excelentes peso gallo José Rodríguez versus Luis Pizarro de Los Sports y Sandow's Magazine, respectivamente.

El match de fondo llevará a dirimir supremacías a Juan Retamales el formidable peleador del Sandow's Magazine versus Carlos Guzmán, un buen exponente del peso medio liviano.

Resultado de los matches de anoche

LA CUARTA RUEDA DE LAS ELIMINATORIAS NACIONALES

Con regular concurrencia se efectuaron anoche en el Hippodrome Circo, los encuentros por la 4.a rueda de las eliminatorias nacionales de aficionados, correspondientes a la 4.a rueda.

El resultado general de los matchs fué el siguiente:

Peso minimum. — Pastor Villegas v. Angelino Alarcón, Talcahuano. — Ganó Alarcón por puntos.
Jurado. — Martínez y Cristi.
Réferee. — Piñeiro.

Peso minimum. — Luis Silva, Antofagasta, v. Mario Valdebenito, Concepción. Ganó Silva por puntos.
Jurado.—O. Rodríguez y Sanz Soro.
Réferee. — V. Vargas.

Peso gallo. — Fermín González, Valparaíso, v. Juan Pinto, Concepción. Ganó Pinto por puntos.
Jurado. — Alvaro de la Cruz y Cristi.
Réferee. — Sáenz Soro.

Peso pluma—Juan Barra, Concepción, v. Fermín Rivera, Curicó. Ganó Barra por retiro al primer rund.
Jurado. — Francico Castañeda y Francisco Avila.
Réferee. — Raúl Matte.

Peso liviano. — Luis Avalos, Antofagasta, v. Ramón Torres, Concepción. — Ganó Torres por puntos.

Jurado. — Sáenz Soro y Cristi.
Réferee. —Piñeiro.

Peso medio liviano. — Filadelfio Silva, Curicó, v. Arsenio Buin, Concepción. — Ganó Arsenio Buin por puntos.
Jurado. — Medina y Salgado.
Réferee, Guillermo Achad.

Por no presentarse los aficionados de Quillota: Octavio Martínez, peso medio liviano, y Juan Castillo, peso medio, se declaró vencedores a los aficionados de Antofagasta Victor Charrie y Joaquín Fernández, de Concepción.

INFORMACIONES DEL INTERIOR

O'HIGGINS

La Colonia Española ofrece una manifestación

(De nuestro Corresponsal, por telégrafo)

PEUMO 13. — La Colonia Española ofreció ayer, con motivo de la Fiesta de la Raza, unas espléndidas once a las autoridades y a caracterizados vecinos de este pueblo y de Las Cabras. — Henríquez.

COLCHAGUA

Despedida a un profesor

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

SAN FERNANDO, 13.—El cuerpo de profesores del Liceo de Hombres despidió hoy al profesor de la asignatura de castellano, señor Quintiliano Gazabatt, con ocasión de su traslado al Liceo de Concepción.

La manifestación consistió en unas once-comidas, que fueron servidas en el Restaurant "La Paz" y durante la cual reinó un franco espíritu de confraternidad.—(Mesías).

Habitaciones baratas para San Fernando

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

SAN FERNANDO, 13.—Las sociedades obreras llevan a cabo activas gestiones para conseguir que el Gobierno incluya a San Fernando en los beneficios de la ley que dispone la construcción de habitaciones baratas, ya que este pueblo goza de una mala fama por la insalubridad de sus viviendas y la escasez de habitaciones por el aumento de su población.—(Mesías).

Reunión de contribuyentes en San Fernando

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

SAN FERNANADO 13.— En el Centro Español se reunieron hoy los comerciantes e industriales para tomar acuerdos sobre la Convención de Mayores Contibuyentes que se llevará a cabo en Valparaíso.—(Mesías).

VALDIVIA

"El Correo" festeja a la Reina de la Fiesta de la Primavera

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

VALDIVIA, 13.— La reina de las Fiestas de la Primavera, señorita Adriana Parker constituyó su Corte de Honor, con las siguientes señoritas: Raquel Molina, Lucía ..., María Maluenda, Lila Pérez, ... Felíú, Lili Hanne, Victoria ..., Ruth Vergen, Dannina Pérez, ... Schulz, Mercedes Roepke, Ylse ...loff y Luisa Vallejos.

La Dirección de "El Correo de Valdivia", retribuyendo la visita que le hiciera la reina con su Corte, les ofreció un té en el Salón Olimpiz.

Estas fiestas prometen alcanzar gran resonancia este año.—(Barra).

MAGALLANES

Con lucimiento se conmemoró la Fiesta de la Raza en Punta Arenas

(De nuestro Corresponsal, por telégrafo)

PUNTA ARENAS 13. — Con todo lucimiento se ha celebrado ayer el Día de la Raza.

En la Casa España se ofreció a las autoridades y familias, una matinée danzante.

En el Liceo de Hombres se realizó un acto literario-musical al que asistió una numerosa y distinguida concurrencia.

A mediodía comenzó el desarrollo de un campeonato de football por el premio 12 de Octubre. El juego de todos los equipos que participaron agradó a los asistentes por las buenas combinaciones y el dominio de este deporte. — Alvarez.

LA NACION

Santiago, 14 de Octubre de 1926

EL CREDITO CHILENO EN EL EXTERIOR

Las condiciones en que fué tomado por los banqueros nuestro reciente empréstito por 65 millones de dólares demuestran que nuestro crédito no sólo se mantiene en condiciones favorables sino que aún ha mejorado sustancialmente en relación con los anteriores empréstitos colocados en el mercado de Nueva York.

Es verdad que este mejoramiento se ha producido por igual respecto de todas las emisiones de bonos lanzadas al mercado en el último tiempo. Su razón, como se comprende, ha obedecido a la baja del interés del dinero y a la mayor estabilidad económica y política en las relaciones internacionales.

Comparando, por ejemplo, las condiciones del empréstito del Guaranty Trust en 1921 con las condiciones del empréstito último, se confirma, desde luego, una mejoría de 8 o|o a 6 o|o en el tipo de interés, con relaciones parecidas respecto del valor efectivo de los yields.

Pero, como lo hemos advertido, habiéndose producido este mejoramiento en forma general respecto de todas las condiciones de crédito, el valor relativo de las condiciones nuestras sólo puede ser apreciado procediendo a efectuar comparaciones con los demás recientes empréstitos externos colocados en el mercado de Nueva York por los demás países.

EL YIELD MEDIO NECESARIO PARA LOS BONOS EXTRANJEROS

El yield es el rendimiento efectivo que el comprador de un bono obtiene por su inversión. Necesariamente, el yield no coincide con el interés del bono. Fuera de este interés nominal es necesario también considerar el precio de compra o cotización del bono, la fecha de vencimiento del mismo y las condiciones y tipo de rescate.

Naturalmente, en el yield que puede inducir al comprador a adquirir un bono interviene fundamentalmente el factor de confianza respecto de la entidad que emite el bono. Si el comprador estima que su inversión corre un cierto riesgo, exigirá un yield mayor. Así, para bonos del Gobierno de los Estados Unidos se conformará con un yield de 3,25 a 3,75 o|o. Para bonos de los Estados y de las municipalidades exigirá un yield de 4 a 5 por ciento. Para bonos de los servicios públicos, de los ferrocarriles y de las industrias principales—bonos emitidos por lo general con garantía hipotecaria—el yield necesario varía entre 5 y 6 o|o. Hay finalmente, los llamados bonos extranjeros de primera clase, para los cuales el yield necesario oscila entre 6 y 7 o|o y los bonos extranjeros de segunda clase para los cuales el yield pasa de 7 o|o y que exigen, generalmente, ciertas condiciones de garantía.

La clasificación anterior, que ha sido efectuada comparando los valores de los últimos empréstitos y la cotización en el mercado de los bonos emitidos en fechas anteriores, obliga a considerar los empréstitos chilenos dentro del grupo extranjero de primera clase. Para conservar esta categoría el yield respectivo deberá estar comprendido entre 6 y 7 por ciento.

Como se recuerda, la propuesta Kissel-Kinnicutt fué aceptada con las condiciones de 6 o|o y [illegible],11 o|o de emisión a los banqueros. Como, ahora, el tipo de emisión al público será algo mayor, el yield inmediato efectivo quedará cercano a 6,5 por ciento.

CONDICIONES DE OTROS EMPRESTITOS EXTERNOS

Los empréstitos extranjeros colocados en el mercado de Nueva York en el curso del presente año han tenido todos ellos—con excepción de Argentina—un yield superior o muy próximo al 7 o|o. Así, entre otros:

República del Uruguay: por 30 millones de dólares. Yield de [illegible],25 o|o.

Estado de Sajonia: por 15 millones de dólares. Yield de 7,24 o|o.

República de Finlandia: por 15 millones de dólares. Yield 6,98 por ciento.

Servicios públicos de Leipzig: por 3 millones de dólares. Yield de 7,20 o|o.

Estado de Prusia: por 20 millones de dólares. Yield de 6,92 por ciento.

Municipalidades Alemanas Consolidadas: por 8 millones de dólares. Yield de 7,20 o|o.

Caja Hipotecaria de Chile: por [illegible] millones de dólares. Yield de 6,80 o|o.

República del Brasil: por 25 millones de dólares. Yield de 7,25 o|o.

República del Brasil: por 35 millones de dólares. Yield de 7,30 o|o.

Iglesia Católica: por 3 millones de dólares. Yield de 7,12 o|o.

República Argentina: por 20 millones de dólares. Yield de 6,15 o|o.

República del Perú: por 16 millones de dólares. Yield de 7,50 o|o.

Provincia de Antioquía (Colombia): por 6 millones de dólares. Yield 7,70 o|o.

.. ..

En los valores anotados se considera el yield absoluto, es decir, se toma en consideración los tipos de interés, de emisión, la vida del bono y las condiciones de rescate. En otros términos, lo que se acostumbra denominar "net interest with redemption considered". Puede observarse que la apreciación del crédito se encuentra en este orden Argentina, Uruguay y Chile; pero la opción de Chile habría sido mejor si la cuantía del empréstito no hubiera sido tan grande.

EL CASO DEL EMPRESTITO DEL PERU

Con bastante frecuencia, sobre todo en el último tiempo, la propaganda peruana se había ejercido en el sentido de comparar las dificultades económicas chilenas con una supuesta prosperidad comercial y financiera del Perú. Han sido comentadas, a este respecto, declaraciones expresadas en discursos oficiales del Presidente Leguía.

La comparación entre las condiciones de contratación de los últimos empréstitos de Chile y el Perú permite fijar las ideas a este respecto. El reciente empréstito chileno, por la suma mayor a que alguna vez haya acudido el crédito un país suramericano, ha exigido un yield cercano a 6,5 o|o, sin que fueran necesarias condiciones especiales de garantía.

El empréstito peruano por 16 millones de dólares—la cuarta parte del empréstito chileno—fué lanzado al público con un yield de 7,5 o|o. Participaron en la emisión las firmas de Blyth, Witter and Co., White, Weld and Co., J. H. Schoder Banking Corporation, Marshall Field, Glore, Ward and Co., Rollins and Sons, y Tucker, Anthony and Co. Un total de 2 millones de dólares en bonos fueron reservados para su venta en Europa, principalmente en Amsterdam. El resto, 14 millones, fué colocado en los Estados Unidos por las firmas indicadas. Estos bonos fueron emitidos en la condición de que determinadas entradas fiscales—en un total superior al doble del servicio de los bonos—constituirían una primera garantía o hipoteca, "first lien", para el servicio de esta deuda.

Estas entradas son o serán recogidas por la "Compañía Recaudadora de Rentas", en la cual los banqueros están representados, y que fué formada con el objeto de asegurar el servicio de dos empréstitos anteriores del Gobierno del Perú. La Compañía Recaudadora, para el objeto, envía quincenalmente a Nueva York las rentas de impuesto recogidas, valores que se ajustan cada seis meses con el servicio de la deuda, devolviéndose en seguida el saldo al Gobierno del Perú.

FACTORES DEL CREDITO. DEUDA EXTERNA Y PRESUPUESTO

Ha sido frecuente, entre nosotros, exponer la elevación de nuestra deuda pública y de nuestro presupuesto fiscal como un antecedente de desgobierno y una razón de perjuicio para nuestro crédito exterior.

Sin embargo, la deuda pública de Chile alcanza, con el nuevo empréstito, a 340 millones de dólares, o sea, a 85 dólares por habitante. La deuda peruana, en cambio, alcanza, con el nuevo empréstito, a 86 millones de dólares o sea, a sólo 18 dólares por habitante, es decir, a la quinta parte de la deuda chilena.

En lo que se refiere a presupuestos, el de Chile alcanza a 120 millones de dólares y el del Perú a 36 millones de dólares, o sea, menos de la tercera parte del presupuesto chileno.

Finalmente debe advertirse que el capital norteamericano invertido en el Perú alcanza a 100 millones de dólares, mientras que en Chile pasa de 400 millones...

SOBRE LA ORQUESTA SINFONICA

Señor Director de "La Nación".—En una carta publicada ayer en el diario que Ud. dirige aparece una nueva publicación del señor Armando Carvajal, Director de la Orquesta Sinfónica Municipal, en la cual este caballero las emprende ahora en contra mía. No me explico el afán del señor Carvajal para hacer aparecer el artículo de "Zig Zag" último como un ataque agresivo a la Orquesta cuando sólo hemos lamentado la falta de disciplina que hay en ella, opinión que no retiramos, pues los hechos mismos la confirman. Debido al lamentable error en que incurrió el señor Carvajal en atribuir estos conceptos al maestro Sergio Failoni se produjo en su contra una huelga de una parte de la Orquesta Sinfónica, la que hasta hoy se mantiene. Y ahora preguntamos señor Director: ¿Es esta la disciplina que debe haber en una orquesta rentada con dineros municipales?

Naturalmente aunque no son todos los que participan de estos corrillos indisciplinados la labor general se resiente, pues se necesita de toda la orquesta para trabajar.

Respecto a la actitud del señor Carvajal de descender para llevar esta cuestión a un terreno completamente personal haciéndome aparecer como deudor de los profesores, creo que así como está informado de esto también lo estará del hecho de no haber sido solamente yo quien participó en dicho asunto, pues no percibí un centavo del producto del teatro en que actuaron dichos profesionales.

Por mi parte yo no me he preocupado por conocer las deudas que pueda tener el señor Carvajal, pues creo que esto no interesa al público y no es precisamente el punto de la cuestión.

En cuanto al epíteto con que saluda mi actuación en mis labores de estudios del folklore musical chileno no me extraña que tan eminente Director de la Orquesta Sinfónica haya mirado con desdén esta modesta labor cuando se ha permitido desconocer a una figura artística mundial como es la del maestro Failoni que pronto nos dejará para ir a dirigir por cuarta vez una serie de conciertos sinfónicos en el "Agusteo" de Roma que como se sabe es una de las salas de conciertos más importantes de Europa.

Saluda a Ud. atentamente rogándole la publicación de estas líneas.—Sady Zañartu.

Leyenda y realidad

Por AUGUSTO IGLESIAS.

En el Día de la Raza, don José María Raposo, redactor de este diario, publicó un artículo de "rehabilitación histórica" intitulado **Martín Alonso Pinzón**, y que, a mi juicio, merece algunas apostillas.

Dice el articulista, refiriéndose al historiógrafo Enrique Vigneaud: "Demuestra (éste) que la América no fué descubierta por el azar buscando el Levante por el Poniente; que ella ha sido encontrada porque se la buscaba y que Toscanelli fué completamente extraño a este gran acontecimiento.

"Queda así destruída la leyenda colombina—continúa el señor Raposo—que asevera que se buscaba un camino más corto para ir a la India: la misma suerte corren las joyas empeñadas por la reina Isabel y las discusiones de Colón con los sabios de la Universidad de Salamanca."

Examinemos estas afirmaciones, y para ello procedamos primero a separarlas.

1) Colón no descubrió la América al azar. En este acontecimiento, el físico Pablo Toscanelli no tuvo intervención alguna.

2) Con esto **queda destruída** la leyenda colombina que asevera que Colón buscaba un camino más corto para ir a la India.

3) Es falsa la leyenda que asegura que la reina Isabel la Católica empeñó sus joyas para ayudar los proyectos de Colón; y es igualmente falsa la leyenda que informa de las discusiones de éste con los sabios de Salamanca.

Vamos a ver si estas premisas se asientan en sólidas bases; pero antes de entrar en materia será preciso decir algunas palabras, para aquellos que no tengan especial dedicación por la Historia, sobre la personalidad de uno de los personajes que se nombran: Toscanelli. Pablo Toscanelli, llamado el Físico, era un florentino, médico de profesión, que tuvo fama en el siglo XV por sus conocimientos de cosmografía y su gran saber. Curioso sempiterno, lector de todos los escritos y memorias científicos que circulaban por Europa en los días que vivió, tras de relacionarse con geógrafos, viajeros y náuticos, construyó, primero que nadie, un mapa con el hemisferio que ocupaba el Océano: "porque los mapas existentes tenían un fin práctico e inmediato, y no representaban más que los países y costas relacionados con las grandes rutas mercantiles." Basándose en él y fundamentándose en noticias ajenas y en cálculos propios, Toscanelli tuvo la concepción de un viaje a la India por una ruta nueva que acortaría en mucho los que se hacían al Lejano Oriente.

Ahora bien, muchos historiadores le dan a esa carta y a estos propósitos una influencia definitiva en los ensueños del marino genovés. Enrique Vigneaud lo niega, y don José María Raposo cree en la negación.

Perfectamente. Pero lo esencial en este caso, es probar si los argumentos en contra de este hecho son "definitivos" o si, a su vez, pueden ellos someterse a crítica y destruirse por idénticos procedimientos.

Recurramos al criterio de los doctos. Don Angel de Altolaguirre, en una obra que premió la Real Academia de la Historia, y que lleva por título **Cristóbal Colón y Pablo del Pozo Toscanelli**, discrepa de Vigneaud. Sostiene éste, "que nos hallamos bajo la impresión de una gran superchería, y que era apócrifo el proyecto de navegación transatlántica atribuído a Toscanelli". A juicio del señor Altolaguirre, el primer concepto es serio, no así el segundo; porque, a su manera de pensar "el proyecto es auténtico, y la superchería, consiste en que don Fernando Colón (hijo del Almirante) con el fin de encubrir que su padre se apropió la idea y el proyecto de Toscanelli, inventó la correspondencia entre ambos para llevar al ánimo de los lectores de su **Historia** el convencimiento de qué, antes que el sabio florentino se dirigiera a los portugueses, ya Colón había concebido y desarrollado científicamente la idea de arribar surcando el Océano, a las costas del extremo Oriente de Asia".

Primera y segunda consecuencias: Mientras no se destruya la autenticidad del mapa del físico florentino y que éste envió en carta fechada el año 1474 al canónigo portugués Fernán Martins (envío del cual Cristóbal Colón tuvo una copia), es clara la influencia de Toscanelli en el Descubridor de América; y no hay dudas respecto a los deseos del Almirante de descubrir el camino más corto para llegar a la India, que era la gran ilusión de los náuticos y viajeros de aquel siglo.

El segundo aserto del señor Raposo,—apoyada en Vigneaud— es que es falsa la leyenda que informa de las discusiones de Colón con los teólogos de Salamanca. No quiero referirme a la venta que de sus joyas hizo la reina Isabel, porque en realidad eso es una fábula.

Cierto, se han escrito estudios de consideración acerca de la autenticidad de que se haya realizado una asamblea de notables para estudiar el proyecto de Colón, en la vieja Universidad salmantina. Y motivos hay para creer como para rechazar la leyenda. **Lo** afirman unos sabios y otros lo niegan. Lo mismo que en **El Rey que Rabió**... No falta quienes aseguran que esa reunión se llevó a efecto en la ciudad de Córdoba.

Lo que no se puede negar es que graves ideas teológicas estaban en pugna con el proyecto colombino. Argumenta San Agustín en **La Ciudad de Dios** (lib. XVI, Cap. IX) que carecen de crédito las personas que creen que hay antípodas. "Esta aserción— dice —no está apoyada en ningún conocimiento histórico, sino en suposiciones y conjeturas que suponen que la tierra es redonda y que está suspendida en el aire, imaginándose que la parte que está bajo nuestros pies, no carece de habitantes".

Lactancio, es más enérgico para negar la esfericidad del Planeta que el Obispo de Hipona. "Si la Tierra es redonda—escribe en las **Instituciones divinas**—debe mirar al cielo por todos lados, y le opone por todas partes mares, llanuras y montañas. Y de aquí se ha seguido que no hay ninguna parte que no sea habitada. Véase cómo la redondez que se atribuye al cielo, ha dado ocasión de inventar las antípodas. Cuando se pregunta a los que defienden estas opiniones monstruosas cómo puede suceder que estando sobre la tierra no caigan sobre el cielo, responden que es porque los cuernos pesados tienden siempre hacia el centro como los radios de una rueda. Confieso que no sé qué decir de esas personas que permanecen encaprichadas en sus errores y que sostienen sus extravagancias, si no es que cuando disputan no tienen otro objeto que divertirse y hacer ostentación de su ingenio. Me sería fácil probar con argumentos irresistibles que es imposible que el cielo rodee a la tierra por todas partes" (Lib. 3.o, Cap. XXIV).

¿Se opusieron los teólogos de Salamanca a los conceptos de Colón valiéndose de estos argumentos? ¿Fué ésta una leyenda inventada por los judíos españoles para desprestigiar a los teólogos de esa ciudad universitaria? He aquí una incógnita que de ningún modo—como lo afirma el señor Raposo—está fuera, por resolución erudita, de los problemas de la Historia.

La dificultad permanece en pie. Porque,—y en este terreno no existen las dudas—. Colón tuvo poderosos opositores a su proyecto. El mismo Bartolomé de las Casas, cita una carta de Colón en que éste se queja de los obstáculos que se le presentaron, diciendo: "Nunca en todo este tiempo se halló piloto, ni marinero, ni filósofo, ni de otra ciencia que todos no dijesen que mi empresa era falsa, que nunca, hallé ayuda de nadie, salvo de Fray Antonio de Marchena, después de aquella de Dios eterno..." (**Historia de Indias**. Lib. 1.o, Cap. XXXII). ¿Quiénes eran esos filósofos, y hombres de otra ciencia?.

Tercera consecuencia: Habrá que esperar a que venga la crítica alemana...

A. I.

Pasado

Por PAUL VERITE.

Daba en pleno el sol sobre nuestro viejo patio, y mientras escribía, presentí una forma obscura que al detenerse en el umbral disminuyó la luz del cuarto.

Un viejecito tembloroso. Le cubría la pátina del siglo en que vivió y en el que seguramente vive todavía, ausente de lo actual. Se inclinaba debajo de un abrigo pardo, de un paño espeso, noble, eterno, como ya no se fabrican ¿para qué? en estos tiempos mudables; un paño igual al que admiramos en los tremendos redingotes de nuestros retratos de familia. La mano exangüe oprimía un bastón de caracoleada empuñadura. Sus ojillos turbios se asomaban con trabajo a unos párpados sin pestañas. Estaba afeitado rigurosamente, y de todo su sér se exhalaba no sé que de azumagado y de vetusto.

—¿El Redactor?...—Y a una señal afirmativa:— Pues, mire. Vengo por un artículo... publicado ayer en "La Nación", ¿recuerda usted? al pie del editorial, en la primera columna... Era sobre Ramón Liborio Carvallo... Hay que rectificar... Hay una omisión muy grave... muy grave...

Temblé. ¿Qué rasgo, qué actividad fundamental de Ramón Liborio Carvallo había yo dejado de consignar?... Y el viejecito, jadeando, continuó:

—El artículo dice que Ramón Liborio comenzó a escribir por Balmaceda... en 1886... No fué así... Comenzó mucho antes... Yo estaba en un diario que tenían los hermanos Arteaga Alemparte, Justo y Domingo, ¿recuerda usted?... Y se llamaba "Los Tiempos". Era en 1880... Yo recuerdo muy bien... Y entonces Ramón Liborio, como todos los que comienzan, andaba siempre con la preocupación de que no le dejáramos sobrantes sus artículos... cuando hacíamos a última hora... el ajuste... de las páginas... Entonces meter todo... el material... en cuatro páginas... era un gran problema. Ahora... los diarios tienen 28, 36... hasta 40 páginas.

—Y el problema es el mismo, no se crea usted.

—Bueno... Ya ve usted... Ramón Liborio colaboraba en "Los Tiempos"... en 1880... Y "La Nación"... dice que comenzó en 1886. Hay que rectificar eso... Yo estoy seguro de que empezó... en 1880... porque yo estaba entonces...con los Arteaga Alemparte. Y lo veía a Ramón Liborio... que era entonces... un muchacho. Eso... no se puede dejar así. Hay... que rectificar... ¿Me lo promete... caballero, que va a salvar... esa omisión... y dejar... las cosas en su lugar?

Naturalmente, se lo prometí con toda mi alma. Y ahora lo hago con plena contrición. Ramón Liborio Carvallo escribió para los Arteaga Alemparte, en "Los Tiempos", mucho antes que en "Las Noticias" para Balmaceda.

Ya está rectificado. Y yo deseo, fervorosamente, que el viejo camarada de Ramón Liborio quede satisfecho. Hay que llenar esa laguna de seis años en la biografía necrológica del amigo inolvidable, por cuya integridad histórica abandonó el sillón de los recuerdos para arrastrar sus pasos temblorosos hasta mi rincón.

P. V.

Sergio Failoni

Por JAVIER RENGIFO.

Miembro de la Sociedad de Autores y Compositores Europeos.

Hasta cuando las injusticias se expresan en epítetos y críticas violentas, los hechos deben colocarse friamente en su sitio sin pasiones ni ofuscamientos de la razón.

Hablar para desprestigiar al eminente "Cappelmeister" Sergio Failoni es un atentado a nuestra mentalidad honrada de chilenos y a nuestro prestigio cultural. El Maestro Failoni sin discusión es una eminencia del arte en el mundo entero. En mi mesa de trabajo tengo numerosas y prestigiosas revistas y diarios europeos que, hablan del gran Failoni en términos elogiosos como de una celebridad. En Europa no se ensalza ni se denigra a los artistas con tanta facilidad como se hace aquí, y no se les coloca en el pedestal de gloria sin tener méritos artísticos realmente sobresalientes.

Failoni nació director de orquesta; éste no se improvisa, nace como el compositor, el pintor, el poeta.

Los estudios técnicos a que se consagró Failoni desde su niñez fueron profundos y serios; por esta sapiencia musical se le ha consagrado uno de los primeros directores de orquesta del mundo entero. El señor Salvati supo elegir tan hábilmente un "cappelmeister" de la talla de Failoni.

¿Quién aquí en Chile puede competir con él? Nadie. ¿Quién conoce los secretos de tradición, de técnica y filosofía que se necesita para interpretar a Ricardo Wagner, y que dirige con su facultad rara y estupenda todo de memoria?

El Maestro Failoni no ataca nuestra espléndida falange orquestal chilena que en varias ocasiones ha dado prueba de ser una orquesta de primer orden. Lo que con justicia y buena intención ha hecho el Maestro Failoni es señalar los defectos subsanables de la falta y número de algunos instrumentos, como por ejemplo el "contrafagott", el saxofon, el clarinette agudo y el heckelfon, y que para ejecutar la difícil y maravillosa obra de Ricardo Strauss y Oscar Wilde el empleo de estos instrumentos es absolutamente necesario y urgente.

Sergio Failoni es un director de orquesta concienzudo como todo artista verdadero debe serlo, y no quiere engañar al público presentando "Salomé" en una forma defectuosa. El no desea "pasar gato por liebre" como ha solido acontecer algunas veces.

El Maestro Sergio Failoni podría dar una serie de conciertos sinfónicos con la orquesta municipal antes que parta a Italia a dar varios conciertos en el célebre Augusteo de Roma. Ya que la Ilustre Municipalidad gasta al año $ 500,000 para el mantenimiento de la orquesta, justo sería que aprovechara la presencia de un director tan eminente como Failoni, y nos diera unas audiciones de conciertos wagnerianos, algunas sinfonías de Beethoven, música de Debussy, etc.

El público estaría de plácemes al oir algunas obras maestras interpretadas con toda perfección por este ilustre "cappelmeister" y secundado por nuestra espléndida orquesta.

Que estas cuantas líneas lleguen al eminente artista Sergio Failoni con la admiración y el respeto que todo artista debe tener por una eminencia musical.

J. R.

Explicaciones

al decreto del Intendente Municipal

Phillips and Tonkin, versus público
Match de fondo.

"No se admitirá en los tranvías más de diez pasajeros de pie".

"Se exceptúa de ese número:

1) Los que se sienten en el suelo.
2) Los niños de pecho.
3) Los que hacen cosas sin pies ni cabeza.
4) Los que vayan en cuclillas.
5) Los que viajen sobre los pies ajenos
6) Los que tengan una pierna de madera
7) En el caso anterior, se contará dos pasajeros por uno o medio pasajero por cada uno.
8) Los que vayan en cuatro pies se contarán por dos pasajeros.
9) Se prohibe, dentro de los tranvías, emplear las expresiones:

    pie forzado,
    pie derecho,
    pie de imprenta,
    pie firme,
    pie juntillas,
    sacar los pies del plato
    y buscarle los tres pies al gato.

10) Los que estén con un pie en la sepultura se supone que tengan sólo un pie en el tranvía.
11) Se prohibe darse de punta-piés en el recinto de los tranvías.
12) Durante los días de la Fiesta de los Estudiantes se prohibirá a los pie-rrots el acceso a los tranvías.

"En espera de un próximo decreto que me dé pie para un nuevo artículo, saluda al señor Intendente.

Cascabel

(Pasajero de pie)

El Congreso ante la discusión de los presupuestos

LOS COMITEES ESTUDIARON AYER UNA FORMULA PRESENTADA POR EL SEÑOR ALESSANDRI, QUE PERMITIRA EL DESPACHO OPORTUNO DE ESTOS PROYECTOS

Los comitées parlamentarios celebraron en la tarde de ayer una nueva reunión para seguir estudiando la manera de poder obtener un rápido pronunciamiento del Congreso sobre los proyectos de presupuestos presentados por el Ejecutivo.

Los radicales manifestaron que ellos estimaban que no habiendo cumplido el Gobierno con una disposición legal vigente sobre la materia, no podía el Parlamento pronunciarse sobre estos proyectos y que en consecuencia debían devolvérsele al Ejecutivo a fin de que los enviara al Congreso financiados.

El señor Samuel Guzm.n hizo indicación para que se hiciera una interpretación de la Constitución, que permitirá discutir los presupuestos en la forma que han sido presentados; pero debido a que esto significa portergar una situación difícil, se estimó que debía buscarse una solución definitiva.

Al efecto, el diputado señor Jorge Alessandri presentó una indicación que parece tener ambiente favorable entre los comitées, por la cual se obtendría el financiamiento de los presupuestos, reduciendo los variables hasta por la suma equivalente al déficit, o sea, más o menos 60 millones de pesos, aunque estos sean gastos indispensable, que más tarde autorizaría el Congreso, por supuesto antes del 1.o de Enero con leyes suplementarias que irían financiadas con leyes de subsidio.

Sobre esta idicación deben pronunciarse hoy los comitées, en una reunión que tendrá lugar a las 2.30 P. M., en una de las salas de la Cámara de Diputados.

Asamblea liberal fusionada

QUEDO CONSTITUIDA AYER

Anoche, co nnumerosísima asistencia, celebró sesión la Asamblea Liberal de Santiago fusionada, bajo la presidencia del señor Herman Echeverría Cazzote y actuando de secretarios los señores Juan Zamorano Labbé y Alberto Vera Valdés.

De acuerdo con el objeto de la citación, que era para proclamar la nueva mesa directiva de la Asamblea, los señores Jorge Horeau, Manuel Rodríguez Pérez y Roberto Urzúa Puelma, dieron cuenta a la Asamblea plena que sus respectivos organismos políticos habían aceptado las bases de la unificación que les sometieron a su consideración.

A la vez, estas mismas Asambleas estaban de acuerdo en aceptar el siguientes Directorio que fué proclamado por unanimidad:

Presidente, don Herman Echavarría C.; vice-presidentes, señores Manuel Rodríguez Pérez, Jorge Horeau y Roberto Urzúa Puelma; tesorero, señor Enrique Phillips R.; secretarios, señores Juan Zamorano Labbé y Alberto Vera Valdés; directores, señores Gabriel Amunátegui J., Luis Barros Torres, Augusto Carmona, Guillermo Delgadillo, Carlos Leiva T., Juan J. Neira, Vicente del Real, Belisario Prat, Leonel Sayago D. y Guillermo Videla Lima.

A continuación el nuevo presidente señor Echavarría, pronunció un extenso discurso en el que esbozó su programa de trabajo.

Las palabras del señor presidente fueron recibidas con grandes aplausos de parte de la Asamblea, la que hizo suyo el brillante programa esbozado en el discurso en referencia.

A continuación usó de la palabra el presidente del partido señor Matías Silva, quien junto co nfelicitar al señor presidente por su brillante discurso programa, felicitó a la Asamblea Liberal Unificada por la acertada designación que había hecho en la persona del señor Echavarría Cazotte. Se refirió, en seguida, a los diversos puntos del programa del presidente de la Asamblea y ofreció la cooperación decidida de la mesa directiva del partido.

Termina exhortando a la Asamblea de Santiago para que con entusiasmo trabaje en pro del engrandecimiento del partido.

El señor Lisandro Santelices formula ardientes votos por la pronta realización del brillante programa que el señor presidente de la Asamblea ha leído y considera que si la Asamblea logra realizarlo, habrá dado un gran paso, y con ello se habrá conquistado la gratitud de todos los ciudadanos del país.

El señor Ismael Edwards Matte, diputado por Santiago, se refiere a los discursos que se han pronunciado en esta ocasión solemne y una vez más se felicita de la acertada designación que se ha hecho en la persona del señor Echavarría Cazzote como presidente de la Asamblea y como representante liberal en el Congreso ofrece su modesto pero entusiasta concurso para la realización del brillante programa que el señor presidente ha leído y solicita de la Asamblea haga suyo.

A continuación el señor Enrique Matta Figueroa, diputado liberal por Santiago manifiesta que después de los dicursos que se han oído poco queda por agregar a ellos, pero como representante de la Asamblea Liberal de Santiago en la Cámara de Diputados, no puede dejar de expresar su regocijo por el feliz éxito a que han llegado las asambleas de Santiago al unificarse eligiendo como presidente al señor Herman Echavarría Cazzote y por ello felicita ardientemente a los ex-presidentes de las asambleas. Termina ofreciendo su decidido concurso como representante liberal en la Cámara de Diputados, para que la Asamblea traduzca en una hermosa realidad el programa del señor presidente.

Antes de levantarse la sesión el señor Varas Olea se refiere a la nueva acción que debe emprender la Asamblea Liberal Unificada, emprendiendo una obra social, y para ello solicita la cooperación entusiasta de todos los asambleistas.

Desafuero de un Gobernador

En la tarde de ayer se reunió la Comisión nombrada por el Senado para pronunciarse sobre la petición de desafuero del Gobernador de Chañaral.

Esta Comisión acordó devolver los antecedentes que tenía sobre este asunto a la justicia ordinaria.

PARTIDO LIBERAL DEMOCRATICO

PROXIMA CONVENCION DE LA JUVENTUD LIBERAL DEMOCRATICA.—Desde el Lunes de la presente semana han comenzado las inscripciones para la convención, que a fines de este mes celebrará la juventud liberal democrática.

Las inscripciones se siguen recibiendo en el Club Presidente Balmaceda, de 6.30 a 8 P. M.

JUNTA DIRECTIVA LIBERAL DEMOCRATICA.—A las 6 1|2 de la tarde de hoy se reunirá la Junta Directiva del Partido Liberal Democrático, para resolver acerca de interesantes asuntos pendientes de su consideración, desde las últimas sesiones.

La reunión se efectuará ,como de costumbre, en el Club Presidente Balmaceda.

Dada la importancia de los asuntos de que habrá de ocuparse la Junta, se espera una gran asistencia de directores.

HA RENUNCIADO LA MESA DIRECTIVA DEL PARTIDO RADICAL

LA RENUNCIA DEL VICE-PRESIDENTE SEÑOR LABARCA ES INDECLINABLE.—LA JUNTA CENTRAL APRUEBA UN VOTO, EN EL QUE DECLARA QUE NO HABIENDOSE PRESENTADO FINANCIADOS LOS PRESUPUESTOS, NO PUEDEN SER CONSIDERADOS POR EL PARLAMENTO.—EL PARTIDO RADICAL ABOGA POR LA NACIONALIZACION DE LA ENSEÑANZA.—HOMENAJE A UN RADICAL ILUSTRE

(VERSION OFICIAL)

En la tarde de ayer celebró sesión la Junta Central Radical. Presidió don Pedro Aguirre Cerda y asistieron los señores Trucco, Labarca, Cabero, Medina, Salas Romo, Núñez Morgado, Piwonka, Acuña, Alamos, Becker, Bravo, Cuadra Lazo, Gutiérrez don Rosamel, Lois, Michels, Montecinos, Mora, Ortega, Peña Villalón, Ríos, Rojas Mery, Rojas Richards, Torres, Ugalde, Bascuñán, Bustos, Castillo, Gutiérrez don Abel, Jorquera, Muñoz don Romilio, Olave, Quiroga, Robinovitch, Ruiz, Román, Rojas don Carlos, Santandreu, Aguirre don Luis, Serón Díaz y Muñoz Ayling, pro-secretario.

Acta.—Fué leída y aprobada la de la sesión anterior.

Cuenta.—Se dió cuenta:

De una comunicación del señor Abelardo Aguirre en representación de los radicales de Pampa Unión en la que denuncia unas irregularidades cometidas por el subdelegado civil de esa localidad. Se acordó pasar los antecedentes al señor Leonardo Guzmán a fin de que se formule ante el Gobierno la petición correspondiente; de la renuncia formulada en el carácter de indeclinable por el segundo Vice-Presidente del Partido, señor Santiago Labarca y que dice así:

"Santiago, Octubre 4 de 1926.—Señor Presidente del Partido Radical.—Presente.—Mi distinguido Presidente: Motivos que serían largo de exponer me han decidido a presentar la renuncia del cargo de segundo Vice-Presidente con que la Junta Central me honró. Esta renuncia tiene el carácter indeclinable. Inútil me parece manifestar al señor Presidente cuánto aprecio la obra difícil y agobiadora que realiza en la presidencia del Partido y que puede contar con todo el esfuerzo de que es capaz el suscrito. Saluda a Ud.—**S. Labarca L.**"

El Presidente del Partido expresó que unía a esta renuncia la de los demás miembros de la Mesa. Estas renuncias quedaron pendientes para la sesión del Viernes.

FALLECIMIENTO DE DON RAMON LIBORIO CARVALLO

Al iniciarse la sesión, el señor Presidente da cuenta a la Junta del fallecimiento del correligionario don Ramón Liborio Carvallo. Analiza a grandes rasgos su política y la señala como ejemplo de doctrinarismo y abnegación. Pide que se deje constancia en el acta del pesar que ha causado su muerte y expresa que la Junta Central se ha hecho representar en los funerales del señor Carvallo por los señores Aurelio Cruzat, Alfredo Gmo. Bravo y el Presidente de la Asamblea de Quillota, señor Silvio Ferretti.

JIRA DEL PRESIDENTE

En seguida el señor Presidente expresa que durante el receso de la Junta ha visitado con el secretario a los correligionarios de San Bernardo; con los señores Mora y Elgueta las Asambleas de San Carlos y Chillán; con los señores Moller, Trucco, Contreras y Elgueta, la de Los Angeles y Mulchén, y con los señores Trucco, Figueroa Anguita y Moller, las de Temuco, Angol, Traiguén, Parral y Talca.

En todas partes, dice el señor Presidente, los correligionarios manifestaron sus deseos que se transmitiera a la Junta la complacencia con que se veía su actividad constructiva al estudiar y presentar al Congreso por intermedio de sus miembros, proyectos de ley de interés público. Nos expusieron también, dice, que estaban dispuestos a allanar las dificultades existentes en algunas Asambleas y unirse en un sentimiento común de defensa de los intereses generales del Partido de acuerdo con la Junta y con la disciplina que ella pedía en bien de la colectividad y del país. La Mesa, termina el señor Presidente, ha quedado altamente satisfecha de su jira y espera que acentuando más aún los esfuerzos en pro de la realización de su programa, e intensificando su labor en favor de los intereses generales, hará que el Partido continúe estrechamente unido y entusiasta en el cumplimiento de sus deberes cívicos.

CONTRATACION DE PROFESORES EXTRANJEROS

En la hora de los incidentes se presentó el siguiente proyecto que quedó para ser discutido en la próxima sesión:

Considerando:

Que el primer deber de un catedrático extranjero es formar discípulos chilenos que puedan reemplazarlos en sus magisterios y que la experiencia recogida comprueba que los anteriores contratados no han satisfecho esta aspiración, de donde puede deducirse que los futuros tampoco lo harán;

Que para toda obra educativa precisa comprender la idiosincrasia del educando, del mismo modo que las necesidades del medio ambiente en que ésta haya de actuar, y que los profesores extranjeros en razón de su misma alta personalidad experimentan dificultades casi insubsanables para asimilarse a un medio distinto; y

Que la obra del profesor universitario no consiste sólo en investigar e impartir conocimientos, sino muy especialmente en orientar los ideales de la juventud en forma de servir los intereses sociales de la patria y las aspiraciones de la raza, cosas todas que un extranjero está en la imposibilidad de realizar puesto que dentro del natural y rígido espíritu nacionalista que lo inspire, tratará de que nuestro país siga siéndolo consumidor europeo en vez de convertirse en productor.

La Junta Central Radical estima que la contratación de catedráticos extranjeros para el Instituto Pedagógico y otras Escuelas Universitarias constituye una errada política educacional, y que para obviar las deficiencias, lo que procede es acentuar el carácter nacionalista de nuestra enseñanza, enviando profesores chilenos a perfeccionarse al extranjero con tanta mayor razón del crecido sueldo de un profesor a contrata, alcanza con creces a subvenir las necesidades de varios pensionados.

BOLETIN OFICIAL

El señor Presidente anuncia que la Mesa ha resuelto publicar semanalmente un boletín oficial impreso sobre las actividades de la Junta y de los parlamentarios, el que se distribuirá gratuitamente a los presidentes de todas las Asambleas del país para que estén al corriente de las actividades directivas del Partido. En este boletín se publicarán las asistencias e inasistencias de los miembros del Partido al Comité, a la Junta Central, al Parlamento y a las Comisiones correspondientes.

ACTITUD DE LOS RADICALES ANTE LOS PRESUPUESTOS

Acerca de este punto la Junta Central desarrolló un largo debate. Todas las opiniones se manifestaron de acuerdo en que los presupuestos del año 1927 no podían ser considerados ni discutidos por el Parlamento hasta que no se presentaran deibdamente financiados por el Ejecutivo. Se expresó en el curso de la discusión, que el Gobierno había faltado a las disposiciones claras de la Ley Kemmerer, que en uno de sus artículos estipulaba que los gastos debían encuadrarse estrictamente a las entradas de la nación.

Participaron los señores Rojas Mery, Salas Romo, Trucco, Alamos, Quiroga, Medina, Ruiz, Ortega y el Presidente señor Aguirre Cerda, aprobándose al final el siguiente voto:

"La Junta Central declara que estando preesntados los Presupuestos para 1927 en conformidad a la ley y al espíritu de la Constitución, no pueden ser considerados por el Parlamento".

Se levantó la sesión a las 8 y media P. M.

LA RENUNCIA DEL SEÑOR LABARCA

Informaciones privadas recogidas en los círculos radicales, nos hacen saber que la renuncia del señor Labarca se debería, principalmente, a la actuación de algunos parlamentarios del Partido en la elección complementaria de Tarapacá y Antofagasta.

JUNTA CENTRAL RADICAL

Se ha citado a sesión extraordinaria para el Viernes próximo, a las 6.30 P. M., a fin de ocuparse de la renuncia formulada por la Mesa Directiva.




Directorio General Demócrata

En la sesión de la tarde de hoy se discutirán los informes presentados por las diversas comisiones designadas por esta Directiva.

Como algunos de ellos perderían su oportunidad si se postergara por más tiempo su estudio, se ruega encarecidamente la asistencia a los miembros de comisiones y directores generales.

Por acuerdo de la Mesa Directiva se efectuará una sesión mañana Viernes, a las 9 1|2 P. M., para ocuparse de los asuntos que debieron tratarse en la sesión ordinaria del Martes pasado.

PARTIDO DEMOCRATA

CENTRO FRATERNIDAD DEMOCRATA.—Este Centro celebrará sesión ordinaria el Viernes 15, a las 9 1|2 P. M.

CLUB SOCIAL DEMOCRATA ZENON TORREALBA.—Cita a sesión ordinaria de directorio para mañana Viernes, a las 9 P. M.

CENTRO DEMOCRATA FRUCTUOSO GONZALEZ,—3.a Comuna Sector Yungay.—Cita a una reunión del directorio para mañana Viernes a las 9 P. M. en Avenida Matucana 935.

CONFEDERACION DE CENTROS DEMOCRATAS DE CHILE.—Cita a sesión del Consejo Directivo y de la Asamblea de Delegados de Centros, para hoy a las 9 1|2 P. M.

CENTRO DEMOCRATA FRANCISCO BERRIOS.—Cita a junta general para hoy a las 8 1|2 P. M.

COMUNA SAN MIGUEL.—Cita a sesión para esta noche a la 9, en San Joaquín 118.

CENTRO DEMOCRATA 6.a COMUNA.—Cita a asamblea general extraordinaria para mañana Viernes a las 8.30 P. M.

CENTRO DEMOCRATA SANTIAGO (Merced 834).—Esta noche a las 9 1|4 sesiona este organismo de propaganda, para tratar diversos asuntos de interés.

CENTRO DEMOCRATA FRANCISCO BILBAO.—21 de Mayo 859.—Cita a asamblea para hoy a las 9 P. M.

MANIFIESTO DEL PARTIDO DEMOCRATA A LOS OBREROS FERROVIARIOS SOBRE LA CAJA DE R. Y P. S. DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

(Ley 3379)

Compañeros:

Numerosos elementos ferroviarios han emprendido una campaña de desprestigio y ataque contra la Administración de la Caja de Retiro y Previsión Social de los Ferrocarriles del Estado, cuyo Director es nuestro distinguido correligionario don Róbinson Paredes.

Estos cargos fueron llevados a conocimiento del Directorio General del Partido, en cuyo seno se discutieron ampliamente, y después de oír los descargos documentados del inculpado, se aprobó la conducta funcionaria del señor Paredes, acordándose la publicación de un Manifiesto a los obreros ferroviarios de las tres Zonas, develando los móviles torcidos que animan a los inspiradores ocultos de esta campaña de mentiras y calumnias contra la administración de la Caja, y de la cual los obreros ferroviarios no son más que víctimas engañadas.

La partida inicial de esta campaña comenzó junto con hablarse del nombramiento del señor Paredes como Director de la Caja de Retiros, pues, personas influyentes que militan en otras tiendas no podían aceptar y no se conformaban con que un demócrata, aunque éste fuera probo y pudiera exhibir ante la faz del país una vida intachable de honorabilidad, de trabajo y nobles actividades desplegadas en bien de los humildes y por el progreso de la patria, llegara a ocupar tan alto cargo público.

Sin embargo, y a pesar de la obstinada resistencia de quienes pensaban que sólo a los puestos públicos podían llegar los apellidos sonoros, el entonces Presidente de la República, Excmo. señor don Arturo Alessandri, le nombró Director de la Caja de Retiros, porque bien pudo el Primer Mandatario de la Nación compenetrarse, no sólo de la capacidad del correligionario Paredes, a quien cuatro veces, lo designó Ministro en la Cartera de Industria y Obras Públicas, sino en especial de sus excepcionales condiciones de rectitud y honorabilidad.

Pero los despechados, si bien enmudecieron momentáneamente y aún llegaron a quemar incienso al nuevo jefe de la Caja, meses más tarde iniciaban la más ardorosa cuanto injusta campaña en contra del señor Paredes, que culminó en días pasados con la celebración de un comicio público en el cual se vertieron cuanto dicterio e injurias eran posibles contra el Director de la Caja y del señor Guarello(Ministro de Vías y Obras Públicas.

Con respecto a los ataques al señor Guarello, creemos que nunca se puso en mayor evidencia uno de los más graves defectos del ser humano, **el de la ingratitud**, pues fué el señor Guarello quien creó esa magnífica institución de Previsión Social, la primera en América y honra de Chile, y también por medio de la cual se ha convertido en **propietarios más de cinco mil obreros ferroviarios y a los cuales continuará sirviendo**, y a miles más, para el presente y para el futuro.

Desconocer esta magna obra, es cerrar los ojos a la luz y a la evidencia.

Los trabajadores, creemos, no pueden ni deben prestarse para servir intereses o pasiones que están en pugna con sus verdaderos intereses.

La verdad, la justicia, la equidad, debe ser la norma de las actividades de la clase proletaria.

En la última Convención Ferroviaria, se acordó pedir la reorganización de la Caja, sin ni siquiera insinuar la idea de pedir la eliminación del Director, sin embargo, en estos momentos contemplamos apenados el curioso espectáculo de la total eliminación de aquel acuerdo, y el desborde de una campaña de odioso personalismo, contra un hombre honrado, contra un funcionario pundonoroso y contra el cual, — el Partido Demócrata de Chile lo proclama muy en alto, — no se ha podido concretar un sólo cargo de incorrección.

Desgraciadamente, no se puede afirmar lo mismo de los que han dirigido y azuzado esta campaña, pues por fatal coincidencia los documentos que se han exhibido en este alto Cuerpo Directivo, prueban que obscuros negocios se ejecutaron a la sombra de sus propias influencias y con la tolerancia de pasadas administraciones.

El Directorio General del Partido cumple con el deber de llamar la atención a los ferroviarios y en especial a los que se cobijan bajo nuestras banderas, sobre la campaña de difamación pública que se ha iniciado sin base, sin antecedentes, y sin que afortunadamente para el Partido y para el señor Paredes, haya un sólo cargo que pueda afectar la honorabilidad del digno funcionario que dirige la Caja de Retiro de los Ferrocarriles.

Los demócratas, que más que nadie luchamos en todo momento incansables y tenazmente por mejorar las condiciones de vida de los obreros y empleados ferroviarios, ejemplo: la Caja de Retiros y el mejoramiento de la Ley de Jubilación), no podemos presentarnos dócilmente a maniobras que tienden más que a mejorar un servicio, a sacrificar innoblemente a un hombre que todo lo puso al servicio de la causa del pueblo y de los trabajadores, y contra el cual, lo repetimos, nadie podrá probar haya efectuado actos incorrectos en el desempeño de su cargo.

Para terminar expresamos a los gremios ferroviarios y a la opinión pública, que ya solicitamos a S. E. el Presidente de la República el nombramiento de una comisión investigadora, seguros que si hay culpables de procedimientos incorrectos, no será, precisamente, el Director de la Caja, señor Paredes.

Pero no permitiremos que por calumnias e invenciones de diabólicos personajes que se ha destacado, **en la persecución de demócratas, se cometa la más leve injusticia,** contra un hombre que hace honor a nuestro Partido y al país.

Nos resta sólo declarar que el Partido Demócrata hace suya la causa del Director de la Caja de Retiros y de Previsión Social, de los Ferrocarriles del Estado, señor Róbinson Paredes, y que este Directorio espera tranquilo el desarrollo de los acontecimientos.

Salud y fraternidad. — Luis E. Concha, Presidente — Horacio Ascócar y Carlos Cifuentes, Vice-Presidentes. — M. Franco Zubicueta, Tesorero. — Oscar Cuadra y S. Argayo, Secretarios."

Partido Popular

Hoy 14 de Octubre se cumplen 8 años de vida de esta colectividad que cobija a los demócratas cristianos en sus aspiraciones económicas, sociales y políticas.

Tribunal Calificador

Esta tarde, a las cuatro, se reune el Tribunal Calificador para ratificar los escrutinios de las elecciones complementarias que mandó repetir el Tribunal en Taltal y Antofagasta.

Es probable que hoy se alcance a proclamar al señor Carmona, en vista de que no hay ninguna reclamación en su contra.

Se soluciona satisfactoriamente un incidente personal

EL TENIENTE SEÑOR LUIS PAEZ ENVIA SUS PADRINOS AL DIPUTADO DON ENRIQUE MATTA FIGUEROA POR ALGUNAS DECLARACIONES HECHAS POR ESTE ULTIMO EN LA CAMARA EL 6 DEL PRESENTE.—LAS ACTAS

Algunas declaraciones hechas por el Diputado señor Enrique Matta Figueroa, en la sesión de la Cámara de Diputados del 6 del presente, en las que hacía referencia a la actitud de los militares durante y después de las revoluciones, motivaron una carta del Teniente, señor Luis Páez al señor Matta, pidiéndole se retractara de estas declaraciones.

El señor Matta contestó la carta al señor Páez dándole a conocer el alcance de sus declaraciones y observándole, además, que tal vez no sería a él a quien correspondía dicha actitud. Agregaba el señor Matta otras expresiones que el señor Páez estimó injuriosas y designó a los coroneles señores Carlos Fuentes y Julio Olivares para que pidieran al señor Matta una pública retractación de las declaraciones hechas en la Cámara y más tarde una explicación por los términos de la carta que éste le dirigiera en respuesta de la suya.

Para que lo representaran, el señor Matta designó a los señores Ismael Edwards y J. Lira Smith, quienes celebraron con los padrinos del Teniente Páez dos conferencias, de las cuales publicamos a continuación las respectivas actas, dejando constancia de que el incidente se solucionará en forma satisfactoria.

ACTA N.o 1

En Santiago de Chile, y en la sala de sesiones del Club Militar, se reunieron a las doce del día trece de Octubre de mil novecientos veintiséis, los señores Ismael Edwards Matte, y Fernando Lira Smith, en representación del señor Enrique Matta Figueroa, y los tenientes coroneles señores Julio Olivares Mengolar y Carlos Fuentes Rabe, en representación del teniente señor Luis Páez.

Los tenientes coroneles representantes del teniente Páez, expusieron que el teniente Páez exigía del señor Matta Figueroa, que se retractara de la declaración hecha en la tribuna de la Cámara de Diputados, en la sesión del 4 del presente, y que a la letra dice: "El Ejército desenvainó su espada, en las pasadas revoluciones, con el objeto de asaltar las arcas fiscales, y no para terminar con la política gangrenada del país". Que dicha retractación debía hacerse en la misma tribuna de la Cámara de Diputados, o que, en su defecto, exigía una reparación por las armas.

Los representantes del señor Matta Figueroa declaran que su apadrinado, al vertir en la tribuna parlamentaria las expresiones que motivan el incidente, las pronunció en uso de sus facultades parlamentarias, y sin que ellas envuelvan ofensa alguna para el teniente Páez, a quien, por otra parte, no reconoce la personería necesaria para asumir la representación del Ejército.

Los representantes del teniente Páez, a su vez, hacen presente que los insultos a la institución militar pueden ser recogidos por cualesquiera de sus miembros, de la jerarquía superior a la inferior, de modo que se desconoce el modo de apreciar la situación que tiene el señor Matta Figueroa. Ambas partes insisten en lo manifestado anteriormente.

Los representantes del teniente Páez hacen indicación, finalmente, porque el señor Matta Figueroa dé explicaciones por las expresiones vertidas en la carta dirigida al teniente Páez con fecha 8 de Octubre.

Los representantes del señor Matta Figueroa exponen que su actuación en este tribunal está sólo limitada a las instrucciones que han recibido de su apadrinado, y que se refieren únicamente a las palabras pronunciadas por él en la Cámara de Diputados el día 4 del presente.

Los representantes del teniente Páez manifiestan que se [illegible] nuevamente al señor Matta Fi[illegible] para pedirle que sus repre[illegible] deben tener atribuciones más [illegible] para conocer de las expresiones [illegible] tidas en su carta de fecha 8 del presente.

Los representantes del señor Matta Figueroa manifiestan que desc[illegible] los antecedentes relacionados con [illegible] cartas cambiadas entre ambos [illegible] drinados y que sólo ahora han [illegible] cido.

Se levanta la presente acta [illegible] ejemplares. — J. Olivares. — C[illegible] Fuentes R. — Ismael Edwards M. — F. Lira Smith".

ACTA N.o 2

En Santiago de Chile, a las [illegible] M., del día 13 de Octubre de 192[illegible] reunieron los señores Santiago La[illegible] barca y Santiago Pérez Peña, en representación del señor Enrique Ma[illegible] ta Figueroa, y los tenientes coroneles señores Julio Olivares Mengolar y Carlos Fuentes Rabe, en representación del teniente señor Luis Páez.

Los representantes del señor teniente Páez insisten en solicitar explicaciones por las palabras vertidas en la Cámara y que consideran [illegible] riosas para el Ejército.

Los representantes del señor Matta Figueroa dejan constancia de [illegible] sin entrar a pronunciarse sobre la representación del teniente Páez, el propio señor Matta Figueroa en [illegible] ta dirigida a ese caballero con [illegible] rioridad a la petición de explicaciones, declaró a la letra: "Le [illegible] taré que el boletín a que usted [illegible] no refleja ni las palabras que [illegible] nunciara ni la manera cómo [illegible] las revoluciones militares".

"Soy, como usted lo supone, [illegible] militarista, creo que esos movimientos fueron bien inspirados, [illegible] manifiestos que se confeccionaron debían ser normas constitucionales, pero que la juventud militar, [illegible] ta como todas, cometió primero el error de ligar su suerte a jefes que representaban el pasado que [illegible] ba y de entregarse después a los [illegible] ticos de oficio, en Setiembre [illegible] unionistas y en Enero al elemento [illegible] Acusaron idealismo; pero más [illegible] ello, torpeza".

Lo anterior lo declaran, debidamente autorizados por el señor Matta Figueroa, los representantes de [illegible] señor, en conocimiento de las [illegible] cambiadas entre los señores Páez [illegible] Matta Figueroa.

Los representantes de los señores Páez y Matta Figueroa estuvieron de acuerdo en considerar que el alcance dado a las palabras publicadas en el Boletín de Sesiones de la Cámara de Diputados del 4 del presente por el propio señor Matta Figueroa, en la carta que se hace referencia más arriba, pone término satisfactorio al incidente producido.

Se levanta la presente acta por duplicado. — J. Olivarez. — M. P[illegible] Peña.— Carlos Fuentes R. — [illegible] barca L."

Después de la reunión de la mañana a la que se refiere la primera de las actas, el señor Matta [illegible] terminado el incidente respecto a sus declaraciones en la Cámara, [illegible] que los representantes del [illegible] Páez desviaron su acción a la [illegible] que el señor Matta le había [illegible] y sobre cuyos conceptos pedían explicaciones y al efecto designó nuevos padrinos, los señores Santiago Labarca y Santiago Pérez Peña.

Los señores Labarca y Pérez Peña se reunieron en la tarde [illegible] con los padrinos del señor Páez [illegible] la reunión habida se llegó a la feliz solución que deja constancia el acta que publicamos.

Partido Asalariado

Hoy, a las 9 P. M. se reune la Junta Ejecutiva de los Asalariados para ocuparse de varios asuntos de actualidad.

Figura en primer lugar de la tabla la acusación al Ministro del Interior.

Se designarán los oradores de la concentración del Domingo próximo, a la cual adherirán numerosas colectividades de obreros y empleados.

PROCESO MILITAR

Ayer tarde fué llamado al Tribunal Militar el señor Federico Fernández, conjuntamente con otros dirigentes del Partido de los Asalariados.

Alcanzó a declarar el señor Fernández solamente, a quien se interrogó durante más de 2 horas.

El señor Fernández por intermedio de su abogado, don Daniel Schweltzer, presentó un escrito al Tribunal, negándole competencia para juzgarlo.

JUNTA PROVINCIAL.— Hoy se reunirá el Directorio de la Junta Provincial, a las 9 de la noche.

Al margen de la jira del señor Aguirre Cerda al Sur

Recibimos ayer del Director [illegible] rente de la Caja de Crédito Agrario la siguiente:

"Señor Director de "La Nación".—Presente. — Muy señor nuestro:

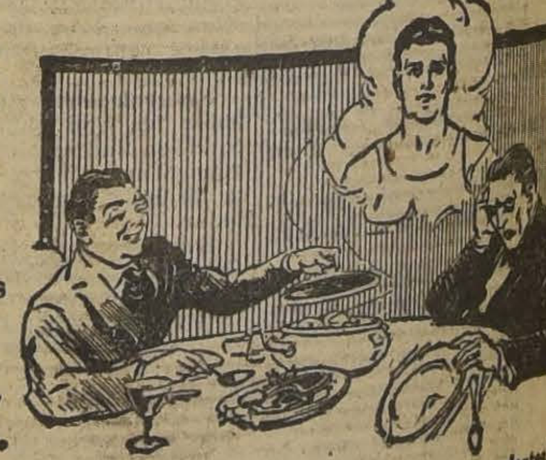
"En la edición del Domingo de su importante diario se registra en la sección telegrama de provincias la noticia de que el señor Pedro Aguirre Cerda viaja por algunas ciudades del Sur en calidad de Delegado de la Caja de Crédito Agrario.

Sobre este particular, debemos manifestarle que esa información es errónea; pues aunque el señor Aguirre es consejero de nuestra institución, su viaje no obedece en modo alguno a objetivos relacionados con la Caja.

No obstante que sería muy honroso para nosotros ser representados por el señor Aguirre Cerda, nos vemos en el caso de hacer la precedente declaración para evitar interpretaciones que no correspondan a la realidad.

Le agradeceremos la publicación de las presentes líneas.

Saludamos atentamente a usted. [illegible] Rengifo, Director Gerente."



DEL ESTADO DE LAS FINANZAS MUNICIPALES SE OCUPO DON LUIS A. CARIOLA EN EL SENADO

EL GOBIERNO PIDIO AL SENADO EL PRONTO DESPACHO DEL PROYECTO DE REDUCCION DE EMPLEOS PPUBLICOS

Sesión 4 extraordinaria en 13 de Octubre de 1926

Presidencia del Sr. Oyarzún

ASCENSOS EN EL EJERCITO

A indicación del señor Oyarzún (Presidente), se acuerda destinar los últimos 15 minutos de la primera hora al despacho de ascensos militares.

FINANZAS MUNICIPALES

El señor CARIOLA.— Dice que hace algún tiempo manifestó ante el Senado la situación delicada en que se encuentran las finanzas de la Municipalidad de Santiago debido a la inversión que estaba haciendo el Intendente Municipal de los fondos destinados a los servicios locales. En esa oportunidad declaró el señor Cariola que si no se corregían los rumbos, el déficit alcanzaría a fines de año a diez o doce millones de pesos.

Después el señor Cariola solicitó datos sobre el resultado del primer semestre, y esos datos vinieron a confirmar ampliamente sus predicciones. El señor Intendente, al contestar los cargos, manifestó el deseo de que un inspector del Tribunal de Cuentas visitara la tesorería Municipal, y el resultado de la inspección del señor Gutiérrez León, sólo vino a confirmar el denuncio traído por el señor Senador.

En efecto, según los cálculos municipales, las entradas del municipio se estimaban en 29 millones para el presente año, y durante el primer semestre que es el de mayores entradas, pues muchas patentes como las de vehículos se pagan por todo el año, sólo se obtuvo una entrada de ocho millones ochocientos mil pesos, lo que en el mejor de los casos permite suponer una entrada total de 17 a 18 millones de pesos, y en consecuencia, el déficit sería de 11 millones de pesos.

El enorme presupuesto calculado, ha permitido desarrollar a la Junta de Vecinos una política cuyo lema parece que fuera: "el progreso en el derroche", pero el señor Senador, mientras tenga una representación del pueblo, mantendrá su lema de: "el progreso en el orden" y fiel a este principio, combatirá con todas sus fuerzas esta tendencia al derroche de las rentas públicas, generales y municipales.

El inspector de cuentas deja constancia en su informe de que las palabras del señor Cariola produjeron buen efecto, pues el Intendente Municipal adoptó un plan de economías que llegaba a seis millones de pesos por lo menor nominalmente, y entre ellas estaban un millón [illegible] sesenta y cinco mil pesos destinados a pavimentación; ochocientos mil pesos de alumbrado; quinientos mil pesos de material de aseo, y doscientos mil pesos para hornos crematorios, lo que da un total de dos millones setecientos sesenta y cinco mil pesos. De esta manera se aplicaban las economías en los servicios más indispensables de la ciudad y se dejaba la puerta abierta a los derroches en la transformación del Teatro Municipal, en el mantenimiento de la Orquesta Sinfónica y en otras manifestaciones de progreso tan indispensables como éstas, en una situación cercana a la quiebra, como se desprende de los datos enviados por el propio Intendente Municipal. Según ellos, la Municipalidad tenía deuda, el 30 de Junio, por valor de cuatro millones, cuatrocientos doce mil doscientos pesos, suma a la cual hay que agregar el déficit del segundo semestre que, según el Inspector de Oficinas Municipales, alcanzará a seis millones seiscientos cuarenta y cinco mil ochocientos cuarenta pesos. Así debe llegarse a un déficit que sobrepasa en el año actual los once millones de déficit anunciados.

Agrega el señor Cariola que para saldar este déficit, piensa el señor Intendente acudir a los empréstitos asilándose en una disposición de cierto decreto ley, pero está cierto el señor Senador que el Gobierno no prescindirá del Congreso en tan importante materia, ni accederá a la petición de empréstito para cohonestar los derroches de una administración comunal.

El señor Cariola trajo esta materia al debate, en Mayo próximo pasado para la apreciación de diversos artículos de la ley de Municipalidades y ahora lo hace para llamarle la atención al Gobierno hacia el fracaso que se producirá en breve, en la administración de los fondos de la Municipalidad de Santiago.

Comprende que el señor Ministro del Interior tiene materias más importantes que ésta de qué ocuparse, pero le hace notar que los actuales administradores de la ciudad de Santiago a virtud de lo dispuesto en el artículo 2.o de los transitorios del decreto-ley N.o 740, no forman un poder público sino que son empleados del Gobierno y muy especialmente del Ministerio del Interior, pues deben su existencia a un nombramiento hecho por decreto supremo y sólo pueden permanecer en sus cargos mientras cuenten con la confianza del Gobierno. Perdidas las esperanzas de que los actuales administradores enmienden rumbos, se dirige al Gobierno que es quien tendrá en definitiva la responsabilidad de esta lastimosa administración.

El desastre de esta administración ha culminado en un decreto municipal incomprensible, que limita a 10 el número de pasajeros que pueden ir de pie, tanto en los tranvías como en las góndolas que hacen el servicio de locomoción por la capital. Cualquiera persona de buen sentido comprenderá que esta es una simple cuestión de metros cuadrados de espacio disponible y que mientras los tranvías disponen de capacidad para permitir un buen número de personas de pie en la generalidad de las góndolas apenas si hay donde pueda ir un pasajero de pie. Esta medida afecta principalmente a la gente pobre que ocupa la segunda clase de los tranvías y que ya no dispone de medios de traslación a las horas de almuerzo y de comida; afecta a esas personas modestas a quienes siempre defendió el señor Cariola mientras fué alcalde de Santiago y que está dispuesto a seguir defendiendo siempre, pues aunque es enemigo de las teorías comunistas y bolchevistas, tiene un grande amor por el pueblo y lo defenderá cada vez que pueda hacerlo.

Este decreto no es sino una consecuencia de la modificación torpe que el señor Intendente Municipal introdujo en el contrato que se aprobó con la intervención del señor Cariola en 1923 y que mereció la aprobación del Senado en 1924.

En ese contrato que elaboró el señor Cariola cuando era alcalde el señor Rogelio Ugarte y que la Empresa de Tranvías y el Senado aprobaron, se establecía un mínimum de **quinientos tranvías** para el servicio de la ciudad, con una capacidad de seis mil asientos de primera y **seis mil asientos de segunda clase.**

El señor Phillips redujo a **trescientos** el número de los tranvías, con una capacidad de 5,400 asientos de primera y de sólo 1,800 asientos de segunda clase.

Desea el señor Senador que el señor Ministro sepa que hay un Senador que le pide tenga lástima de la ciudad de Santiago y que le dé una administración eficiente que maneje los fondos con cautela y vele por la corrección de los servicios de la ciudad.

El señor CONCHA (don Aquiles).—Adhiere con entusiasmo a todo lo que ha expresado el señor Cariola.

El señor SALAS ROMO.—Recuerda cuán candorosamente había apreciado en otra época al señor Phillips.

En 1910 tuvo el señor Salas Romo que solicitar en el Banco de la República el descuento de un documento que según su opinión, era de primera clase, pues estaba suficientemente garantido con el precio de una compra-venta de un bien raíz, y el gerente de esa institución, que lo era el señor Phillips, no aceptó la operación; entonces ofreció el señor Salas Romo su fianza personal, la que tampoco fué aceptada; ofreció todavía una garantía suficiente en bonos, que tampoco fué aceptada; y para hacer la operación, tuve que valerme de las influencias de buenos amigos que tenían vara alta en esa institución.

Todo esto me formó el convencimiento de que ese gerente era un celoso administrador de los bienes agenos, pero después, con gran sorpresa, me impuse que el Banco de la República estaba haciendo malos negocios, y en una junta, una comisión de accionistas del Banco, presentó un informe cuya lectura produce espanto, en el que se establecía que se había estado engañando a los accionistas repartiéndoles dividendos con utilidades que no se habían producido, para lo cual se habían falsificado los libros del Banco. En esa memoria figuran millones entregados a personas que no tenían responsabilidad efectiva, actitud que hace contraste con la negativa que recibió el señor Senador, tratándose del descuento de un documento garantizado en exceso.

El señor CONCHA (don Aquiles).—Observa que los cargos hechos por el señor Cariola a la administración local de la ciudad de Santiago, se han confirmado plenamente en el informe del perito del Gobierno, y adhiere el señor Senador a la petición dirigida al Ministro del Interior, para que vele por la buena administración de los intereses comunales de esta ciudad.

SOLICITUDES PARTICULARES

El señor CONCHA (don Luis Enrique).—Pide se dirija oficio al Gobierno solicitando la inclusión en la Convocatoria, de las solicitudes de gracia, pues el hecho de que el Congreso no las despache, envuelve algo así como una denegación de justicia.

DIRECCION DE TIERRAS Y COLONIZACION

El señor CONCHA (don Aquiles).—Pide al señor Ministro del ramo el traslado y reorganización de la Dirección de Tierras y Colonización, pues hay cargos muy graves hechos en la ciudad de Temuco contra esta oficina.

El señor LARRAIN (Ministro de Colonización). — Le dice al señor Senador que el Director General de ese servicio acaba de regresar de Temuco y se informará de los cargos que se le hacen. En la semana próxima podrá dar una respuesta al señor Senador.

REDUCCION DE GASTOS PUBLICOS

El señor LARRAIN (Ministro de Colonización).—Dice que tanto el señor Ministro del Interior como S. E. el Presidente de la República, estiman muy conveniente el pronto estudio del proyecto sobre reducción de gastos públicos, y encarece a la Comisión respectiva su pronto despacho.

El señor CARIOLA. — Observa que parece que el Gobierno no se ha hecho cargo de sus anteriores observaciones en orden a la ineficacia de avanzar en la discusión de este proyecto, desde que pronto se entrará a tratar del proyecto sobre estatuto administrativo, en el cual va envuelta esta materia, y ese proyecto tiene una tramitación rápida a la cual queda sujeto. Ocurrirá, pues, que el estatuto dejará atrás en su tramitación al proyecto en referencia y se habrá perdido el estudio hecho.

El señor VIEL.—Dice que él había solicitado, para el pronto despacho de este proyecto, que se dividiera la materia por Ministerios y se repartiera entre las diversas comisiones.

El señor SILVA CORTES.—Agrega que los estudios de la Comisión Mixta han probado que el interés nacional exige una reducción considerable en los gastos públicos para poder producir el equilibrio financiero en el año próximo. El Congreso no tiene acción sobre los gastos fijos en la formación de la ley de presupuestos y aunque tiene facultad para reformar por leyes especiales los servicios públicos, es preferible que esos proyectos sean siempre de iniciativa del Gobierno que conoce y siente los detalles de los servicios administrativos.

Declara que ha sido doloroso para la Comisión Mixta no haber podido reducir numerosos gastos fijos inútiles, perjudiciales e injustificados. Espera la acción patriótica del Congreso y las iniciativas del Ejecutivo para producir por leyes especiales de economía, el necesario equilibrio fiscal.

CAMINO DE CAUQUENES A COBQUECURA

El señor SILVA CORTES.—Pide al Ministro de Obras Públicas considere la solicitud de numerosos agricultores de esa región, sobre la necesidad de arreglar el camino de Cauquenes a Cobquecura, y algunos otros de la provincia de Maule.

SESION SECRETA

Se acuerda considerar los mensajes sobre ascensos, en la sesión del Lunes próximo, para respetar el derecho de los señores Senadores ausentes y permitir así al Senador que lo desee, tomar parte en el debate.

Se acuerda en seguida levantar la sesión.

LA CAMARA DE DIPUTADOS ENTRO AYER A LA DISCUSION PARTICULAR DE LOS PRESUPUESTOS

APROBO LAS PARTIDAS CORRESPONDIENTES A LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA Y AL CONGRESO

Sesión extraordinaria en 13 de Octubre de 1926

PRESIDENCIA DEL SEÑOR GUMUCIO

Se abrió la sesión a las 4.15 P. M. y asistieron 68 señores diputados.

TABLA DE FACIL DESPACHO

Queda anunciado para la tabla de fácil despacho el proyecto sobre fusión de las Cajas de Ahorros con la Caja Nacional de Ahorros de Santiago.

INCIDENTES

INMIGRACION ALEMANA

El señor QUEVEDO.—Por publicaciones de la prensa y por declaraciones del señor Ministro de Agricultura se ha impuesto de que se pretende traer nuevos inmigrantes alemanes al país.

Estima que no debe traerse en la actualidad ninguna inmigración, de cualquiera nacionalidad que sea, puesto que no lo permite la situación de desocupación en que se encuentran los trabajadores.

LEGISLACION SOCIAL

El señor QUEVEDO.—Se refiere, a continuación, a las leyes sociales dictadas últimamente y dice que ellas, a su juicio, no han traído beneficios sino más bien perjuicios al pueblo. Cita la ley de empleados particulares y la ley 4054 haciendo notar que el espíritu de esta última es bueno, pero que sus disposiciones adolecen de tantos defectos que más valdría derogarla. Por otra parte, fué dictada en una época completamente inoportuna, porque reinaba el mayor encarecimiento de la vida.

El señor VARAS.—Lo que debieran hacer Sus Señorías, no es pedir la derogación de la ley 4054, sino su modificación, llenando sus vacíos y corrigiendo sus defectos. En otros países, como Italia, por ejemplo, la misma ley ha sufrido varias modificaciones.

LEY DE HABITACIONES

El señor QUEVEDO.—Se refiere en seguida a la ley de habitación expresando que ella ha traído a los arrendatarios más bien perjuicios que beneficios.

CARGOS A LA DIRECCION DE LA BIBLIOTECA

El señor DE LA CUADRA (don Marcos A.)—Solicita se le deje inscrito en primer lugar para la sesión próxima a fin de contestar los cargos formulados por el señor Tagle Ruiz a la Dirección de la Biblioteca Nacional.

El señor QUEVEDO.—Se opone.

EL NOVENO CAMPEONATO DE FOOTBALL

El señor SILVA LASTRA.— Se refiere al noveno campeonato sur-americano de football que tiene para nosotras una palpitante actualidad por ser la ciudad de Santiago la sede de este importante torneo deportivo.

Con la partida desarrollada ayer en los Campos de Sports de Ñuñoa se ha inaugurado oficialmente este nuevo campeonato suramericano y estima que los poderes públicos están obligados a estimular y prestigiar estos torneos de destreza física.

Deja constancia de la forma amistosa y entusiasta cómo fueron recibidos los footballistas bolivianos por el pueblo chileno, que les tributó una calurosa ovación.

CAMINOS PUBLICOS

El señor DURAN.— En Octubre del año 24 el Ministerio de Vías y Obras Públicas dictó el decreto 1180 declarando caminos públicos algunos caminos particulares de Los Sauces a Purén. Los antecedentes de ese decreto, según informe de la Dirección General de Obras Públicas, son totalmente falsos desde el comienzo hasta el final. Se hicieron gestiones para que se derogara ese decreto y sólo el 16 de Setiembre del año 26 tomó resolución el Ministerio por medio de los decretos 2114-2115 y 2116.

Ha necesitado una serie de meses para resolver un asunto sencillo, y, además de la lentitud, el que habla va a demostrar la incapacidad del Ministro para dar una solución acertada en estos negocios. Al efecto, termina pidiendo se oficie al señor Ministro de Vías y Obras Públicas a fin de que remita a la Cámara los antecedentes del decreto 1180 y especialmente el informe respectivo de la Dirección de Obras Públicas y el informe evacuado por el Inspector general de caminos señor Ernesto Ríos Talavera sobre una visita hecha a los caminos de Los Sauces a Purén y a Huitraulahue y Vega Larga.

Además, que envíe también los decretos 2114-2115 y 2116 de 16 de Setiembre de 1926 del mismo Ministerio y los siguientes informes: del Director de Obras Públicas, del ex-Inspector General de Caminos, señor Enrique Rodríguez Puelma, y del ingeniero visitador señor Francisco Solar.

VIÑEDOS DEL ÑUBLE

El señor MORA.— Pide se oficie al señor Ministro de Hacienda rogándole se sirva obtener de la Dirección de Impuestos Internos que atienda la petición de los pequeños propietarios de viñedos de la provincia del Ñuble a los cuales se les ha calculado con exceso sus propiedades y capacidad de producción.

NAVEGACION DE CHILOE

El señor GARCIA HENRIQUEZ.—Solicita se dirija oficio al señor Ministro del ramo para que recabe de S. E. el Presidente de la República la inclusión en la convocatoria del proyecto relativo a la navegación de los canales de la provincia de Chiloé.

INDUSTRIA MADERERA

El señor ACHARAN.— La industria maderera atraviesa por una grave crisis, que proviene, por una parte, de la falta de crédito, y por otra de la escasez de mercado. El Gobierno tiene el deber de remediar esta situación, facilitando el crédito y entablando gestiones para la apertura del mercado argentino, que está casi totalmente cerrado en la actualidad.

Termina solicitando se oficie al Gobierno con el objeto de que busque la solución de la crisis de esta industria.

ACCIDENTE EN EL BIO-BIO

El señor ORREGO.—Ha recibido un telegrama de Los Angeles en el que se le dice que se ha cortado el cable del balseadero en el paso de San Carlos sobre el Bío-Bío, muriendo en este accidente un modesto servidor y un pasajero.

Hace notar que este es un peligro constante, ya que este no es el único accidente que se ha producido en el Bío-Bío. Lo que el Gobierno debe hacer es construir un puente sobre el río.

ARANCEL ADUANERO

El señor RETAMALES.—Quiere dejar constancia de que el acuerdo que tomó la Cámara, relativo al Arancel Aduanero, fué para que lo estudiara la Comisión de Hacienda de la Cámara conjuntamente con la del Senado.

ZONA CARBONIFERA

El señor RIOS (don Juan Antonio).—Pide al Gobierno que intervenga en la situación producida en una Compañía Carbonífera de Lebu, que está debiendo a los obreros cuatro o seis meses de salarios.

GENTE DE MAR

El señor BRAVO.— Manifiesta su extrañeza por el hecho de que el Gobierno no haya contestado hasta ahora las observaciones que formuló sobre el decreto del Ministro de Marina, que prohibe federarse a la gente de mar.

ORDEN DEL DIA

PRESUPUESTOS

Se inició la discusión particular de los presupuestos para 1926.

A insinuación del señor presidente, se acordó no tramitar los gastos fijos hasta que estén aprobados los variables.

—Sin debate fueron aprobadas las partidas relativas al Congreso y al Presidente de la República.

INCIDENTE REGLAMENTARIO

Se suscitó un largo debate sobre la interpretación que debía darse al artículo 139 del reglamento, que se refiere a la votación por partidas. No produciéndose acuerdo, la Mesa suspendió la sesión por diez minutos, a fin de que los comitées estudiaran la cuestión.

Reabierta la sesión, el señor Edwards Matte manifestó que los comitées habían llegado al acuerdo de modificar el artículo 139, sustituyendo la palabra "partidas" por la palabra "capítulos".

Consultada la Sala para eximir del trámite de comisión y despadel Reglamento, la Cámara se prochar sobre tabla esta modificación nunció afirmativamente, por unanimidad.

Puesta en discusión la modificación, fué aprobada sin debate y por

El señor ALESSANDRI.— For-

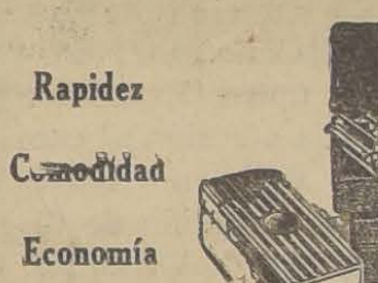
asentimiento unánime.

PRESUPUESTOS

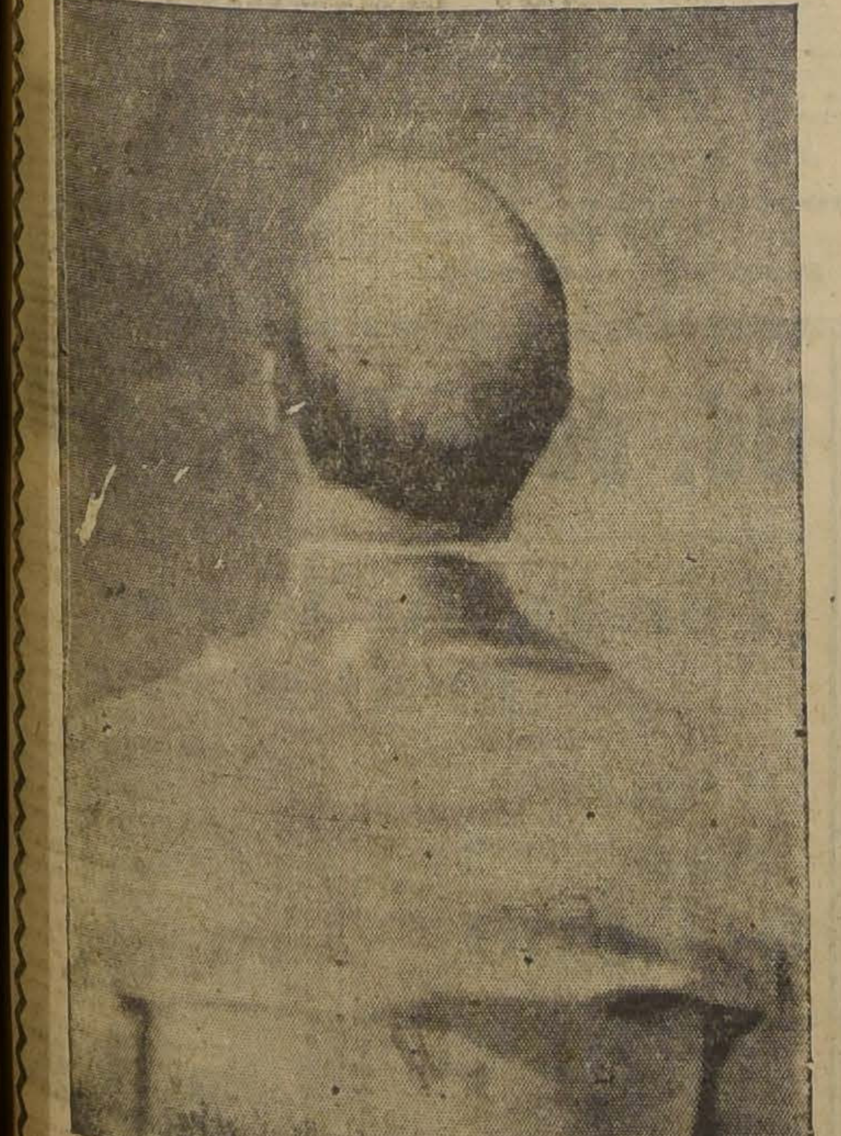
mula indicación para que en el presupuesto del Interior se mantengan las gratificaciones propuestas por el Gobierno y se supriman las agregadas por la Comisión Mixta.

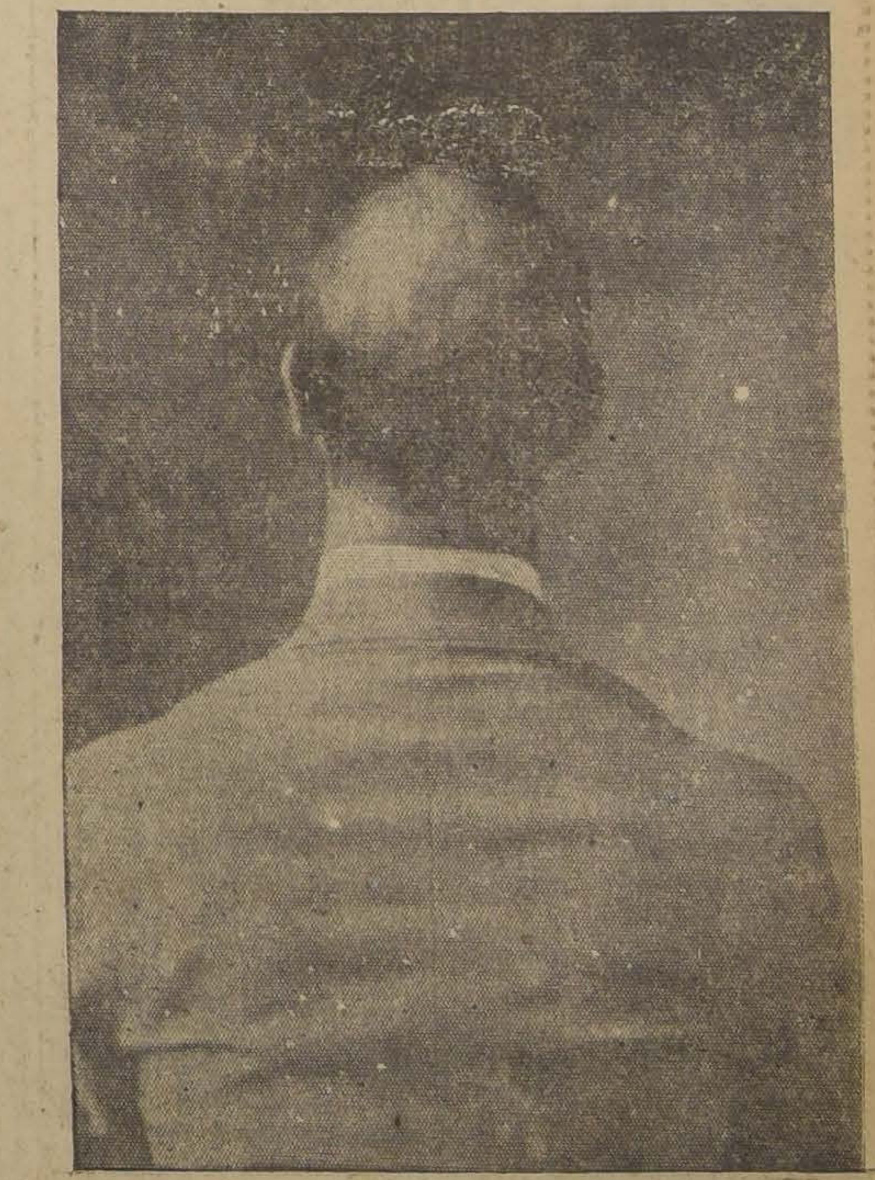
El señor ROJAS MERY.—Da a conocer diversas indicaciones que ha presentado, relativas al Ministerio del Interior.

—Por haber llegado la hora, se levantó la sesión.









EN LA DIPLOMACIA.— Ha sido operada de apendicitis la esposa del Encargado de Negocios de Gran Bretaña en Chile, señora Sterndale Bennett. Su estado es satisfactorio.

—El 20 del corriente, a bordo del "Orita" llegará a Valparaíso el Ministro de Gran Bretaña en Santiago, Excmo. Sir Thomas B. Hohler, acompañado de Lady Hohler y de su hijo.

—Hoy Jueves, el Ministro de Relaciones Exteriores y la señora Magdalena Valdés de Hunnees ofrecen una comida en su casa, en honor del Diputado Federal brasileño, don Lindolfo Collor y señora.

—Por la combinación transandina se dirigirá hoy a Buenos Aires el ex-Agregado Militar a la Embajada de la República Argentina en Chile, Mayor Eduardo T. Lapez. Antes de su partida, el Ministro de Guerra, señor don Carlos Ibáñez del Campo, le entregó las insignias de la Orden "Al Mérito" en el grado de "Oficial" que le habían sido otorgadas por el Gobierno de la República.

—El Agregado Militar a la Embajada de los Estados Unidos, capitán señor Reuben Walker y señora ofrecieron en el Restaurant Prince of Wales una comida en honor del secretario de dicha Embajada, señor Winthrop S. Green, con motivo de su próximo matrimonio. Asistieron: señorita Jaqueline Barker, señor Harold Deane, secretario de la Embajada de los Estados Unidos y señora, señor Maurice Dayet, Secretario de la Legación de Francia, señor Frederick Pearson, Secretario de la Embajada de los Estados Unidos y señora, señor Morrison y señora, señor Morgan y señora, señor Graham y señora, señor Reed y señora, señor Stanley H. Gudgeon, agregado comercial a la Legación inglesa, etc., etc.

—En víspera del regreso a su patria, el Adicto Militar de la Embajada argentina, mayor don Eduardo Lapez, fué objeto ayer de una delicada manifestación de aprecio de parte del directorio y miembros del Centro Argentino.

Acto sencillo y cordial, puso de relieve el hondo afecto que el distinguido militar argentino ha sabido captarse con sus nobles dotes personales.

El mayor Lapez, parte en la combinación de hoy.

A BUENOS AIRES.— Por la próxima combinación partirán a Buenos Aires, los señores Luis Izquierdo y Raúl Claro Solar.



Señorita Jacqueline Barker, cuyo matrimonio con el señor Winthrop S. Green, secretario de la Embajada de los Estados Unidos, se celebrará hoy a las 12 M. en el Palacio de la Embajada



Señorita Laurentina Ramírez G., cuyo matrimonio con el señor Ventura Alvarez Z. se efectuó recientemente





Señorita Graciela Castro Garfias, cuyo matrimonio con el señor Alfredo Róbinson Azagra quedó concertado últimamente en Valparaíso.

UNA LIMOSNA PARA LOS CIEGOS!—

TARDE DE OTOÑO

Caminamos sobre una suave alfombra de hojas secas, las primeras que el viento desprendió de los árboles.

Después de una visita al palacio de Bellas Artes, algo ha quedado en nuestro espíritu de la plácida alegría que adivinamos en las estatuas de los dioses griegos.

El Palacio, nimbado por un sol de tarde, viste de rosa y sus líneas se destacan apenas entre los árboles que le hacen fondo.

Una larga franja azul, corta el cielo anaranjado y en ella se desliza una nubecita frágil que parece gaviota en pleno vuelo. Luego la gaviota crece desmesuradamente, al mismo tiempo que un rosado rayito juguetón cae sobre ella. La gaviota se ha convertido en galera de oro y navega en un mar de esmeralda y púrpura...

Sentado a la vera del camino está un hombre inmóvil, ajeno a toda esa bella orgía de formas y colores.

Es un ciego, un hermano nuestro. Menos afortunado que nosotros, en esta peregrinación por la vida, nunca sabrá como se despide el sol en las tardes de Otoño.

MAÑANA DE INVIERNO

Hace frío; pero es agradable esta mañanita de invierno. Con la lluvia del día anterior el aire está puro y diáfano.

Sobre un cielo intensamente azul la cordillera destaca la nevada albura de sus cumbres.

En la calle, todos caminan ligero animados por extraño dinamismo Hacemos lo propio, aspirando con fruición el aire frío y purísimo.

Alcanzamos a un hombre que anda con paso torpe guiado por un perrito escuálido. La lentitud de sus movmentos no dá calor a su cuerpo, que tirita de frío.

Es un ciego; triste hermano nuestro. Menos afortunado que nosotros, él no puede sentir la alegría de esta mañanita de Invierno.

DIA DE PRIMAVERA

Una nueva oleada de vida inunda la tierra la sangre circula con nuevos bríos y la savia hace brotar nuevas hojas.

Detengámonos un momento en la Plaza de Armas:

Juguetea el sol sobre los árboles que lucen toda la gama del verde, y algún rayito desciende entre las hojas, hasta llegar al césped partido en mil figuras caprichosas.

De trecho en trecho, un dibujo formado por flores de variados matices se recorta en el pasto verde y húmedo de los prados, donde infinidad de pajaritos cantan o buscan su alimento confiadamente.

Pasan mujeres que nos parecen frescas y hermosas con sus claros trajes primeverales.

Todo es un himno a la vida y a la belleza. Diríase que nunca como hoy hemos sentido la felicidad de ver.

En las puertas de la iglesia Catedral, un hombre con lentes oscuros tiende su mano descarnada en demanda de una limosna. Triste, encorvado y sin ánimos; parece que en él se hubiera ensañado la vida, esa misma vida que a nuestra vista bulle llena de luz, con toda la fuerza de la Primavera...

Es un ciego; un hermano nuestro. Menos afortunado que nosotros, él es un pobre desterrado de la luz.

NOCHE DE VERANO

Es noche de luna. Terminada la comida salimos sobre cubierta. Todo es pulcro y correcto en el transatlántico inglés; todo nos habla de vida sana y agradable.

A pesar de que nuestras amistades de viaje nos son simpáticas, sentimos la necesidad de estar solos. En la serenidad de esta tibia noche de Verano, queremos gozar de nuestras impresiones sin que nadie nos interrumpa.

La luna pone en el mar pálidas tonalidades de plata. A proa el monstruo corta las aguas convirtiéndolas en blanca espuma, que luego resbala por sus costados con rapidéz del vértigo. A popa queda una estela argentada que va a fundirse en el misterio de la noche.

Arriba como ideales inalcansados titilan las estrellas incontables, y nuestra mirada se pierde en el infinito de los mundos.

Pensamos en nuestro vecino de mesa el señor N. lo recordamos con lástima, por que es ciego y su vida nos parece una larga noche, noche sin luna y sin estrellas; oscura noche de tinieblas.

Pero su vida no es tan triste como la de la inmensa mayoría de los ciegos. A falta de esa bella y cambiante ilusión del mundo exterior, él cultiva la música, para lo cual está muy bien dotado, posee una clara inteligencia que se completa con su educación esmerada. Lleva, en su suma, en sí mismo la luz que ilumina su propia vida.

. . . .

Amable lector: tú que tienes la dicha inapreciable de ver, contribuye generosamente para la colecta de los ciegos que se verificará hoy.

La Sociedad Protectora de Ciegos "Santa Lucía", les ayuda a desarrollar la luz de la inteligencia y del conocimiento; les enseña a ganarse la vida, los socorre en sus hogares y les cultiva el don celeste de la música.

LA GRAN FIESTA DE ESTA TARDE EN EL CLUB DE SEÑORAS.— Como está anunciado esta tarde a las 6 y media tendrá lugar la gran velada que ofrece en el Club de Señoras la distinguida señora Blanca Tejeda de Ruiz. En ocasiones anteriores hemos oído la hermosa voz y el arte que caracterizan a la señora de Ruiz y como compositora e intérprete de la música se ha revelado una gran artista. Esta tarde dará a conocer las diversas canciones de todos los países de la América del Sur y a muchas de ellas les ha compuesto la música, haciendo creaciones llenas de armonías características de cada país.

La entrada será libre pudiendo asistir todas las personas que deseen.

La señora Tejeda de Ruiz dedica esta hermosa función a las fiestas de la Raza.

VIAJEROS.— Se encuentra en ésta procedente de Viña, el señor Arturo Searle.

—A Bulnes partió el señor Demetrio Zañartu.

—Por el nocturno de ayer partió a Concepción el señor Baltasar Donoso.

—Mañana se dirige a Valdivia el señor Fidel Muñoz Rodríguez.

—De su fundo "La Fortuna" regresó el señor Camilo Vergara Errázuriz.

—De Valparaíso llegó la señorita Leticia Repetto Baeza.

BANQUETE.— A las 9 P. M., de hoy Jueves, tiene lugar la comida en el Club de la Unión, en honor del General don Indalicio Téllez, con motivo de su partida al Norte.

NACIMIENTO.— Ha venido al mundo un hijito del señor Manuel Grez Eguiguren y de la señora Elvira Mutte de Grez.

MATRIMONIO CONCERTADO.—El Domingo quedó concertado el matrimonio de la señorita Matilde Valdés Blest con el señor Antonio Rodríguez.

RECEPCION EN EL CLUB DE ESTUDIANTES.— Circula la siguiente invitación:

"El presidente del Club de Estudiantes tiene el agrado de invitar a usted a la recepción que esta institución ofrecerá a las compañeras de las diversas facultades universitarias el Viernes 15 de Octubre de 5 a 8.30 P. M."

EL SEÑOR EDUARDO EDWARDS SALAS.— Noticias llegadas en la mañana de ayer, dan cuenta del sensible fallecimiento en Neuquén, Argentina, del señor Eduardo Edwards Salas, donde desempeñaba el cargo de Cónsul de nuestro país.

Sólo sus condiciones de especial simpatía y don de gentes le habían valido la general estimación de que gozaba en los círculos sociales de la capital, que abandonó no hace mucho, desempeñando el cargo más arriba indicado.

Alejado del país lo ha sorprendido la muerte, haciendo esta circunstancia más lamentable su desaparecimiento que enluta numerosos y distinguidos hogares de la capital.

MAÑANA SE ESTRENA "LA FLAUTA ENCANTADA" EN EL SANTIAGO

Pocas veces se ha justificado mejor la propaganda de la Empresa de Luisa Arozamena que en el caso del anuncio de la revista "La flauta encantada", original de Luis Valenzuela Arís y Daniel Garrido, y que se estrenará en el Teatro Santiago en la noche de mañana Viernes. En efecto, se trata de una obra premiada en un concurso de revistas nacionales al que concurrieron dieciocho autores con obras de singulares valores teatrales o literarios. Esta recomendación que bastaría para esperar de ella un notable éxito, se confirma con los prestigios de los autores, uno de los cuales, el señor Valenzuela Arís, está conceptuado como uno de los más talentosos revisteros nacionales, por sus espléndidos trabajos de otras épocas; "La flauta encantada" es una obra bonita, vistosa y de mucha gracia, que se realza con algunos pasajes inteligentemente intencionados.

Valenzuela Arís ha dirigido personalmente los ensayos, encontrando la más grata colaboración de parte de César Sánchez, la bailarina Luisa Arozamena y las demás partes del celebrado conjunto de revistas del Santiago.

La música pertenece al maestro Pablo Fuentes y se prestaría para la presentación de canciones, bailables y evoluciones de seguro éxito. Las decoraciones de los diversos cuadros han sido confeccionadas cuidadosamente por el escenógrafo Pedro Durán.

DON ELIODORO YAÑEZ LLEGARA MAÑANA A SANTIAGO.—

Por la combinación transandina de mañana llega a Santiago el representante de Chile ante la Liga de las Naciones, señor Eliodoro Yáñez, acompañado de su hijo Alvaro, Secretario de la Legación de Chile en París.

A su paso por las ciudades del Atlántico, el señor Yáñez, ha sido objeto de especiales manifestaciones de simpatía.

La actuación del señor Yáñez en la Liga de las Naciones ha merecido elogiosas referencias de la prensa mundial, en particular su iniciativa en el sentido de convocar por intermedio de la Liga a una Conferencia Internacional de la Prensa.

En Río Janeiro y Buenos Aires ha sido interrogado sobre los problemas de actualidad internacional europea, y formulado interesantes declaraciones sobre ellos.

Sus puntos de vista sobre la participación de los países suramericanos en el concierto mundial de las naciones han sido comentadísimos por la prensa argentina y brasileña.

MATRIMONIO.— Ayer se verificó privadamente el matrimonio de la señorita Blanca Gajardo Henríquez con el señor Julio Libbrecht. Los novios se dirigieron a Valparaíso.

FALLECIMIENTO.— A una avanzada edad ha dejado de existir en esta capital, en la tarde de ayer, la señora Carolina Urbina Briones.

Su vida sólo la dedicó a la atención de las obras piadosas y de acción social, siendo numerosas las instituciones que la contaban entre sus más decididas cooperadoras.

Su fallecimiento constituirá una nota dolorosa para nuestra sociedad.

— —

EL DOCTOR DON GODOFREDO BERMUDEZ.—Anoche ha fallecido en esta ciudad, después de larga enfermedad, este distinguido facultativo muy vinculado en el vecino puerto de Valparaíso, donde desarrolló sus actividades. Tuvo a su cargo, por varios años, el servicio de higiene de aquella ciudad. Perteneció a la Marina de Guerra, distinguiéndose por su celo e incansable espíritu de trabajo.

En la vida privada el doctor Bermúdez descolló por su sincero afecto a los suyos y a sus amigos y por sus sentimientos caritativos para con los infelices que acudían a su estudio a solicitar sus servicios.

La muerte de este ilustre médico enluta numerosos hogares de Valparaíso, Santiago y Los Andes.

BELLAS ARTES

Cuadros europeos en la Sala Dietrich

En la Sala Dietrich, Agustinas 1049, se ha abierto recientemente una exposición de cuadros europeos.

Son unas cincuenta telas escogidas, y de una gran variedad de escuelas, nacionalidades de origen y temperamentos, y algunas de ellas de figuras de renombre mundial en la pintura.

El insigne maestro alemán Arturo Kampf, pintor y decorador, premiado en París, Berlín, Dusseldorf y Munich, está presentado con una gran tela de costumbres parisienses. Las figuras están ejecutadas con una gran soltura y el total de la composición revela un gran conocimiento. El colorido es de un gris plateado muy fino.

Este gran cuadro es una obra de museo, porque tiene las condiciones apropiadas para ser un ejemplo para el estudiante en esta materia.

Francisco Pradilla, el gran maestro gallego, está representando la pintura española, su cuadro es una de las últimas obras hechas en Roma, donde fué el Director de la Academia Española. Su fuerza consiste en el colorido tan exquisito como intenso.

De Ladislao Bakalowitz, uno de los mejores pintores polacos, hay un cuadro que representa una "bacanal", compuesta de mucho refinamiento. Los distintos museos europeos tienen muestra del talento de este artista.

Guiseppe Aureli, nacido en Roma, representa la pintura italiana con un desnudo a la acuarela, un trabajo de mucho mérito; el modelado de la carne está muy bien hecho. Los cuadros de este autor han tenido éxito, fuera de Europa, en Estados Unidos. Humberto Robert, llamado "Robert-des-Ruines" tiene un cuadro con ruinas italianas muy bien tratadas, y reune todas las cualidades del pintor francés de gusto exquisito.

Eugen Chigot, pintor del género histórico y marinista, tiene un cuadro de este último género. Quedan muchos todavía que nombrar, pero es recomendable que el espectador mismo descubra entre la numerosa colección los de más méritos; este salon está todos los días abierto de 9 a 12 M. y de 2 a 8 P. M.

LOS PROGRAMAS DE HOY

TEATROS

COMEDIA.— (Huérfanos 1180).— Compañía José Romeu.—Vermouth: "El Místico". Noche: "Currito de la Cruz".

ESMERALDA.— (San Diego 1035).— Compañía de Operetas Maresca.— Noche: "La Duquesa del Bal Tabarín".

COLISEO.— (Arturo Prat y Av. Matta).— Compañía Retes-Jarque.— "Los molinos cantan" y Fiesta Estudiantil.

SANTIAGO.— (Merced 847).— Compañía Luisa Arozamena. — Vermouth: "Salón Arozamena. Noche: Fiesta Estudiantil.

CIRCOS

PABELLON DELICIAS.— Función nocturna.

CINES

ALHAMBRA.— (San Antonio esquina Monjitas).— Tarde y noche: "El apóstol rojo".

APOLO.— (Victoria frente a Juan Vicuña.— Tarde y noche: "Al abrirse la puerta".

ATENAS.— (Maestranza 1035).— Tarde y noche: "El demonio de la vida".

AVENIDA.— (Vicuña Mackenna 634).— Tarde y noche: "La hija de Israel".

AVENIDA MATTA.— (Avenida Matta 618).— Tarde y noche: "Ninon de Lenclos".

BRASIL.— (Brasil esquina de Huérfanos). — Tarde y noche: "La casa de las siete llaves".

CARRERAS.— (Alameda entre Brasil y San Miguel).— Tarde y noche: "La vuelta triunfal".

CLUB DE LA UNION.— Tarde: "Flor de dolor".

CINEMA STAR.— (Avenida Recoleta 3434).— Tarde y noche: "El apóstol rojo".

COLON.— (Plazuela Ecuador).— Tarde y noche: "La flor de las playas".

DELICIAS.— (Delicias esquina San Alfonso).— Tarde y noche: "El Reino secreto".

DIECIOCHO.— (Dieciocho 14).— Tarde y noche: "Toda una señora".

ELECTRA.— (Catedral esquina Sotomayor).—Tarde y noche: "Confesiones de una Reina".

ESMERALDA.— (San Diego 1035).— Tarde: "La vuelta triunfal".

EXCELSIOR.— (Independencia 1070).— Tarde y noche: Los audaces".

FRANKLIN.— (San Diego 2015).— Tarde y noche: "Ninon de Lenclos"

IMPERIAL.— (San Diego 1344).— Tarde y noche: "El malhechor de Bodie" y 4.o programa cómico.

IMPERIO.— (Estado 239).— Tarde y noche: "La Imagen".

INDEPENDENCIA.— (Independencia 873).— Tarde y noche: "Ninon de Lenclos".

IRIS.— (Castro 130).— Tarde y noche: "El Reino secreto".

LATORRE.— (Delicias 3734).— Tarde y noche: Fin de "El misterio del radio".

MINERVA.— (Chacabuco 780).— Tarde y noche: "El bailarín de mi mujer".

MUNDIAL.— (Plazuela Almagro).— Tarde y noche: "La flor de las playas".

ODEON.— (Barroso esquina San Pablo).— Tarde y noche: "El Encanto de un Vals".

OLIMPIA.— (Huérfanos).— Tarde y noche: "Las sorpresas del amor".

O'HIGGINS.— (San Pablo esquina Cumming). — Tarde y noche: "La casa de las siete llaves".

POLITEAMA.— (Portal Edwards).— Tarde y noche: "Cuando regrese mi amada".

PRINCIPAL.— (Ahumada 162).— Tarde y noche: "La hija del guarda-bosque".

PROVIDENCIA.— (Avenida Manuel Montt 40).— Tarde y noche: "Tres mujeres".

REPUBLICA.— (Avenida República 239).— Tarde y noche: "El Encanto de un Vals".

SALA ORIENTE.— (San Francisco 178).— Tarde y noche: "Funerales de Valentino".

SETIEMBRE.— (Delicias 404).— Tarde y noche: "La vuelta triunfal".

SPLENDID.— (Huérfanos 1060).— Tarde: "El dinero de nadie". Noche: "El Encanto de un Vals".

VICTORIA.— (Huérfanos esquina San Antonio).— Tarde y noche: "El torbellino del amor".

YUNGAY.— (Plaza Yungay).— Tarde y noche: "El malhechor de Bodie" y "El Lechuguino".

"LA DUQUESA DEL BAL TABARIN" SE REPETIRA HOY EN EL ESMERALDA

Una de las operetas que más gustan es "La duquesa del Bal Tabarín". Esta obra se dará en la nocturna de hoy en el Esmeralda. Con los elementos con que cuenta la compañía Maresca, esta obra sale admirablemente.

MAÑANA SE BENEFICIA PEDRO URETA EN EL ESMERALDA

Ureta, el primer actor cómico de la Compañía Maresca, dará mañana en la noche su velada de beneficio. No le ha tenido miedo a las fiestas de Primavera, pues considera que él es capaz de poner a la gente más alegre que todos los bailes, corsos y veladas juntas.

El público ha correspondido a su confianza con el mismo entusiasmo que demostró para el beneficio doble de Pierrette. Las reservas de localidades alcanzaban ayer a más de la mitad del tablero.

El programa está formado por el estreno de "La Geisha", la popular opereta del maestro Jones, y por un acto de variedades por los amigos de Ureta. El beneficiado hará números de canto y bailes cómicos.

HOY EN EL COLISEO ESTRENO DE "LOS MOLINOS CANTAN" Y PRESENTACION DE LA REINA DE LA FIESTA DE PRIMAVERA DEL CLUB DE ESTUDIANTES

El Coliseo sigue gozando del favor del público en forma inusitada. El público se deja llevar solo a este teatro y lo repletae noche a noche con una espontaneidad muy merecida.

Hoy la compañía Retes-Jarque presentará un nuevo estreno de la temporada, la atrayente opereta "Los molinos cantan" en la que descuellan las primeras partes y donde se luce todo el conjunto.

Una novedad especial tiene el programa de hoy del Coliseo. Durante el espectáculo será presentada al público la Reina de la Primavera del Club de Estudiantes, señorita Pola Fliman.

Este acto revestirá una importancia única y será francamente simpático.



Teatro Comedia

Hoy se repetirá "El místico" en la función de la tarde. La función de la noche se hará con una última interpretación de "Currito de la Cruz", comedia que ha escrito Linares Rivas, basándose en la popularizada novela de Pérez Lujín.

—Se prepara una función en honor y beneficio del celebrado actor Luis de Llano, uno de los elementos más eficientes de Romeu, el que, entre otras interpretaciones, nuestro público le ha festejado la de "Qué hombre tan simpático", de Muñoz Seca, en la que hace derroche de gracia y de simpatía.

Teatro Santiago

A la joven y simpática artista mexicana Amparito Arozamena le han rendido los estudiantes de Ingeniería un homenaje sin precedentes, al otorgarle la distinción de que presida sus fiestas de Primavera en calidad de reina. Esta noche, en el Santiago, se procederá a su solemne proclamación.

Después de la proclamación, se dará comienzo al desarrollo del siguiente programa: Estreno de la ópera de Mascagni, en dos actos y una serie de cuadros, titulada "Tomasa la hechicera". Estreno de la comedia en un acto, en verso y en prosa, original de Pedro J. Malbrán y Rafael Frontaura, titulada, "Cómo se pasa la vida..."

A continuación, Nemesio Martínez recitará el monólogo "Pol meteme a templao" y se finalizará el espectáculo con la revista típica mexicana "Pita, pita y caminando..."

Para la vermouth se anuncian "Salón Arozamena" y "México Bolchevique".

CIRCOS

El Ecuestre de Fieras

Con viento en popa siguen los negocios de los hermanos Constantino en el Pabellón Delicias con las funciones que diariamente dan con el Circo Ecuestre de Fieras. Verdad que el público se ha percatado que en realidad el programa se mueve cada día y hay estrenos en cada función, cosa de que hacen gala, debido al numeroso personal con que cuentan y del no menos repertorio que tiene cada elemento para diferenciar en cada función sus respectivas partes.

Hoy, a las nueve y media habrá la acostumbrada velada en la que participarán los principales elementos, todos los clowns y tonys y los animales y fieras amaestradas.

M U S I C A

EN EL MUNICIPAL VA HOY "TOSCA"

Esta noche la Compañía Lírica Italiana en 28.a función de abono del turno par, pondrá en escena "Tosca", obra que será interpretada por la señora Luisa Hayes, por el señor Giovanni Chiaia y el señor Armand Crabbé.

Mañana Viernes no habrá función por celebrarse en la noche la velada de los Estudiantes Católicos.

El Sábado, a las tres de la tarde habrá una sola función en el día y a precios populares, con la representación de "Thais", por Carmen Melis y el barítono Armand Crabbé.

El Domingo se dará la 6.a matinée de abono; el Domingo en la noche se estrenarán dos poemas del maestro Maurage, cuyo libreto es de Armand Crabbé. El célebre barítono belga hace de "Les noces d'or" (Las bodas de oro) y de "Le songe d'Amarilly" (El despertar de Amarilly) una verdadera creación.

En la próxima semana subirá a escena: "Manon", de Massenet, "Zazá" y "Carmen".

NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

A LAS 6.30 P. M., "EL DINERO DE NADIE", PARAMOUNT DE WANDA HALEY; A LAS 9.45 P. M., LA OBRA DE ARTE VIENES "EL ENCANTO DE UN VALS"

En su función social de la tarde de hoy esta sala presentará un nuevo estreno Paramount de la exclusividad de Max Glucksmann titulad "El dinero de nadie", simpática y liviana comedia de intrigas que presenta el caso de uno de aquellos hombres resueltos que lo deciden todo en un instante y saben hacerse dueños de la situación en la parte que estén y en el lugar donde sea. Tal es el héroe de esta novela, un charlatán vendedor de libros que tenía una vista de águila, era más listo que una ardilla y que no contento con sacar a dos muchachos de un serio apuro, les birló la novia y la fama.

Wanda Hawley y Jack Holt interpretan esta obra maestra del género liviano, siendo secundados por Julia Faye, Walter Mac-Grail, Charles Clary y Robert Schable.

En su función nocturna, esta sala reprisará nuevamente el grande éxito de ayer, la superproducción "Ufa" "El encanto de un vals", verdadera obra maestra del arte vienés y el cine europeo que es la portentosa adaptación cinematográfica de la célebre opereta de Oscar Strauss y cuyo delicado y emocionante argumento fué interpretado por Willy Fristck y Mary Christians además de las estrellas Xenia Denni y Lidia Potechina y los actores Jacobo Liedtke y Carlos Beckersahs. Esta obra, que fué estrenada en el centro por el Splendid Theatre, constituyó en su estreno de ayer un éxito resonante que promete repetirse hoy día en idéntica forma, ya que el público ha podido apreciar en toda su valía este esfuerzo del arte vienés y vibrar hondamente con esta conmovedora historia que oscila como una balanza entre la gracia y la melancolía.

SALA IMPERIO. — "LA IMAGEN", GRAN CREACION DE ARLETTE MARCHAL, TRIUNFO AYER EN LAS DOS FUNCIONES. — SE REPRISA POR 3.a Y 4.a VEZ

Como era de esperarlo, un lleno total se produjo en la Sala Imperio con motivo del estreno de "La Imagen", la grandiosa película francesa, adaptación de una novela de Jules Romains. Nuestro público no pudo menos de experimentar viva sorpresa ante las innovaciones que esta película introduce en la tecnicidad cinematográfica. Por primera vez se ha llevado a la pantalla un tema subjetivo, un análisis de alma, realizado con un naturalismo que lleva a todos los espíritus el estremecimiento de las emociones vividas intensamente.

Hoy "La Imagen" se repite en las dos funciones. Su tercera y cuarta reprise se anuncian como nuevos triunfos para esta super producción que pone muy alto el nombre de Jacques Feyder, su director, de Arlette Marchall, su principal intérprete y de sus colaboradores, los grandes artistas Jean Margueritte, Malcom Todd y Víctor Vina.

Arlette Marchall ha logrado crear una figura pura, soñadora, delicadísima. Ella realza la belleza de la presentación de esta película con su elegancia airosa y su porte noble. Aquella mujer que soñaba en el pantanoso país de Hungría, vestida de sombras y en eterna actitud de espera, no podía ser encarnada sino por Arlette Marchall, cuyo rostro refleja una profunda vida interior. Jean Margueritte ha hecho una creación admirable en su papel de novicio obsesionado y martirizado por esa terrible tentación. Otro tanto han logrado Víctor Vinna y Malcolm Todd, quienes han creado maravillosamente sus papeles de enamorados sin esperanza.

HOY SE REPITE EN EL VICTORIA "EL TORBELLINO DEL AMOR", GRANDIOSA PRODUCCION PARAMOUNT QUE TRIUNFO AYER ROTUNDAMENTE

Las funciones de ayer en el Victoria se hicieron ante una concurrencia numerosísima que acudió atraída por las referencias anticipadas acerca de "El torbellino del amor", gran producción Paramount cuyo estreno se anunciab para la especial. El pública pudo confirmar en las dos exhibiciones de ayer las excelentes noticias que tenía sobre la cinta ya consagrada con el aplauso incondicional de las principales capitales del mundo. En realidad, esta nueva obra de David W. Griffith tiene un alcance profundamente humano y una amplitud filosófica enorme. La vida moderna con sus avasalladoras luchas, con sus tormentas pasionales, con sus borrascas de amor desfila a través de esta película extraordinaria que muestra ambientes muy heterogéneos.

Aparte de su tema y de su fastuosa presentación, "El torbellino del amor", tiene como valor excepcional su interpretación. Carol Dempster, actriz bella, simpática elegante, hace un trabajo magnífico, pleno de matices, de colores y de expresividad. Harrison Ford como galán la secunda con el acierto que le es característico, dando realce a su hermoso trabajo. Una nota digna de mención es la labor de W. Fields, gran caricato que da realce a un tipo muy curioso.

Esta obra se repite hoy en especial y nocturna.

LA TRIUNFAL EXHIBICION DE "LA HIJA DEL GUARDA BOSQUE" EN EL TEATRO PRINCIPAL. — HOY SE EXHIBE NUEVAMENTE EN LAS DOS FUNCIONES

La última producción lanzada al mercado por la Hansa Film ha tenido una acogida espléndida en el público, que ha comprendido que en ella se encierra todo el adelanto del arte, cinematográfico europeo, tanto por el trabajo escénico de los actores, como la presentación de la obra y su manufactura.

Un tema sencillo, con la sencillez que se desarrolla en la vida misma el amor primero de la juventud, sirve de trama para esta obra, que en escenas de ingenuidad encantadora, de profunda pasión, cautiva el interés del espectador desde el primer momento.

Hay pasajes como el baile de la Corte austriaca, de fines del siglo XVIII, tratados con tal propiedad, con tanto lujo de detalles, que es imposible que puedan superarse en el cine; y mientras la orquesta dirigida magistralmente ejecuta un precioso minuet, la escena representa el baile del Emperador, con tanta finura que dá la ilusión más perfecta al espectador de encontrarse ante un lienzo de Watteau, el pintor de las marquesas espirituales y de los caballeros de peluca blanca.

La protagonista, Lía Mara, con la gracia de su juventud y su enorme trabajo escénico se ha consagrado en los últimos tiempos en Alemania como la artista más completa, y a ella se ha entregado por las grandes casas filmadoras la representación de obras como el "Grillo de Jorge Sand" y "El conde zíngaro", que junto con "La hija del guarda bosque", son los tres triunfales éxitos del año.

"La hija del guarda bosque" se repite hoy en vermouth y noche.

"LA VUELTA TRIUNFAL", POR REGINALD DENNY Y MARION NIXON SE DARA HOY EN LOS TEATROS SETIEMBRE Y CARRERAS Y EN LA VERMOUTH DEL ESMERALDA

simpático galán, y con un argumento muy original.

Reginald hace en esta película el rol de joven farsante que se ha hecho pasar por millonario y que en realidad no tiene para cigarrillos. Ha echado a correr la bola por dar una

Encantados del espectáculo se retiraron ayer los concurrentes al estreno de "La vuelta triunfal", la linda película Jewel-Universal por Reginald Denny y Marion Nixon. Es una comedia vaudevillesca tan graciosa como las anteriores del satisfacción a su madre y por tirar facha con su polola, pero después pasa amarillos aprietos para poder salir del paso.

"La vuelta triunfal" se repetirá hoy en la vermouth y noche de los teatros Setiembre y Carrera y en la vermouth del Esmeralda.

En el Olympia

EL DIA SOCIAL DE MODA

Relieve muy especial tendrán las funciones que, con el carácter de sociales de moda, habrá de ofrecer hoy, tarde y noche, la confortable y concurrida sala del Olympia, pues se ha seleccionado entre lo más moderno y atrayente del arte francés para determinar la película de estreno, que es "Las sorpresas del amor". En esta cinta de la acreditada marca Aubert, están representadas las mejores personalidades de la escena francesa actual, como Henry Krauss, el inolvidable protagonista de "Los Miserables" de Víctor Hugo, Nina Vanna, Marcia Capri y otras de igual prestigio. La orquesta Grazioli acompañará este programa artístico con números también escogidos y adecuados, tanto a la obra como a las aficiones del público.

EL TEATRO PROVIDENCIA ESTRENA "TRES MUJERES", CON MARIE PREVOST, PAULINE FREDERICK, LEW CODY MAY MAC AVOY

Una obra social esplendorosa, una cinta desarrollada en medio del gran mundo neoyorkino y que su editora, la Warner Bross, ha considerado como una producción clásica de la pantalla, es la titulada "Tres mujeres" que presenta esta sala en sus funciones de hoy.

Se trata de un drama pasional palpitante, una obra que acusa un profundo estudio de la vida misma, y que ha sido trasladada a la pantalla en forma maestra, realzándola con el prestigio de tres artistas famosas: Paulina Frederick, May Mac Avoy y Marie Prevost, que tienen a su cargo la interpretación de los roles principales.

"FLOR DE LAS PLAYAS" VA EN MUNDIAL Y COLON, DIA DE MODA. — EN EL DELICIAS "EL REINO SECRETO"

El Mundial y Colón dedican hoy,— que es su día de moda,— a su público, un estreno sensacional: el bello poema vivido en el mar y en la costa de una isla paradisíaca, en donde se aprecia, bajo nuevo aspecto, la belleza varonil y atrayente de Frank Mayo. "La flor de las playas", obra intensa que muestra el espíritu de una mujer tímida, vigorizada al fin al contacto del amor y del mar.

El Delicias da a conocer el suntuoso estreno social, dedicado a los padres y a los maridos, que en muchas ocasiones deben ignorar, para su bien, el pensamiento oculto de las mujeres. "El reino secreto", creación de la admirable Genevieve Townsed y John Quarrain.

"EL ENCANTO DE UN VALS". — DESPUES DE 70 EXHIBICIONES CONTINUA SU JIRA TRIUNFAL

El más optimista no habría pronosticado a la primera extraordinaria Ufa una posibilidad de éxito tan completo como el que ha tenido la alegre adaptación de la opereta de Strauss.

La mejor prueba la constituyen las exhibiciones que de esta cinta se hicieron ayer tarde y noche en la aristocrática sala del Splendid donde la película mereció los más calurosos aplausos de los concurrentes.

Hoy se repite "El Encanto de un Vals" en la función nocturna del Splendid. Además se estrena en los teatros República y Odeón, en ambas funciones.

En el Splendid la orquesta Carvajal acompañará con la partitura original adaptada. También el República y Odeón han reforzado sus conjuntos orquestales.

"EL APOSTOL ROJO" EN EL ALHAMBRA Y CINEMA STAR

Hoy estrenan estos teatros la gran producción Metro Goldwyn Mayer, titulada "El apóstol rojo", película de apasionante argumento, presentada con gran lujo escénico e interpretada por estrellas entre las que se destacan Claire Windsor, Eleanor Boardman, dos lindísimas actrices acompañadas de Jean Trevelyan, Ford Sterling, Hobart Boswort y otros actores de gran fama.

TEATRO SANTIAGO

EMPRESA ERNESTO BOUQUET
Compañía de Revistas Mexicanas
HOY JUEVES 14 — HOY
Vermouth a las 6. Grandioso éxito:
SALON AROZAMENA — MEXICO BOLCHEVIQUI
Noche a las 9.30. Proclamación de Amparito Arozamena como Reina de las Fiestas de los Estudiantes de Ingeniería. Estreno:
TOMASA LA HECHICERA
Estreno:
COMO SE PASA LA VIDA...
Monólogo:
POL METEME A TEMPLAO
PITA, PITA Y CAMINANDO
Mañana, sensacional estreno nacional: **La Flauta Encantada.**

TEATRO DE LA COMEDIA

EMPRESA ERNESTO BOUQUET
Compañía Española José Romeu
HOY — JUEVES 14 — HOY
Vermouth a las 6. Notable éxito:
EL MISTICO
Noche a las 9.30. Por última vez:
CURRITO DE LA CRUZ
Pronto, función en honor de Luis de Llano. En breve: Notable creación de Romeu:
EL SUEÑO DE MOZART

PROXIMOS ESTRENOS

DOUGLAS FAIRBANKS HA OBTENIDO EL MEJOR TRIUNFO DE SU CARRERA ARTISTICA CON "EL PIRATA NEGRO", LA GRAN PRODUCCION DE ARTISTAS UNIDOS QUE SE ESTRENA EL 27 EN EL TEATRO VICTORIA

Todos los diarios y periódicos norteamericanos traen hasta nuestro ambiente un eco del triunfo bullicioso que acaba de obtener en Estados Unidos y en otros puntos del mundo la reciente producción de Douglas Fairbanks: "El pirata negro". Como se sabe, esta es la única obra que ha hecho Douglas en 1926, y ha puesto en su realización todo su talento de actor y director guiado del anhelo de marcar con ella el mejor éxito de su gloriosa carrera artística. Y así ha resultado, en realidad. Los diarios, junto con alabar a Douglas por su propósito de hacer en el cine verdadera labor artística, manifiestan su regocijo y su asombro ante el triunfo sin precedentes que ha logrado "El pirata negro". Constatan en términos poco usuales el progreso estupendo que para el arte cinematográfico significa una obra como "El pirata negro", ya sea desde el punto de vista de su técnica como de su fotografía.

"El pirata negro" narra una historia apasionante de corsarios, en tiempos en que los filibusteros desolaban los mares de Centro América y hacían centenares de víctimas cada vez que abordaban un barco. Esta historia reune en sí el sensacionalismo más cautivador y el romanticismo más dulce. La página amorosa se mezcla a la página de aventuras y forma un todo admirable por su concisión, su brillantez y su armonía. El tema se desenvuelve casi totalmente en el mar, en barcos piratas y ello da ocasión para mostrar fantásticos panoramas marítimos, cuadros de una belleza indescriptible, visiones de luchas entre galeones y corsos y otras escenas de belleza única. La fotografía en colores da un relieve superior a estos cuadros magníficos, produciendo en el espectador una impresión nueva y de deslumbramiento.

Baste decir, para elogiar "El pirata negro" que es la mejor obra de Douglas Fairbanks. El estreno se efectuará el Miércoles 27 en el Victoria.

"LA CASA DE LAS SIETE LLAVES", PARAMOUNT POR DOUGLAS MAC LEAN Y EDITH ROBERTS SE ESTRENARA HOY EN EL BRASIL Y EN EL O'HIGGINS

Un espectáculo cómico y sensacional a la vez es "La casa de las 7 llaves", comedia Paramount que se estrenará hoy en los teatros O'Higgins y Brasil.

Douglas Mac Lean es el protagonista. Es el escritor flojo que tiene compromiso de entregar los originales de una novela en día determinado, pero que no ha escrito una sola línea un día antes de terminar el plazo.

Colocado en el dilema de cumplir su compromiso o de perder a su novia, se encierra en una casa abandonada para estar sólo y poder concentrarse en el trabajo. Le habían entregado la única llave de la casa, pero en la noche fueron entrando a ella personajes, hasta completar siete, cada uno de los cuales poseía también la única llave. Fué una noche trágica y accidentada, llena de apariciones y zozobras.

"LA NOVIA DE ACERO" SE ESTRENARA EN LA SALA IMPERIO EL PROXIMO LUNES

Pocas veces se ha llevado a la pantalla un caso de la vida real en una forma más fidedigna que en "La Novia de acero", la super-producción alemana que la Sala Imperio estrenará el próximo Lunes. En esta película veremos a una madre que, arrebatada en el torbellino de la pasión, abandonó su hogar, olvidó a su marido y partió hacia un porvenir que ella imaginaba únicamente de esplendor y de gloria. Aquella mujer se hizo artista, vivió en la atmósfera brillante de los grandes teatros de Europa y conoció el oropel del aplauso y las mentoras del amor. Pero un día, sintió el deseo de volver a su hogar, y aquel regreso que había podido ser motivo de perdón y de felicidad, no fué sino el comienzo de una gran tragedia. Ella había destrozado una vida y el destino se iba a valer de su regreso para consumar la catástrofe. La pintura que se ha hecho de este caso en "La novia de acero", es de un vigor y de una emoción extraordinarios. Nunca, tal vez, se había llevado a la pantalla, un caso más real y más doloroso que éste.

MAÑANA SE ESTRENA EN EL VICTORIA "LA PARISIENSE" LA ULTIMA CREACION DE CONSTANCE TALMADGE. — ESTA OBRAS INSPIRADA EN UNA COMEDIA FRANCESA TIENE TODA LA GRACIA, EL INGENIO, LA PICARDIA, EL HUMORISMO Y LA ELEGANCIA QUE CARACTERIZAN A LAS OBRAS DE TRISTAN BERNARD Y DE ALFREDO SAVOIR

La nota artística más destacada de la semana cinematográfica la constituirá, sin duda, el estreno de "La parisiense", fijado para mañana en el Victoria. Esta obra viene recomendada insistentemente por la crítica extranjera y acreditada por los triunfos estrepitosos que ha alcanzado en todas partes del mundo.

El ingenio de Tristán Bernard y la fina y regocijada observación psicológica de Alfredo Savoir campean en todas sus escenas dándole un sello de alegría y buen humor incomparables. El asunto de "La parisiense" es de aquellos que encantan a la juventud, porque tocan muy de cerca sus corazones. La heroína es una esposa joven y hermosa a quien su marido ha olvidado prematuramente para enredarse en aventurillas galantes con gente de teatro o de cabarets lujosos. ¿Qué hará la pobre esposa para captarse nuevamente el amor de su marido? Tal es la base de la obra. La esposa ideará un ardid ingeniosísimo y gracias a su astucia de mujer enamorada conseguirá el esposo casquivano se prenda nuevamente de ella y se convierta, por decirlo así, en el amante de su mujer.

Se ve en esta película el caso insólito de una pareja de casados que pasan dos lunas de mieles. Constance en el tipo de la esposa hace un rol brillantísimo, pleno de gracia, simpatía y picardía. Nadie como ella para encarar personajes de tal estructura psicológica. Sabe sacarle el máximum de partido y aureolar al personaje con destellos de irresistible encanto. La belleza y elegancia de Constance tiene amplio campo para lucirse.

Ronald Colman, el galán más aplaudido hoy por hoy en Estados Unidos, es el compañero de Constance en "La parisiense". Su trabajo sobrio siempre, sin amaneramientos, franco y distinguido, adquiere en la cinta relieve especial.

"EL PALACIO DEL PLACER", POR BETTY COMPSON Y EDMUND LOWE SE ESTRENARA EL SABADO

La romántica leyenda que cubre la historia de Lola Montes, aquella famosa danzarina que recorrió triunfalmente la Europa a mediados del siglo pasado, enamorando príncipes y reyes, sirve de base al dramático argumento de "El palacio del placer", una cinta Fox extraordinaria que se estrenará el Sábado próximo.

Obra intensa de aventura y de emoción, "El palacio del placer" tiene como protagonistas a la delicada y sugerente actriz Betty Compson y al simpático galán Edmund Lowe, a quienes secunda un buen reparto. La presentación escénica lujosa, el ambiente misterioso de Lisboa, en aquella época de conspiraciones políticas y de hazañas increíbles, donde las pasiones amorosas jugaban su imprescindible papel, y el desarrollo interesantísimo de esta película, satisfacerán ampliamente al público.

VICTORIA

HOY

6.30 — 9.40

LA PELICULA QUE TRIUNFO AYER ESTREPITOSAMENTE

En vista del éxito rotundo del estreno, repetimos hoy la grandiosa producción Paramount, dirigida por el célebre David W. Griffith:

EL TORBELLINO del AMOR

Obra de recio argumento, que pinta aspectos muy novedosos de la vida moderna con sus luchas despiadadas, sus tormentas pasionales y sus borrascas de amor

CAROL DEMPSTER — HARRISON FORD y W. FIELDS

MUY EN BREVE SE ESTRENARA LA PELICULA NACIONAL "LA ULTIMA TRASNOCHADA" DE FRONTAURA Y SIENNA



Precedida de excelentes referencias, y con la sólida garantía de la Andes Film como casa filmadora, y de Frontaura y Sienna, como autor y director, respectivamente, se estrenará en breve "La última trasnochada", película nacional de amor y de aventuras, que constituirá un verdadero acontecimiento cinematográfico por la perfección técnica a que se ha llegado. Consta esta cinta de quince interiores, filmados con luz artificial, entre los cuales llamarán la atención una casa de juego, el alegre cabaret, la taberna de arraba... ...gantes habitaciones de un hogar aristocrático. Hay en "La última trasnochada" abundancia de tipos humanos y característicos, bien sacados de la vida real; hay escenas de tierno sentimentalismo y episodios de aventuras cowboyescas hechos a la manera norteamericana; hay detalles maravillosos de realidad, bien observados y reproducidos fielmente; y hay sobretodo un claro concepto del cine moderno, que exige visión rápida y brillante y acción variada.

"ASI SE CASAN EN PARIS", QUE ESTRENARA LA SALA IMPERIO EL DOMINGO, ES EL TIPO DEL VERDADERO VAUDEVILLE FRANCES



El vaudeville reune lo ingenioso, lo chispeante, lo picaresco y lo frívolo.

El vaudeville es netamente francés. Inútil sería decir que en otro país pueda producirse este género que es el resultado neto de la vida alegre y loca de París. Este género, como todos los de gran éxito, ha sufrido numerosas adulteraciones y se lo ha presentado muchas veces bajo diversas formas falsas y mezquinas. Así, pues, nuestro público sentirá verdadero regocijo ante el anuncio de que el próximo Domingo la Sala Imperio estrenará un vaudeville típico, auténtico y magnífico titulado: "Así se casan en París", y cuya interpretación está a cargo de las dos más lindas actrices de la pantalla francesa: Dolly Davis y Erna Morena, acompañadas por Henry Roanne.



"NINON DE LENCLOS" HOY EN EL INDEPENDENCIA Y FRANKLIN

Hoy estrenan estos teatros la grandiosa película francesa titulada "Ninón de Lenclos", cuyo argumento se basa en las aventuras de la famosa cortesana que gozó de la eterna juventud y cuya vida fué una larga cadena de amores llenos de vicisitudes y de tormentos. "Ninón de Lenclos" está interpretada por fulgurantes estrellas del cine francés.

CORINNE GRIFFITH REAPARECERA MAÑANA EN EL SPLENDID EN EL DRAMA "ENIGMAS DE AMOR"

En las funciones de moda del Viernes de esta sala se presentará una nueva y más grandiosa producción de la "First National Attraction", "Enigmas de amor" es el sugestivo título de esta obra que está llamada a sugestionar a todos los públicos pues pocas veces se había llegado en el drama a situaciones más hondas y trágicas que las que acontecen en esta terrible historia de una mujer infortunada que tenía a la vez dos maridos y era nada más que la víctima de un enigma de amor.

"Enigmas de amor" es una historia trágica y sombría que nos muestra el caso de un amor ciego, repentino, fulminante que torció la vida de una muchacha joven y bonita para hacerla casarse en secreto con un hombre que no era digno de ella y que después había de abandonarla disculpándose con una mentira.

Aquí demuestra todo su genio dramático la notable actriz Corinne Griffith que hace una creación sensacional del rol de la mujer que tenía dos maridos. Holmes Herbert, Ian Keith y Frank Elliot secundan magistralmente a la maravillosa Corinne.

PEDRO VALDIVIA

HOY. TARDE Y NOCHE. —RICHARD DIXON
"3 de la Buena Suerte" y "Funerales de Rodolfo Valentino"

ALHAMBRA — CINEMA STAR — HOY ESPECIAL Y NOCHE — EL APOSTOL ROJO

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS O ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS O RIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ESTAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

Chile y Perú deberán depositar 10,000 dólares

WASHINGTON, 13.— El Arbitro en la cuestión de Tacna y Arica, Mr. Coolidge, dispuso que tanto Chile como el Perú depositaran inmediatamente 10 mil dólares cada uno en el National City Bank a nombre de Benedict English, funcionario pagador de la Comisión. Estos fondos están destinados a cubrir los gastos de la Comisión Especial de Fronteras hasta fines del año y el regreso a su patria del personal ocupado en esas labores.—(U. P.)

GRAN BRETAÑA

CINCO BUQUES DE PASAJEROS PARA EL RIO DE LA PLATA

LONDRES, 13.— Las conocidas compañías navieras inglesas "Royal Mail Steam Packet Company" y la "Nelson Steamship" negocian actualmente con la empresa Harland Wolff la construcción de cinco buques de pasajeros de 15 mil toneladas cada uno para el servicio con el Río de la Plata.—(U. P.)

SE DESMIENTE EL PROXIMO MATRIMONIO DEL PRINCIPE DE GALES

LONDRES, 13. — Sir Godfred Thomas, secretario particular del Príncipe de Gales, desmintió categóricamente la noticia de que el Príncipe iba a contraer matrimonio la próxima Primavera con la Infanta Beatriz, hija del Rey de España.

"El rumor se ha basado,— dijo Sir Godfred,—en la débil prueba circunstancial de que el Príncipe visitará al Rey y a la Reina de España en el Otoño".

SE HUNDIO UN BUQUE

LONDRES, 13.—Se hundió el buque auxiliar de la Armada "Lenster".

La tripulación salvó, aunque se encuentra extenuada.—(U. P.)

«La Prensa» publicará hoy un reportaje a don Eliodoro Yáñez sobre las actividades de la Liga

A juicio del ex-Delegado de Chile, se impone la evolución hacia las representaciones continentales. — La mayor dificultad estaría en Europa, donde ya empieza a abrirse paso la idea de los Estados Unidos europeos.— Alejado de toda actividad política, el señor Yáñez piensa consagrarse por entero al periodismo

(Correspondencia cablegráfica de Luis María Alvarez, exclusiva para "La Nación")

BUENOS AIRES, 13. — Los diarios se ocupan hoy de la llegada del distinguido hombre público chileno don Eliodoro Yáñez y recuerdan la personalidad del viajero.

Los diarios están de acuerdo en que en el señor Yáñez se complementan la personalidad del estadista y hombre de gobierno con la del periodista y diplomático y recuerdan la destacada actuación que tuvo en Ginebra representando a su patria.

Entrevistado en la noche por un redactor de "La Prensa" el señor Yáñez expresó que, a su juicio, la crisis de la Liga se hizo más efectiva el año anterior. Se manifestó partidario de la subsistencia de la Liga de las Naciones porque "a pesar de todas las dificultades que encuentra en su camino es un organismo con el cual el mundo diplomático debe contar aunque su acción aparezca a veces incierta o ineficaz.

"Son innegables los servicios que hasta ahora ha prestado y seguirá prestando y es por ello sensible que América no aparezca todavía totalmente representada. La ausencia de Estados Unidos, por un lado, y de México y Argentina, y ahora del Brasil, por otro, menoscaban la representación continental que hoy más que nunca deberá ser amplia y solidaria".

"La Liga de las Naciones no ha solucionado aún la crisis que estalló en Setiembre del año pasado. El arreglo que se ha hecho ahora con la composición del Consejo no puede considerarse como definitivo mientras no se incorporen España y las naciones americanas antes nombradas.

"La verdad es que el Brasil no hizo otra cosa que precipitar con su retiro la crisis que estaba latente.

"Para mí se marcha en forma inevitable hacia las representaciones continentales o sea la representación dentro de cada continente de los intereses políticos y económicos de cada agrupación.

"La dificultad mayor para la representación continental está en Europa, formada por naciones que tienen una tradición secular de querellas y conflictos y dividida por intereses contradictorios sin el vínculo que da la unidad de origen, lengua y religión.

"Sin embargo, existe una corriente que se manifiesta con frecuencia en la prensa y en los libros en favor de la formación de los Estados Unidos de Europa.

Es de pensar que la solución de las dificultades económicas y financieras que hoy predominan hará dar a esta idea un paso adelante.

Europa tiene intereses que le son propios y respecto de los cuales las demás naciones del mundo no son sino espectadores indiferentes. Tiene además intereses de repercusión mundial que todos los demás países se ven obligados a considerar por la influencia que ellos pueden tener en su propio desenvolvimiento".

El señor Yáñez destaca que América, al revés de Europa, tiene espíritu continental que, en su opinión, hay la conveniencia de mantener y estimular porque es fuerza de unión, progreso e influencia.

La América Latina,—dice—, debiera prepararse para la formación de la Liga Latino-Americana como base de la Liga Pan Americana que, así formada, tendría un representación conveniente en la Liga de las Naciones para resguardar los intereses americanos e influir en la paz y tranquilidad del mundo.

Manifestó finalmente el señor Yáñez que desde que abandonó Chile hace dos años vive alejado de toda manifestación política de su país y que se propone consagrarse por entero a la importante empresa periodística de que es director y propietario.

En la combinación transandina de mañana el señor Yáñez continuará el viaje a su patria.

En la tarde de hoy el Embajador de Chile señor Aldunate ofreció un té en honor del señor Yáñez y su hijo Alvaro.—(Alvarez).

EL SEÑOR YAÑEZ SE MANIFIESTA OPTIMISTA RESPECTO A LA ACTUAL SITUACION DE EUROPA

BUENOS AIRES, 13.— Entrevistado por la United Press Associations, el señor Eliodoro Yáñez declaró: "Mi impresión sobre el estado actual de Europa es optimista. Los acuerdos de Locarno, la reciente incorporación de Alemania a la Liga de las Naciones y la buena inteligencia que se manifiesta entre los gobiernos de Francia y Alemania, permiten esperar con cierto fundamento que se disipen los temores de nuevos conflictos y la tensión existente entre diversos países de ese continente. Este ambiente de paz facilitará los arreglos financieros destinados a solucionar la grave crisis que atraviesan las finanzas de casi todas las naciones de Europa,— especialmente Francia,—y redundará también, como es natural, en la situación económica entre Europa y América".

"La solución a que se llegó en Ginebra respecto a la composición del Consejo de la Liga de las Naciones, si bien no puede darse como definitiva toda vez que determinó el retiro de dos países tan importantes como España y el Brasil, ha permitido sin embargo, avanzar por el camino de la armonía y borrar, en parte a lo menos, la tensión que prevaleció después de la gran guerra entre vencedores y vencidos."

"Desde el punto de vista europeo, el camino ha quedado abierto para nuevos acuerdos que es de esperar no demoren en verificarse. Desde el punto de vista americano, es innegable que la ausencia de algunos países de este continente aminora la acción y la influencia de América en la Liga. Yo creo que este punto de vista debería ser contemplado por los países latino-americanos para resolver de común acuerdo el problema planteado por el Brasil en Setiembre. Si en Europa, donde todavía perduran los efectos de la guerra, han podido entenderse los antiguos contendientes, no es difícil que los latino-americanos logren llegar a acuerdos que le dén a América reunida la fuerza y la influencia que le corresponde para velar por sus intereses continentales y servir de moderador en las cuestiones que surjan en otros continentes."—(U. P.)

MUSSOLINI SERA OPERADO

LONDRES, 13.— El corresponsal del "Daily Express", en Ginebra, anuncia que el doctor Sauerbruch, un eminente cirujano bávaro, ha sido llamado telegráficamente a Roma en vista de la operación que se hará a Mussolini.

Según el diario de Berna, "Bund", el doctor Sauerbruch, obtuvo tres semanas de permiso y partió a Munich, en dirección a Roma, donde consultará con otros médicos antes de llevar a cabo la operación.—(U. P.)

ALEMANIA

HAMBURGO 13.— Comunican de Heligoland que una gran tormenta hace peligrosa la navegación. (U. P.)

SE DESBORDO EL RIO ELBA

HAMBURGO 13.—A causa de un violento temporal, el río Elba se desbordó, inundando los muelles y depósitos de mercaderías, como asimismo los sótanos de numerosas casas cercanas al mar.

El servicio de tranvías quedó paralizado. (U. P.)

LA REDUCCION DE LAS FUERZAS DE OCUPACION

BERLIN, 13.—Ha causado agrado en la prensa alemana la noticia procedente de París, en que se anuncia que es inminente la reducción de las fuerzas francesas de ocupación de la Renania en una tercera parte mediante el retiro de un cuerpo de ejército.

SE PROHIBEN LAS REUNIONES COMUNISTAS

BERLIN, 13.—La policía ha prohibido las reuniones comunistas, como asimismo las manifestaciones que se tenía la intención de realizar en protesta de los acuerdos del Gobierno de Prusia sobre los bienes de la familia de los Hohenzollern.—(U. P.)

"FRANCIA NO RATIFICARA NINGUN ACUERDO SOBRE DEUDA SIN CLAUSULA DE SALVAGUARDIA"

Declaraciones de M. Franklin Bonillon, Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Diputados

PARIS, 13.—M. Franklin Bouillon, presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Diputados, que pasa al primer plano político con motivo de la próxima discusión sobre la ratificación de los acuerdos sobre las deudas de guerra y las negociaciones de la entente franco-alemana, concedió una entrevista exclusiva al corresponsal de la United Press referente a los tres más importantes asuntos que dominan en el ánimo de la opinión pública francesa.

M. Bouillon dijo: "Con relación al acercamiento franco-alemán éste es deseable en interés de la paz y será posible el día en que Alemania esté resuelta sinceramente a respetar la organización de Europa como quedó efectuada por el Tratado de Versalles. Apenas si necesito agregar que la presencia del hijo del ex-Kronprinz en las maniobras de la Reichswer y los proyectos para el regreso del ex-Kaiser Guillermo II a Alemania no son acontecimientos de un carácter tal como para borrar los amargos recuerdos en aquellos que sufrieron tan cruelmente a causa de la política del "pedazo de papel".

Con respecto al acuerdo sobre la deuda debo decirle que cualquier Parlamento francés nunca ratificará un acuerdo con sus aliados, a menos que contenga cláusulas de salvaguardia. Francia no ratificará un acuerdo que no esté segura de cumplir. Honradamente Francia no puede entrar en un compromiso excepto a condición de que reciba los pagos que Alemania prometió hacer y que los aliados, moralmente, se comprometieron a hacer que Alemania pagara. Esta es la explicación de la política francesa hoy, mañana y siempre".

Con referencia al congreso del partido radical-socialista que está próximo a efectuarse y del cual M. Bouillon es miembro, éste dijo:

"Me opuse con todas mis energías a la política seguida en los dos últimos años por el jefe del partido radical- socialista.

"La política de mañana debe ser la siguiente: no prestar colaboración electoral al que rehuse colaboración, al Gobierno." —(U. P.)



LIGA DE LAS NACIONES

Italianos y franceses atacan los tratados navales de Washington

GINEBRA, 13.— Los Tratados navales de Washington sufrieron el primer ataque serio y oficial cuando ante la Subcomisión de desarme naval de la Liga de las Naciones, las delegaciones de Francia e Italia desafiaron la equidad de los principios envueltos en ellos e insitieron en que la Confrencia de Washington creó un precedente que engendró el temor de que una futura conferencia pueda lesionar sus intereses.

El ataque se efectuó mientras se consideraba el proyecto conjunto de los Estados Unidos, Gran Bretaña, Japón Argentina y Chile que establece la reducción del tonelaje por clases de buques.

Los franceses e italianos declararon que la supresión de la rivalidad que se persiguió en Washington en la actualidad se ha alcanzado por medio del interregno en las construcciones navales en vez de serlo por la teórica reducción del tonelaje.

Las delegaciones citadas arguyeron que este interregno estaba basado en el statu quo de las potencias signatarias lo que crea el temor de que cualquiera futura conferencia pueda seguir las mismas líneas de procedimiento con el resultado ventajoso para las naciones mejor armadas aunque el término medio de la edad de sus navíos sea más bajo que la edad de los de las otras naciones.

La Pequeña Entente y las naciones de los Balkanes y de Escandinavia apoyaron hasta aquí a los italianos y franceses pero rehusaron participar en las críticas dirigidas por Italia y Francia al Tratado de Washington.

GUILLERMO II PREOCUPA CON INTERES CRECIENTE A TODA ALEMANIA

Especialmente en los círculos republicanos, a pesar de los desmentidos oficiales, se cree en su próximo regreso

(De Federico Kuh, exclusiva para "La Nación")

BERLIN, 13.—A pesar de la distancia a que se encuentra en su retiro en Holanda, la figura del ex-Emperador de Alemania, Guillermo II, preocupa hoy día con creciente interés a toda la población del país. Cuando todavía vibra en el recuerdo público la amarga discusión que los bienes de la ex-familia real ocasionó en los acalorados ánimos de los representantes parlamentarios y otros círculos, se afirma con insistencia por algunos, que el ex-Kaiser en persona regresará al país donde antes imperó.

Ni las declaraciones oficiales ni las seguridades que a este respecto ha dado la esposa del ex-Kaiser, Princesa Herminia, los círculos republicanos se mantiene en su creencia que el ex-Kaiser contempla su próximo regreso a Alemania.

El editor del conocido diario "Berliner Tageblatt, Herr Teodor Wolff expresa la convicción de que el retorno a estas tierras de Guillermo Hohenzollern está preconcebido en el párrafo sétimo del nuevo arreglo entre el Gobierno de Prusia y la ex-familia imperial que dispone la entrega del castillo de Homburg cerca de Frankort a Guillermo y su esposa, la Princesa Herminia, para que les sirva de residencia durante su vida.

Por otra parte, altos funcionarios prusianos reconocer que el ex-Kaiser firmó este acuerdo siempre que Prusia se aviniere a insertar la cláusula anterior. Los informados descartan completamente la versión de que la inclusión de esta cláusula era sólo cuestión de prestigio para el antiguo soberano germánico.

Se ha señalado el hecho que últimamente Guillermo discutió en repetidas ocasiones con las personas de su confianza el regreso a Alemania.

Se ha sabido que numerosos especuladores ya están negociando la compra de terrenos en la vecindad del castillo de Homburg estimando probable la vuelta del ex-Kaiser, con lo que Homburg se convertiría en un punto de atracción para los turistas como también un centro político.— (FEDERICK KUH.)

ITALIA

LA POLICIA ALLANO UN LOCAL COMUNISTA

IMOLA 13.—La policía allanó un local comunista en donde se apoderó de varias pistolas y de numerosos rifles y centenares de cargas de municiones, rollos de mechas, libros de atrevida propaganda comunista y miles de folletos de propaganda.

Los detenidos fueron denunciados ante la justicia acusados de complot contra el Estado y de poseer armas ilegalmente. Entre los detenidos figuran numerosos sirvientes.

También se apoderó la policía de miles de circulares concebidas en términos violentos, en las cuales se incitaba a los comunistas a prepararse intensamente en el manejo de las armas de fuego para un levantamiento eventual "único medio de barrer al régimen actual"

Los arrestos fueron facilitados por el descubrimiento de una lista completa de los miembros de la banda que ocupaba el local allanado. (U. P.)

HAN SIDO ARRESTADOS QUINCE COMUNISTAS

FLORENCIA, 13.— Han sido arrestados 15 extremistas entre los que figura el comunista Valentino Pancrazi.

Se han encontrado diversos documentos compromitentes en los locales allanados.

FUE ARRESTADA LA CONDESA VITTORIA PAPE DIVALDINA

PALERMO, 13.— Por el cargo de favorecer y estar asociada a elementos criminales, la Marquesa Vittoria Pape Divaldina, relacionada con las familias más antiguas del reino italiano, fué arrestada conjuntamente con 23 miembros de la Mafia durante un raid efectuado en los distritos de Bagheria y Santa Falvia.—(U. P.)

SE APLAZARA LA CONSAGRACION DE MONSEÑOR BOTTARO

ROMA, 13. — El Vaticano ha aceptado la petición argentina de aplazar la consagración de Monseñor Bottaro hasta que la Corte Suprema argentina reciba las bulas papales.

Se cree que las bulas llegarán a Buenos Aires en la primera semana de Noviembre, pues ayer fueron firmadas y enviadas a su destino.

Estas últimas negociaciones se han llevado a cabo directamente entre la Cancillería del Vaticano y el Gobierno argentino en vez de seguir el conducto regular de la Nunciatura en Buenos Aires y la Legación argentina en la Santa Sede.

UNION SUD-AFRICANA

SE SIGUE HABLANDO DE LA CESION DE ANGOLA A ITALIA

CIUDAD DEL CABO 13.—Informaciones recibidas del Africa del Sudoeste sugieren que las noticias sobre la cesión de Angola a Italia se deben a los esfuerzos de una Compañía italiana para negociar una gran extensión de terrenos en esa zona.

Se informa que los alemanes del Africa del Sudoeste se encuentran particularmente interesados en el asunto ya que la impresión general que reina allí es que Alemania desde mucho tiempo atrás deseó ese territorio.

En un círculo se ha sugerido que Alemania miraría filosóficamente la pérdida del Africa del Sudoeste si se indujera a Portugal a que cediera Angola. (U. P.)

SANTO DOMINGO

EL CONGRESO AUTORIZA UN EMPRESTITO

SANTO DOMINGO, 13. — El Congreso otorgó la debida autorización al Gobierno a fin de que contrate un empréstito de 10 millones de dólares en un período de 14 años.—(U. P.)

JAPON

INCENDIO EN EL EDIFICIO DE LA EMBAJADA BRITANICA

TOKIO, 13.—En el edificio provisorio de la Embajada británica se produjo un incendio de escasa intensidad.

Se presume que el fuego fué producido por algún trabajador disgustado que pretendió vengarse del capataz de las obras.

YUGOESLAVIA

RENUNCIO EL GABINETE

BERLIN, 13.— Comunican de Belgrado que ha renunciado el Gabinete de Yugoeslavia.

BELGRADO, 13.—La renuncia del Gabinete presidido por el señor Urunovitch se debió a una división entre los radicales y croatas que formaron un gabinete de coalición.

Es probable que el ex-Premier Paschitch sea llamado a organizar el Ministerio.—(U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ESTAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

LA CONFERENCIA LABORISTA BRITANICA

Solicita la nacionalización de las tierras, previa compensación a sus propietarios

MARGATE, 13.—Durante la conferencia del Partido Laborista, en la reunión de hoy, se rechazó, sin votación, la enmienda presentada por el miembro del Parlamento Mr. Wedkwood, que rechazaba el sistema de compensaciones incluído en el proyecto de nacionalización de tierras.

Después de ser leído por el expremier Mac Donald, fué aprobado por una abrumadora mayoría el principio de compensación.

Reanudada posteriormente la sesión se discutió la moción de Mr. Mac Donald a favor de la reforma agraria británica que comprende la nacionalización de tierras.—(U. P.)

MARGATE, 13. — La Conferencia del partido laborista aprobó el programa agrícola del Comité Ejecutivo, que comprende, en primer lugar, la nacionalización de las tierras, con una compensación razonable a sus propietarios, y en segundo, el control del estado sobre los tipos de cultivo.

El coronel Josias Wedgwood, oponiéndose al programa, hizo notar que la compensación de los propietarios de las tierras exigiría un empréstito de 1,000 millones de libras esterlinas, cifra insuperable para el tesoro nacional. —(U. P.).

El Comité Ejecutivo minero discutirá el retiro de los obreros de seguridad

LONDRES, 13.—El Comité Ejecutivo de los mineros se reune mañana a fin de decidir si se efectuará la tentativa para retirar a los obreros encargados de las labores de seguridad en las minas de carbón, los que, sin embargo en su mayor parte han declarado ya que se niegan a retirarse de sus trabajos.

Se rumorea que algunos leaders mineros renunciarán en caso de que el Comité Ejecutivo decida tentar la acción de retiro pero se considera como poco probable que tomen tal decisión.

El Gobierno por su parte ha dado término al plan para hacer frente a cualquier posible retiro de los obreros citados, para lo cual enviaría marinería a las minas afectadas si ello fuera necesario. —(U. P.)

CHINA

Los misioneros se encuentran en salvo

SHANGHAI, 13.— El cañonero francés "Alert" disparó sus cañones en circunstancias que navegaba por el río Yangzte, dando muerte a uno e hiriendo a otro. —(U. P.)

WASHINGTON, 13.—Se anuncia que los funcionarios británicos de la Iglesia informaron a la Legación de Estados Unidos en Pekín, que todos los misioneros americanos que se encontraban en peligro por la guerra civil en Sianfú, se hallan actualmente en Salvo. No hay mayores detalles.—(U. P.).

MARRUECOS

Fuerte terremoto en Melilla

MELILLA, 13. — En toda la ciudad se sintió hoy un fuerte terremoto.

Estos movimientos sísmicos frecuentes, alarman a la población y se recuerda que un gran terremoto abrió grietas en Mar Chica. — (U. P.).

SE TERMINO EL FERROCARRIL DE TANGER A FEZ

MADRID, 13.—Comunicaciones llegadas de Marruecos anuncian que se ha terminado el ferrocarril de Tánger a Fez.

Dentro de poco tiempo circulará un tren especial y en el mes de Mayo será inaugurado el servicio normal.—(U. P.)

OFICIALES FRANCESES CONDECORADOS

MADRID, 13.— Informaciones procedentes de Marruecos anuncian que durante una fiesta celebrada en Rabat fueron condecorados los oficiales franceses que hicieron méritos en la campaña de Marruecos.

Se le hizo entrega de la Cruz de Guerra al comandante del Estado Mayor José Ungría, debido a los servicios que prestó en las operaciones de enlace de los ejércitos francés y español.—(U. P.)

ESPAÑA

OBREROS PUESTOS EN LIBERTAD

MADRID 13.—El general Martínez Anido ordenó la libertad de los miembros de la Junta Directiva del gremio de canteros y albañiles y del Comité de la Federación de Vigo, detenidos en Madrid. (U.P.)



LAS [SAN]CIONES A LOS OFICIALES DE ARTILLERIA

HENDAYA 13.—Tal como lo anunció la United Press, que se efectuarían las sanciones de la mayoría de los oficiales de artillería procesados por delito de rebelión, el diario de Guerra de hoy publica una extensa lista de jefes y oficiales de artillería, exceptuando las sanciones, pero explicando que en cuanto a sus sueldos los percibirán íntegros. (U. P.)

LA PARTIDA DE LOS REYES A BARCELONA

MADRID 13.—La atención del momento la obsorbe el viaje de los reyes a Barcelona que ha sido repetidamente aplazado.

Según informaciones fidedignas los reyes con los Infantes saldrán para Barcelona el día 14 o 15.

El día 18 la reina Victoria se dirigirá a Londres desde Barcelona siendo acompañada hasta París a traves de la frontera por el Embajador de España en la capital francesa señor Quiñones de León. (U. P.)

LOS NARANJEROS TERMINARON SUS REUNIONES

Madrid 13. — Ha sido clausurada la asamblea de los agricultores naranjeros.

Se señala la importancia de la producción de naranjas que este año llegará a la cantidad de 12 millones de quintales métricos.

Los asambleistas agradecen al Gobierno el apoyo que les ha prestado. Por su parte, el marqués de Estella ofreció apoyar las conclusiones a que llegó la asamblea y recomendó que todos los productores deberían estrechar sus relaciones comerciales a fin de afrontar la lucha difícil en los mercados extranjeros para lo cual precisa que los exportadores envíen al exterior los mejores productos a fin de alcanzar el prestigio y buen nombre que corresponde a la industria española.

El marqués de Estella aludió a la exposición de Filadelfia en donde los productos españoles han obtenido un éxito enorme.

El Gobierno, dijo el marqués, ha enviado a esa exposición mantones de Manila y otros objetos que en Filadelfia han tenido una enorme aceptación.

El Gobierno también está resuelto, terminó el marqués de Estella, a que la industria y el comercio español llegue a todos los mercados mundiales. — (U. P.)

LA COMPETENCIA ESTADOUNIDENSE OBLIGA A EUROPA A UNIRSE ECONOMICAMENTE

Un discurso pronunciado por el Encargado de Negocios de Gran Bretaña en Filadelfia, causa gran impresión en los círculos oficiales

WASHINGTON, 13. — Las advertencias emitidas por el Encargado de Negocios de Gran Bretaña, Mr. Henry Chilton, en su discurso pronunciado en Filadelfia, de que la competencia de los Estados Unidos obliga a Europa a unirse económicamente, impresionaron grandemente a los funcionarios de la Administración, por ser la primera vez que tales puntos de vista han sido expuestos en forma tan ruda por un alto diplomático.

Se ha suscitado la pregunta de si la advertencia es un nuevo paso en la campaña de Gran Bretaña en pro de la cancelación de las deudas y de las reparaciones, lo que se considera como el primer movimiento en contra de una estrecha cooperación franco-alemana,

Por otra parte, las informaciones de Europa indican que la mayoría de los países tratan de evitar, tanto como les es posible, colocarse demasiado bajo la influencia económica de los Estados Unidos. A este respecto, la actitud de Francia sobre la cuestión de la venta de los bonos de los ferrocarriles alemanes, es considerada como muy decidora.

A Francia se le ha dado a comprender que si ratifica el acuerdo sobre la deuda de güerra obtendría un crédito para la estabilización de la moneda, como también un grueso empréstito después de tal estabilización.

Las informaciones de París hacen ver que Francia no desea aceptar la oferta sino que prefiere llevar al mercado los bonos alemanes.

Puntos de vista similares se sustentan aparentemente en Roma y en Bruselas, aunque sus representantes en Washington aún no han sido avisados para que actúen, en tanto que la Embajada de Francia, hasta ahora se ha abstenido de actuar debido a que el Departamento de Estado, en forma definitiva, ha ligado la venta de bonos con la ratificación de la deuda.

Aunque "los cargos de actuación judía" a causa de su obvia exageración pueden ser fácilmente desvirtuados, se teme que una oposición económica europea general en contra de los Estados Unidos, puede llevar a dificultades que serían difíciles de vencer.

Los representantes diplocáticos en Washington se hacen eco de la opinión de que la penetración económica de los Estados Unidos en Europa se está haciendo excesiva. — **Mathis.**

NOTICIAS COMERCIALES E INDUSTRIALES

CAMBIOS

NUEVA YORK, 13.—Hoy se cotizaron los siguientes cambios con los países que se indican:

Inglaterra, 4.84 13|16 dólares por libra. Francia, 283 1|2 centavos oro por franco. Italia, 4.01 centavos oro por lira. Bélgica, 2.78 centavos oro por franco. Suiza, 19.31 centavos oro por franco. Alemania, 23.82 centavos oro por marco oro. España, 14.86 centavos oro por peseta. Yugoslavia, 1.77 centavos oro por dinar. —

NUEVA YORK 13.—Se cotizaron los siguientes cambios:

Argentina 40.87 centavos oro por peso.

Chile 12.18 centavos oro por peso.

Japón 48 3|8 centavos oro por yen.

Perú 3.60 dólares por libra peruana.

Brasil 14.10 centavos oro por milreis.

Suecia 26.72 centavos oro por corona.

Noruega 23.16 centavos oro por corona.

Dinamarca 26.58 centavos oro por corona.

Austria 14.125 centavos oro por corona.

Portugal 5.20 centavos oro por escudo. (U. P.)

METALES

LONDRES, 13.— Los metales que se indican a continuación quedaron en los precios siguientes:

Cobre standard, al contado, la tonelada, £ 58-18-9. Estaño standaard, la tonelada, £ 312-10-0. Zinc extranjero, la tonelada, £ 34-3-9. Plomo extranjero, la tonelada, £ 30-13-9. Plata en barras, pago contra entrega, 35 15|16. Mercurio, la botella, no varió. Tungsteno, no varió.

ALGODON

LIVERPOOL, 13.—El algodón se cotizó hoy en la forma siguiente:

Para entrega en Octubre, 6.85 peniques por libra.

Para entrega en Diciebre, 7.02 peniques por libra.

Para entrega en Enero, 7.10 peniques por libra.

Para entrega en Marzo, 7.21 peniques por libra.

Para entrega en Mayo, 7.30 peniques por libra.

A los precios indicados se hicieron transacciones por 7,000 fardos.—(U. P.)

NUEVA YORK 13.—El algodón se cotizó a los precios que se indican:

Para entrega en Octubre no se cotizó.

Para Diciembre 13.33 centavos oro por libra.

Para Enero 13.43 centavos oro por libra.

Para Marzo 13.62 centavos oro por libra.

Para Mayo 13.85 centavos oro por libra. (U. P.)

LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 13.—El valor de la libra esterlina en monedas extranjeras se cotizó en la forma indicada a continuación:

Estados Unidos, 4.85 3|16 dólares. Francia, 170 5|8 francos. Bélgica, 174 11|16 francos. Alemania, 20.38 1|2 marcos oro. Finlandia, 192.75 marcos. Austria, 34.40 y medio chelines austriacos. Holanda, 12.12 3|4 florines. Italia, 121 3|16 liras. Suiza, 25.10 1|2 francos. Suecia, 18.15 francos. Noruega, 20.92 coronas. Dinamarca, 18.25 1|2 coronas. España, 32.67 pesetas.

El yen se cotizó a razón de 23.31 30|32 peniques; el peso oro argentino a 45 29|32 peniques; la libra sobre Praga a 163 25|32 y el escudo portugués a 2 17|32.— (U. P.)

CAUCHO

LONDRES, 13.—El caucho en bruto se cotizó hoy a razón de 1 chelín 8 d 7|8 por lámina, tipo standard.—(U. P.)

GRANOS

CHICAGO 13.—Los granos que se indican se cotizaron como sigue:

Trigo para entrega en Octubre, 1.37 3|4 dólares por bushel; para entrega en Diciembre 1.42 dólares.

Maíz para entrega en Octubre, 0.77 3|8 dólares por bushel; para entrega en Diciembre 0.85 dólares por bushel.

Avena para entrega en Octubre, 0.43 1|2 dólares por bushel, para entrega en Diciembre 0.43 3|8. (U. P.)

TITULOS

NUEVA YORK 13.—Se cotizaron los títulos que se indican a los siguientes precios:

American Metal Co. 47.
American Smelting y Refining Co. 131 3|4.
American Woollen Co. 28 3|8.
Ferrocarril Atckinson de Santa Fe 145 1|2.
American Telegraph y Telephone Co. 145 1|4.
Anaconda Copper Co. 48b 1|2.
Allis Chalmers 87 3|4.
Behethlem Steel Co. 46 1|4.
Chile Copper Co. 32.
Cerro de Pasco Copper Co. 64 3|8.
Continental Oil Co .19.
Central Leather Co. 8 1|2
Dupont de Nemour s330.
Dodge Brothers 23 1|4.
General Motors 152 1| 8.
Great Western Sugar no varió.
General Electric 82 3|4.
Hudson Motors 52 3|4.
International Cement 49.
International Harvester 129.
Kennecott Copper Co. 60 7|8.
Missouri Pacific Railway 38 3|8.
National City Bank 613. (U. P.)

CARNE

CHICAGO 13.—La carne de cerdo se cotizó a 12 75 dólares las cien libras. (U. P.)

TELEGRAMAS CAMBIADOS ENTRE EL MINISTRO DE ESTADO Y EL CANCILLER COLOMBIANO

MADRID, 13.—El Ministro de Estado, señor Yanguas, ha recibido un telegrama de saludo del Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia con motivo de la fiesta de la Raza.

El señor Yanguas contestó el mensaje en términos igualmente cordiales a los del Ministro colombiano.—(U. P.)

MADRID 13. —Ha sido puesto en libertad provisional el director del Banco de la Unión Minera, señor Juan Núñez, bajo una fianza de 600 mil pesetas y con la obligación de residir en esta capital. — (U. P.).

SE ATRIBUYE A MOVILES POLITICOS LA SUSPENSION DE UNAS CORRIDAS DE TOROS

MADRID, 13.— Continúan los comentarios acerca de la suspensión de las corridas de toros en favor de la Cruz Roja patrocinada por la Reina Victoria.

Aunque los motivos que se dan para la suspensión del espectáculo son de otro orden, algunos estiman que la verdadera causa es el temor de las autoridades de que el público produjera manifestaciones de entusiasmo en favor de Sánchez Guerra o exteriorizara en su actitud el desagrado contra el Marqués de Estella.—(U. P.)

MEXICO

HABRIA SIDO ARRESTADO EL ARZOBISPO DE PUEBLA

MEXICO, 13.—El diario "El Imparcial" dice que el Arzobispo Monseñor Pedro Vera Yzuria, de Puebla, ha sido arrestado y recluído en la prisión militar de Santiago, acusado de sedición.

También se anuncia que otros sacerdotes del Estado de Guerrero han sido detenidos acusados de incitar el reciente levantamiento. Delegaciones de mujeres católicas visitaron la policía y trataron inútilmente de imponerse de las disposiciones de los prisioneros.— (U. P.)

HABRIA MUERTO ASESINADO EL ALCALDE DE TECUALA

MEXICO, 13.—"El Gráfico" ha recibido informaciones de su corresponsal en el pueblo de Tecuala, Estado de Nayarit, en las que anuncia que el alcalde del pueblo ha sido asesinado por sus contrarios políticos.—(U. P.)

ESTADOS UNIDOS

EL DIRIGIBLE GIGANTE "LOS ANGELES" ESTA LISTO PARA INICIAR EL RAID A DETROIT

LAKEHURST (New Jersey), 13. —Ha sido sacado de su hangar y se encuentra listo para iniciar el raid a Detroit el dirigible gigante "Los Angeles".

Se han tomado las mayores precauciones para que la aeronave no se encuentre en su camino con las tempestades eléctricas que fueron la causa de la destrucción del dirigible gemelo "Shenandoah".

ESTADOS UNIDOS PUEDE COLABORAR CON RUSIA EN CONFERENCIAS INTERNACIONALES

WASHINGTON, 13. — Un representante del Departamento de Estado anunció que Estados Unidos podía asistir a conferencias internacionales en que participe Rusia, sin que esto implique el reconocimiento del Gobierno del Soviet, por lo cual Estados Unidos puede tomar parte en la conferencia de cuatro potencias para evitar el tratado de 1911, referente a la caza de focas, en conformidad al pedido del Japón.— (U. P.)

NICARAGUA

SE INAUGURO LA CONFERENCIA DE CORINTO

TEGUCIGALPA, 13. — Hoy se inauguró en Corinto una conferencia en la cual se estudiarán los medios de establecer la paz en Nicaragua. — (U. P.).

CANADA

TRES GRANDES TERREMOTOS FUERON REGISTRADOS AYER

OTTAWA, 13.—El Observatorio Domioion registró un temblor a 4,200 millas de distancia. Las oscilaciones continuaron por espacio de una hora, en la tarde y fueron precedidas por oscilaciones más tenues que se registraron en la mañana.—(U. P.)

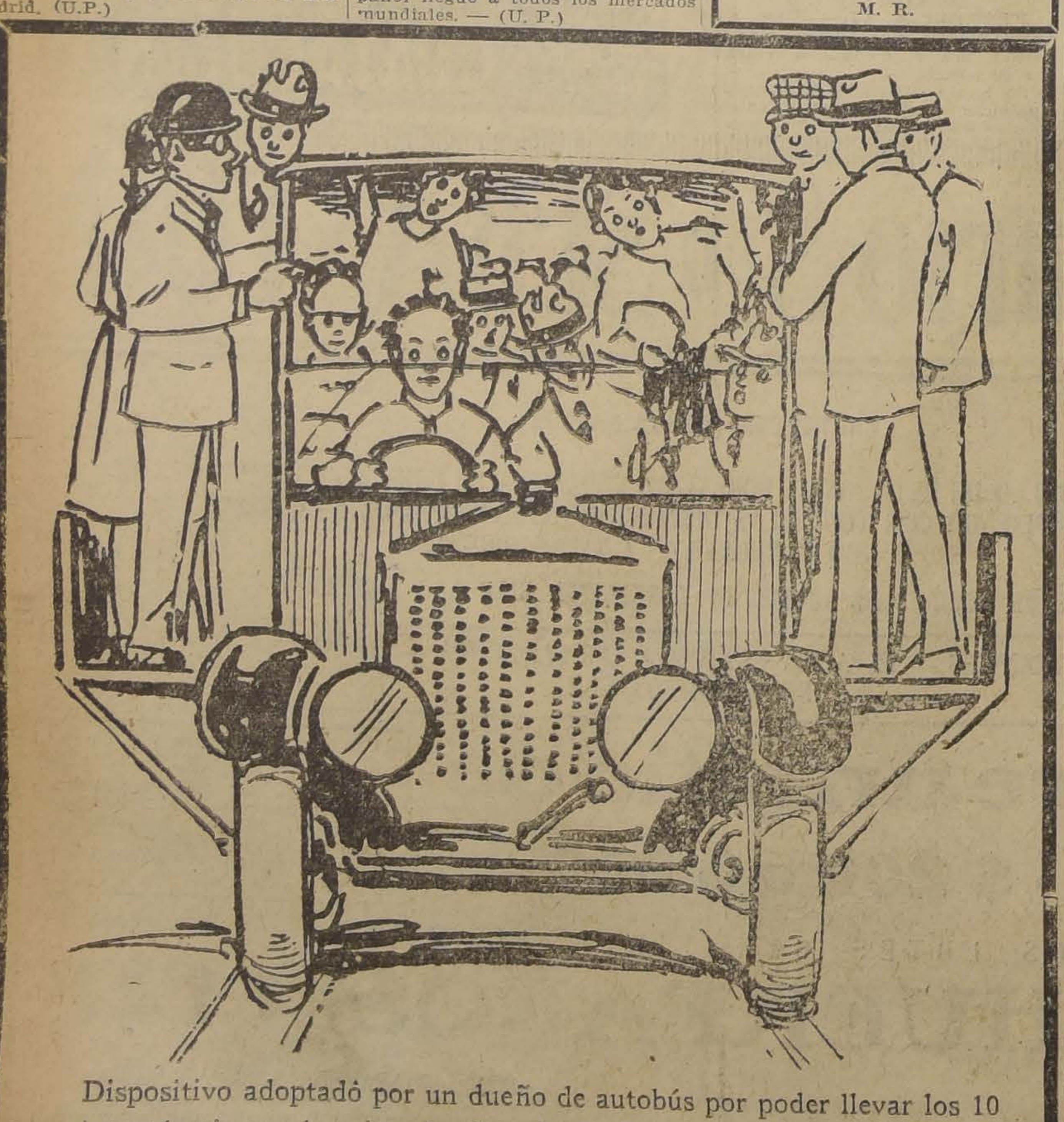
FORHAM, 13.—Los aparatos sismográficos de la Universidad han registrado tres terremotos a 4,500 millas al Oeste de Nueva York. El primer movimiento se produjo a la 1.12 A. M. y duró más de dos horas. El segundo comenzó a las 9.28 A. M. y continuó por espacio de dos horas y el tercero se registró a las 2.30 P. M., durando 1|2 horas. Se cree que se trata del mismo fenómeno. — (U. P.)

CUBA

EL GOBIERNO HA PROHIBIDO LAS MANIFESTACIONES POLITICAS

LA HABANA, 13.—El Gobierno ha ordenado que se impida la reunión de mítines y demostraciones políticas durante el resto de la campaña electoral. Esta determinación se tomó en vista de que se han producido varios muertos entre los bandos en lucha.

La campaña activa sobre la elección ha terminado. La votación se efectuará el 1.o de Noviembre.—(U. P.)



Dispositivo adoptado por un dueño de autobús por poder llevar los 10 pasajeros de pie que le exige el señor Alcalde.

ACTIVIDADES DEPORTIVAS MUNDIALES

DESCONCERTANTE TRIUNFO DE "MYRA GRAY" EN LA CARRERA DE NEWMARKET

LONDRES, 13.— La victoria alcanzada por Mira Gray en la cara de Newmarket hoy ha sido el asombro de los expertos en materias hípicas quienes desconocían completamente a este animal.

Las apuestas sobrepasaban al 1.000,000 de dólares para una docena de caballos que ni siquiera alcanzaron los tres primeros lugares.

La mayoría de los agentes de apuestas en Newmarket no tenían en sus libros una sola apuesta en favor de Myra Gray, en tanto que un examen de la situación de los agentes de Londres pone en claro el hecho que entre ellos sólo tenían escasas sumas puestas en el caballo ganador.—(U. P.)

EL RAID CICLISTA ARGENTINA-NUEVA YORK

NUEVA LAREDO, 13.—Llegaron los ciclistas argentinos Braun y Schick que realizan un raid a Nueva York.

Los ciclistas fueron detenidos temporalmente hasta que sean llenados los requisitos del Departamento de inmigración mexicano.

HACIA LA UNIFICACION DEL FOOTBALL ARGENTINO

BUENOS AIRES 13. — El Presidente de la Asociación de Amateurs de Football ha dado a la publicidad una declaración sobre la unificación del football en la Argentina.

En ella manifiesta respecto de las conversaciones con el presidente de la Asociación Argentina, que "tratamos la situación del football argentino para ponernos de acuerdo sobre los detalles destinados a liquidar definitivamente el asunto. Además, resolvimos hacer una entrevista al Presidente Alvear para informarle del acuerdo y pedirle sus valiosos auspicios a fin de darle mayor efectividad, no queriendo significar con esto que se sometía el asunto a su arbitraje".

Más adelante insinúa la posibilidad de la intervención del Presidente Alvear para refrendar la fórmula de arreglo. Termina, asegurando, que la Asamblea de Amateurs seguramente rectificaría por unanimidad las condiciones establecidas para el arreglo del conflicto. — U. P.

PUGILISTAS QUE LLEGAN A BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 13.—A bordo del "Lutetia" llegaron los pugilistas Kid Francis, Guy Bona..., Félix Sportiello, Luis Rayo, ... Galmes. Además el manager ... Francis, Fermín Guzmán.—(U. P.)

Raid de un aviador brasileño

GENOVA, 13. — Procedente ... Sesto Calende, amarizó hoy ... 2.48 de la tarde el aviador brasileño Riveiro de Barros.

Efectuó un vuelo con toda ... licidad, el que dejó demostrado que el aparato se encuentra ... perfectas condiciones.

Al ser entrevistado por el corresponsal de la United Press ... aviador declaró que si las condiciones del tiempo se lo permiten iniciaría el vuelo mañana ...

Las etapas que efectuará durante el raid son: Gibraltar, ... bo Verde, Porto Praia, Pernambuco, Río de Janeiro, San P... Santo Amaro.

Se calcula que la duración del raid será de 8 a 10 días.—(U. P.).

GENOVA, 13. — El aparato que el aviador brasileño Joao Riveiro de Barros hará el raid ... Brasil, ha sido denominado ... hu", y es el mismo que usó ... aviador Casagrande en su tentativa para efectuar el raid de ... a la Argentina.

El aviador Riveiro de Barros compró el aparato y lo modificó completamente. Entre estas modificaciones figural a ampliación del tren de aterrizaje y la ... tución de los dos motores.

Acompañarán en su vuelo ... aviador Riveiro Barros, el ... nico vasco Cinquini y el ... do piloto Arthur Cunha.—(U. P.).

MATCH DE TIRO A PISTOLA

MEXICO, 13—El team ... cubano de tiro a pistola ... al team mexicano en un ... de precisión por 27 contra ... tos. El team cubano se ... los puestos 1.o, 3.o, 5.o y ...

Sin embargo el total ... de los puntos por individuo ... a México 113 puntos y a Cuba 112. Guatemala obtuvo ... —(U. P.)

URUGUAY

PERSISTEN LAS DIFICULTADES POLITICAS

MONTEVIDEO 13. — Continúan sin solución las diferencias que han surgido en el seno del partido colorado, respecto de la cuestión de la designación de candidato a la Presidencia de la República y al Consejo de la Nación.

En forma autorizada se dice que el doctor Feliciano Viera renunció a la candidatura, pero sin embargo se asegura que la lista colorada será una sola y en ella figurarán para Presidente de la República el doctor Espalter, para Presidente del Consejo, el señor Viera, como segundo titular el doctor Caviglia, suplentes el doctor Jude y el general Klinger. — (U. P.)

BRASIL

PROBABLE GABINETE DEL PRESIDENTE ELECTO

RIO DE JANEIRO, 13.— Se ha adelantado oficialmente que el Gabinete de Washington Luis será integrado por Octavio Mangabeira en Relaciones; Vianna Castilho en Interior y Justicia; Víctor Konder en Comunicaciones; Getulio Vargas en Hacienda; Almirante Pinto Luz en Marina; General de Brigada Néstor Sezefredo Passos en Guerra y Lyra Castro en Agricultura.—(U. P.)

ATENCIONES A LA SEÑORITA SARRATEA DUBLE

RIO DE JANEIRO, 13.— Partió a Europa la señorita Olga Sarratea Dublé quien, no obstante su corta permanencia en esta ciudad, ha sido muy ...—(U. P.)

ARGENTINA

EL CAPITAN WILLIAMS LLEGO A SAMARA

MELBOURNE, 13.—El capitán Williams llegó a Samara, Nueva Guinea, de paso hacia ... prosiguiendo el raid de ... en que está empeñado.

La etapa hasta Samoa ... de 1,400 millas sobre el mar ... resto del raid comprende ... a las Islas Salomón, Nuevas Hébridas, Fiji.—U. P.)

EL MINISTRO DE GUERRA EN LAS MANIOBRAS

BUENOS AIRES, 13.—El Ministro de Guerra señor ... encuentra en el campo en las maniobras militares que se ... Regresará hoy para llegar a la capital mañana.—(U. P.)

PERMISO A LOS AVIADORES PORTUGUESES QUE DARAN LA VUELTA AL MUNDO

BUENOS AIRES, 13—La Legación portuguesa solicitó del Ministerio de Relaciones el permiso correspondiente para la travesía ... terrizaje en territorio argentino ... los aviadores portugueses que ... rán una vuelta alrededor del ...

La velada "Bufa" en el Teatro Coliseo

ORGANIZADA POR EL CLUB DE ESTUDIANTES

Hoy a las 9 P. M. tendrá lugar la gran velada bufa en el Teatro Coliseo, organizada por el Club de Estudiantes de la Universidad de Chile, a la cual asistirá S. M. la Reina Pola con toda su corte de honor, cuya entrada al teatro será anunciada por clarines. En este acto la compañía Bates-Jarque pondrá en escena la opereta "Los molinos cantan", con orquesta en la platea.

Además se desarrollarán los siguientes números:

1) Prólogo de la Primavera, por el autor premiado.
2) Número por las señoritas Hermanas Arena.
3) Polémica plebiscitaria, por ca[illegible] individuos de diferentes nacionalidades.
4) Paulo y Mercel, malabaristas excéntricos.
5) Variedades por diversos artistas de nuestro mundo teatral.

Las entradas para esta velada están en venta desde las 10 A. M. en el local del Club de Estudiantes, Ahumada 358.

Se recomienda al público adquirir sus localidades lo más temprano posible debido a que ellas son numeradas.

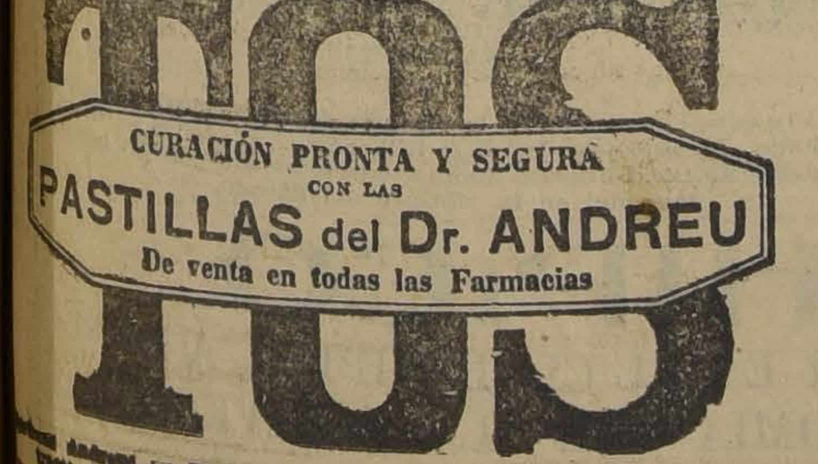
—

Hoy tendrá lugar a las 6 P. M., en el Salón de Honor de la Universidad, la proclamación de S. M. la Reina, señorita Pola Fliman, del Club de Estudiantes de Chile. Durante el acto, que sin duda revestirá grandes proporciones, se desarrollará el siguiente programa:

1) Vals N.o 1, de Moscowsky. — Señorita Olga Oyarzún.
2) Discurso de homenaje a S. M. la Reina Pola, por el señor Manuel Fredes, presidente del Club de Estudiantes.
3) Romanza, por el tenor de la Compañía Lírica del Municipal, señor Angel Minguetti.
4) Prólogo de la Fiesta, por su autor señor Carlos Cassasus.
5) Romanza, por la soprano lírica de la compañía de ópera, señorita Ma[illegible] Zamboni.
6) Saludo a la Reina, por el autor premiado en el concurso abierto por el Club de Estudiantes.
7) Romanza por el barítono de la Compañía Lírica, señor Gaetano Vi[illegible].
8) Romanza por el tenor chileno, señor Carlos Santelices Lantaño.

Acompañarán al piano a los distinguidos cantantes que han ofrecido su valiosísimo concurso, el maestro de la Compañía Lírica del Teatro Municipal señor Acostaguta.

Las invitaciones para esta velada se reparten desde las 11 A. M. en el local del Club de Estudiantes, calle Ahumada N.o 358.



¿Quién dirimirá la controversia suscitada entre el Ministerio de Hacienda y los F.F.C.C. del Estado?

Con motivo de haber formulado la Empresa de los Ferrocarriles el cobro de los pasajes por cuenta fiscal correspondiente a los meses de Enero y Febrero, el Ministerio de Hacienda preguntó a la Dirección de la Empresa si se había hecho la rebaja de 50 por ciento establecida en la Ley General de Ferrocarriles.

La respuesta fué que no se había hecho rebaja alguna en vista de las disposiciones del decreto-ley N.o 695, orgánico de la empresa.

Como esta controversia reviste caracteres de especial importancia pues la Empresa de los Ferrocarriles ha deducido las sumas que le adeuda el Fisco de las que le corresponde pagar por el servicio de su deuda con la firma Blair y Co., y que es atendida por el Ministerio de Hacienda por estar dicho empréstito garantido por el Estado, solicitamos la opinión del señor Inspector Superior de Ferrocarriles, don Francisco Mardones, quien se manifestó por la rebaja, en un reportaje que dimos a la publicidad en nuestra edición del Viernes pasado.

El señor Mardones nos dijo:

"El decreto-ley General de Ferrocarriles, dispuso en su artículo 49, que se aplicarán las tarifas normales con descuento de cincuenta por ciento al transporte de tropas militares y de empleados públicos que viajen en comisiones de servicio, y al transporte de toda carga fiscal; el mismo decreto ley en el artículo 1.o establece que sus disposiciones se aplicarán a los ferrocarriles explotados por el Estado en cuanto no sean incompatibles con los preceptos de las leyes especiales que rigen su administración.

Ahora bien, uno de los preceptos del decreto ley N.o 695, orgánico de los Ferrocarriles del Estado, dispone (artículo 52), que "el transporte de pasajeros, equipaje y carga, que se haga por el ferrocarril, aún cuando sea de cargo al Fisco, deberá ser pagado según tarifa normal", o sea, sin el descuento del cincuenta por ciento. Por consiguiente, esta regla de excepción prevalece sobre la regla general del decreto-ley General de Ferrocarriles.

Pues bien, deseando también conocer la opinión del señor Ministro de Hacienda, lo entrevistamos en la tarde de ayer.

El señor Rozas, nos manifestó que había pedido un informe sobre este particular al Consejo de Defensa Fiscal, repartición consultiva del Gobierno, encargada de resolver sobre materias jurídicas.

Por consiguiente— agregó el Ministro— el Gobierno se atendrá al resultado del estudio que dicho Consejo consultivo jurídico ha hecho acerca de las dos leyes que aparecen en pugna.

El informe del Consejo de Defensa Fiscal llega a la conclusión contraria de las opiniones manifestadas por el Inspector Superior de Ferrocarriles,

Se condecora con la medalla "Al Mérito" al capellán del Cementerio General

Con fecha de ayer el Presidente de la República y el Ministro respectivo han firmado un decreto por el cual se acuerda conceder al señor don Augusto Lacombe la medalla Al Mérito.

El señor Lacombe, actual capellón del Cementerio General de esta capital, antes Padre María Victor en el Colegio de los PP. Franceses, ha tenido una actuación preponderante en los círculos educacionales, especialmente en el citado establecimiento, le tocó desarrollar una labor por demás fructífera y brillante.

CULTO

ASOCIACION DE LA JUVENTUD CATOLICA FEMENINA

Hoy a las 3 de la tarde habrá reunión general de las socias de este Centro. Comenzará por la clase de pedagogía catequista y en seguida, la sesión en que las comisiones darán cuenta de sus trabajos.

COLEGIO DE PARROCOS DE SANTIAGO

A las 4 de la tarde de hoy se reunirán en el Sagrario, los párrocos del Santiago a fin de ocuparse de asuntos importantes que ha confiado a esta corporación la Comisión Diocesana Pro-Coronación de la Virgen del Carmen.

BOY-SCOUT

El ingreso de 23 lobatos a la brigada "Ingeniero Hyrat"

Esta brigada que cuenta ya con más de 70 niños, hijos de jefes, empleados y obreros de la Cía. de Tracción y Alumbrado de Santiago, celebrará una fiesta el Sábado 16, a las 3 de la tarde, en el Parque Cousiño, con ocasión de celebrar en ese día el ingreso de 23 lobatos (novicios), a esta próspera brigada.

El Gerente del Departamento de Tranvías, ha dispuesto que un tranvía especial lleve a los niños al Parque Cousiño quienes tendrá así oportunidad de pasar un día agradable en este hermoso paseo.

Los boys-scouts de esta nueva brigada pondrán todo empeño de su parte a fin de hacer honor al nombre que les sirve de símbolo, el del valiente y denodado ingeniero de la "Esmeralda" que murió en el combate de Iquique, compartiendo la suerte gloriosa de Arturo Prat.

Por los Tribunales

SE SUPRIMIRA UN NUEVO JUZGADO

En otras ocasiones nos hemos referido al estudio severo que se hace de cada uno de los tribunales en funciones con el objeto de suprimir aquellos que no sean de una necesidad imprescindible, y conseguir con esto una economía en los gastos de la administración de justicia.

Relacionado con ésto, la Corte de Apelaciones recibió ayer un oficio del Ministerio de Justicia, que se refería a la supresión del 6.o Juzgado de Letras de Menor Cuantía de la capital, que se encuentra acéfalo por la promoción de don Exequiel Zavala, quien ha sido nombrado Promotor Fiscal de la Corte de Apelaciones de La Serena.

Al suprimirse el Juzgado mencionado, se repartiría su jurisdicción entre los restantes.

LA QUIEBRA DEL BANCO POPULAR. — La Corte de Apelaciones, en la tarde de ayer, acordó prorrogar por tres meses el plazo que tiene el Ministro señor Ricardo Monreal en la causa por la quiebra del Banco Popular.

EDUCACION

LA SITUACION DE LOS NORMALISTAS DESOCUPADOS

HOY SE ENTREVISTARA UNA COMISION CON EL MINISTRO DEL INSTRUCCION



La comisión de normalistas que nos visitó ayer tarde

En la tarde de ayer estuvo en nuestra imprenta un numeroso grupo de normalistas desocupados a pedirnos ayuda para la campaña que inician con el objeto de obtener colocación en el servicio.

El Comité formado al efecto y cuya fotografía publicamos, se entrevistará, hoy a las 2 P. M., con el Ministro de Instrucción. Será acompañado del Presidente de la Junta Ejecutiva y de la Agrupación Santiago de la Asociación de Profesores.

Las adhesiones de provincia deben dirigirse a Casilla 2398.

Este mismo Comité nos ha pedido la publicación del siguiente manifiesto.

Es desesperante y con este motivo han lanzado un manifiesto a la opinión pública por intermedio del presidente de la Asociación General de Profesores de Chile, concebido en los siguientes términos:

"Compañero presidente de la Junta Ejecutiva de la Asociación General de Profesores de Chile:

Vuelve a repetirse como en años anteriores, la inquietante situación que se produce a los normalistas recién egresados de todas las Normales del país.

Después de cinco años de enormes sacrificios salimos a la vida con nuestra alma henchida de idealismo, y nuestro espíritu pleno de nobles sentimientos e ideas para el progreso intelectual y moral de nuestra Patria, pero la realidad destruye despiadadamente nuestros anhelos; las autoridades que administran el servicio de instrucción y los gobernantes, a pesar de haberse dictado decretos en nuestro favor, nos mezquinan el campo que debían tenernos preparados para qué pudiéramos ejercer inmediatamente nuestro noble apostolado y sembrar los ideales antes de que el roce con la dura realidad de la vida nos torne el alma egoista y el espíritu decepcionado.

Compañero presidente: Reconocemos el amplio espíritu de ayuda que anima todos los actos de vuestra labor en toda lucha justa y noble, como lo es la nuestra. Pedimos, pues, vuestra cooperación y no dudamos que nos prestaréis el apoyo de vuestra fuerza moral que tanto necesitamos, las que pronto colaboraremos junto a vosotros para obtener la realización de las anheladas reformas y demás postulados que sustentáis".—**El Comité Agrupación Santiago.**

COMITE DE NORMALISTAS DESOCUPADOS

El Miércoles, a las 5 y media, se reunirá nuevamente este Comité para ocuparse de los asuntos pendientes.

Se recomienda la puntualidad en la hora y la asistencia.

ASOCIACION GENERAL DE PROFESORES DE CHILE

Junta Ejecutiva

Hoy a las 5 P. M. celebrará sesión ordinaria la Junta Ejecutiva. Hay en tabla importantes asuntos cuya resolución no admite postergación, por lo que se ruega a los delegados su asistencia.

EJERCITO Y ARMADA

FALLECE EL ULTIMO SOBREVIVIENTE DE LA GUERRA CON ESPAÑA

El Lunes último falleció en esta capital, a la avanzada edad de 80 años, el señor Manuel A. Calvo, estrechamente vinculado a conocidas familias de nuestra sociedad.

Con la muerte del señor Calvo, desaparece el último oficial sobreviviente de la Guerra con España y de la campaña pacificadora de Arauco.

Cuando estalló la guerra del Pacífico, el señor Calvo se hallaba entregado a las labores agrícolas y todo lo abandonó para enrolarse a las filas, haciendo la primera campaña con el grado de capitán.

Retirado del Ejército, en 1883, casó con doña Ana María Fontecilla y Lazo, formando un hogar modelo de virtudes morales y cívicas.

Durante su vida civil, fué pesador de Aduana, Alcaide de la Cárcel de Valparaíso, y, finalmente, jubiló como Director de la Biblioteca Pública del vecino puerto.

En 1909 fué condecorado por el Czar Nicolás de Rusia y nombrado Caballero de la Gran Cruz de San Estanislao de Cracovia.

Desde muy joven militó en el partido conservador, colaborando también en la prensa de esta capital y de Valparaíso.

SU HOJA DE SERVICIOS

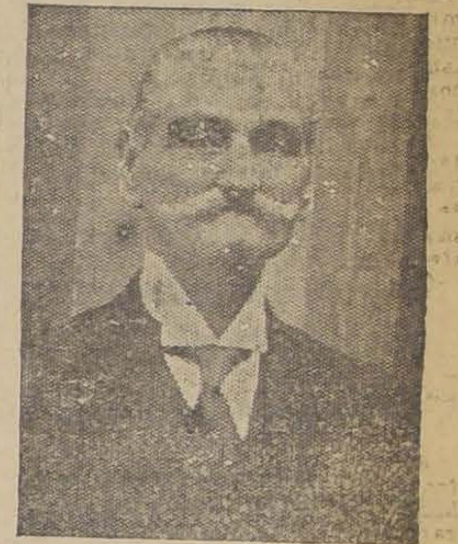
Extractamos de la hoja de servicios del señor Calvo, los siguientes hechos:

Sub-Teniente de la 2.a Compañía del Batallón Artillería de Marina, el 18 de Octubre de 1865, habiéndose encontrado en el bombardeo de Valparaíso, el 31 de Mayo de 1866 y concurrido a las fundaciones de Toltén Quidico y Quenli.

En 1867 fué trasladado al Regimiento Artillería y sirvió en la Guerra de Arauco.

En 1870, fué destinado al Estado Mayor de Plaza y nombrado Ayudante del Comandante General de Armas de Colchagua.

En 1880 sirvió como Teniente del Batallón Movilizado de Artillería de Talca, siendo nombrado después capitán de la 2.a Compañía del Batallón de Infantería Movilizado Con-



Señor Manuel A. Calvo

cepción, el cual formó parte en Tarapacá del Ejército de Reserva, que mandaba el General don José Antonio Villagrán, permaneciendo en dicho cuerpo hasta después de la batalla de Tacna.

LOS FUNERALES

Los funerales del señor Calvo se efectuaron en la tarde de ayer y fueron extrictamente privados, por voluntad expresa del extinto.

HUBO UNA FIESTA EN LA ESCUELA DE CARABINEROS. — Con motivo del onomástico del Mayor y Comandante de ese plantel, don Eduardo López Donoso.

Poco después de las siete de la mañana, hora en que llega al cuartel ese jefe, los oficiales y tropas le hicieron una correcta presentación. Mas tarde se ofreció al Mayor López, una copa de champagne en el Casino de Oficiales. En esta oportunidad, el festejado agradeció conmovido la manifestación de que era objeto.

Poco antes de mediodía se llevó a cabo un interesante programa deportivo, en que se demostró el progreso que ha alcanzado entre oficiales, clases y tropa, el tiro al blanco, la esgrima, el boxeo y otros deportes.

Con motivo de estas fiestas, se declaró feriado para la tropa.

GASTOS DE LIMPIEZA Y CONSERVACION DE LOS CUARTELES. —Se ha autorizado a la Administración de Caja de las Oficinas Superiores del Ejército, para girar contra la Tesorería Fiscal de Santiago, hasta por la cantidad de $ 4,140, a fin de que pague durante los meses de Agosto y de Setiembre del presente año a la Empresa Sanitaria Vial Hnos., los trabajos de conservación y limpieza de los servicios higiénicos de los cuarteles y reparticiones militares de Santiago, El Bosque y San Bernardo.

ENTREGA DEL ESTANDARTE DE UN BATALLON MOVILIZADO. —Se ha decretado que el Comando de la III División de Infantería disponga la entrega del estandarte que perteneció al Batallón Movilizado "Los Angeles", y que, actualmente, tiene el Regimiento de Infantería Lautaro, al Regimiento Pudeto.

NOTICIAS BREVES; PERO IMPORTANTES

El Club Social Demócrata La Vanguardia inaugurará hoy a las 9 de la noche, su salón de conferencias, para cuyo efecto se ha preparado un programa especial.

La Cámara Comercial de Farmacia cita para hoy a las 10 P. M. a junta general ordinaria en Estado 33. (Unión Comercial).

La comisión de fiestas de la Sociedad Fermín Vivaceta cita para hoy a las 9 de la noche a sus miembros, en Porvenir 773.

El Instituto de Ingenieros de Chile celebrará sesión extraordinaria hoy a las 6 1|2 de la tarde con el objeto de continuar el debate sobre la trasformación de Santiago.

Un ciclo de conferencias científicas inauguró ayer en la Escuela de Artes y Oficios el profesor don Arturo Piga, habló sobre Rayos X.

Se decretó la creación de una sección cárcel-penitencia en Punta Arenas, a fin de que los reos de la zona austral puedan cumplir allí sus condenas y no deban venir a la de Santiago, como lo dispone el Código Penal, que dice que solamente en cárceles-penitenciarías podrán hacerlo los delincuentes.

La Agrupación Nacional de Directores de Escuelas Primarias se reunirá en asamblea ordinaria hoy Jueves, a las 5 P. M., provisoriamente, en la oficina de Obligación Escolar, altos del Consejo de Educación Primaria, Amunátegui 64, para ocuparse de la misma tabla de la sesión anterior.

Las Compañías de Bomberos 6, 7, 8 y 12 realizarán esta noche un ejercicio combinado en la Plaza Francia.

SE SOLICITA DEL GOBIERNO UNA NUEVA TASACION DE LOS TERRENOS DE CALERA

Con este objeto se ha trasladado una comisión de vecinos de aquel pueblo, formada por los señores Exequiel Tobar, José María Pizarro y Santiago Clavel, en representación de los habitantes que tienen construcciones.

En la tarde de ayer los miembros de esta comisión conferenciaron con S. E. y le pidieron el envío de nuevos ingenieros tasadores, ya que los que hicieron esta operación hace poco tiempo atrás, a raíz de haberse reclamado el valor elevado que la Suc. López Maquieira cobraba por los terrenos ocupados por los propietarios de casas, los han tasado en una suma superior a este valor.

S. E. atendió gentilmente a los vecinos de Calera y les prometió interesarse por su petición, a fin de salvar los inconvenientes que se presentan para que los ocupantes de aquellos terrenos pasen a ser en forma definitiva y liberal los propietarios absolutos de sus casas.

Los vecinos piden también que la Suc. López Maquieira no inicie aún la construcción de poblaciones, como lo ha anunciado, hasta que se solucione en definitiva el problema con los ocupantes que han establecido mejoras.

Esta misma comisión conferenciará en la mañana de hoy con el Ministro de Previsión Social, para formularle la misma petición.

Renunció otro miembro de la comisión investigadora de la Biblioteca Nacional

Basa en motivos particulares su actitud el señor Guillermo Feliú Cruz que formaba parte de esta Comisión.

Después de conferenciar con él el Ministro de Instruución aceptó la renuncia y nombró en la tarde d eayer al señor Adolfo [illegible]batut, Director de la Biblioteca del Congreso para que integre dicha comisión.

La Comisión Investigadora de la Biblioteca, se reunirá hoy a las 11 A. M. en el Ministerio de Instrucción para iniciar la labor que le ha encomendado el Gobierno.

Los ferroviarios celebraron ayer una gran asamblea

SE DA LECTURA A UN EXTENSO MEMORIAL SOBRE LA CAJA DE RETIROS DE LA EMPRESA

A las 6 P. M. de ayer se reunieron en numerosa asamblea los ferroviarios de San Bernardo, Alameda y Yungay, presididos por el obrero de la Maestranza de Santiago, don Ambrosio Torres y con asistencia de los miembros del Consejo Ejecutivo de la Confederación y Delegados venidos de la Primera Zona.

Al iniciarse la reunión se dió cuenta de una entrevista que se acababa de celebrar con S. E. el Presidente de la República, a quien se hizo entrega de un extenso memorial, destinado a comprobar los catorce cargos que la Confederación formuló al Director, como base para pedir su remoción durante el último comicio efectuado en Santiago y en otros puntos del país.

La asamblea después de oír la lectura de este memorial, y aprobarlo, acordó facultar al Consejo Ejecutivo de la Confederación, para que decrete un paro general en toda la red, en el caso que el Director y los Consejeros de la Caja, no abandonen sus cargos en breve término.

Junto con esta autorización, se aprobó por unanimidad un voto de confianza al Consejo Ejecutivo, por la forma cómo ha procedido en esta oportunidad.

En el curso de la asamblea hablaron otros dirigentes ferroviarios y un delegado de Valparaíso, para formular otros cargos contra la Administración de la institución que hemos funcionado y alhiriendo a los procedimientos de la organización dirigente.

El memorial destinado a la comprobación de los 14 cargos, entregado a S. E., dice que éstos no han sido desvirtuados por el Director y que a los peticionarios asiste la razón por causas que se indican.

Damos a continuación parte de este memorial:

1.o — Darse preferencoa para sus negocios personales: Hacemos este cargo porque el señor Director compró propiedades treinta días después de llegar a la Caja, postergando a todos los imponentes La operación será todo lo reglamentaria que se quiera, pero el señor Róbinson Paredes, como jefe y guardador de los intereses de los imponentes no debió en ningún caso postergar a los que con mucha anterioridad habían presentado solicitud de compra, siendo, además éstos solicitantes, en su mayoría, servidores antiguos de los ferrocarriles y por lo tanto imponentes desde largos años.

El señor Opazo tiene pendiente desde el 11 de Mayo de 1925 una solicitud de compra y hasta la fecha no se liquida la operación. El vendedor mientras esperaba se murió y el comprador quedó sólo con las esperanzas. Nuevamente ha tenido que presentar solicitud y principiar de nuevo los trámites. De Temuco, el imponente, señor R. Gavilán, tiene pendiente una tramitación de venta desde hace tres años. Todos estos datos demuestran que han quedado postergados muchos imponentes.

2.o — Amparar las incorrecciones en la construcción de la población de Ovalle, donde los obreros que habían presupuestado casas a un bajo precio van a tener que pagarlas al doble: Hacemos este cargo porque el señor Director ha recibido infinidad de reclamos de los obreros de Ovalle sin oírlos. Tanto más que mandó a Ovalle a varios empleados de la Caja que lo informaran de una larga serie de incorrecciones que él nunca corrigió. Esas incorreccciones le han hecho encarecer las casas a los obreros al extremo que muchos no podrán conservar sus casitas. Esto nos está probando que el señor Director no quiso preocuparse de los obreros de Ovalle.

3.o — Amparar las incorrecciones de algunos empleados de la Caja referente a la construcción de la población Bascuñán, donde se ha aumentado el valor de las cuentas de los gastos: Hacemos este cargo porque el señor Director de la Caja supo que el contratista que se tomó para esos trabajos fué el que pidió más caro y a la vez supo que el Inspector señor Santander que él nombró para la Caja, faltó a su deber, según lo comprobó el Arquitecto, apuntando en elos mayor número de materiales que los realmente recibidos y apuntado más obras que las ejecutadas. El señor Director no sancionó esa falta y se limitó a cambiar de empleo al empleado y correligionario.

4.o — Amparar las incorrecciones de la población Echeverría, donde el contratista debe entregar el 15 o|o: Todo el personal de la Caja sabe que al contratista señor Singer se le descuenta el 15 o|o de sus pagos, para regalarlo y el Director permite esta incorrección, encareciendo así las construcciones Este 15 o|o se reparte entre las personas que se interesaron porque se llevara a efecto esa construcción; la operación es ejecutada oficialmente en las oficinas de la Caja.

5.o — Tomar como contratistas a personas que no merecen la confianza de los ferroviarios: Este cargo se comprueba citando al contratista señor Martínez, que perjudicó en más de tres mil pesos al empleado señor Horacio Blanco, quien lo manifiesta. El contratista señor Cereceda que está asociado al señor Pradenas, es arrojado de la Caja Hipotecaria y otros así por el estilo. El señor Director no demuestra interés en seleccionar los contratistas. Ahora bien, él dice que son los imponentes quienes eligen su contratista o pueden ser ellos los contratistas de su propia obra "siempre que ambos reunan requisitos de competencia y honorabilidad" (textual). Muy bien, siempre que reunan estos requisitos; pero, ¿cómo es que no se fijó al permitir como contratistas al señor Torres de la Población Bascuñán y en otros trabajos al señor Cereceda? El señor Director no debió permitir en ningún momento que personas como las indicadas fueran contratistas.

6.o — Tener en la Caja empleados inútiles elegidos entre sus correligionarios. — Este cargo lo comprobamos tomando antecedentes de los empleados nombrados por el señor Director para vigilar las poblaciones obreras que se construyen en San Bernardo, Ovalle, Santiago, etc., etc., pensamos que no han sido nunca del ramo y que nada saben. No damos sus nombres porque esos empleados no son culpables de su nombramiento.

En Valparaíso el señor **Armando Tamayo**, de oficio pintor, ejerce por cuenta de la Caja de Retiros el cargo de tasador (Perito) de propiedades. Nosotros estimamos que para ejercer estas funciones hay que tener conocimientos sobre la materia; el tasador debe ser arquitecto, ingeniero civil o en su defecto constructor de obras de edificación. Hemos de agregar que el señor Tamayo, es ex-regidor, actualmente miembro de la Junta de Vecinos de Valparaíso y, por añadidura **demócrata**, correligionario del señor Director. Estamos en condiciones de citar las casas que ha tasado.

7.o — Nombrar empleados para servicios que no existen: El señor Director nombró Inspector para el edificio de la Caja con $ 9,000 de sueldo. El edificio no se piensa edificar. El señor Director dice que este empleado ha estado ocupado en la confección de las especificación para el trabajo indicado. Si no nos equivocamos, hay en la Caja dos personas profesionales y especialistas en la materia en cuyo caso el puesto de este señor estaría siempre de más. (En el presupuesto figuran dos arquitectos, 1.o y 2.o que pueden desempeñar ese cargo).

8.o — Demorar las liquidaciones de la población San Bernardo.

9.o — No se oye los reclamos ni quejas de los imponentes, dándole siempre la razón a las excusas de los malos empleados.

10.o — Mantener en secreto el desarrollo de los servicios de la Caja. Toda institución da cuenta a sus dueños, imponentes o accionistas, de su marcha buena o mala, mucho más en el caso actual que tiene casi todos los servicios paralizados.

Los imponentes nada saben. No se publican boletines claros ni detallados ni con oportunidad. Las actas del Consejo no se entienden.

Todo esto nos demuestra que el señor Director no quiere que sepamos la marcha de la Caja, lo que los imponentes no podemos aceptar.

13.o — No pedir nunca propuestas públicas para hacer los trabajos de los imponentes, favoreciendo así a amigos políticos: Se ha hecho la población obrera de Ovalle sin propuestas, favoreciendo así los negociados; se ha hecho igual con la población Bascuñán, donde se contrató una parte por el precio más subido, y se reservó para manejar otra parte (compras), produciéndose dificultades desde el principio. Igual se está haciendo con la Población Delicias, tratando poco a poco de darla a Cereceda, Pradenas y Cía.

14.o — Ostaculizar siempre las poblaciones pedidas y que no se pagan al contado: Esto ha pasado con la Población Vergara que la dueña vendía a buen precio y a largo plazo. No salió hasta hoy Hay así otras que aún no salen despachadas Para nosotros es bien raro este proceder. Tampoco se han tomado en cuenta los favorables informes peritales.

Detalles para reforzar nuestra campaña contra la actual Administración de la Caja de Retiros y Previsión Social de los Ferrocarriles.

1.o ¿Por qué el señor Director recién, ahora, nos da a conocer los negociados de la administroción del señor A. Guzmán?

2.o No existe otra Liga a cargo de la campaña de depuración administrativa de la Caja de Retiros que todos los imponentes ferroviarios?

3.o Una vez más proclamamos ante todos los imponentes ferroviarios, en general, que el Consejo Ejecutivo de la Confederación Ferroviaria de Chile no es escabel de ningún partido político ni está catequizado por grupos de determinada tendencia ideológica.

Cargos y observaciones que a juicio del personal ferroviario imponente de la Primera Zona, merece la Administración actual de la Caja de Retiros y P. S.:

El gran comicio celebrado recientemente en Santiago, pidiendo en sus conclusiones la reorganización total de la Caja de Retiros y Previsión Social de los Ferocarriles del Estado, comicio que en todas partes fué realizado simultáneamente, es la más franca y expresiva manifestación del descontento que ha llegado a producir en el personal de imponentes de la Caja el funcionamiento incorrecto de la misma, con respecto a sus imponentes y sostenedores.

Y, al efecto, **los números tienen** una elocuencia irrefutable, y a ellos apelamos los delegados de la Primera Zona. Leyendo el propio boletín de la Caja, correspondiente al segundo semestre de 1925, encontramos que en el año 1925 hizo la Caja operaciones de compra en la forma que sigue:

Red Central Norte, 51 operaciones, con un total de.	$ 117,200.—
1.a Zona, 52 operaciones, con un total de	550,530.—
2.a Zona, 577 operaciones, con un total de	6.872,009.73
3.a Zona, 33 operaciones, con un total de..	304,510.—
4.a Zona, 36 operaciones, con un total de	418,087.36
Total del valor de operaciones. . . .	$ 8.276,287.09

Salido el señor Director, se impone la necesidad de una reorganización completa y una investigación severa, llevaba a cabo por personas sinceras y peritos en la materia, con participación directa de representantes genuinos de los imponentes. Una reorganización que sea en realidad reorganización; una investigación que sea investigación en toda la extensión de la palabra y que averigüe la conducta de todos los empleados, desde el más alto jefe hasta el más humilde de los porteros.

Toda operación que la Caja realice en lo futuro, deberá publicarse en la prensa antes de realizarse, a fin de que los imponentes puedan darse cuenta de los hechos antes que estén consumados y tengan lugar a reclamar, aboliéndose el procedimiento actual de publicar solamente en el Boletín de la Caja, seis meses después de estar hechas las cosas. También los balances deben publicarse en los diarios, semestralmente. En las publicaciones de adquisiciones y otras, debe consignase muy especialmente el nombre narse muy especialmente el nombre lizado la operación; este dato la Dirección lo oculta en la actualidad para evitar el control de los imponentes.

En la Primera Zona existen tramitaciones pendientes desde hace cuatro años y aún no han sido resueltas.

Pedimos también que en lo sucesivo, la contabilidad de la Caja de Retiros, sea por Zonas separadas, a fin de que por ninguna razón se inviertan los dineros aportados por el personal de una Zona, en adquirir propiedades para el personal de otra Zona. Queremos que el bienestar que la Caja proporcione al personal de cada Zona esté en relación con lo que aporta cada una por imposiciones.

Creyendo remediar en parte el mal servicio de la Caja, el personal de la Primera Zona gestionó la instalación de una sucursal en Valparaíso para que atendiera en nuestra Zona todo lo relacionado con los servicios propios de la Caja de Retiros, ya que debido a la gran cantidad de personal con que cuenta la Primera Zona, se hacía una imperiosa necesidad la implantación de esta sucursal.

Pero resultó que en vez de una sucursal, se nos instaló un "Buzón" que no hace otro servicio que recibir y entregar papeles y contestar preguntas, no prestando en realidad ninguna utilidad positiva.

Nosotros necesitamos una sucursal que desempeñe por lo menos las funciones más necesarias y que, además, pueda hacer préstamos rápidos con casos de fallecimientos o enfermedad de los imponentes o miembros de su familia.

Valparaíso, Octubre de 1926.— **V. Acuña T.**, Delegado extraordinario Primera Zona.—**José S. Pizarro**, Delegado extraordinario Primera Zona. —**De la Cruz**, Delegado extraordinario Primera Zona.— **Luis Pequeño H.**, Delegado extraordinario Primera Zona.

DEL CONSEJO EJECUTIVO

Para finalizar, por el momento, ésta nuestra exposición de hechos verídicos y perfectamente comprobados, no descuidéis, compañeros, a lo que sin embajes han dicho en algunas reuniones ciertos defensores de la funesta Administarción de la Caja de Retiros, en el sentido de que sin reparo sembrarán la desconfianza en la actual organización ferroviaria, hasta dividir a sus militantes.

Estos elementos, haciendo honor a su papel con un entusiasmo mayor que el que tienen para luchar por la organización, (cosa que nunca han hecho sinceramente), han repartido panfletos, redactados por el **estado mayor.**

Dicen: Tenemos que dividir a los ferroviarios, de la Confederación. Mientras ésta exista, no tendremos adeptos ni incautos, por lo [illegible] el porcentaje de votos será [illegible] cada día, hasta llegar a nada.

Si el estado mayor ha [illegible] órdenes para combatirnos, [illegible] serán sus desastres. La Confe[illegible]ción arrazará sin contemplacio[illegible]

Adelante compañeros ferrovia[illegible]

A combatir a pechos descubie[illegible]

Por el Consejo Ejecutivo [illegible] Confederación Ferroviaria de C[illegible] —**Santiago Ramírez A.**, Secre[illegible] General.

EL 24 SE HARA LA APERTURA DEL SALON OFICIAL

ASI LO ACUERDA AYER EL CONSEJO DE BELLAS ARTES

En la tarde de ayer celebró [illegible] el Consejo de Bellas Artes, [illegible] presidencia de don Alberto Mack[illegible] Subercaseaux, y con la asistencia [illegible] los señores Del Canto, Cannobio, [illegible]rraín Bravo, Correa, Martínez [illegible] Ferrari y Pedro Prado.

Excusaron inasistencia los [illegible] Juan Francisco González y la [illegible]rita Herminia Molzar.

Actuó de secretario don José [illegible]terola.

Después de tratarse diversos [illegible]tos, relacionados con el Consejo, [illegible] tomaron los siguientes acuerdos:

1.o Postergar para el Domingo [illegible] del presente la apertura del [illegible] oficial;

2.o Dar las mayores facilidades [illegible]sibles a la exposición de arquitectu[illegible]ra y escultura en atención al [illegible] número de obras presentadas a la [illegible]posición.

Entre las obras de aliento [illegible] una enorme tela de don Benito [illegible]lledo Correa, que mide 3.50 por [illegible]

Por lo demás, se ha notado [illegible] un número extraordinario de [illegible]

Revista de gimnasia en el Colegio de los P. P. Franceses

Mañana a las 10 A. M. se efec[illegible]tuará la revista de gimnasia [illegible] Colegio de los RR. PP. Franceses.

La dirección del establecimiento [illegible] invitado a este acto a las familias [illegible] los alumnos y a distinguidas persona[illegible]lidades de la capital.

Con los actos de hoy entran en apogeo las Fiestas de la Primavera

Un entusiasmo indescriptible, se nota en todos los círculos ante la aproximación de los números culminantes de las festividades con que la juventud celebrará este año la entrada de la Primavera.

Serán las fiestas de todos, ya que participarán grandes y pequeños, graves y livianos, olvidando durante los días de la alegría y el bullicio juvenil, las preocupaciones de la vida diaria.

Con la proclamación de Reinas hoy, empieza por decirlo así, el programa oficial de fiestas primaverales que culminarán el Sábado "Día de los Estudiantes".

Hoy se proclama a la Reina Mary en el teatro Carreras

Con una gran fiesta organizada por los estudiantes de Leyes con la que se inicia el reinado de la gentil soberana señorita Mary Cosignani el programa de fiestas primaverales del Centro de Derecho.

El prólogo de las fiestas lo leerá su autor el distinguido poeta don Roberto Meza Fuentes y el discurso de presentación de S. M. Mary estará a cargo del profesor universitario don Juan Antonio Iribarren.

El Ministro del Uruguay, Excmo señor Eugenio Martínez Thedy dirá el Elogio de la Juventud.

La soprano señorita Isabel Ma... y el barítono señor Taglia... artistas de la Lírica Oficial tendrán a su cargo otros números de canto. El primer actor señor ... Romeu recitará sus mejores poesías. Finalmente el concertista ... Manke ejecutará lo mejor de su repertorio.

Han sido invitados el Presidente de la República, los Ministros de Estado y altas personalidades de nuestro mundo social y político.

El Viernes se servirá en el hall de la Universidad el "Chocolate ...ico" al que asistirán profesores y alumnos de Leyes.

Durante este número se proclamará Rey de los Feos y Superintendente de las Fiestas, al estudiante señor Oscar Eugenin Antonio que tomará el nombre de ...imodo I.

Especial relieve revestirá el baile que el Centro de Derecho ofrecerá el Domingo a las 4 P. M. en el amplio local del Liceo ... de Niñas. Bandas y orquestas amenizarán este baile que promete ser un éxito.

El Domingo 24 de Octubre se efectuará el paseo campestre de profesores y alumnos de Leyes.

Los estudiantes católicos

...a un día de la celebración de las grandes fiestas de la Primavera que han preparado para este año,

LA GRAN VELADA BUFA

se celebrará en el Teatro Municipal en la noche de mañana.

Se proclamará oficialmente Reina de las Fiestas a la señorita María Loreto Valdés Riesco quien concurrirá acompañada de su Corte de Honor.

"La muerte del Señor Ruiz" y "La curtiembre" son los títulos de las obras cómicas y bufas que se pondrán en escena.

Números futuristas, humorísticos, etc., completarán el programa con que se iniciará el reinado de S. M. María Loreto.

LA MATINEE FANTASTICA DEL CLUB HIPICO

Este número está dedicado al elemento infantil.

Habrá diversos concursos con valiosos premios.

Un circo al aire libre, entretenciones, sorpresas, juegos artificiales, carreras de ensacados, palo ensebado, etc., darán mayor brillo y realce a este número.

EL GRAN GARDEN PARTY DEL CLUB HIPICO

comenzará el Sábado próximo a las 10 de la noche.

El Club Hípico ha sido iluminado en forma fantástica y de juegos de luces y agua. Una gran kermesse a cargo de distinguidas damas de la sociedad se instalará en ese recinto.

Las entradas estarán en venta desde hoy todo el día, para todas las fiestas.



Señorita Olga Montecinos S., Reina de la Primavera de La Unión

Las fiestas de los estudiantes de Ingeniería

prometen revestir extraordinarias proporciones y se denominarán "Las Locas Noches del Santa Lucía".

HOY SE PROCLAMARA LA REINA

En una gran velada de gala que se realizará en el Santiago a las 9 P. M.

La gentil Soberana Amparito Arozamena, Reina de la muchachada de Ingeniería, asistirá acompañada de su Corte de Honor que forman las siguientes señoritas: Luisa Arozamena, Lady Carocca, Lucía Moreno, Ana Kaenfer y Olga Kaenfer.

El Viernes será feriado escolar

En vista de una petición formulada por los estudiantes universitarios y secundarios, el Rector de la Universidad de Chile, de acuerdo con la facultad que le confiere la Ley, acordó ayer, conceder feriado escolar para todos los colegios de su dependencia, de Santiago, a fin de que los alumnos puedan asistir al internacional de football y se preparen para las fiestas primaverales.

S. M. se presentará en el palco escénico acompañada de su Corte de Honor. Hablará en seguida el Presidente del Centro de Ingeniería señor Roberto Landaeta. Un grupo de estudiantes hará un número bufo. Subirá a escena la opereta bufa "Tomasa la Hechicera". y la comedia de Malbrán y Frontaura, titulada "Como se pasa la vida".

Finalmente se pondrá en escena una revista mexicana.

CON "LA NOCHE DEL BESO"

que tendrá lugar mañana Viernes se inicia el programa "loco" del Centro de Ingeniería, en el Cerro Santa Lucía.

Se inaugurará un gran cabaret ultra-moderno y las distintas secciones del cerro lucirán una iluminación extraordinaria. Números a cargo de grandes grupos de jóvenes bataclánicas, y de variedades a cargo de Mateos, Luz Díaz, Cano, el equilibrista Moreno, los hermanos Fiori, etc., etc., darán mayor realce a esta fiesta donde se bailará hasta la madrugada. Bandas y orquestas tocarán sin interrupción.

"LA NOCHE DEL AMOR"

se realizará el Sábado, después de una matinée que tendrá lugar a las 3 P. M. en la terraza del cerro. Nuevos números y otras tantas atracciones forman el programa de esta fiesta a la que asistirán también S. M. Amparito y su gentil Corte de Honor.

En la tarde del Domingo, la Compañía Arozamena ofrecerá una matinée en honor de la Reina y dedicada a los niños de Santiago.

Con "La Noche de la Locura" que tendrá lugar ese día se pondrá término al programa de fiestas de los estudiantes de Ingeniería.

Hoy aparecerá la revista "Primrose" de los estudiantes de Ingeniería.

Renunció la Reina Elena de los primarios

que había sido elegida por votación el Martes último. En esta situación, hoy a las 11 A. M. se repetirá la elección en el local de la Escuela Sanfuentes para elegir la Soberana de los Primarios.

La nueva Reina será proclamada en la gran velada bufa de los estudiantes primarios que se realizará el Sábado próximo.

El Domingo habrá una matinée con baile y actos de variedades en el local de la Escuela Sanfuentes.

La fiesta lírica de ayer

organizada por el Club de Estudiantes se realizó con todo éxito en el Teatro Miraflores.

Asistió S. M. la Reina Pola acompañada de su Corte de Hono y fué objeto de una cariñosa recepción.

Un escogido programa se desarrolló en todas sus partes.

La velada bufa de anoche

organizada por el grupo de estudiantes de Medicina, "Los Pelícanos" tuvo lugar en el Teatro O'Higgins.

Una concurrencia extraordinaria llenaba totalmente todas las aposentadurías del teatro.

Club de Estudiantes

Con todo entusiasmo y éxito ha iniciado esta institución el desarrollo de su programa.

HOY SE PROCLAMARA LA REINA

En el Salón de Honor de la Universidad de Chile, a las 6 de la tarde, S. M. la Reina Pola, asistirá acompañada de su hermosa Corte de Honor.

Colaborarán por el mejor triunfo de esta proclamación, junto a los elementos estudiantiles, los elementos que han cosechado mayor aplauso en la temporada lírica del Municipal y artistas chilenos de figuración.

El Sábado por la mañana se realizará por las calles centrales el paseo tradicional de disfrazados.

En la Plaza de Armas habrá una banda que alegrará este paseo de disfrazados.

En el local del Club se efectuará mañana la recepción que se ofrecerá a las alumnas de las distintas facultades universitarias.

Para este efecto el local del Club ha sido engalanado, se amenizará esta simpática reunión, y la comisión respectiva lleva tan bien los preparativos, que la recepción promete ser un número muy lucido.

LA MATINEE DEL SABADO

es el número oficial; se realizará en las avenidas de la Quinta Normal y lo prepara un comité común que ha unificado al Club de Estudiantes y al Centro de Estudiantes de Agronomía.

Esta matinée será el punto de reunión de los disfrazados, carros alegóricos, murgas y comparsas en la tarde del Sábado, durante ella se llevarán a efecto varios concursos.

LA GRAN FARANDULA

Partirá la gran Farándula a las 6 de la tarde de la Quinta Normal, y siguiendo por Matucana hasta la Estación Central, Alameda hasta Ahumada, Plaza de Armas, Estado, para después disolverse.

El carro de S. M. la Reina Pola, que es hermosísimo, presidirá el desfile alegórico, que promete ser espectacular,

Señorita Adriana Parker Arenas, Reina de la Primavera de Valdivia

El Centro de Arquitectura y el de Bellas Artes

celebrarán fiestas locales que se inician el Sábado próximo con una matinée de fantasía y kermesse.

A las 3.30 P. M. se hará la proclamación de la Reina de Arquitectura; en seguida se realizará una velada en honor de la Soberana.

A las 4.30 P. M. se servirá un "Chocolate Artístico" y a las 5 se iniciará el gran baile de Primavera en las canchas de tennis y jardín de la Escuela de Arquitectura.

En la velada participarán conocidos artistas de la capital y será presidida, además, de la Reina, por el Presidente del Consejo de Bellas Artes señor Alberto Mackenna, por el Decano de la Facultad de Matemáticas señor Francisco Mardones y por el Director de la Escuela de Arquitectura.

El Domingo 17 se realizará la "Noche de la Alegría" con un gran baile de fantasía. El local de la Escuela lucirá una extraordinaria iluminación. El Lunes se hará un paseo a la Quinta "San Juan de Pirque" que ofrece el Intendente de Santiago y Presidente del Consejo de Bellas Artes a los alumnos de Arquitectura.

La velada de hoy del Bando de Piedad

con que inicia su programa de fiestas primaverales, tendrá lugar a las 9.30 P. M. en el Teatro Carreras.

Subirán a escena las obras "Adelante con los Chonchones" y "Al pie de la vaca".

La murga del Bando de Piedad, y algunos números de conocidos aficionados estudiantiles, forman el programa general de la velada bufa de esta institución.

El Domingo se realizará el Corso de Flores en las Avenidas del Parque Cousiño y un gran baile en el Dancing Park.

Habrá premios para carruajes, disfrazados, murgas, etc.

El baile de los ex-alumnos de Humanidades

Se efectuará en la noche del Sábado próximo en el local del Gimnasio del Club Alemán, San Martín 841.

Varias bandas y orquestas amenizarán este baile, que figura como número de fiestas primaverales.

La juventud autónoma

Institución formada por un grupo de jóvenes de nuestra sociedad se prepara para celebrar la llegada de la alegre Primavera.

Entre las diversas fiestas que realizarán figuran tres grandes bailes de fantasía y un Dinner Concert que se efectuarán el Sábado y Domingo próximo en la nueva Terraza del Cerro San Cristóbal que está situada a la llegada del Funicular, lado izquierdo, y que será inaugurada en esta ocasión.

La noche del Jazz

Es un simpático número que han preparado los alumnos del Instituto Americano de Comercio y que se celebrará esta noche a las 10 P. M. en el Club Alemán, Nataniel 117.

Durante esta fiesta se eligirá la Reina y se proclamará, como tal a la señorita Marta Oyaneder.

Anoche se proclamó la Reina de Valparaíso

Anoche Valparaíso proclamó su Reina de la Primavera.

El teatro Victoria, en que se llevó a efecto la exaltación al alto cargo de la señorita María Gertrudis Lyon Hidalgo, estaba desbordante de público.

En esta ceremonia se desarrolló un interesante programa que había confeccionado la Asociación de la Juventud Católica.

La concurrencia aplaudió con entusiasmo los números de la fiesta y dedicó ovaciones especiales a la Reina María Gertrudis.

Linares tiene una Reina Graciela

Este es el nombre de la señorita Reveco Solís de Ovando, que ha sido proclamada Reina de la juventud de esa ciudad.

Los agasajos que se preparan en honor de la soberana son de gran magnitud.

El programa de fiestas que se ha confeccionado promete obtener un hermoso resultado.

En Ancud

(De nuestro corresponsal por telégrafo)

ANCUD 13.—Con ocasión de los preparativos que los estudiantes llevan a efecto se advierte marcado entusiasmo en este pueblo para celebrar la Fiesta de la Primavera, que se verificará durante los días 22, 23 y 24 del presente.

Participarán en el programa oficial los liceos de Ancud.

Reina de las fiestas ha sido elegida la señorita Nelly Traumann. —(Letelier).

Paraguay anuncia oficialmente su participación en el suramericano

LA DELEGACION DEL PAIS HERMANO, LLEGARA A ESTA CAPITAL EL LUNES PROXIMO.— EL ENTRENAMIENTC DE CHILENOS, BOLIVIANOS Y ARGENTINOS.—LA EMBAJADA URUGUAYA SE ENCUENTRA EN LOS BAÑOS DE CAUQUENES

El tema de todos los comentarios durante el día de ayer ha circulado alrededor de la primera contienda por el campeonato suramericano verificado anteayer y que dió el primer triunfo a los colores nacionales desde que se disputa la Copa América.

Nuestros aficionados aguardan con impaciencia el desarrollo de los demás partidos en que intervendrá el elenco nacional, para formarse cabal conciencia del estado de nuestro elenco. Al mismo tiempo existe expectación por ver la primera actuación de los elencos de Argentina y Uruguay, donde radican los ases del football continental.

Paraguay en el certamen

Ayer se recibió en la Federación Chilena, el siguiente cable de la Liga Paraguaya:

"ASUNCION, 13.—Federación Chilena Football.—Santiago.—Asamblea resolvió participación del cuadro en el Campeonato. Nuestra delegación partirá a ésa mañana 14. — Saludos. Irala, presidente."

Los paraguayos son esperados por la combinación internacional que llega el Lunes a Santiago.

En conformidad al fixture, les corresponderá jugar el Martes 19 con el elenco argentino.

Los uruguayos se fueron a Cauquenes

Gentilmente invitados por el señor G. Sanguinetti, partieron en la mañana de ayer a los Baños de Cauquenes, los jugadores uruguayos, quienes pasarán dos días en ese establecimiento, para regresar por el nocturno del Viernes, que llega a esta capital el Sábado en la mañana.

Los jefes de la delegación, partieron anoche, al mismo punto.

Los jugadores bolivianos

Durante la mañana de ayer, los componentes de la delegación boliviana visitaron algunos paseos de la ciudad, y en la tarde presenciaron el entrenamiento del cuadro argentino.

A las 8 A. M. de hoy practicarán en la cancha del Sport Verein, contra un cuadro formado por las reservas e integrados por elementos del Audax Italiano.

Según nos informó el entrenador del elenco, señor Job de la Zerda, el equipo no hará ningún ejercicio enérgico, pues varios jugadores están algo resentidos, entre ellos Chavarría, Alborta y Soto. Piensa sí iniciar el entrenamiento fuerte, en el curso de la semana entrante.

También nos comunicó el señor de la Zerda, que para la contienda del Sábado contra los argentinos, el cuadro se presentará con algunas modificaciones.

Los argentinos

En la cancha de los alemanes hicieron su entrenamiento fuerte en la tarde de ayer los componentes del cuadro argentino, demostrándose todos encontrarse en espléndidas condiciones.



Señor César Seoane, que será propuesto como Cónsul en Sud-América de la Federación Internacional de Football

Práctica de los chilenos

Hoy practicará el conjunto chileno que el Domingo enfrentará al Uruguay. Oficialmente se nos ha informado que se le harán reformas substanciales al elenco que jugó anteayer.

Estas reformas consistirán en colocar a Toro de centro half; a Olguín de puntero izquierdo, pasando Moreno de alero derecho; a Domínguez de insider derecho y corriendo a Subiabre de centro. En estas condiciones, la línea de ataque quedaría formada así: Moreno, Domínguez, Subiabre, Arellano y Olguín.

La reunión del Sábado

Según el calendario, el Sábado se jugará la partida entre Argentina y Bolivia, bajo la dirección del árbitro uruguayo señor P. Tejada.

El preliminar de esta contienda probablemente esté a cargo de los primeros cuadros de los clubs Magallanes y Unión Deportiva Española.

Con tal motivo, la secretaría de la Federación nos pide invitar para hoy, de 12 a 1 P. M., en su secretaría de Bandera 323, a los presidentes de estos clubs.

Las copas El Llano y Rafael Benguria

Estos trofeos, disputados en la contienda de anteayer, han sido adjudicados al cuadro nacional, vencedor de la brega, por haberlo así resuelto sus donantes.

Corresponderá también al mismo conjunto la Copa Ministerio de Relaciones Exteriores de Chile.

Estímulo para la contienda Chile-Uruguay

El señor Jorge Matte Gormaz, delegado olímpico en nuestro país, ha ofrecido un valioso trofeo para que se dispute en el match del Domingo.

Igualmente se decidirá en este partido el hermoso trofeo donado por la Municipalidad de Santiago.

Venta de localidades preferidas

La venta de sillas para el partido del próximo Domingo entre Uruguay y Chile, se hará desde hoy de 11 a 12 M., en la secretaría de la Federación de Football de Chile, Estado 363.

Una determinación acertada

La dirigente máxima ha tomado la acertada determinación de destinar una de las tribunas de madera para que presencien el partido del Sábado próximo entre Bolivia y Argentina, sin costo alguno, los jugadores y socios de los clubs que militan en la Liga Infantil de Football.

También ha tomado el acuerdo de rebajar el precio de todas las localidades para ese día.

ción argentina se va hoy
El presidente de la delega-

Por la combinación internacional de hoy regresa a su país el presidente de la delegación argentina señor Aldo Cantoni.

El regreso del señor Cantoni debe a que tiene que atender ... tos políticos impostergables ... provincia de San Juan.

El distinguido dirigente del ... hermano deja gratos recuerdos ... tre nosotros, donde supo ... las simpatías generales.

Un entrenador chileno llevará el equipo boliviano

Hemos sido informados ... delegación boliviana ha ... los servicios del entrenador ... jista chileno señor Aurelio ... da, quien se irá a Cochabamba ... do regrese la embajada.

La afiliación definitiva de la Federación boliviana

En la sesión que celebró el Congreso antenoche, se aprobó por unanimidad la afiliación definitiva de la Federación Boliviana de Football.

Reglamento de la Confederación

El Congreso ha resuelto ... transferir para el Congreso del ... entrante las reformas ... de los reglamentos de la Confederación solicitada por la representación brasileña en la asamblea del ... último.

Gira del equipo boliviano

Van muy bien encaminadas ... gestiones que se hacen para ... conjunto boliviano haga una ... al Sur del país. Jugaría con ... binado de la Zona Austral ... blemente en la ciudad de Va...

LOS DEPORTES EN LAS FIESTAS DE LA PRIMAVERA

LOS LANCES UNIVERSITARIOS DE TENNIS DE HOY Y EL CAMPEONATO ATLETICO DE MAÑANA

En honor de las delegaciones que participan en el Campeonato Sur-americano de Foot-ball, se llevará a efecto mañana en el Estadio de Los Leones el último campeonato atlético universitario del año por la Copa Bottinelli.

Atletas de las Escuelas de Ingeniería, Leyes, Dentística, Farmacia, Medicina, Educación Física y Agronomía, harán acto de presencia en las pruebas de este torneo.

El programa que se desarrollará consulta como una prueba de alta novedad una carrera de cincuenta metros para señoritas.

El programa de este torneo es el siguiente: 100, 200, 400 y 1.500 metros planos; 110 y 400 metros con vallas; saltos alto, largo, triple, lanzamientos del disco, bala y martillo; posta de 4x100 y 50 metros para señoritas.

Para dar facilidades a nuestros estudiantes universitarios para que concurran a esta reunión, el Rector de la Universidad ha concedido feriado por el día de mañana.

LOS TORNEOS DE TENNIS

En las canchas del Quinta Normal Tennis Club se iniciará esta tarde el campeonato de tennis organizado por la Federación Universitaria de Deportes.

En los partidos de hoy intervendrán los siguientes jugadores:

2 P. M. Davanzo (F.) v. Chalmovich (F.); Quinteros (M.) v. Moreno (P.); Salas (P.) v. Serrano (L.).

2.30 P. M. F. Cooper (L.) v. Rojas (P.); H. Alamos (L) v. Massono (F.)

3.15 P. M. señorita Ruperta Cantuarias (P.) v. M. Villarroel (F.)

4 P. M. Aguirre v. Appelt (F.); señorita E. Japke v. E. Gallardo (F.)

4.30 P. M. Amesti v. Bórquez (L.) Weinstein v. Rojas (P.)

5 P. M. Rojas-Amesti v. Deik-Bórquez; Aguirre-Massono v. Salas-Moreno.

Talcahuano contra Concepción

TALCAHUANO 13.—En la cancha Collao se efectuó este lance, obteniendo el triunfo el cuadro de Talcahuano por dos goals contra cero. —(El Corresponsal).

LIGA NACIONAL OBRERA.—El próximo Domingo, a las 9 A. M., tendrá lugar en la cancha del Manuel Acevedo, el segundo práctice a que será sometido el equipo seleccionado de esta corporación, el cual tendrá como contendor al Manuel Acevedo F. C.

En esta misma reunión se hará practicar el equipo B contra el Deportivo El Tani.

Con las modificaciones introducidas últimamente por la comisión encargada de la selección del Cuadro Royal, los equipos han quedado constituídos en la siguiente forma: Equipo A: Arturo Abarca, José Jara, Antonio Rodríguez, Alejandro Pizarro, Luis Pedrero, Carlos Ortiz, Rafael Chamorro, Walterio Rubio, Juan Pérez, Sabino Mondaca, Julio Ayala.

Equipo B: Manuel Cabello, Juan Guerra, Julio Urzúa, Higinio Green, José Escalona, Custodio Ferreira, Andrés Sandoval, N. Olea, Guillermo Guajardo, Heriberto González, Antonio Moya.

Reservas generales: Manuel Medel, Carreño, Luis Marambio, Exequiel Torres, Alfredo Morales, Segundo Galli, José González, Humberto Palacios, H. Núñez, Alfredo Fuentes.

Para esta tarde, a las 7 está citado extraordinariamente el Directorio.

A esta reunión se ruega asistir al delegado del Manuel Acevedo.

Para el próximo Lunes, a las 7 P. M., está citado el Consejo Superior, para elegir presidente y resolver sobre la renuncia de un director.

Confederación Deportiva de Chile

Los miembros del Directorio y del Consejo de esta colectividad celebrarán hoy una importante reunión de 11.45 a 12 M., en la imprenta Zig Zag. Se nos pide encarecer la asistencia.

El campeonato atlético universitario de mañana

Uno de los números de las fiestas de primavera será el gran torneo de atletismo inter-Facultades, que con todo entusiasmo prepara el Club Atlético Universitario y que se desarrollará durante todo el día de mañana.

El programa consta de las siguientes pruebas: 100, 200, 400 y 1,500 metros planos; 110 y 400 triple; lanzamientos disco, bala y metros vallas; salto alto, largo y martillo y posta de 4x100. Para socios pasivos habrá 400 metros y salto largo.

Además se ha agregado una carrera de 50 metros para señoritas que a no dudarlo, constituirá la mayor atracción del programa, pues por primera vez se efectúa en competencia de esta índole.

A fin de que pueda asistir el mayor número posible de estudiantes en cuyas esferas existe un marcado interés por presenciar este torneo, se ha obtenido del señor Rector que sea feriado.

La carrera pedestre Santiago-Pudahuel del Atlético Royal

Un franco éxito obtuvo el Círculo Atlético Royal con la carrera pedestre Santiago-Pudahuel, corrida el Martes último.

15 competidores de los 17 inscritos hicieron acto de presencia ante el juez de partida, el que puso en movimiento a las 2 1|4 al primer grupo y escalonados con un minuto los restantes, siendo los últimos en partir los señores Ramón Torres y Eduardo Díaz, que daban un handicap de cinco minutos.

Un numeroso público se estacionó en el punto de partida en la Estación Yungay, aplaudiendo a todos los atletas a medida que éstos iniciaban la carrera.

La prueba adquirió desde un principio un alto interés, ya que los favorecidos con los handicaps se distanciaran rápidamente de los que partieron en último término. A la altura del kilómerto 7, conservaba la delantera Juan Acosta seguido de Honorio Flores, Tapia, Espinosa y Díaz, los demás competidores corrían un poco distanciados de los nombrados. Faltaban dos kilómetros para llegar a la meta, Eduardo Díaz pasaba resueltamente al primer puesto seguido de Juan Acosta, en esta forma llegaban a la meta precediendo Díaz por 200 metros a Juan Acosta, y empleando en el recorrido de los 14 kilómetros 49 minutos 30 segundos.

El orden de llegada de los 15 competidores fué el siguiente: 1.o Eduardo Díaz dió 5 minutos de handicap; 2.o Juan Acosta recibió 2 y medio minutos; 3.o Oscar Barahona con 2 minutos; 4.o Guillermo Tapia; 5.o Ramón Espinosa; 6.o Erasmo Godoy; 7.o Julio Montero; 8.o Manuel Arce; 9.o Juan R. Torres; 10.o Luis Monasterio; 11. Juan Carnier; 12. Efraín Silva; 13. Ramón Pereira; 14. Luis Allendes y 15. Honorio Flores.

Una vez terminada la prueba, los dirigentes del Royal pasaron a dar los agradecimientos a las autoridades del vecino pueblo por las facilidades dadas para el mejor control de la prueba y regresaron todos los atletas y aficionados que acompañaron a los atletas en la carrera a una quinta situada en El Blanqueado, donde se repartieron los premios a los vencedores y se siguió una reunión íntima con que el Club Royal ponía término a la tarde deportiva, en la que reunió a la mayoría de sus atletas y asociados en íntimo consorcio.

El atleta señor Eduardo Díaz fué muy felicitado por sus compañeros y admiradores por el triunfo obtenido, siendo la segunda vez que logra clasificarse ganador en esta prueba; el año pasado ocupó el primer puesto empleando en el recorrido 51 minutos.

A las 9 A. M. del próximo Domingo se reunirá este club en junta general en su secretaría.

El torneo del Sport Francais

El Martes se inició la primera parte del torneo atlético interno del Sport Francais, con regular asistencia.

La buena preparación de los competidores permitió marcar buenas performances, lo que demuestra los progresos hechos por esta nueva rama de la novel institución.

Los resultados finales fueron los siguientes:

400 metros: 1.o F. Duchesne, 2.o A. Cheyre, 3.o H. Bellet.

Tiempo: 56 3|5".

1,500 metros: 1.o A. Cheyre, 2.o A. Duchesne, 3.o A. Darricade.

Tiempo: 4.57 4|5".

100 metros: 1.o C. Magnere, 2.o A. Mesangroa, 3.o E. Mattman.

Tiempo: 11 2|5.

Salto largo: 1.o C. Magnere, 2.o A. Masangroa, 3.o E. Mattman.

Distancia: 6.36 mts.

Lanzamiento del disco: 1.o E. Mattman, 2.o P. Laccasio.

Distancia: 28.50.

Lanzamiento de la bala: 1.o E. Mattman, 2.o A. Mesangroa, 3.o J. J. Mouesca.

Distancia: 10.15 mts.

La segunda parte se verificará el 31 del presente y con el siguiente programa:

800 metros, salto triple, 200 metros series, lanzamiento del dardo, 200 metros finales, salto alto, 1,000 metros.

Se recomienda la asistencia de los inscritos como de los miembros del jurado.

CLUB PEDESTRE LOS GLADIADORES.—El próximo Domingo a las 9 A. M. se efectuará en la Quinta Normal el primer torneo interno que el Directorio de esta institución ha organizado para sus asociados.

Hoy sesionará el directorio a las 8.30 P. M. en Agustinas 1437.

El torneo nacional de Atletismo

LA REPRESENTACION DE ANTOFAGASTA

ANTOFAGASTA, 13. — La Asociación Atlética de esta ciudad ha elegido a los siguientes atletas para que intervengan en el próximo campeonato nacional de atletismo que se verificará en Valparaíso:

Pablo Domicio, en 100 y 200 metros; Guillermo Godoy, en 400 y 800 metros y Humberto Ghiraldes, en 110 metros vallas y garrocha.

Como delegado y jefe de la embajada irá el señor Julio Hoffmann.—(Corresponsal).

CICLISMO

UNION CICLISTA DE SANTIAGO.—Cita a junta de delegados para hoy a las 9 P. M. en Bandera 542.

CLIB CICLISTA ARCO IRIS.—Esta colectividad ha tenido que lamentar el trágico accidente acaecido en el socio señor Jaime Campaní, habiendo fallecido en la mañana de ayer.

Por esta causa se les ruega a los señores socios y amigos asistir a sus funerales que partirán desde el Instituto Médico Legal, hoy a las 4 P. M.

ATLETISMO

Asociación Atlética de Santiago

El Directorio de esta dirigente se reunirá hoy a las 7 P. M. en Santo Domingo 1566. En la tabla figura de preferencia la selección de los atletas para el torneo nacional.

Los atletas de fondo que aún no han concurrido a retirar sus tarjetas para la visita médica, deben concurrir hoy de 7 a 8 P. M. advirtiéndoseles que el que no concurra a este llamado, será borrado de los registros de la Asociación.

A los señores delegados de los clubs Estocolmo, Sports Francés, Rafael del Canto y Universitario, se les ruega pasar por la secretaría esta noche a las 7.

EXCURSIONISMO

CUERPO DE EXPLORADORES PILOTO PARDO. — Cita a junta general para hoy a las ... P. M. en el local de costumbre.

CUERPO JORGE MATTE ... Cita a la junta general para ... a las 7 P. M. en Compañía 1366. Tabla: Fiestas de la Primavera; excursión a Barrancas ... Pirque; torneos internos de basket ball y volley ball.

NATACION

CLUB NAUTICO QUINTA NORMAL.—Hoy a las 9 P. M. celebrará sesión de junta general en Ahumada 238, para proceder a elegir el directorio que regirá sus destinos durante la temporada 1926|1927.

CITACIONES

Deportivo Los Loros. — Junta general hoy a las 8.30 P. M. en Independencia 180.

O'Higgins. —Junta general ... en el local de costumbre.

General Borgoño F. C.— ... general en Bandera 75 ... cambio de local.

Unión Santa Elvira.—Junta general hoy 8.30 P. M. en Washington 1419.

Wanderers Infantil F. C.— Junta general hoy a las 8.30 ... en Lastra 812.

Remington F. C.—Junta general hoy a las 8.30 en Ros...

Everton F. C.— Junta ... hoy 9 P. M. en A. Pr...

Club Deportivo Brasil.— ... general hoy 9.30 P. M. en Brasil 193.

Unión Argentino Infantil.— Junta general hoy 8 P. M. en el local de costumbre.

Carioca Infantil F. C.— ... general para hoy a las ... en "El Diario Ilustrado".

Piedrabuena F. C.—Junta general para hoy a las 8 P. M. en el local de costumbre.

La próxima gran prueba organizada por el Auto Club

LOS ESTIMULOS DE LA COMPETENCIA, BASES Y REGLAMENTOS DE LA MISMA.—PARTICIPARAN EN EL CIRCUITO LOS "ASES" DEL VOLANTE CHILENO

...stro diario, en ediciones anteriores, ha dado toda clase de informaciones al público respecto de la ...carrera de automóviles que para el día 6 de Noviembre efectuará el Auto Club".

...lugar a dudas esta competencia ...izada por la institución en re... llevará el mayor número de ...participantes en una carrera ...rece como si entre ellos se hubiera abierto una competencia en el ...do de presentar a la pista las hermosas carrocerías de coches de carreras y los motores mejor preparados.

En los talleres de don Atilio Giovinazzi se encuentra una hilera de ...os de carrera importados por ...tros volantes. En la confección de la carrocería de estos coches el señor Giovinazzi trabaja día y noche ...de dar cumplimiento a lo estipulado con los pilotos de entregar ...autos con quince días de anticipación a la fecha del torneo.

...rá un espectáculo bastante hermoso el que presenciará el público, ...es el golpe de vista que presentan estas máquinas de pista que ...en una línea perfectísima terminan en una cola y que parecen pegadas al suelo.

LAS APUESTAS

...nuestros lectores están al corriente de la apuesta de tres mil pesos que han cruzado los pilotos Ro... Gallo Schiavetti y Humberto ...ani.

El dinero se encuentra depositado en manos de uno de los directores del Auto Club y perfectamente estipuladas las bases de esta apuesta.

Por otra parte hemos tenido conocimiento que muchos aficionados han cruzado gruesas sumas tanto a favor de Gallo como de Magnani, ya que estos volantes poseen tal vez los mejores coches llevan una chance que nadie puede poner en duda.

LOS PREMIOS

Los ganadores del Circuito Auto Club percibirán como recompensas los más altos premios que hasta la fecha se hayan dado en carrera alguna.

El ganador obtendrá ocho mil pesos fuera de los premios especiales, como serán las donaciones de las casas de automóviles y de accesorios.

Este premio de ocho mil pesos, según se nos ha comunicado, seguramente será alzado, pues las comisiones encargadas de recoger erogaciones están todavía en pleno trabajo y han encontrado de parte de las casas comerciales la más franca cooperación.

Habrá además de estos premios en dinero y repuestos, premios especiales como ser objetos de arte, medallas de oro, copas y trofeos.

ACUERDOS DEL AUTO CLUB

El Directorio del Auto Club en su última sesión tomó los siguientes acuerdos:

Proclamar a la "Revista Motor", como su órgano oficial.

Asignar la copa ofrecida por la "Revista Auto y Aero", al ganador de la carrera. Esta copa por voluntad de sus donantes, se disputará durante tres años, quedando en poder del que la gane dos veces.

Asignar al récord de la vuelta, la medalla de oro donada por la revista "Motor".

El Auto Club fijó los premios de la carrera en las siguientes cantidades en dinero efectivo: $ 8,000 al 1.o, $ 3,000 al 2.o y $ 1,500 al 3.o.

El señor presidente dió cuenta que diferentes firmas importadoras de automóviles habían dado dinero para premios de la carrera, cuyos nombres no publicamos todavía por faltar algunas que aún no lo han hecho.

Las casas comerciales en accesorios, con un espíritu deportivo, digno de todo elogio, han prestado pecuniariamente su ayuda para el buen éxito de este torneo.

La lista de los donantes la publicaremos en una próxima edición.

BASES DE LA CARRERA.—CIRCUITO AUTO CLUB

El Auto Club con el fin de difundir el deporte del automovilismo, organiza la carrera llamada circuito Auto-Club, que comprende los siguientes caminos: La Legua, La Granja, Bajos de Mena, Puente Alto.

La prueba se celebrará el 6 de Noviembre del corriente año, y será oficialmente controlada por la A. A. S., repitiéndose cada año en la misma fecha.

1.o Podrá inscribirse en esta carrera cualquier tipo de automóvil, siempre que reuna suficientes condiciones de seguridad.

2.o La inscripción es libre para todo competidor.

3.o Se fija la cuota de inscripción de $ 300 teniendo de plazo hasta el día 2 de Noviembre.

4.o Los premios serán de $ 8,000 y la copa Auto y Aero, al 1.o, $ 3,000 al 2.o, $ 1,500 al 3.o y una medalla de oro de Motor al record de la vuelta.

5.o El sorteo se verificará el día mismo a las 6.30 P. M. en el local del Auto Club en presencia de los competidores.

6.o Tres días antes de la carrera, los pilotos y coches serán examinados por la comisión que se reserva el derecho de rehusar la inscripción de uno o más de ellos que no reunan suficientes garantías.

Las inscripciones deberán hacerse en solicitud dirigida al secretario del Auto Club con la cuota de inscripción.

Dicha solicitud será proporcionada por el Auto Club y deberá reunir los siguientes datos: nombre y apellido del piloto y acompañante, antigüedad del carnet, aceptar el reglamento en todas sus partes, declaración de exonerar de toda responsabilidad al Auto Club y a todas las personas de la organización, firma de los interesados, dirección, número del carnet del piloto, marca del automóvil, número de cilindros, cilindrada en c 2. El circuito mide en su recorrido 37 kilómetros y se deberán efectuar diez vueltas para completar el kilometraje de 370 kilómetros.

REGLAMENTO GENERAL

1.o Se sorteará el número correspondiente a cada automóvil, que será el número de orden de la partida.

2.o La salida del primer coche se dará a la 1 P. M. del día 6 de Noviembre los siguientes a la distancia de un minuto cada uno y con motor en movimiento.

3.o Todo competidor que no se presente a la hora fijada por la comisión perderá su turno y será considerado fuera de carrera.

4.o El númeo de orden de la partida deberá tener las siguientes dimensiones: 50x10 centímetros de espesor a ambos lados del coche.

5.o Las máquinas serán de dos asientos para el piloto y mecánico y por ninguna razón podrán cambiarse de asiento siendo esto suficiente para descalificar el coche.

6.o El tubo de escape, sea cual fuese el tipo, deberá tener posición horizontal.

7.o Se clasificará primero el que haya efectuado el recorrido en el menor tiempo.

8.o Se considerará fuera de competencia el coche que demore más de cinco horas y media en efectuar el recorrido completo.

9.o En las reparaciones que se necesiten hacer al coche durante la carrera no podrán intervenir más que el piloto y acompañante, siendo descalificado el corredor que acepte ayuda ajena, de alguna especie.

10. Una vez principiada la carrera los pilotos que se vean alcanzados por otros, inmediatamente tomarán su derecha dejando a su izquierda el paso libre.

11. Todo competidor que no obedezca a este reglamento y entorpezca la carrera será detenido en el acto y se considerará descalificado.

12. Todo corredor que sufra un panne está obligado a colocarse a la derecha del camino.

13. El recorrido deberá efectuarse en el mismo coche.

14. La comisión de carrera se reserva el derecho de tomar antes y durante la carrera, todas aquellas disposiciones que tiendan a la mejor realización del concurso.

15. El fallo será dado por los jueces de carrera y en última instancia por la comisión directiva de la A. A. S. y su fallo será inapelable.

16. En caso de empate, el premio se repartirá por iguales partes.

17. Todo corredor declarará antes de la carrera, el número de recintos de auxilio y su ubicación.

18. Los controles en las curvas, señalarán a los corredores, con bandera verde la disminución de la marcha y roja su detención en caso de peligro.

ESTADISTICA GENERAL SOBRE LA INDUSTRIA AUTOMOTRIZ EN ESTADOS UNIDOS EN 1925

La industria automotriz en Estados Unidos alcanzó un notable desarrollo en el año que terminó, según los datos recabados por la Cámara Nacional Automovilista de Comercio de la ciudad de Nueva York. En seguida damos a conocer esos interesantes datos:

PRODUCTOS	
Automóviles y camiones	4.325,000
Automóviles	3.833,000
Camiones	942,000
Porcentaje de aumento sobre 1924	19 %
Producción total de automóviles cerrados	2.157,000
Porcentaje de automóviles cerrados	56 %
Valor total, al por mayor, de los automóviles	2.500,000,000
Valor total, al por mayor, de los camiones	500,000,000
Valor total, al por mayor, de los automóviles y camiones	3.000,000,000
Producción de neumáticos	55,750,000
Valor total, al por mayor, de los accesorios y repuestos, sin incluir los neumáticos	1.000,000,000
Promedio del precio, al por menor, de cada automóvil en 1925	866
Promedio del precio, al por menor, de cada camión en 1925	1,350
MATRICULAS	
Vehículos automóviles en Estados Unidos	20.000,000
Automóviles	17.500,000
Camiones	2.500,000
Total en el mundo entero	24.600,000
Vehículos automóviles en las haciendas de E. Unidos	4.600,000
Camiones	4.160,000
Automóviles	440,000
Total de millas de caminos modernos en E. Unidos	495,000
Total de carreteras de todas clases en Estados Unidos (millas)	?.002,916
OMNIBUS Y CAMIONES	
Omnibus en uso en Estados Unidos	70,000
Omnibus producidos	15,000
Escuelas que usan transporte por automóviles	11,838
Compañías de tranvías urbanos que usan ómnibus	251
Omnibus usados por compañías de tranvías urbanos	5,000
Omnibus usados por compañías de ferrocarriles	367
Compañías de ferrocarriles que usan ómnibus	20
Compañías de ferrocarriles que usan automóviles ferroviarios	190
Compañías de ferrocarriles que usan camiones como parte de su servicio	51
EXPORTACION	
Total de vehículos automóviles exportados	550,000
Valor de los vehículos, repuestos, accesorios motores y neumáticos	44%
Aumento de la exportación sobre 1924	44%
Porcentaje de la producción total exportada	12.2%

...cos gigantescos que ahorran combustible en tanques

...uso de grandes sacos que cogen ...olina vaporizada de tanques de ...es uno de los inventos más ...tantes en la industria americana del aceite refinado, durante los últimos diez años.

...grandes sacos tienen una capacidad de 18,000 pies cúbicos, un número de los cuales han sido desarrollados para uso de la Standard Ooil Company, y fabricados por la Goodyear Tire y Rubber Company; protegiendo cada uno dos tanques o más contra pérdida de gasolina vaporizada, de modo haciendo posible un ahorro anual de $ 1,500 aproximadamente por cada tanque de tamaño Standard, ...nos informan personas en esta industria del aceite.

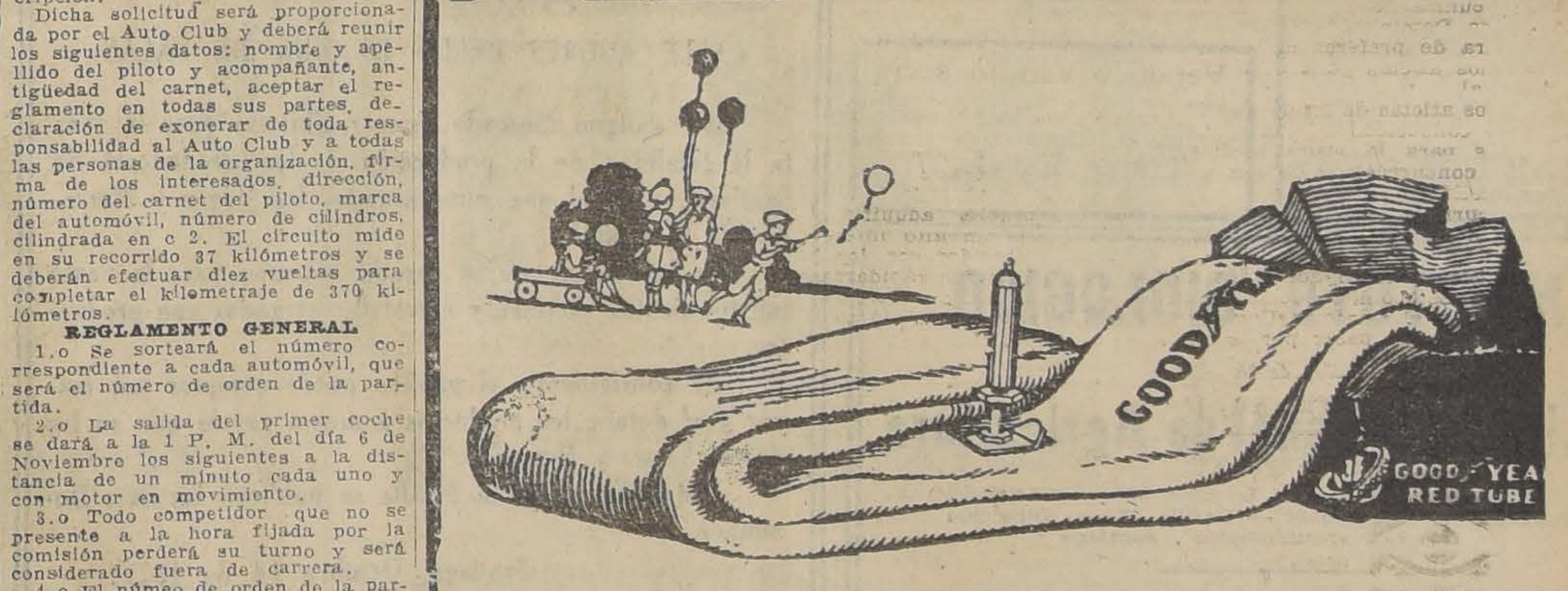
El objeto de estos sacos es coger los vapores que son expelidos de los ...por medio de tubos de desahogo durante esa parte del día cuando la temperatura sube, y retenerlos ...hasta que la temperatura empieza a caer, permitiendo que los tanques reciban otra vez estos mismos vapores.

...sistema evita que entre aire ...al tanque cada noche, y sea ...durante el día, saturado con ...una pérdida que ha sido ...de evitar hasta que este ...bag" ha sido perfeccionado.

...rimentos han demostrado que ...la tempertura usual del Verano es posible ahorrar aproximadamente ...900 galones de gasolina al ...de un tanque de 120 pies por 40 ...con una capacidad de unos 3 millones ...000 galones, con este gran ...ado.

Los "leather bags", en forma de ...son guardados en edificios parecidos a los que protegen las ...naves aéreas, que se hallan al lado de los tanques en conexión con los cuales se emplean estos ...sacos.







PROGRAMA COMPLETO PARA LAS CORRERAS DEL DOMINGO EN AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

Primera carrera, a las 2 P. M.
Premio DUKE OF CORNWALL.—1,100 metros.— Para caballos de 3 años ganadores y que no hayan ganado carreras clásicas.— Handicap.— Inscripción: $ 35.— Premio: $ 3.500 al 1.o

Kilos		Kilos	
Noche Triste	54	Laird	52
Falso Dios	53	Pretalia	46

Segunda carrera, a las 2 1|2 P. M.
Premio ALMIRANTE CARLOS CONDELL.— 1,600 metros.— De remate.—Para caballos nacidos en Chile, que se rematen por $ 6,000.—Peso: 58 kilos.— Descargo de 3 kilos por cada $ 1,000 menos de avalúo.— Recargo de 3 kilos a los ganadores de carreras de venta o remate.— Inscripción: $ 35.— Premio: $ 3.500 al 1.o
Artagnan . . 58 Madagascar . 53
Facchino . . 58 Hay que Ver 52
Lantenac . . 55 Hyrcanie . . 52
Le Nabab . 55 Lacierva . . 52

Tercera carrera, a las 3 P. M.
Premio WELLINGTON.— 1,100 metros.— Para 3 años nacidos en Chile que no hayan ganado.—Peso: 56 kilos.— Inscripción: $ 45.—Premio: $ 4,500 al 1.o
El Clarín . . 56 Rigodón . . 56
El 19. . . . 56 Tom Mix . . 56
Finado. . . . 56 Españoleta . 54
Glider. . . 56 Estaviana . . 54
Khan . . . 56 Vilana. . . . 54
Píndaro . . 56

Cuarta carrera, a las 3 1|2 P. M.
Premio JORGE CANNING.—1,100 metros.— Para 3 años, nacidos en Chile, que no hayan ganado.—Peso: 56 kilos.— Inscripción: $ 45.—Premio: $ 4,500 al 1.o
Bol d'Or. . 56 Parigot. . . 56
Calibán. . . 56 Polvorín. . . 56
Ford. . . . 56 Trianon. . . 56
Menfis. . . 56 Crueldad . . 54
Pachín. . . 56 Meruca. . . 54
Papiniano. . 56 Vigésima 9.a 54

Quinta carrera, a las 4 P. M.
Premio GENERAL JUAN MACKENNA.—2,400 metros.—Para ganadores.— Handicap.— Inscripción: $ 50.— Premio: $ 5,000 al 1.o
Bertini. . . 58 Echekalte . . 48
Bandazo . . 52 P. Blanca. . 46
Cartilla. . . 51 Picazón. . . 43

Sexta carrera, a las 4 1|2 P. M.
Premio PRINCIPE DE GALES.—1,800 metros.—Para 3 años y más.—Peso de reglamento. Inscripción: $ 60.— Ratificación: $ 60 el Lunes antes de la carrera.— Premio: 12 mil pesos al 1.o
La Copa de Oro ofrecida en 1925 por S. A. R. el Príncipe de Gales, será entregada al propietario que gane dos veces esta carrera.
Anastasio . . 59 Tibidabo . . 59
Cinta Roja. . 59 Wu-li-Chang. 59
Charmer . . 59 Condamné. . 52
Madrigal . . 59 Decurión . . 52
Sin Sabor . 59 Poor Chap . 52
Rondinella . 50

Sétima carrera, a las 5 P. M.
Premio LORD KITCHENER.—1,400 metros.—Para caballos que no hayan ganado más de $ 12,000.— Handicap.— Inscripción: $ 35.— Premio: $ 3,500 al 1.o
Calambrito . 59 Menudita . . 42
Bandera Roja 57 Tafalla . . . 42
Divorciada. . 55 Keysol . . . 40
El Catorce. . 54 La Montespan 40
Foguista. . . 50 Otra Vez . . . 40
La Perichole . 47

Octava carrera, a las 5 1|2 P. M.
Premio ALMIRANTE TOMAS COCHRANE.— 1,100 metros.— Para ganadores de más de $ 10,000 — Handicap.— Inscripción: $ 35.— Premio: $ 3,500 al 1.o
Mistigris . . 60 Azpeitía . . 49
Cáucaso . . 59 Lanzafuego . 45
Beau Nash . 55 Nagerilla . . 45
Buen Día . 53 Palestro . . . 44
Hecatombe . 50 Flor de Amor 40

HIPODROMO CHILE

1.a Carrera, a las 8.45 P. M.
Premio ILLAPEL. — Distancia: 900 metros.
Vigésima 3.a. 59 Amorosa . . 47
G. Blanca. . 58 Le Bouquet . 46
Podgoritza . . 55 Ronca . . . 45
Licanqueo. . 53 Vigésima . . 44
Calabazo . . 51 Inverosímil . 42
Lacre . . . 49 Fraguita . . 40

2.a Carrera
Premio INCA.— Distancia: 1,400 metros.
One Step . . 61 Intuición . . 49
Castellano . . 55 El Buin . . 48
Labrador . . 54 Old Chap . . 48
Polenca. . . 53 Ravachol . . 43
Por Si Acaso 50 Vigésima . . 40

3.a Carrera
Premio IMPERIAL.— 1,400 metros.
Vinicia . . . 58 Pif 54
Eclicse . . . 57 Knave . . . 53
Menudita . . 56 Tunca. . . . 52
Bacton Lad . 55 Maravedí . . 51
Olvidado . . 55 Turumba . . 50

4.a Carrera
Premio INVERNADA.— Distancia: 1,400 metros.
El Godo . . . 58 Picaronera. . 50
Señora . . . 56 Regalada. . . 50
Pompeyana . 55 Bellísima . . 44
Baldwin. . . 53 Jolly. . . . 43
Harding . . . 52

5.a Carrera
Premio ITATA.— Distancia: 900 metros.
Galeno . . . 60 Lon 53
Querella . . 57 Jest 47
El Veintiuno. 54 Nigua . . . 46
Latria. . . . 51 Alesandrina . 43
Flautín . . . 50 Fuñingue . . 43
P. Chose . . 49

6.a Carrera
Premio ISLON.— Distancia: 900 metros.
Itch. . . . 55 Naptha. . . 50
Mezquita. . . 53 Kamarad . . 45
Drusilla . . 52 Marga . . . 44
Tronador . . 52 Corita . . . 41
Gonesse. . . 51

7.a Carrera
Premio INGENIO. — Distancia: 1,500 metros.
Macaulay . . 60 Zancajo . . . 49
Náufrago . . 59 Iradier . . . 48
Descartado . 58 Paramount . 41
Discutido . . 52 Pichardín . . 40
Landrú . . . 50

Mañana tendrá lugar el remate de productos del Haras Cunaco

Por ser el Sábado, Día de los Estudiantes, se efectuará mañana el remate de productos del Haras Cunaco, última de las ventas de yearlings Nacionales.

El Haras de los señores Valdés Ortúzar Hnos., goza de un sólido prestigio entre los establecimientos de crianza, del pur-sang, debido a los éxitos de sus representantes en las pistas. De él han salido animales clásicos de la talla de Malakoff, Serrador-Mari, Andrea Chenier, Tibidabe, Normandía, Polonia, Sebastopol, Rodano, Valmont, Glasgow, Tenorio, etc.

Este año Cunaco presenta como novedad la primera producción del padrillo francés, Tacite, el notable hijo de Sans Souci II, que con tanto brillo actuó en una generación en que figuraba como crack un animal de la calidad de Ksar.

Los hijos de Tacite han causado favorable impresión, siendo la potranca Agripina, una hija de Gamma, que aparte de sus inmejorables corrientes de sangre tiene una bonita estampa, sobresaliendo su formidable tren delantero.

—El lote de hijos de Burgomaster, también ha gustado mucho, siendo Berezin, por Batalla II y Vespasiano, por Terracota, los que más partidarios tienen.

De clásicas procedencias, se someterá todo el efectivo del Stud de don Luis Ossa Concha, en que sobresale Wu Li Chang, uno de los mejores animales de fondo actualmente en training y que tiene un lucido programa por delante.

BOLSA DE COMERCIO

MOVIMIENTO

La mayor parte del movimiento efectuado en acciones durante el día de ayer le correspondió a la segunda rueda.

Los principales conformes fueron sobre Cerro Grande, Morococalas, Patiños, Huanuni, etc.

En bonos se adjudicaron 704,500 nominales.

Los precios en general se mostraron firmes en acciones.

SUBIERON

BONOS: Electricidad, de 34 a 34 1|2.

INDUSTRIALES: Electricidad Ind. de 42 3|4 a 45; Gas de 54 a 55; Tabacos, de 81 1|2 a 82.

MINERAS: Cerro Grande, de 37 a 41; Huanuni, de 45 1|4 a 46 1|2; Morococala, de 45 a 45 1|8; Oploca, de 130 a 131; Oruro, de 31 1|4 a 31 1|2; Patiño, de 281 a 284; Tocopilla, de 80 a 81 1|2.

BAJARON

BONOS: Caja 8 1|2 de 93 1|4 a 92 3|4; Hip. 7-1, de 85 a 84; Hip. 8-1, de 91 1|4 a 90 3|4.

VARIAS E INDUSTRIALES: Club Hípico, de 8,600 a 8,500.

SEGUROS: Comercial, de 120 a 95.

MINERAS: Araca, de 285 a 283; Lebu Pref., de 4 3|4 a 4 1|2; Onix, de 21 a 20.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

1.a RUEDA
10000 Hip. 8-1, 91 3|8.
36000 Hip. 8-1, 91 1|4.
31000 Hip. 8-1, 91 1|2.
500 Hip. 8-1, 95.
39500 Caja 8-1|2, 93 1|4.
93000 Caja 8-1|2, 93.
21000 Caja 8-1, 96.
200000 Caja 8-1|2, 92 3|4.
62 Gas, 55.
50 Banco Chile, 200.
id. Nacional, 67.
1000 Morococala, Nov. 11, 45.

2.a RUEDA
1000 Hip. 8-1, 91 1|2.
20000 Hip. 8-1, 91.
37000 Hip. 8-1, 90 3|4.
50000 Caja 8-1|2, 92 1|2.
20000 Caja 8-1|2, 92 1|4.
20000 Caja 8-1|2, 92 3|8.
50000 Caja 8-1|2, 92 3|4.
14000 Caja 8-1, 92 3|4.
98.15.0 libras El. Ind., 34 1|2.
125 Gas, 55.
400 Colquiri, 7.
100 Patiños, Nov. 11, 281 1|2.
100 Patiño, Oct. 28, 282.
100 Patiño, Nov. 11, 284.
400 Cerro Grande, 39 1|2.
200 Cerro Grande, 39 3|4.
300 Cerro Grande, 40.
200 Cerro Grande, 40 1|4.
400 Cerro Grande, 40 1|2.
100 Cerro Grande, 40 3|4.
100 Araca, Oct. 28, 282 1|2.
200 Cervecerías Oct. 28, 57.
200 Huanuni, Nov. 11, 46.
100 Huanuni, Nov. 11, 46 1|2.
900 Huanuni, Nov. 11, 46 1|2.
900 Lebu Pref., Nov. 11, 4 1|2.
200 Tocopilla, Oct. 28, 81 1|2.
300 Onix, Nov. 11, 20.
200 Caylloma, Nov. 11, 3 7|8.
300 Morococala, Oct. 28, 44 3|4.
200 Morococala, Nov. 11, 45.

CAMBIO

TIPO DE VENDEDOR
FIJADO A LAS 4.30 P. M.
COMERCIAL . . . . . $ 39.37
1 PESO PAPEL, VALE 6 3|32
£ EN ORO AMERICANO . . . . . 485 1|4

BANCO LONDRES Y AMERICA DEL SUD LTD.
(Antes Banco de Londres y Río de la Plata Ltdo.)

Cambio sobre el Exterior

PLAZA	90 D. V.	Vista
Londres	39.50	39.95
París	23.00	23 1/4
Amberes	22.70	22.90
Nueva York	8.16	8.25
España		1.22 1/4
Italia		32 1/2
Brasil		40.00
Uruguay		[illegible]
Argentina		3.37
Holanda		3.30
Suiza		1.59
Siria		40.00
Portugal		40.00
Panamá		40.00
Perú		40.00

PRECIOS DE COMPRADOR O VENDEDOR AL TERMINAR LAS RUEDAS

TITULO	COMPRADOR Cantid.	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cantid.	VENDEDOR Precio
BONOS				
Caja 8-1	6000	96		
Caja 8 1|2	20000	92½	40000	92¾
Hip. 8-1	5000	90¾	45000	91
Hip. 8-1 año 922			4000	91½
Hip. 8-1 año 915			5000	91½
Hip. 7-2 año 908	1000	98		
Hip. 7-1			10000	84
£ El. Id.	500	34½		
BANCOS				
Bco. Chile	100	200		
Bco. Nacional			100	67
MINERAS				
Aconcagua, Nov. 11	500	4½		
Araca	100	283		
Cayllomas	200	3⅞		
Colquiri, Nov. 11	500	7		
Condoriaco	200	1½	500	2¼
Cerro Gde., Nov. 11	200	40½	200	40¾
Chañaral			700	1
Dichas			300	2
Florida			1000	3
Huanuni, Nov. 11	600	46½	100	47
Lebu ord.			300	2¾
Minervas, Oct. 24			200	5
Mineras, id.			500	18
Morococalas, id.			200	45
Id., Nov. 11	200	45		
Oplocas, id.	100	131		
Oruros, id.	100	31½		
Oruro, Nov. 24			100	31½
Patiños, id.	100	282	100	283
Tocopillas, id.			100	81½
Id. Nov. 11	1700	81½		
Plomo			50	40

TITULO	COMPRADOR Cantid.	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cantid.	VENDEDOR Precio
GANADERAS				
Gente Gde., Oct. 28			100	5
INDUSTRIALES				
Gas	20	54½	60	55
Electr. Ind.	600	45		
Lab. Chile	100	30		
Malvoa	1500	7		
Cervecerías	100	56¾	100	57
Vapores Pref.	100	44		
Viñas	20	26½		
Tejidos El Salto	100	95	100	98
Tabacos	500	82		
Telégrafo			20	40
PETROLIFERAS				
Cacheuta	1000	0.10		
SEGUROS				
Chil. Cons.			100	31
VARIOS				
C. Hípico			1	8500
CIERRE A LAS 4.30 P. M.				
Cambio		39.36		39.37
Kala-Uyu		8¼		
Kelluani, Nov. 11		5		
Patiño id.		284		
Oploca, id.		191		
Cerro Gde., Oct. 28		41		
Electra, id.				7¼
Morococala, Nov. 11		45⅛		
Tocopilla, Oct. 28				81½
Onix, Nov. 11				20

OPERACIONES EFECTUADAS EN VALPARAISO

1.a RUEDA
18000 Caja 8-1, 96 1|4.
200 Kala Uyu, 8 1|4.
38 Seg. La Comercial, 95.
100 Patiño, Nov. 11, 280 1|2.
1000 Libras, Enero 11, 39.53.

CAMBIO
Vendedor 39.37
Comprador 39.36

2.a RUEDA
100 Oplocas, 130.
200 Cerro Grande, Nov. 11, 39 3|4.
400 Cerro Grande, Nov. 11, 40.
800 Cerro Grande, Nov. 11, 40 1|4.
200 Cerro Grande, Nov. 11, 40 1|2.
3000 Libras, Oct. 19, 39.37.

CAMBIO
Vendedor 39.38
Comprador 39.37

Cotizaciones de metales

Cablegramas correspondientes a los días 12 y 13 de la cotización de los metales

Día 12
Estaño, libras 312.5.0. Bajó 2.15.0.
Cobre Standard, libras 58.0.0. Subió 0.7.6.
Plata, d. 25 15|16. Subió 1|8.
Cobre Standard 301.15.0. Bajó 1.17.6.
Cobre Standard, 58.17.6. Subió 0.10.0.

Día 13
Estaño, libras 312.5.0. No varió.
Cobre Standard, libras 58.17.6. Subió 0.17.6.
Plata, d. 25 3|4. Bajó 3|16.
Estaño, 301.15.0. No varió.
Cobre Standard, 59.15.0. Subió 0.17.6.

MATADERO PUBLICO

Los corrales de este establecimiento encerraron ayer el siguiente ganado para la venta de hoy:

Ganado mayor		Ganado menor	
Bueyes	66	Corderos	640
Novillos	162	Cerdos	113
Vacas	72	Cabros	—
Q. vivos	67	Terneros	30
Id. en vara	46		
		Total	783
Total	413		

PRECIOS DE LAS CARNES, POR KILO

Ayer se fijó el siguiente precio para la venta de hoy:

Carne de buey, 1.a	1.80	a	2.00
Id. de 2.a	1.50	a	1.70
Id. de 3.a	1.00	a	1.60
Carne de novillo, 1.a	1.80	a	2.00
Id. de 2.a	1.50	a	1.70
Id. de 3.a	1.00	a	1.60
Carne de vaca, 1.a	1.80	a	2.00
Id. de 2.a	1.50	a	1.70
Id. de 3.a	1.00	a	1.60
Carne de cordero, 1.a	2.80	a	3.00
Id. de 2.a	2.40	a	2.60
Id. de 3.a	1.80	a	2.20
Carne oveja 1.a	2.20	a	2.40
Id. 2.a	1.80	a	2.00
Id. 3.a	1.00	a	1.60
Carne de cerdo, 1.a	1.80	a	2.00
Id. de 2.a	1.60	a	1.80
Id. de 3.a	1.00	a	1.40
Grasa en rama	1.60		
Sebo ovejuno	1.00	a	1.20
Cuero de buey	1.60		
Cuero ternero	3.00		
Cuero novillo	1.60		
Cuero vaca	1.70		
Cuero ovejuno	80.00	a	140

pesos la docena.

MOVIMIENTO HABIDO EN 13 DE OCTUBRE DE 1926

CORTE SUPREMA

Cuenta general

1. Compañía Carbonífera de Puchoco y Coronel con Compañía Carbonífera y Fundición Schwager, pendiente;

Las demás no vistas.

Alegaron:

Don Guillermo Rivera, por el recurso y don Carlos Aldunate, contra el recurso, y quedó pendiente.

Al Archivo:

Recurso de queja de Emilio Re... yes y otro, contra el Presidente ... Corte de Apelaciones de ...

Borradores de sentencia:

El señor Anguita entregó ... sa de Le Fort con Municipal ... Iquique;

El señor Astorquiza en la ... The Lautaro Nitrate Co. L. ... con The Pacific Steam N... nes Co.

El señor Figueroa en la ... Delegado con el Fisco.

CORTE DE APELACIONES

1.a Sala
Relator, señor Videla

Agregada:

Anselmo García Gormaz y otros con Eliseo Gormaz Barrera y otros, confirmada;

1. Victoria Bascuñán con Gloria Bascuñán v. de S., en acuerdo.

Las demás no vistas.

Alegaron:

Don Gerardo Cortés, revocando en la agregada.

Don Julio Zamora con don Franklin Otero en la 1.a.

Fallada en cuenta:

Celia Castro v. de Silva con Manuel Abarca.

Fallada de acuerdo:

Contra Luis Díaz y otro.

Contra Angel Quiroga y otro.

2.a Sala
Relator, señor Silva

1. J. 2.o Pesce, reclamo clasificación patente, sin lugar.

2. J. Caviglia, reclamo clasificación patente, sin lugar.

3. A. Montt con C. Pérez, acuerdo y diligencia.

4. Henning y Leigh con E. Saavedra, acuerdo.

No vistas las demás.

Agregada:

Contra H. Carvacho, y otros, aprobada.

Fallada de acuerdo:

Sociedad Feria Izquierdo, con A. Carvajal.

N. Contreras con E. Silva Espic, confirmada.

Alegaron:

En la 1 y 2 don M. Valdés, por la confirmación.

En la 3 don G. Rossel, con don Nicanor Elgueta;

En la 4 don Rafael Lorca con don Nicanor Elgueta y don A. Alvarez C.

En la agregada, don Pedro Velasco, aprobando.

3.a Sala
Relator, señor Ortúzar

Agregada:

Contra Samuel Abarca, ...

1. Julia Mackenna de C... Suc. Luis Devoto, es parte ... da, (continuación), quedó ... te.

Las demás no vistas.

Desistida la N.o 13, Huerta ... llo Ugarte.

Alegaron:

Don Luis Gutiérrez A. ... vio Rojas, y don Teófilo ... en la N.o 1.

Fallada de acuerdo: Contra ... Chaves.

Contra Oscar Aguilera.

4.a Sala
Relator, señor González ...

1. Sumario por muerte de ... llo, aprobada.

2. Sumario por muerte de ... aprobada.

3. Sumario por muerte de ... suspendido efectos.

4. Sumario por muerte de ... Valle, aprobada.

5. Sumario por muerte de ... reira, y otro, aprobada con ... ción.

6. Sumario por muerte de ... H., aprobada.

7. Sumario por incendio de ... de J. Escalante, Aprobada.

8. Sumario por abandono de ... de M. Dominga Jiménez, ...

9. Sumario por abandono de ... de H. Ibaceta, aprobada.

10. Sumario por hurto a ... brán, aprobada.

11. Sumario por hurto a ... no es consultable.

12. Contra E. Quintanilla, ... da.

13. Contra E. Quintanilla, ... da.

13. Contra A. Pinto, confirmada.

14. Contra D. Sagues, y otro ... mite.

15. Contra N. Soto, confirmada ... declaración y revocada.

16. Francisco Carvallo ... Achurra, no es conmutable ... dido efectos.

17. Carmen de la Maza ... Maureira, aprobada.

18. S. García contra ... Aprobada.

No vistas las demás.

Fallada de acuerdo:

Eduardo Chacón, accidente ... bajo.

H. Ducó con O. Pinochet, ... cuantía.

Guillermo Alessandri contra ... yes.

Alegaron:

En el 11, don Ernesto T... mando con declaración.

En la 14, don Manuel C... vocando.

En la 15, don Arturo R... vocando.

En la 16, don Pedro Dá... do.

El Album Policial de Chile

Por decreto de 7 de Agosto, la Dirección General de Policías autorizó a los Subprefectos señores Arturo Venegas y Arturo Peralta, para publicar un "Album Histórico de la Policía de Chile", cuyo plan es el siguiente:

1. A nuestros camaradas policiales.
2. Retrato y biografía de S. E. el Presidente de la República.
3. Retrato y biografía del señor Ministro del Interior.
4. Retrato y biografía del señor Director General.
5. Retrato y biografía del señor Subdirector General.
6. Retrato y biografía del señor Subsecretario del Ministerio del Interior.
7. Breve reseña histórica de la Policía universal.

I Parte.— Epoca prehistórica. Primeras razas humanas. El espíritu de defensa produce instintivamente la función policial.

II Parte.— Epoca antigua.

III Parte.— Edad Media.

IV. Parte.— Edad moderna y contemporánea.

8. Historia particular de la Policía Chilena.

I Parte.— La Colonia.— I. Los Araucanos.

II Costumbres de la Epoca.

III. Los primeros servicios de vigilancia.

IV. Las Rondas.

V. Los Dragones de la Reina.

II Parte.— La República. I. Reglamento del año 13.

II Reglamento del año 18.

III. Reglamento del año 23.

IV. Policía Vigilante.

V. Cuerpo de Vigilantes de la capital de Santiago.

VI. Ley de Municipalidades y Reglamento del año 54.

VII. Código Penal de Chile.

VIII. Ley de Represión del Bandolerismo.

IX. Guerra con el Perú y Bolivia.

X. Ley de Policía Rural.

XI. Ley de Garantías Individuales.

XII. Ley de Municipalidades del año 87.

XIII. Revolución del 91.

XIV. Ley de Municipalidades del año 91.

XV. Ley general sobre organización de los Policías Fiscales.

XVI. Reglamentos Orgánicos.

XVII. Prefectos Provinciales.

XVIII. La huelga de gente de mar en Valparaíso en 1902.

XIX. Los sucesos de Octubre de 1905.

XX. Ley de recompensa policial.

XXI. El terremoto de Valparaíso en 1906.

XXII. Reglamento para la provisión de vacantes.

XXIII. Código de Procedimiento Penal.

XXIV. Medallas y barras de constancia para los funcionarios policiales.

XXV. Proyectos de Unificación.

XXVI. Decreto sobre permutas.

XXVII. Escuelas de Aspirantes a Oficiales.

XXVIII. Convenciones Internacionales de Policías en Buenos Aires.

XXIX. Progreso cultural y la acción educadora de la Policía en los problemas de la infancia.

XXX. Reformatorios de Niños.

XXXI. Escalafón.

XXXII. Bajas del personal de tropa.

XXXIII. Campeonato Internacional de Esgrima en el Brasil.

XXXIV. Ley de Montepíos, para Policías y Carabineros.

XXXV. Conferencia Internacional de Policías en Nueva York.

XXXVI. El Estadio Policial de Santiago.

XXXVII.— Movimiento revolucionario de Setiembre de 1924.

XXXVIII. Ley de Unificación Policial. Policía del Orden, Investigaciones e Indentificación.

XXXIX. Movimiento revolucionario de Enero de 1925.

XXXX. Congreso Internacional de Policías en Nueva York en 1925.

XXXXI. Leyes sociales del período revolucionario.

XXXXII. Modificación a la Ley de Unificación Policial.

XXXXIII. Escuela de Agentes.

XXXXIV. La Caja de Asistencia, Previsión y Bienestar del Cuerpo de Policía.

XXXXV. Poblaciones Policiales.

III Parte.— Reminiscencias y la función policial del porvenir. I. Funcionarios sobresalientes: El Comandante Chacón y otros servidores policiales de reputación histórica.

II. Investigaciones sobresalientes.

III. La Policía en la lucha contra los vicios degenerativos de la raza.

IV. Las huelgas y los fenómenos sociales.

V. Nuestros mártires caídos en el cumplimiento del deber.

VI. La función policial de primeros auxilios en casos de delitos contra las personas o accidentes.

VII. La función policial en presencia del Derecho Penal Científico.

VIII. El porvenir de la institución policial en su función de paz social dentro del organismo social moderno.

IX. Nuestras relaciones con el Cuerpo de Carabineros y las instituciones armadas.

La reseña explicativa de los servicios policiales se hará por zonas y provincias. En cada una de ellas se publicarán retratos y biografías de los Jefes y Oficiales, cuarteles, edificios públicos, etc.

Entre una y otra provincia se insertarán artículos literarios de escritores distinguidos y crónicas de acontecimientos sensacionales o importantes.

BIBLIOGRAFIA

MAÑANA APARECE EL 2.o NUMERO DE "STUDIUM"

Mañana aparecerá el segundo número de "Studium", revista de cultura humanística que dirige don Julio Vicuña Cifuentes.

Trae el siguiente material:

José Toribio Medina: Cinco obras antiguas y raras hasta hoy desconocidas, que interesan al estudio de la filología castellana.

Ricardo Dávila Silva: La controversia sobre Shakespeare y Bacón.

E. Solar Correa: La política en nuestras letras.

Julia Hernández: Don Vicente Reyes, escritor, político y de costumbres.

Dr. Pablo Wernstedt: La literatura alemana (Realismo, neo-romanticismo y clasicismo).

Santiago Peña y Lillo: La moral de Epicuro.

J. de la Fuente Blanco: Investigaciones sobre el Bacillus Radicicola.

Arturo Piga: Un problema de la física contemporánea.

Norberto Pinilla: La literatura arcaica.

En la sección Bibliografía vienen notas de Osvaldo Vicuña, Juan Gómez, Eduardo Barrenechea, César Bunster, etc.

"Studium" se vende en todas las librerías.

CRONICA POLICIAL

«El marido de Artemisa es mi marido»

FUERON LAS PALABRAS CON QUE DOÑA RAQUEL DENUNCIO A DON JOSE DEL CARMEN DEL DELITO DE POLIGAMIA

Personalmente doña Raquel ha investigado el delito de que la ha hecho víctima su marido; y cuando ya tuvo la evidencia de él, desesperada dió cuenta a la justicia.

José del Carmen había sido un gran amor de Raquelita. "Pololeó" con ella varios años. Fueron grandes amores: llenos de ilusión, legitimaron su unión ante el "cura civil". Raquelita y José del Carmen tuvieron el primer hijito. Pasaron los años y Raquelita dejó de llamarse así. Doña Raquel, fué su nombre después.

A pesar de que el primer fruto de este gran amor era un encanto de chiquilla, no logró sujetar en el hogar al padre, que desde hacía tiempo tenía continuos "encontrones" con Raquel.

Y vino lo inevitable: José del Carmen desapareció un día, abandonando a su mujer y a su hijita.

Y sólo ahora ha sabido doña Raquel que el ingrato se ha casado legítimamente con una joven llamada Artemisa, con la cual se unió en matrimonio en Melipilla.

Se suicidó en las aguas del Mapocho

En la tarde de ayer, el obrero Custodio Cabrera encontró en el río Mapocho, frente a la calle Condell, el cadáver de un desconocido, a quien sacó inmediatamente del agua, dando cuenta del hallazgo a la policía.

Se logró comprobar que el desconocido era José Cabrera, quien, según lo manifestaron algunos testigos, se arrojó al Mapocho desde los basurales que hay en las inmediaciones.

El cadáver de Cabrera fué enviado a la Morgue.

Una riña que termina a "Peñascasos"

La 8.a Comisaría envió ayer, en estado grave a la Asistencia Pública a Manuel Díaz Latorre quien, riñendo con un desconocido en Manuel Montt esquina de San Alfonso, fué derribado por su contrincante con un fuerte "peñascazo".

El hechor huyó.

Desaparecimiento de una señora

Don Emiliano Soto Jara ha denunciado el desaparecimiento de la señora Carmela Muñoz v. de Olave, domiciliada en San Vicente 1330. El señor Soto Jara cree que la señora sea víctima de una desgracia.

Cómo en las películas, le raptaron a su mujer y a su hija

MIENTRAS PASEABAN

A petición del señor Pedro Gallegullos, San Gerardo 742, la policía ha detenido a un individuo llamado Manuel Pedraza, a quien acusa al primero de haberle robado a su mujer y a su hija.

Dijo después el señor Gallegullos en la comisaría que ese individuo hace algunos días, en circunstancias que su esposa, doña Amalia se paseaba acompañada de su hija, señorita Ana Luisa, llegó sorpresivamente en automóvil, las obligó a subir al vehículo, desapareciendo con ellas.

El infortunado esposo y padre desde ese día ha hecho cuanta diligencia se puede hacer para dar con el paradero de las dos desaparecidas, y así, pudo saber la forma en que fueron raptadas.

Decidido a dar cuenta del hecho a la justicia, se encaminaba a la comisaría del barrio, cuando, al pasar por la plaza Chacabuco, se encontró con el presunto culpable, a quien hizo detener inmediatamente.

Y ahora es Pedraza quien explicará el asunto al juez.

UN PADRE ENERGICO, QUE ORDENA LA DETENCION DE SU HIJA Y DEL NOVIO

Don Rafael Pardo, en la esquina de Mapocho con Bandera, llamó a un guardián e hizo detener a su hija, señorita Graciela Pardo Reyes, y a un joven que la acompañaba, señor Francisco Aldunate Lagos.

En la 3.a comisaría, a pesar del llanto suplicante de su hija, manifestó don Rafael que Graciela había huído del hogar acompañada de Francisco. Afirmó que la primera había sido inducida por el galán, quien ante la fuerza paterna se excusó de dar toda explicación.

Don Rafael quiere que los culpables sean casados por orden del Juez del Crimen.

Y así, Graciela pasó en calidad de detenida a la Casa Correccional y Francisco, a la Cárcel, mientras llega "ese" fallo del juez.



LEY 4054

Facilidades a los obreros cesantes que buscan trabajo en Santiago

La Administración General del Seguro Obligatorio, en el deseo de darle toda clase de facilidades a sus asegurados, ha resuelto otorgar un CERTIFICADO para aquellos obreros de la Zona Norte que tienen sus libretas en sus respectivas Oficinas Salitreras y que han sido pedidas por intermedio de la Caja.

SE RUEGA A TODOS LOS INDUSTRIALES RECONOCER ESE CERTIFICADO EN LA TARJETA QUE SE LES OTORGA Y QUE LLEVA EL TIMBRE DE LA INSPECCION DEL SEGURO OBLIGATORIO, PORQUE LA ADMINISTRACION HA TENIDO CONOCIMIENTO QUE MUCHOS PATRONES SE NIEGAN A DARLES TRABAJO POR FALTA DE LIBRETA.

EL ADMINISTRADOR GENERAL.

FERROCARRILES DEL ESTADO

AVISO

Solicítanse propuestas públicas para el 10 de Noviembre [...] el suministro de los siguientes materiales accesorios para [...] de frenos de aire del equipo: acero, brochas, cañerías, [...] pátulas, llaves, martillos, remaches y compresoras portátiles.

Bases y antecedentes en la Sección Pruebas del Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago, Agosto 5 de 1926.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES

Solicítase propuestas públicas para el día 8 de Noviembre para el suministro de 400 ruedas de acero estampado para [...] no y de empuje.

Bases y antecedentes en la Sección Pruebas del Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago, 28 de Julio de 1926.

El Jefe del Departamento de Materiales y Almacenes

Pídense nuevas propuestas públicas para la construcción [...] menea de concreto armado en San Eugenio. Las propuestas [...] en el Departamento de la Vía y Obras, Estación Mapocho, [...] Octubre, a las 3 P. M.

Bases y antecedentes en el mismo Departamento (Sección [...]) 2 a 4 P. M.

LA SOCIEDAD IGUALDAD Y TRABAJO CELEBRA LA FIESTA DE LA PRIMAVERA

Con todo entusiasmo trabajan las comisiones en la preparación de la gran velada con que esta institución celebrará la Fiesta de la Primavera, destinando su producto a beneficio del Policlínico Social.

Tomarán parte conocidos aficionados obreros, como Luciano López, Carlos Rojas, Gustavo Silva, y, además, la señorita Corina González dirigirá algunos números de novedad, tales como la danza El Cupido, Desgraciadito, tango, lo que dará más amenidad al programa.

Esta fiesta se verificará el Sábado 16, a las 9.30 P. M., en su local social, y habrá premios especiales para los que concurran disfrazados y se destaquen por su originalidad.

LAS SESIONES DE AYER DE LA IV CONVENCION DE PANIFICADORES

Ayer continuó sus trabajos la IV Convención de Panificadores de Chile, adoptándose algunas resoluciones importantes.

Se aprobó un proyecto relativo a la creación de agencias y correspondencias de "El Obrero Panadero" en provincias.

Se adoptó otro proyecto acerca de la fundación y sostenimiento de escuelas racionalistas de la Unión en los sindicatos del país.

Se estudió en sus aspectos generales la actitud de la Unión Sindical ante la ley 4054, quedando de resolverse este punto en la sesión de la mañana de hoy.

Con respecto al afianzamiento del trabajo de día se acordó tomar conocimiento de un proyecto sobre el particular elaborado por el convencional, sobre el cual se hará una segunda discusión para compararlo con otro estudio análogo que hará una comisión especial que viene del sur y que telegrafió su llegada para mañana.

Se adoptaron las resoluciones siguientes a verificar una gran velada conmemorativa de la Convención, la cual se celebrará el Sábado en un teatro de la capital.

En la sesión de hoy se escuchará la exposición que harán los miembros del Directorio de la Confederación Regional de la Harina acerca de las actividades desarrolladas por esta institución.

Las sesiones de hoy serán, la primera a las 10 de la mañana, y la segunda de 2 a 6 de la tarde. En la noche se reunirán varias comisiones.

Se cita a los antiguos dirigentes y cooperadores de la Junta a la reunión que se celebrará hoy a las 4 de la tarde en el local del Hogar Sindicalista, Castro 359.

Sociedad de Artesanos La Unión

FALLECIMIENTO

Después de una corta enfermedad, ha dejado de existir ayer en San Antonio el socio jubilado de la ex-Sociedad Unión Andrés Bello, señor Juan Estéban Droguet (Q. E. P. D.)

El señor Droguet desempeñó en varias ocasiones los puestos de más responsabilidad, en esa institución: fué secretario, director y miembro de las distintas comisiones.

La prematura muerte ha sido muy lamentada entre sus consocios.

Sus restos serán traídos a Santiago, hoy, y sus funerales se efectuarán mañana, para sepultarlos en el mausoleo de la Sociedad de Artesanos "La Unión".

Federación Obreros de Imprenta de Chile

(Sección Santiago)

Hoy a las 8.30 P. M. celebra asamblea esta organización, debiendo asistir, de preferencia, los miembros del directorio y comisiones internas.

Ha quedado solucionado el conflicto de la Imprenta "Fénix", en cuyo taller ha entrado a regir el tarifado de la Federación.

El Sábado, a las 4 de la tarde, habrá una reunión de delegados de talleres en la secretaría general.

REUNIONES SOCIALES

Unión General de Obreros Metalúrgicos. — Cítase a junta extraordinaria para hoy a las 7.30 P. M.

Sindicato de Canteros y Marmolistas. — A reunión general para hoy, de 7 a 8 P. M. Salas 208.

Liga de Arrendatarios Primer Tribunal de la Vivienda.—Cítase a reunión de directorio para hoy a las 9 1|2 P. M. en San Pablo 1071.

Centro Familiar La Juventud.—Se cita al directorio y comisión de fiestas para hoy a las 8.30 P. M. en San Diego 1290.

Cooperativa de Obreros Metalúrgicos.—Mañana a las 8 P. M., la comisión de edificación dará cuenta a los accionistas y al directorio de las modificaciones que el Consejo del Bienestar Social ha hecho a los planos de nuestra población.

Sociedad de S. M. La Aurora.—Arturo Prat 1242.—A junta general extraordinaria para hoy a las 8 P. M.

Federación de Electricistas (Sec. Santiago). —El cuerpo administrativo sesionará hoy a las 7 de la tarde.

Sociedad de Practicantes de Chile.—Bandera 161.—Se cita a junta general ordinaria para hoy a las 9 P. M.

Sindicato Nacional de Chauffeurs.—Bandera 657.—Se cita a reunión general para hoy a las 9.30 P. M. en Bandera 657.

Comité Pro Paro General Nacional Contra la Ley 4054.—El Comité Pro Abolición de la Ley 4054 de la Industria del Cuero y la Unión Sindical de Panificadores de Chile han designado tres delegados cada una, para que hagan un llamado a todas las organizaciones obreras que rechazan dicha ley.

La primera reunión se efectuará hoy Jueves a las 8 y media P. M. en el local de la UECH, Bandera 542.

Centro Carmelo y Praga de la Unión Nacional.—A sesión ordinaria de directorio para hoy a las 9 P. M.

Sociedad Gremio de Abasto.— Reunión de directorio, hoy a las 8.30 P. M. Se encarece la asistencia a los señores Elías Basualto, Hildebrando Lagos, Aníbal Campos, Víctor Ibarra, Alfonso Orellana, Teodoro Belenguer, Arturo Saavedra, David Amaro, Manuel Araya y Pedro Donoso.

Unión de Carroceros y Operarios en Garage. —Castro 359.—Reunión a todos los carroceros para hoy a las 6 P. M.

Federación de Pintores y R. S. en Resistencia.—Castro 359.—A sesión ordinaria para hoy Jueves a las 6 P. M.

Unión Industrial del Cuero y Anexo.—Para hoy Jueves a las 7 de la tarde, a los personales de curtidurías, a reunión general, especialmente. A las 8.30 se reune el Consejo Central. Las dos reuniones se efectuarán en nuestra secretaría general, Nataniel 1057.

Comité de Agitación Pro Sacco y Vanzetti.— Cita a todos los trabajadores para hoy a una reunión pública en Matucana esquina de San Pablo a las 6 y media P. M.

Sociedad Dueños de Góndolas La Palma. — Asamblea general extraordinaria para hoy a las 9 y media P. M. en Bandera 839.

A beneficio de los obreros desocupados del Norte

A fines del mes en curso, se verificará en un salón de la capital, un campeonato de One-Step para todo competidor con el propósito de que el producido de las entradas sea destinado a los obreros cesantes de las provincias del Norte.

FIESTAS SOCIALES

EL CONSEJO DE TRANVIARIOS. — Celebrará esta noche, a las nueve y media, una importante reunión en su local de la calle Martínez de Rozas esquina de Búlnes.

PASEO CAMPESTRE. — El próximo Domingo se realizará un paseo campestre al vecino pueblo de Maipú en honor del señor don Luis Calderón. Se le dará un banquete en la quinta Canalejas del señor Abraham Moraga.

FEDERACION OBRERA REGIONAL CHILENA—Esta institución celebrará una conferencia a cargo del obrero metalúrgico Figueroa, quien hablará sobre el federalismo.

Se llevará a cabo en Lord Cochrane N.o 943, mañana a las 8 P. M.

ECOS DEL CONCURSO INTELECTUAL REALIZADO EN LA UNION DE PELUQUEROS

Durante la velada realizada la noche del Martes último, en celebración de las bodas de plata de la Unión de Peluqueros, se desarrolló el concurso literario a que esta institución había convocado a los distintos organismos obreros de la capital.

Damos a continuación el acta suscrita por los miembros del jurado que falló con respecto al mérito de cada una de las composiciones.

"En Santiago, a 12 de Octubre de 1926, reunidos en la secretaría de la Sociedad Unión de Peluqueros, los abajo suscritos, miembros del jurado, llamado a fallar en el Concurso Literario organizado por esta institución, en celebración de su 25.o aniversario social (bodas de plata), y después del estudio correspondiente de los trabajos presentados, acordó discernir los premios en la forma siguiente:

1.er premio, medalla de oro, al trabajo titulado "La reina de la cabellerita rizada", por Randebú (Rogelio Vallejo).

2.o premio (medalla de plata), a la composición en verso titulada "En la aldea", por Alsino (Joaquín Palacios)

3.er premio (medalla de plata), a la composición en prosa titulada "En la taberna", por Rodrigo (Carlos Valdivia Castro).

Además merecieron el beneplácito del jurado con los estímulos que se indican, las siguientes producciones:

1.a Mención honrosa (diploma de honor), al cuento titulado: "El trabajo", por Urbano. (Juan M. Contreras).

2.a Mención honrosa (diploma), para la poesía titulada "Grito", por Rosicler (no incluyó el nombre).

3.a Mención honrosa (diploma), para la composición en verso titulada: "Trabajo", por Sensitiva. (Omitió el nombre).

Para constancia firman. — **Tomás Gatica Martínez**, Presidente. — **Carlos Alberto Martínez**, vice-presidente. —**Serafín Soto**, Secretario. — **Hernán Román**, vocal. — **Francisco Lira**, vocal".

La secretaría del comité organizador, pone en conocimiento de los interesados, que los premios serán entregados en una velada que se organizará exclusivamente con ese objeto.

Bolsa del Trabajo de los Sindicatos Católicos Femeninos

Esmeralda 848. Abierto diariamente de 9 a 12 y de 2 a 7

Necesita: Gobernantes francesas; niñeras competentes con buenos informes; niñas para piezas entendidas en costuras; empleadas para comedor, buenos sueldos; enfermeras bien recomendadas; niñas jóvenes para ayudar quehaceres de casa.

Ofrece: Señoritas vendedoras y cajeras; costureras para casa particular; maestras de cocina; buenas cocineras y en general toda clase de servidumbre recomendada.

NOTA: Se ruega a las personas interesadas, hacer sus pedidos con algunos días de anticipación.

Congreso Social Obrero de Chile

NOTA DEL MINISTRO DE MEXICO

Este organismo ha recibido la siguiente nota del señor Ministro de México que damos a la publicidad:

"Señor Juan Ignacio Moya. — Secretario del Congreso Social Obrero de Chile. — Presente.

Tengo el agrado de acusar recibo de la atenta comunicación de usted de fecha 16 de Setiembre último en la que se sirva usted enviarme su amable felicitación con motivo del aniversario de la fiesta nacional de México.

Con la misma comunicación recibí la solicitud que ese Congreso Social dirigió al señor Intendente Municipal a fin de que se ponga el nombre de mi país a una calle de Santiago en prueba de solidaridad y simpatía, y, excusándome de contestar a usted con tanto retardo por no haber estado bien de salud, le reitero las seguridades de mi más atenta consideración.— Santiago, 4 de Octubre de 1926. — (Firmado). — **Eduardo Hay.**"

A V I S O S E C O N O M I C O S

VENDESE SITIO EN LA CISTERNA, camino Los Morros, paradero Villa Italia, 30 metros de frente por 70. Precio: $ 4,500 al contado. Tratar: Bandera 682, oficina Máximo Mujica, de 10 a 11.30 A. M. Facilidades de pago. O—15

COMPRO PEQUEÑA CASA HABITACION, sin altos y con jardín o patio, todo en buen estado, y pagaré al contado. Ofertas a Casilla 1694.

26,000, 30,000 CON DEUDA CAJA, estoy regalando casas nuevas, con gran sitio, 5 habitaciones, 4 servicios, 2 patios, galería vidrios, un paso Matta. San Luis 1220. O—16

$ 85,000 VENDO GRAN PROPIEDAD 1,232 m2. 14 piezas, galpón, facilidades pago. San Francisco 273. Maestranza 1211. 15-O

VENDO EN REMATE VOLUNTARIO quinta Av. Placilla 155, Guindos Ñuñoa, cerca carros camiones. Cuatro mil metros. Chalet dos pisos. Dos departamentos independizables. Garage, pieza chofer, gran parrón, viña, árboles frutales, agua corriente potable, luz eléctrica. Rematarase 10 Noviembre, cuatro tarde, Notaría Nolasco Mardones. Mínimum: 32,000, contado 19,000. Reconocer saldo deuda Caja Ahorros 21,000. Resto un año plazo.

$ 18,000 VENDO BUENA PROPIEDAD Tocornal 1366. Consta 4 habitaciones, hall, luz, servicios. Sin agente. Av. Ecuador 3397. 18-O

VENDO CASA CON TODA COMODIDAD. Marina Gaete 765.

PERMUTO GRAN RESIDENCIA DE lujo, con renta, esquina, valor $ 420 mil, por chacra. Ode. Agustinas 1082 A.

PERMUTO CHALET LAS CRUCES valor $ 30,000. Ode. Agustinas 1082 A.

$ 15,000 VENDO CASA CON DEUDA hipotecaria 12x60. Milán. Tratar: Prat 1495. 15-O

VENDO CASA EN CALLE ANDES 3501 esquina Juan Miranda, con casa habitación, altos y bajos. Tratar: Aconcagua 1878. 15-O

$ 250,000 AVENIDA BLANCO ENCALADA, situación comercial, tres almacenes y catorce casas, 2,100 m2. superficie terreno. Produce $ 30,000 anuales. Deuda Caja Hipotecaria. Facilidades pago. Acepto parte precio una casa habitación central. Puente 558, de 3 a 7 P. M.

$ 130,000 INDEPENDENCIA, LA MEJOR situación comercial, sesenta metros de frente a dos calles, sólo se paga el terreno. Puente 558, de 3 a 7 P. M.

$ 50,000 GALVEZ. CONSTRUCCION sólida, antigua, fácil de modernizar, diez piezas, tres de servidumbre, baño, dos grandes patios y gallinero. Facilidades pago. Puente 558, de 3 a 7 P. M.

$ 32,000 BARRIO RECOLETA, buena construcción, seis bonitas piezas, hall, baño con instalaciones, patio y huerto frutal. 50 metros de fondo. Puente 558.

$ 55,000 TEGUALDA A UNA CUADRA Irarrázaval, construcción cemento y ladrillos, en perfecto estado, siete bonitas piezas, servicios, dos patios, parrón y huerto frutal. Puente 558, de 3 a 7 P. M.

$ 31,000 BARRIO INDEPENDENCIA Maruri, seis grandes piezas, tres de servidumbre y patio. Puente 558, de 3 a 7 P. M.

$ 80,000 MAESTRANZA PROXIMA a Diez de Julio, propiedad de renta, dos casas, un piso, buena construcción. Produce el 12 o|o. Facilidades pago. Puente 558, de 3 a 7.

SITIOS MONTERREY. SIGUEN entregándose mensualidades. Maestranza 480.

$ 42,000 VENDO GRAN PROPIEDAD esquina, San Alfonso 1598, renta $ 7,200 anual; otra propiedad, Martínez de Rozas 2849, toda de concreto, renta 7,000 anual, véndola $ 11,500, facilidad pago. Dueño: San Pablo 2055. O 15

PROVIDENCIA

$ 45,000 Barrio Seminario, Av. Italia, Construcción sólida, nueve piezas, servicios, dos patios grandes.
$ 65,000 Av. Manuel Montt, chalet un piso recién terminado, seis bonitas piezas, baño, servicios, entrada auto, jardín y huerto.
$ 76,000 Casa Quinta a una cuadra carros, buena construcción de cemento y ladrillos, nueve piezas, tres servidumbre, jardín y huerto frutal.

PUENTE 558
DE 3 A 7 P. M.

13.—Compra y venta de negocios

NEGOCIO DEL DIA, VENDO MAQUINA para hacer algodón de azúcar. San Pablo 1884. 15-O

VENDESE ALMACEN ABARROTES por no poderlo atender su dueño. Espléndida situación. Tratar: Marín 25. Casa 2. O—14

VENDO LAVANDERIA NORTEAMERICANA. Lira 887. O-14

POR VIAJE URGENTE SE VENDE negocio menestras, Independencia 765 lado de cité. O—14

600 REGALASE DERECHO ESPLENDIDO negocio, instalación. San Francisco 307. 15-O

POR VIAJE URGENTE AL EXTRANJERO vendo cualquier precio razonable negocio comestibles y frutería. Prat 28. 15-O

VENDO CARNICERIA, NATANIEL 11, con buena clientela por no poder atenderla su dueño. 15—O

VENDO CASI REGALADO BODEGUITA menestras y frutos del país. Precio factura. Poco capital. Carmen 561. 14—O

VENDO RESTAURANT. TRATAR Delicias 3448. 16—O

BAR CON ANEXO CIGARRERIA Y pensión, local gratis, vendo de ocasión por tener otro negocio que atender. Santa Isabel 0307.

CARNICERIA DE OCASION VENDESE. Ejército 760. 15—O

REGALO PELUQUERIA 2,500. INDEPENDENCIA 1010. 14—O

ALMACEN IMPOSIBILIDAD ATENDERLO vendo, permuto. Venta 180 pesos diarios. San Pablo 2172. 15—O

URGENTE, VENDO PENSION, viaje al Sur, Chacabuco 80, local para dos negocios. O—15

LAVANDERIA ANTIGUA Y ACREDITADA, vendo. Irarrázaval 2569. O—19

170 PESOS, ALMACEN HABITACION, esquina, calle, gran cité, góndolas puerta. Santa Rosa 1496. O—15

VENDO DEPOSITO LICOR, CIGARRERIA. 10 de Julio 356. O—16

VENDO CARNICERIA CON DERECHO a posesión. Rogelio Ugarte 1457 esquina León Prado.

VENDO PELUQUERIA BAJO PRECIO, la mejor situación Independencia espacioso local con casa habitación, también instalación de gas, arriendo barato, entrada mensual, dos sillones, mínimum mil doscientos pesos. Hay trabajo para tres por dedicarme a otro negocio. Independencia 450.

POR TENER QUE AUSENTARME de Santiago, vendo negocio de pensión con muy buena clientela. Morandé 887. O—15

VENDO NEGOCIO ESTABLECIDO en Manuel Rodríguez 948. O—16

VENDO ALMACEN, POCO CAPITAL espléndida situación. San Diego 2158.

MUY BARATO VENDO UN NEGOCIO abarrotes, en calle muy central, con bastante clientela. Por ausentarme de la ciudad. Tratar y verlo: Bascuñán N.o 555.

LAVANDERIA, OCASION: POR cambio de residencia vendo lavandería muy acreditada y central. General Urriola 672, casi esquina 10 de Julio. O-15

SE VENDE UNA PENSION DE ocasión, buena clientela, arriendo barato. Exposición 849. O-16

VENDO NEGOCIO CON POCO CAPITAL, arriendo barato. San Francisco 1735.

VENDO CARNICERIA, SANTA Elena, 1244, con buena clientela, por no poderla atender su dueño. 15-O

VENDO RESTAURANT HOTEL 23 piezas, largo contrato, barrio Estación. Manuel Montt 2868. 15-O

VENDO ALMACEN ABARROTES, buena venta, casa grande, luz eléctrica. No cobro derechos de llave. Maule 918. 16-O

VENDO PELUQUERIA, BUENA clientela, Castro 596.

VENDO NEGOCIO MENESTRAS, espléndida situación, poco capital, arriendo barato. Tratar mañana Viernes 2 a 3. Independencia 956, Agencia "La Nación". 14-O

COMPRO NEGOCIOS, MENAJES, mercadería abarrotes. Precios ocasión. Bascuñán 120. 16-O.

POR VIAJE, VENDO ACREDITADO almacén abarrotes, buena situación, poco capital. Cuevas 1399. 16-O.

VENDO BAR. MAPOCHO 884. 15-O.

DE OCASION, VENDO NEGOCIO almacén, puerta Cité; edificio nuevo. San Pablo 2838. 16-O.

FUEITE DE SODA, COMPRASE DE ocasión. Dirigirse: M. A. G. Correo Central.

VENDO NEGOCIO BUENA SITUACION, capital, 7,000 pesos. Tratar: 902. 16-O

POR NO PODERLO ATENDER Vendo almacén con cigarrería muy bien situada. — Precio de ocasión. — Matucana 18. 15-O

VENDO ACREDITADO MERCADITO poco capital, buena clientela. Delicias esquina Covadonga.

VENDO ACREDITADO HOTEL-restaurant por cambio de jiro. Facilidades pago. Delicias 2820. 16—O

OCASION: VENDO PELUQUERIA con cigarrería y lustrín. Maestranza 690. O 16

14.—Citaciones.

SOCIEDAD PROTECCION MUTUA de Empleados de Bancos de Chile. — Cítase a junta general extraordinaria para el Jueves 14 del presente, a las 6 y media P. M., con la siguiente tabla: 1.o Aprobación reforma de los estatutos. 2.o Ratificación votación aumento de la cuota mensual.— Siendo segunda citación, se celebrará sesión con el número de socios que asista. — El Secretario. 14-O

15.—Compras y ventas varias

HELADEROS: OFREZCO LECHE cocida, especial para helados, puesta a domicilio a precios bajísimos. Pídala hoy mismo a San Pablo N.o 3635 Telf. Ing. 75 Yungay. 15—O.



N|O.

CANASTOS FINOS PARA PICK-nick y toda clase de usos. Jaulas finas liquida cualquier precio razonable. Frutería Central. Estado 25. 14-O

CONTRATO LECHE

Fundo Lo Matta, a 7 kl. de Santiago, por caminos de 1.a, vende su producción.

Casilla 908

O—14

FONDO COBRE CAPACIDAD MIL litros vendo, Nataniel 149. 14-O

PRODUCCION LECHE, ALREDEDOR 20 decálitros, fundo colindante San Bernardo, véndese. Huérfanos 1059, piso 2. o,dpeartamento 23. 14—O

POR CUENTA DE FUNDO VENDO desde 10 sacos carbón espino, puro, tallo peso 60 a 65 kilos, llegado Polpaico $ 18 con saco, por partida hago precio especial. Delicias 3470. 14—O.

COMPRO PRODUCCION DE LECHE. Antonio Varas 168. 16—O

ROMANITA 120 KILOS, BALANZA de mostrador, cocina económica, vendo. Artesanos 983. 14—O

QUESOS DE CABRA OFREZCO A bajo precio(por mayor y menor. Mantequilla fresca diariamente. 21 de Mayo 879, El Faro. 16—O

JAULAS DE LATA PARA CATURRAS y loros, desde una, descuento a comerciantes. Fábrica: Prat 1352.

ESPARRAGOS FRESCOS, VENDO barato por mayor y menor. Avenida Larraín 1340. Los Gundos. O—17

FIESTAS DE PRIMAVERA, SE venden y se inflan globitos a gas. San Pablo 1420. O—15

BODEGA NUEVA GRANEROS: Carbón espino $ 19 saco. carbón quillay $ 13 saco. Ordenes: San Isidro 599.

EXCUSADO USADO, COMPLETO, vendo. Franklin 1458.

PESO, LAMPARA BELGA Y UTILES varios, almacencito vendo ocasión. Carmen 933. O-15

TIPOS REMIENDO CON CAJA, perforadora, máquina imprimir pedal, cortadora, etc. Maestranza 10. O-16

LEÑA MONTE, SECA POR CUENTA productor, vendo buen precio, partidas 50 sacos, muestras: Santa Rosa 1867.

CAJA DE FONDOS OCASION VENDO, Mundial Hotel, Contaduría. 16-O

CANALES REALIZO, GALVEZ 823.

ROMANA HOWE 400 KILOS, vendo. Artesanos 983. 15—O

COMPRO CONSTANTEMENTE BOLETOS le joyas de valor empeñadas y toda clase de alhajas. Estado 56. 16—O

ROMANA HOWE, 750 KILOS; Otra 300 kilos, vendo ocasión. San Alfonso 51.

TARROS PARAFINEROS, VENDO partida, cualquier precio. Delicias 2489. 15-O.

VENDO 300 SACOS CARBONEROS. García Reyes 1092. 15-O.

VENDESE COCINA ECONOMICA. — Califont leña, serpentín, Enciclopedia "Sopena". — "Dante". — Diccionario Inglés-Español. — Cueto 280. 15-O-

POR CAMBIO RESIDENCIA VENDO cocina económica con caldero, otra chica, cocina gas 2 platos, trinche moderno, catre fierro y bronce, sommiers, sillas Viena, linoleun 3x4 y varios. Agustinas 2336, casita 9.

ROMANA 500 KILOS, SIN USO véndo ocasión. Agustina 2336, casita 9.

OJO COMERCIANTE: GRASA PURA los 100 kilos, 290 pesos. Agustinas 2336, casita 9.

VENDO PLANTAS DE TOMATES liso francés $ 40 mil. Delicias 4253. 15—O

$ 180 VENDO COCINA GRANDE económica, perfecto estado. San Pablo 2055.

COCINA PARA PENSION, VENDO muy barato. Sotomayor 833.

ROMANA IMPORTADA FAIRBANKS 500 kilos, ocasión, vendo. Herrera 860.

COCINAS ECONOMICAS EN REALIZACION, $ 45. Fábrica: Chacabuco 13.

EXCUSADOS INGLESES, COMPLETOS, $ 90, realizamos. Almacén Sanitario. Chacabuco 15. N 15

16.—Dentistas.



LIMPIE SUS dientes, también su placa de dientes artificiales con pastas especiales. Cepillos para dientes. Polvos para sujetar placas. Casa Especialista, Sociedad Cooperativa Dental. Moneda 1053, frente Iglesia Agustinas.

DENTADURAS POSTIZAS, VIEJAS, quebradas, compro. Maestranza 158. O-14

17.—Escuelas de Choferes

ESCUELA PRACTICA CHAUFFEUR mecánicos, cursos rápidos varias marcas, también enseñanza de mecánica, electricidad, por correspondencia. Vicuña Mackenna 456. 14-O

18.—Extravíos y hallazgos

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA boleta de depósito a plazo N.o 20523, del Banco de Chile, fecha 12 de Marzo de 1926, por la cantidad de $ 26,500, queda nula por haberse dado el aviso respectivo al Banco. O—16

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA boleta de garantía N.o 1371 del Banco Germánico de la América del Sur, por la suma de $ 4,500, cuatro mil quinientos pesos, a la orden de la Secretaría General de la Armada, queda nulo y sin valor alguno por haberse dado el aviso respectivo al citado Banco. — Carlos Oelcland.

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL título N.o 1250, 10280, 14121, por veintiuna acciones de la Sociedad Cooperativa Militar, pertenecientes a don Máximo Furstemberg S. queda nulo y sin valor por haberse dado el correspondiente aviso a la referida sociedad. O—16

GRATIFICACION DARE A LA PERSONA que devuelva patente de auto 3936 extraviada entre Buin-Santiago. Rosas 2020. 15-O

CARTERA PERDIDA EN ALAMEDA entre Av. España y Bascuñán, ruego devolverla a casilla 2069, no tenía dinero, pero sí papeles importantes. 15-O

QUIEN HAYA PERDIDO NEUMATICO de auto el Lunes puede reclamarlo en Av. España 748.

19.—Empleados para comercio y oficinas. (Pedidos y ofrecidos)

JOVEN SERIO CON CONOCIMIENTOS contabilidad, buena letra, escribe a máquina. Recomendaciones, referencias excelentes. 10 de Julio N.o 1009. 14O

EMPLEADA COMPETENTE, CON práctica en la dirección de negocios de sastrería, se necesita. Enviar copia de antecedentes y demás datos, sólo por escrito, a casilla 3307, Santiago. 15-O

CORREDOR PARA VENTA MANTEQUILLA fresca, necesítase. Huérfanos 1059, piso 2.o, departamento 23. 14—O

JOVEN TITULADO EN AGRICULTURA, contabilidad agrícola, sin pretensiones, sueldo, actualmente ocupado ofrécese para el campo. J. A. T., Fariña 439, casa 8. 15-O



SEÑORAS, SEÑORITAS, niñas, caballeros, jóvenes, obreros, necesiten ocuparse, rogámosles vengan a la Plazuela Sto. Domingo 590. Soc. Instinto Rodolfo Venegas Salas.

NECESITO VENDEDORES PARA vender té domicilio. Maule 1075. 14—O.

NECESITAMOS BUENOS VENDEDORES de bebidas gaseosas y jarabes, buenas comisiones. Lord Cochrane 869. O—16

OFRECEMOS EMPLEADOS CON excelentes antecedentes. Venegas Salas, Plazuela Santo Domingo. Teléfono 5193.

COBRADOR CON FIANZA, 1,000 pesos y certificados honorabilidad. Delicias 193. O—15

AGENTES ACTIVOS TRABAJOS imprenta necesito, se prefiere conocedores del ramo. Madrid 1319. 15-O

NECESITO VENDEDORES GENEROS semanal con buenas recomendaciones, pueden ser principiantes, presentarse 12 a 2. Matta 614, casa 1116.

SEÑORITAS SERIAS PARA BAILAR en restaurant se necesita, razón Alonso Ovalle 824, de 3 a 5 P. M. 15-O

NECESITO NIÑA ATENDER NEGOCIO refresco, sala billar. Maipú 6. 16-O

SEÑORITA PRACTICA TRABAJOS oficina, que escriba a máquina necesita. Botica Petrizzio, Estado N.o 83. 15-O

PRACTICO, BOTICA NECESITA. Botica Petrizzio. Estado N.o 93. 15-O

NECESITAMOS DIBUJANTE JOVEN, con práctica construcción y referencias de primer orden. Indicar edad y antecedentes, únicamente por carta manuscrita a S. T. Casilla 1788. O—17

Se Necesitan

vendedores o vendedoras con pequeño capital para la venta al menudeo de té empaquetado. Presentarse AGUSTINAS 818, de 9 a 10 A. M.

NECESITAMOS JOVEN HONORABLE, activo, inteligente, instruído, con práctica máquina de escribir y de preferencia con nociones de inglés. Dirigirse únicamente par carta manuscrita a S. T. Casilla N.o 1788. O—17

CAJERA SEPA ESCRIBIR A MAQUINA, con buenas recomendaciones, necesito. Irarrázaval 431.

JOVEN SE OFRECE, CUALQUIERA ocupación decente, aquí o fuera de Santiago. A. R. Maestranza 439.

JOVENES ACTIVOS PARA LA venta de ampliaciones fotográficas a sueldo y comisión. San Diego 1015.

NECESITO JOVENCITO ENTENDIDO abarrotes, 17 años, sin pretensiones, buenos informes. Gálvez 892. O—15

JOVEN PREPARADO OFRECESE cualquier ocupación decente, al comercio, industrias o fundo, tiene camión de carga Ford. Colocolo 645. Ñuñoa.

SEÑORITA CAJERA MUY COMPETENTE y que sepa contabilidad. Inútil presentarse sin estos requisitos. Bandera 149.

VENDEDORES DE CUADROS AL semanal, necesito. Martínez Rozas 2569. 14-O.

EMPLEADO, ENTREGA COBRANZA ropa a domicilio, necesito, exijo $ 500 fianza efectiva. Dieciocho 85. 18-O

SENORITA REGULAR LETRA, Joven, necesítase para administrar casa caballero con hijos. Casilla 419.

SENORITA PARA COBRANZA, Trabajo sencillo, buena presentación, y con fianza. Esmeralda 659.

SEÑORITAS DE BUENA PRESENCIA que sepan atender tienda de tintorería, se necesitan. Tratar: Compañía 2752. 15-O

Señorita

que sepa escribir correctamente a máquina, con buenos informes, se necesita, para puesto inmediato. Escribir con pretensiones a

CASILLA 4006

JOVEN PARA EMPLEADO DE OFICINA, que sepa escribir a máquina se necesita. Santa Rosa esquina Zanjón de la Aguada. Fábrica de Vidrios.

SEÑORITA BUENA PRESENTACION, pueda ser competente para la venta, necesita la Fábrica Nacional de Gorras y Sombreros. Delicias 2636.

EMPLEADO EN ABARROTES, ALGO de capital, para campo necesito. Datos: Bascuñán 116. 15—O

SEÑORITA PARA LA VENTA CALLE, sueldo, comisión, necesito. Arturo Prat 222.

NECESITO SEÑORITA PARA FUENTE de soda. Pastelería O'Higgins. San Pablo 2289.

21. — Haciendas, fundos, chacras y terrenos. (Compra-venta y arrendamientos)

PERMUTO FUNDOS EN SAN CARLOS y Chillán, $ 600,000, $ 680,000, puertas cerradas, siembras, maquinarias lechería, etc. Ode. Agustinas 1082 A.

$ 250,000 CHILLAN VENDO FUNDO regado, de ocasión. Ode. Agustinas 1082 A.

22.—Hoteles y pensiones.

CASA RESIDENCIAL EXTRANJERA ofrece espléndidas piezas, magnífica comida. Estado 136. O-19

SE ARRIENDA PIEZAS CON PENSION. Av. Matta 970. 14—O

HOTEL NUEVA YORK, PIEZAS higiénicas, desde $ 4, con pensión diaria, 8. San Diego 251. 28-O

HOTEL FORNOS, PIEZAS AMOBLADAS desde $ 3, pensión económica. San Diego 117. 3-Nbre.



HOTEL SAN DIEGO. — ESPLENDIDO almuerzo o comida, $ 2. Pensión con pieza, $ 160. De mesa, $ 90. Piezas para pasajeros. — SAN DIEGO 413.

PENSION RESIDENCIAL. MOLINA 154, confort, economía. O-18

SE ARRIENDA ESPLENDIDO DEPARTAMENTO en bajos con pensión. — Arturo Prat 235. 14O

PIEZAS CALLE, PENSION, TELEFONO. Todo respeto. Carmen 56. 16-O

ARRIENDO PIEZAS CON PENSION, San Francisco 323. 15-O

PIEZA CALLE CON PENSION. — Prat 187. 16—O

ARRIENDO UNA PIEZA O DEPARTAMENTO con buena pensión de familia. Moneda 639. 14—O

ALAMEDA 1621, PIEZAS PENSION, precios bajos. 15—O

ARRIENDO UNA O DOS PIEZAS con pensión, García Reyes 57. 14—O

EN CASA FAMILIA ARRIENDO departamento y pieza con o sin pensión. Independencia 1168. 15—O

PIEZAS CON PENSION, NATANIEL 124-A. 14-O

SALON, BALCONES CALLE, PENSION ofrece familia matrimonio, caballeros. Compañía 2519. 15—O

FAMILIA HONORABLE, ARRIENDA departamento, pensión. Recoleta 287. 15-O

SAN DIEGO 79, CENTRALISIMO.— Ofrece piezas pensión viajeros. 19-O

ESPLENDIDAS PIEZAS, REGIAS comidas. Rosas 1355.

ARRIENDO PIEZAS CON PENSION, con sin muebles. Unión Americana 349. 16—O

BONITA PIEZA CALLE CON PENSION ofrécese matrimonio honorable o dos jóvenes amigos. Arturo Prat 22. 15—O

PIEZA PENSION, MORANDE 753. 14—O.

EMPLEADOS, ESTUDIANTES PIEZAS buena pensión desde $ 100, comida sana y abundante. Arturo Prat 588.

OFREZCO PIEZA PENSIONES, días. San Francisco 170. 17-O

LINDAS PIEZAS CON PENSION. República 252. 16-O

ARRIENDO PIEZA PENSION, CHACABUCO 247. O—11

SAN ANTONIO 812, ESPLENDIDA pensión, pieza amoblada, desde 120. O—15

PIEZA, PENSION. NATANIEL 180. O—19

PENSION, PIEZAS AMOBLADAS, días meses. San Diego 110. O—15

ARRIENDASE PIEZA PENSION, Rosas 1340. 15-O

ARRIENDO PIEZA CON PENSION a caballero, Puente 681. 16-O

SEÑORA EXTRANJERA OFRECE espléndidas piezas amobladas con pensión. Lira 360. 15-O

HOTEL LATINO, ALMUERZO O comida, 2 pesos, espléndida cocina de primera. San Diego 496. 18-O

ARRENDAMOS, SEÑORA SOLA, pieza adentro, familia propietaria, pensión desean, barato. Maestranza 480.

PENSION FRANCESA, SE Arrienda dos piezas sin muebles y con pensión. Alameda 1146.

SE ARRIENDA PIEZA CON O SIN pensión. Diez de Julio 462. 15-O

CASA FRANCESA, PIEZAS PENSION, Santo Domingo 1283. 16O

ATENCION: PASAJEROS, CIENTO cincuenta, piezas amobladas, desde 3 pesos diarios, con dos camas, $ 5. Gran Hotel Buenos Aires. Delicias 2921. Dic-9

23.—Instalaciones y accesorios para negocios. (Compra y venta)

VENDESE ESTANTERIA, MESON y Billar. Maturana 814. 15—O.

CALLE SAMA 1016, POR CONCLUSION se realizan útiles de cantina y restaurant, mesas mostradores, cocina, mamparas, tambores de fierro, etc. 15—O

VENDO VIDRIERAS OCASION. — Toesca 1969. 14—O

UN LINDO ESTANTE CON PUERTAS de vidrio, apropiado para cigarrería o perfumería de botica. Varias lámparas eléctricas, se venden. Gorbea 2745.

DE OCASION VENDO PESO MOSTRADOR y romana 500 kilos. Huemul 1499.

MOSTRADOR ESTANTERIA Y ROMANA de mostrador se venden. Esperanza 1294. O-15

VENDO OCASION CUATRO ELEGANTES vitrinas. Tratar, verla: Galería Alessandri, oficina 4, de 3 a 6. O-15

SE VENDE UNA INSTALACION para bar-restaurant. Tratar: Sama 1150. O-16

VENDO INSTALACION PARA CIGARRERIA, paquetería o lavandería. Arturo Prat 1444. O—15

VENDO UTILES CARNICERIA, completo, con regio mármol y una romana de 500 kilos. Mapocho 2857. 15-O

SE VENDE UNA CAJA REGISTRADORA Ancker Decimal, una romana, de plataforma, azucareras, bandejas, cuchillos, cucharas, silla de mimbre y de madera, mesas redondas, etc. Ahumada 130. 16-O

COMPRO ESTANTERIA, MOSTRADOR para botellería. Arturo Prat 222.

VENDO INSTALACION PELUQUERIA, dos asientos. San Pablo 2763. O 15

24.—Instrucción y educación. (Colegios, academias y profesores)

OFRECESE SEÑORA CLASES INGLES o enseñar niños, dirigir carta a I. S., casilla 81-D. 19-O

CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA, idiomas enseña profesor larga práctica. Moneda 1015, tercer piso. 23-O

3 PESOS MENSUALES ENSEÑANZA escritura a máquina. Ricardo Sta. Cruz 757. 15-O



"MECANICA Dental". Masaje Físico. Belleza Científica Cirujano. Pedicuro. Ortopedia. Coiffeur (arte peluquería). Comercio: Telegrafía. Contabilidad general. Taquigrafía. Dactilografía, etc. También por correspondencia. Diplomas válidos. Pida prospectos. Director: Prof. Díaz Gascogne (autorizado por Supremo Gobierno). Instituto Profesional. "Presidente Alessandri". Bandera 127.

RUEGO A MIS EX-ALUMNOS VENIR. Venegas Salas. Plazuela Santo Domingo.

SACERDOTES, PEDAGOGOS, LE preparan sus exámenes pase: Plazuela Santo Domingo. Venegas Salas.

CONTABILIDAD ENSEÑA EN UN mes, profesor Villarroel. Morandé 450. Casilla 4679. O-23

ARTE DECORATIVO SE ENSEÑA. San Francisco 565. O-16

INGLES, PROFESOR LONDINENSE, enseña el idioma en dos meses. Claras 46.

INGLES, PROFESOR LONDINENSE, prepara exámenes inglés, garantizando éxito, Claras 46.

INGLES, PROFESOR LONDINENSE, enseña inglés corriente, comercial, social, en dos meses. Claras 46.

VENDO RIQUISIMO PIANO CONCIERTO, Baratísimo, flamante. Rosas 1290.

CLASES DE INGLES, PREPARACION de exámenes, por profesor recién llegado de Inglaterra. HAT, casilla 147. 15—O

25.—Instrumentos musicales, afines y accesorios. (Compra-venta y composturas)

DISCOS VICTOR TODAS MARCAS, desde $ 4. Llegaron últimas novedades. Cambio discos usados, rotos por nuevos. Máquinas Singer, victrolas. Vendo facilidades pago. Repuestos en general. composturas económicas muebles para victrolas. San Pablo 2786. Oc.-15



N|O.

MUSICA JAZZ, BHUMBA, INSTRUMENTO típico para fiestas Primavera, único en Chile. San Pablo 1515. O-15

OCASION REGALO PIANO 1|2 COLA. Manuel Montt N.o 2905. O-14

RICA VICTROLA CON DISCOS, vendo muy barato. Molina 546. 16—O

PIANO ELECTRICO FLAMANTE véndese, arriéndase. Huérfanos 2496. 14—O

PIANOS ARRIENDO, BELLAVISTA 149. 14—O.

RIQUISIMO PIANO ALEMAN, MODERNO, flamante, 2,600. Dardignac 215.

RIQUISIMO PIANO CLAVIJERO bronce, flamante, 1,900. Santo Domingo 2008.

OCHOCIENTOS PESOS VENDO victrola Víctor grande, con veinte discos escogidos. Costó mil doscientos. Carmen 933.

SE VENDE DE OCASION ESPLENDIDO piano. Blanco Encalada 1769. O-15

VICTROLA VICTOR, PORTATIL, vendo ocasión. San Diego 1815. O—16

PIANOS COMPRO, CUALQUIER ESTADO, casilla 4041, Central.

PIANO MUY BARATO, EN $ 400; varios muebles de ocasión, Población Huemul, calle 2. 2275. 15-O

SE VENDE UN PIANO, $ 400, varios muebles de comedor, muy baratos, Población Huemul, calle 2. 2275.

PIANO Y MUEBLES BARATOS población Huemul calle 2, 2275.

RIQUISIMO PIANO CLAVIJERO bronce, flamante, $ 2,100. Santo Domingo 2008.

MANDE SUS VICTROLAS DESCOMPUESTAS, Esmeralda 875, garantiza trabajo. Llegaron novedades en discos: Valencia, Cicatrices, otros desde $ 4. No olvide. Esmeralda 875. 15—O

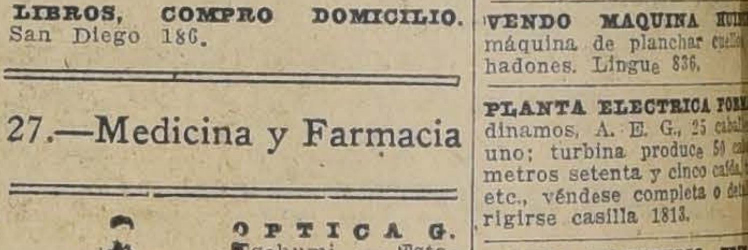
AUTOPIANOS WASHBURN, 40 rollos, 20 meses plazo. Ahumada 31.

RICO ELEGANTE PIANO AFAMADO, alemán, flamante, $2,000. Santa Victoria 360.

26.—Libros, estampillas y periódicos. (Compra y venta)

LIBROS, COMPRO DOMICILIO. San Diego 186.

27.—Medicina y Farmacia



OPTICA G. Tschumi, — Estado, esquina Huérfanos: cristales, bifocales. — Cristales Punktal Zeiss Precios moderados. 19-Oct.

CANOSOS: NO BOTEIS PLATA comprando tinturas desconocidas. Comprad la tintura Vegetal Herg que podéis probar aquí mismo. Angamos 275. 23-O

MANTENGA SU INTESTINO CORRIENTE CON AYUDA DE LAS

Píldoras caseras 18

(A base de áloes, genciana sen y raíz altea que son purgativas vegetales. M. R.

SIFILIS, GONORREA, CONSULTAS gratuitas, 1-6. Nocturna 8.30-10. Doctor Cifuentes. Santo Domingo 1953. 15—O



4-N.

28.—Materiales de construcción. (Compra y venta)

MOSAICO, LINDOS DIBUJOS, TUBOS cemento, todos diámetros, tapas cámaras, desgrasadores granito, soleras, cemento Alsen y Melón. Lira 715. O-22



CARRETILLAS toda de acero o de fierro y madera con rueda de 10 rayos para trabajo recio y todos los propósitos ofrece la Fundición y Fábrica Jose Robinovich. HUERFANOS 2653. Casilla 1234.

CONTRATISTAS CONSTRUCTORES, vendo herramientas y andamios en uso. Nueva Andrés Bello 89, entrando por Pío IX. 14-O

CAJA HERRAMIENTAS CARPINTERO, vendo. Libertad 51. O-14

ARENA Y RIPIO SE OFRECE POR cantidad pequeña. Ofertas: Ahumada 175, de 5 a 7 P. M. 14-O.

VENDO PUERTA DE CALLE. Sotomayor 119.

BALDOSAS, GRADAS, GRANITO artificial. 10 Julio 635. 15-O

PUERTAS TABLERO 80 x 220, BAJO precio, vendo. Santa Rosa 1469.

COMPRO ZINC USADO PARA TECHO. Santa Rosa 1427. O-15

ZINC BLANCO PARA TECHOS, DE 6, 7, 8 pies, vendo. Rogelio Ugarte 1446.

PLANCHAS ZINC NEGRO ... zo, Gálvez 731.

MAMPARAS VENDO, ... Julio 537.

TEJAS USADAS, SE VENDEN ... Grajales 2860.

PUERTAS DE PINO OREGON ... hojas, con postigos, ... tas. Rosas 1610.

OFRECEMOS ROBLE ... clase, 29 centavos pie. ... 1148. Oficina 8.

29.—Maquinarias, ... res, afines y acceso... (Compra-venta y com... turas)

PRENSAS PARA HACER ... compro. También máquina ... de galletas para tejas. ...

A HUERFANOS 2448, ... para maquinaria y materiales ... sión.



BRUNSVIGA ... culadora ... la mejor ... la a ... Cía. ... NAS 107...

ZAPATEROS, VENDESE MA... punteadora 2,500, descarnadora ... clavadora de tacos, 260, ... 225. Valparaíso.



ANAFES Y ... cinas ... "Svea", ... cautines ... na y ... puestos ... Taller ... composturas ... Augusto ... SAN DIEGO ...



MAQUINAS ... de ... bajo ... Morandé 410, Teléfono ...

MAQUINARIAS, UTILES Y ... res vendo ocasión. Unión ... na 77.



BIGORNIAS ... acero ... Sueca, de ... 180 kgs. ... CION ... LIBERTAD ...

SE VENDE UNA MAQUINA ... gistradora, poco uso, ... 1636.

MAQUINARIA HELADERA ... bote, vendo $ 150, José Joaquín ... rez 5093, esquina Olivos, ... Yungay.

VENDO MAQUINA COSER ... de mueble, mitad precio, ... ñía 1284.

SE VENDE MAQUINA HELA... 8 botes, dos carretones y ... da la esquina, Prieto No ...

SE VENDE DOS MAQUINAS ... canizadoras, una estantería ... trador y mampara y ... almacén, Moneda 1458.

VENDO MAQUINA ... ladera. Echazarreta 69...

MAQUINA SINGER ... vendo. San Diego 1845.

VENDO MAQUINA ... máquina de planchar ... hadones. Lingue 836.

PLANTA ELECTRICA ... dinamos, A. E. G., 25 caballos ... uno; turbina produce 50 ... metros setenta y cinco ... etc., véndese completa o ... rigirse casilla 1813.

MOTOR ELECTRICO ... 7 1|2 H. P., bancos aserrar ... do. Nataniel 166.

DE OCASION REGALO DOS ... nos para maderas y un ... cular. Tratar: Tocornal 18... Ñuble.

$ 600 VENDO MAQUINA ... dera, 150; dos carretoncitos ... no. Correa 1365, Barrio ...

30. — Menajes. (Com... venta y composturas)

MUEBLES, DORMITORIOS, ... dores, salón, escritorios, ... estilos y especialidad en ... Precios bajísimos. Grandes ... dades de pago con entrega ... ta. Especialidad sillas desde ... sos docena. Venga consultar ... ca Nacional de Muebles, ... 398.

VENDO O PERMUTO, ... blado de salón, por fierro ... cho, tratar: Monseñor ... N.o 15. Ñuñoa.

NO COMPRE MUEBLES SIN ... parar precios, estilos y ... la enorme existencia que ... gran Fábrica y Mueblería "Wash... ton" Maestranza 444. Grandes fa... cilidades de pago, con entrega in... mediata.

ESPEJOS GRANDES PARA ... y cocina gas, véndese, ... 131.

CIRUJANOS: SE VENDE UNA ... sa de operaciones, importada ... perfecto estado. Gorbea ...

POR AUSENTARME DEL ... urgente vendo menaje completo ... casa. Maestranza 489, de 9 ... M.

CAMBIO RESIDENCIA, ... menaje completo, salón a ... do mitad precio. San Ignacio ...

VENDO DE OCASION 4 ... marco dorado, 6 botes ... jardinera de madera. Rogelio ... to 1446.

VENDO DOS CATRES ... con bronce, baratos. San Isidro ...

AMOBLADO SEDA, $ 200; ... sala, $ 120; alfombrado ... peinador mármol espejo, ... ro con espejo, $ 120; ... tantes, cómodas, ... Domingo 2008.

VENDO POR VIAJE, MENAJE ... sa. Hay: Piano, sala, hall, ... rio, comedor, cocina, máquina ... ger de pie, romana, plantas ... cuñán 120.

MUEBLES: OFRECEMOS ... quier estilo, precios muy ... sos; entrega inmediata, grandes ... lidades de pago. Consulte ... condiciones. Fábrica Sociedad ... nal de Muebles y Maderas ... 1060. Entre Prat y San Diego ...

NO COMPRE MUEBLES SIN ... parar precios, estilos y calidad ... enorme existencia que ofrece ... Fábrica y Mueblería "Wash... Maestranza 444. Grandes fa... de pago, con entrega inmediata.

¡¡POR VIAJE!! LINDA ... sa, 2 plazas y flamante ... Echaurren 516.

...EBLES DE DORMITORIO, SA... y comedor, muy baratos, vendo ...viaje. Sotomayor 833.

...IO AMOBLADO FELPA GRA... vendo. Sotomayor 815.

...2450, REALIZA JUEGOS DOR... dos cuerpos caoba y de un ... comedores, salas, escritorios ... roperos, chiffonier, escri... arohivadores, mesas ... cortina, muchos muebles suel... realizo. Sazie 2450.

...—Notificaciones comerciales

...NDO VENDIDO MI NEGO... de carnicería ubicado Arturo ...1201 al señor Efraín Grez, no ...pondo por ninguna cuenta des... de tres días.—C. Madere C. 16-O

...NDO COMPRADO AL SE... Carlos Madero su negocio de ...icería ubicado Arturo Prat 1201 ...pondo por ninguna cuenta pa... tres días.—Efraín Grez. 16-O

...NDO COMPRADO A DON EU... Alfaro su almacén de abarro... ubicado sucursal situado en Ar... Prat 1602, no respondo por ... pasado tres días. — Luis Z. ... Pedregal. O—15

...—Oficinas, locales y garages. (Ofrecidos y buscados)

...NDASE BODEGA, VENDESE ... chica y grande, mercaderías, ... Elena 898. 16O

...AL CON HABITACIONES PA... ...strias, fábricas arriendo ba... San Isidro 1530. 16-O

...A INSTALACION DE UN Club ... en barrio Independencia ne... concesionario. Tratar: Edi... Bolsa de Comercio, Oficina 131, ... piso. 14—O

...NDASE LOCAL PARA BO... garage o negocio similar, ... instalado en Agustinas 1723, ... 17—O

...CEN, DELICIAS 337, arrién... Tratar 335. O—23

...TAMENTOS PARA PROFE... espléndidos, centralísimos, ... baratos. Huérfanos 1268. O—15

... LOCAL PARA NEGOCIO AL ... Alameda, buena situación. Huér... O—15

...NDO LOCALES PARA PA... ...tería u otro negocio. Matucana O-16

...LUQUERIA ROYAL, BASTANTE ... doy en arriendo. Avenida ... 5611, Los Guindos.

...PRO O ARRIENDO SITIO O ... con fuerza hidráulica instala... o que pueda instalarse. Casilla ... O-15

...N LOCAL PARA INDUSTRIA, ... nueva, se arrienda. Lord Co... 1330, Santiago.

... LOCAL CON BUEN SITIO. ...Bío 783.

...CAL GRANDE, HAGO TRASPA... con mejoras, arriendo muy bara... Calle Chiloé 1127. O—15

...CBO TRASLADO SITIO EN PO... Carmen. San Isidro 1599. O—15

...N CASA CENTRAL A PROPO... para casa de pensión, club, ta... de modas, representaciones, se ... en calle San Antonio 533, ... Teatro Alhambra.

...NDO ESQUINA CON CASA ...ación, en San Pablo. Norberto ... M., Alameda 1230. 17-O

...O ARRIENDO ALMACEN ES... 3 puertas, luz eléctrica. Es... con casa grande. Maule 16-O

...ES ARRIENDO, ROSAS 2327. 15-O

...ADERO ENCONTRARA local, ... etc., para trabajar, a cam... una hora trabajo diario. Andrés ... 307.

...NDO LOCAL APROPIADO ...stria, Brasil 735, tratar Bascu... 17-O

...AL GRANDE, CHICO, HABI... fuerza motriz, arriendo. Sa... 2046, llegar Exposición.

...—Operarios para fábricas, talleres, etc. (Pedidos y ofrecidos)

Tipógrafos

...STAS DE OBRAS SE NECE... en Santo Domingo 3677.

...LADOR A MAQUINA Y DO... necesita La Ilustración ... Domingo 863.

...ISTA PARA MAQUINA A Pe... se necesita. Imprenta "La Repú... Bandera 149.

Carpinteros y mueblistas

...SITO MUEBLISTAS COMPE... Maestranza 636. 14—O

...SITO CARPINTERO DE BAN... competente. Esperanza 66.

Sastres, costurer- y modistas

...NAS COMPOSTURERAS NE... Sastrería Pinaud. Estado ... 16-O

COSTURERA, NECESITO, SAN DIEGO 125. O—15

COSTURERA COMPETENTE NECESITO por meses, puertas adentro, buen sueldo. Merced 314. O-15

NECESITO BUENAS MODISTAS Y ayudantas para la moda, muy competentes. Arturo Prat 515.

NECESITO COSTURERAS, SAN Diego 210. Presentarse entre 1 y 2.

NECESITO AYUDANTA VESTONERA, Molina 925. Casita 2.

NECESITO DOS OPERARIOS SASTRE, para el Puerto San Antonio. Tratar: Aldunate 1209.

PALETOCERAS FALTAN BUENAS maestras, Agustinas 853, altos.

SE NECESITAN BUENAS COSTURERAS para la moda. Gálvez 119.

NECESITO BUENAS AYUDANTAS en modas. Aconcagua 1271.

CASA ARGENTINA, SE NECESITAN costureras para la moda de señoras. Delicias 865.

CHALEQUERAS VIRADOS Y NUEVOS necesito. San Diego 228.

BUENA AYUDANTA EN MODAS, Bandera 236.

NECESITO AYUDANTA EN MODAS. Alameda 1657.

MODISTA EN TRAJES, COMPETENTE, necesito. Marcoleta 462.

Zapateros

SE NECESITAN APARADORAS perforadoras y cortadores de cuero competentes. The American Shoe Factory. Nueva Andrés Bello 35. O-14

CORTADORES COMPETENTES necesito. Fábrica Calzado, Irarrázaval 707. 14—O

COSEDORES, EMPLANTILLADORS, punteadores se necesita, obra fina, hombres. Plaza Freire 561. 15—O

BOTERIA ARGENTINA NECESITA cortador para docenas. Compañía 1819. 14—O

APARADORAS PRACTICAS MEDIDAS y tareas, necesita Botería Argentina. Compañía 1819. O—15

SE NECESITA JOVEN PARA ZAPATERÍA, presentarse 9-12. Alameda 1017.

NECESITO BUENOS PLANTILLEROS obra fina, Arturo Prat 1444 O—15

ZAPATERO COMPOSTURERO NECESITO. Amunátegui 82.

ZAPATERO SEPA TODA LA OBRA necesito. San Pablo 2888.

NECESITO APARADORA. CHILOE 1740, casa 3. 15—O

Oficios varios

CALADORA DE CORTES NECESITAMOS. Blanco Encalada 3139. 14—O.

SE NECESITAN BISELADORES Y pulidores. Compañía 2015.

PARA UN POLOLO NECESITO 2 oficiales para cortar piezas de fierro de 2 milímetros de grueso con cincel, trabajo a trato. Ibáñez 365.

MAESTRO DORADOR, NECESITASE. Avenida Irarrázaval 431.

MECANICO DE BANCO COMPETENTE necesítase, en Dardignac 165. Presentarse desde las 7 1|2 A. M.

PREPARADORAS COMPETENTES sombreros señoras, necesito. Delicias 275.

NECESITO LIMADOR DE BRONCE. Blanco Encalada 1763.

SE NECESITA GASFITER COMPETENTE, García Reyes 21. Presentarse a las 8 y a las 2.

BUENA PREPARADORA EN SOMBREROS se necesita, Riquelme 443. 15-O

GARAGE MECANICO EXTRANJERO, ofreco refaccionar o comprar góndola Ford, prefiriendo recorrido San Pablo, Catedral, que estén en panne, tomando participación entradas explotación, garantizando ampliamente. Casilla 1249.

NECESITASE MAQUINISTA PARA sombreros de paja. Moneda 873. 15-O

COMPRO MAQUINAS LAVADORAS y planchadoras. Independencia 1724.

NECESITO BARNIZADOR IMITADOR roble americano. San Diego 947.

LIMADORES, OFICIALES BRONCEROS necesito. Dieciocho 225.

NECESITO ELECTRICISTA, CHACABUCO 19. 15-O.

PREPARADORA COMPETENTE EN sombreros necesito. Alameda 862.

CALADORA Y PLISADORAS Competentes necesita Casa Saavedra. — Alameda 862.

NIÑAS PARA EL TALLER DE Mariposas y Chayas Artificiales de Luis Alberto Barrera. Atiendo pedidos de provincias. Molina 538.

TAPICEROS COMPETENTES necesito. Delicias 2439.

TALLADORES EN MADERA Y MUEBLISTAS obra fina, necesito. Delicias 2439.

35.—Oficios y servicios diversos. (Pedidos y ofrecidos)

Chaufferes

OFRECESE CHOFER PARA EL arriendo, buenas recomendaciones. — Aconcagua 1142.

CHOFER

Si usted quiere una buena compostura en su motor, diríjase a la estación de servicio FORD.
P. MEDINA, SAN DIEGO 1270
21-Oct.

Peluqueros

PEINADOR O PEINADORA MUY competente, necesita el acreditado salón de peinados de Aguilera Hnos. Moneda 950. O—15

PELUQUERO, NECESITO, SAN DIEGO 944.

NECESITO PELUQUERO O PELUQUERA para los Sábados. Prat 1104. O—15

PELUQUERO CON HERRAMIENTAS necesito, de firme, aseguro $ 60 10 de Julio 464.

PELUQUERO MUY COMPETENTE necesito. Delicias 2791.

CHOFER OFRECESE PARA COCHE de cambio sin pretensiones. Prefiero camión. Mapocho 2438.

Cocineras

NECESITO COCINERA. AV. CLUB Hípico 1208. O-14

NECESITO SEÑORITA COMPETENTE enseñar ondulación Marcel. Bandera 127 (altos). 15-O

NECESITO COCINERA, PANADERÍA San Jorge. Romero 2954. 14-O

COCINERA Y NIÑA PARA LAS mesas para pensión. Delicias 1835. O—14

COCINERA JOVEN PARA CISTERNA, cuatro personas sueldo $ 70. Tratar San Ignacio 870. Administración. 14-O

COCINERA DE RESPETO NECESITO, se paga buen sueldo. Dieciocho 748. Tratar 2 a 5. 14—O

COCINERA CON RECOMENDACIÓN necesítase casa extranjera, pocas personas. Dardignac 0182. 14—O

NECESITASE COCINERA. ALONSO Ovalle 857. 14-O

COCINERA CON RECOMENDACIÓN. Catedral 1467.

COCINERA PARA POCA FAMILIA, con buenas recomendaciones, necesito. Bellavista 133. O—15

NECESITO MUY BUENA COCINERA. Moneda 929. O—16

NECESITASE COCINERA COMPETENTE más bien joven, con recomendaciones y sin niño. Buen sueldo. Carmen 558.

BUENA COCINERA Y NIÑERA, chacra cerca Santiago, necesito. Juárez 651. 15-O

NECESITO AYUDANTA COCINA que sepa algo de cocina, se prefiere extranjera, puertas adentro. 21 de Mayo 547.

COCINERAS TODO SERVICIO NIÑERAS necesitamos. Esmeralda 650. 16-O

NECESITASE BUENA COCINERA joven, con recomendaciones. Nataniel 138. O—15

COCINERA PARA EL CAMPO, sueldo $ 60. Egaña 562. O-15

OFRECENSE ESPAÑOLAS, COCINERA, comedor. Avenida Italia 1590.

COCINERA COMPETENTE NECESITO, buen sueldo. Merced 314. O-15

BUENA COCINERA NECESITO, con recomendaciones. San Antonio 52.

NECESITASE MAESTRO COCINERO y dos mozos muy recomendados. Alonso Ovalle 1637, de 3 a 5. 15—O

2 OCUPACIONES, COCINERA, COMEDOR, necesita Huérfanos 2410.

NECESITO COCINERA, COMPAÑIA 2870. 16-O

¡¡COCINERAS!! COMEDOR, NIÑAS ayudar quehaceres. Buenos sueldos, acudan a "La Radio". San Pablo 950.

NECESITO COCINERAS Y EMPLEADA formal, regular edad, casa seria. Eyzaguirre 1147, entre San Diego y Gálvez. 15—O

NECESITO COCINERA FORMAL. Unión Americana 34-A.

COCINERAS, NIÑERAS, PARA PIEZAS, mozos recomendados pídalos a "La Veloz", Agencia más Central, Delicias 842. 15-O

COCINERAS DE MANO NECESITO. Bandera 339.

NECESITO COCINERA, PUERTAS afuera. Maipú 48.

EMPLEADA QUE SEPA LA COCINA. Rosas 2831.

NECESITASE COCINERAS, NIÑERAS, $ 60. Libertad 543.

COCINERA NECESITASE CON BUENAS recomendaciones, en Barroso 97.

Lavanderas

NECESITO LAVANDERA PARA HOTEL, buen sueldo. San Diego 496.
RñlPlpa0 S O,,flav. cmgwyp vbg

NECESITO CAMISERA Y POSTICERA, Independencia 1724. 15-O

SE NECESITAN APLANCHADORAS San Antonio 388.

NECESITO POSTICERA QUE SEPA la camisa, para llevar a San Antonio. Buenas condiciones. Bascuñán 566. 15—O

Mozos

MOZO NECESITO. MACUL N.o 299. 20—O.

MOZO FORMAL, SIN VICIOS, puertas adentro, necesítase. Buen sueldo y días festivos libres. Rosas 1178. 14—O.

MOZO OFICINA, NECESITO. AGUSTINAS 1258.

MOZO JOVEN, NECESITO, HUÉRFANOS 1059, Fuente Soda.

MOZO, NECESITO. SAN DIEGO 110.

MOZO, SE NECESITA. AVENIDA Matta 1014. O—15

NECESITO UN MOZO PARA BAR, con recomendaciones, General Bustamante 98. 16-O

SE NECESITA MOZO AYUDANTE, con buenos informes, De 10.30 a 12, Dieciocho 552, Legación del Japón.

Niños

NECESITO MUCHACHOS VENDER pan. Freire 650. O-14

NECESITO NIÑO PARA LOS MANDADOS. Maestranza 836. 14—O

NECESITO NIÑO QUE SIRVA bien comedor, de 16 a 16 años. Matta 1132. 15—O

NECESITO MUCHACHO PARA mandados, que haya trabajado cantina. Morandé 620.

MUCHACHO, NECESITO. CARMEN 1398. O—15

NECESITO CINCO NIÑOS PARA vender en teatro, tratar Andrés Bello 622.

MUCHACHO, 20 AÑOS, PARA MOZO, necesito, Huérfanos 2344.

NECESITO UN MUCHACHO LUSTRA botas, con buenas garantías, en Recoleta esq. Lillo. 15-O

NIÑO NECESITA SALON DE TE, comida, pieza, sueldo. Recoleta 424.

NECESITO NIÑO PARA MANDADOS. A. Prat 145.

NECESITO NIÑO PARA SASTRERÍA con buenos informes. Merced 864, interior 32.

NIÑO LUSTRADOR, NECESITO. San Pablo 1775. 14-O.

NINOS MENSAJEROS, NECESITO— Huérfanos 1036.

NECESITO NIÑO SEPA PERFORAR y descarnar zapatos de señora. U. Americana 57. 15—O

NECESITO MUCHACHON CARRETELERO, para bodega. San Pablo 2055.

MUCHACHO PARA CARETELERO almacén con carnet, necesito. Meiggs 53.

Oficios y servicios Varios

NECESITO EMPLEADO PARA EL mostrador de panadería. Providencia 1304. O-12

AYUDANTE BODEGUERO Y PARA mandados oficina, necesítase, joven inteligente, activo y con buena letra, para inmediatamente. Presentarse: Grajales 2548. 26O

EMPLEADA, NECESITO. BUEN sueldo, poca familia. Las Rosas 1883. Casita 6.

JOVEN 4 AÑOS PRACTICA, BARRACA y fábrica de maderas se ofrece como ayudante mayordomo, buenas recomendaciones. Dirigirse: M. Corvalán. — Santa Elena 970. 14-O

NECESITO UNA NIÑERA CON buenas recomendaciones, pago buen sueldo. Dirigirse: San Isidro 647. O-14

MATRIMONIO SIN NIÑOS NECESITO, ella cocinera, él trabajador quinta. Correa 1602, esquina Vivaceta, detrás del Hipódromo. O-14

NECESITASE SENORA BUENAS recomendaciones, en Bandera 642. Buen sueldo. 14-O

NIÑA DE MANO NECESITO. ALAMEDA 1621. 15—O

OFRECESE ADMINISTRADOR DE propiedades, competente, con buenas referentes. Esperanza N.o 555, casa 3. 15—O

NECESITASE NIÑERA BUENAS recomendaciones, en Bandera 642. Buen sueldo. 14—O

EMPLEADA TODO SERVICIO, SEPA cocinar bien para matrimonio solo. Presentarse en la mañana: Miraflores 590, departamento 8. 14—O

NECESITO EMPLEADA CON RECOMENDACIÓN para cuidar niñitas de 2 a 4. Santo Domingo 1751. 15—O.

SE NECESITA UNA SIRVIENTE para cuidar dos niñitas. Se paga buen sueldo. Tratar: Bandera 642. O—15

NECESITO EMPLEADA PARA EL servicio. Tratar de 8 horas a 2 tarde, en Exposición 1270. Chalet 4.

NECESITO MATRIMONIO PARA establo, sepa sacar leche. Valparaíso 1045.

SE NECESITA UNA EMPLEADA. San Diego 1601.

MUCHACHA, NECESITO. ARTURO Prat 1366. O—15

PIANISTA SE OFRECE, SOCIEDADES o restaurants. Copiapó N.º 749. 16—O

JOVEN DE 16 A 18 AÑOS, PARA mandados de tienda, se necesita. Puente 798. 15—O

EMPLEADA TODO SERVICIO PARA poca familia, Maestranza 42. 15—O

BUEN RECORREDOR DE PISOS se necesita, Echaurren 148.

MATRIMONIO SIN NIÑOS NECESITO, para el campo, ella para la cocina, y él para el aseo y servicio de comedor, tratar Avenida Matta 638.

SE OFRECE UNA SEÑORA JOVEN con muy buenos informes, para comedor, pieza o cocina. Tratar San Ignacio N.º 405.

MATRIMONIO SOLO CON BUENAS recomendaciones, necesito, para criadero de aves. Delicias 2950. 16-O

ENBALDOSADOR PARA PIEZA DE baño necesito, Almirante Barroso 11.

¡¡SERVIDUMBRE!! COCINERAS, con sin niñitas, niñas de mano, comedor todo servicio, acudan, ocupaciones excelentes. ¡¡Siempre!! Arturo Prat 16.

EMPLEADA JOVEN PARA LA MANO necesito con recomendaciones. Prat 814.

NECESITO DOS ALFAREROS. INDEPENDENCIA 1293. 14-O

NECESITO CORTADOR DE CARNE. Mercado Lay... 14 y 16. 15-O.

CARRETELERO CASADO, SIN NIÑOS, recomendado, necesito. Doy pieza. Andes 2601. 14-O.

EMPLEADA JOVEN CON RECOMENDACIONES, para quehaceres casa, necesita señora sola. García Reyes 375. 14-O.

NECESITASE EMPLEADO OFICINA haga aseo, escriba máquina, trajines calle, sueldo: $ 200. Huérfanos 1268.

NECESITO EMPLEADA DE PIEZA, seria, recomendada. Catedral 1656.

SE NECESITAN COPEROS, AHUMADA 130.

HACHEROS PARA HACHAS AUTOMÁTICAS necesito. Arturo Prat 1138.

CENTRO CATALAN, SE NECESITA copera y mozo, presentarse de 2 a 4, con buenas recomendaciones. 15-O

EMPLEADA PARA NINOS CON Recomendaciones necesita matrimonio extranjero. Moneda 915. 16-O

SE NECESITA UN REPARTIDOR de dulce, con buenas recomendaciones.— Mapocho 4041.

EMPLEADA QUE SEPA COSTURA y atienda niños necesito. Cochrane 279.

EMPLEADA COMPETENTE PENSIÓN, muy ágil, necesito. Ahumada 129.

NECESITASE EMPLEADA FORMAL con buenas recomendaciones. Delicias 2950.

BUENA EMPLEADA PARA EL COMEDOR con informes necesito. Delicias 2636.

PINTORES NECESITAN, BUENOS maestros. Colón 1901.

MATRIMONIO NECESITO: CARRETELERO, ella quehaceres. Recomendados. Andes 2601.

NECESITO UNA NIÑA QUE SEPA hacer jockeys y sombreros. San Pablo 2739. O 15

NECESITO CORTADOR CARNICERO con recomendaciones. General Velásquez 5. O 15

NECESITO EMPLEADA TODO SERVICIO para poca familia, con recomendaciones y niña para comedor. Alameda 2921.

EMPLEADA PARA CUIDAR DOS niñitas, y que sepa costura, necesito. Compañía 1610. O—15

EMPLEADA PARA GUAGUA, NECESÍTASE. buen sueldo. Cienfuegos 229. O—15

JOVEN EXTRANJERA PARA cuidar niñita, se necesita. Delicias 1626.

SE OFRECE EMPLEADA PARA dos personas de 3 a 4. Blanco Encalada 1933.

EMPLEADA PARA COMEDOR CASA residencial, muy aseada y trabajadora. Inútil presentarse sin buenas recomendaciones. Sta. Lucía 322. 17-O

EMPLEADA PARA COMEDOR Y otra para pieza, necesito. Lord Cochrane 47. 15-O

MAYORDOMO MUY COMPETENTE y buenas recomendaciones necesito. Escribir San Bernardo casilla 23. 15-O

SE NECESITA UNA EMPLEADA para un matrimonio solo. Madrid 1355.

NIÑERA PARA ATENDER GUAGUA, se necesita. Egaña 652, entre San Isidro y Carmen. O—15

CORTADORES DE ADOBE, $ 70 mil botado, necesítanse. Lircai 487. O—15

EMPLEADA DE LA MANO PARA persona sola, sueldo 70, casa extranjera. Estado 21. Inútil presentarse sin informes. O—16

NIÑA MANO, PUERTAS AFUERA, necesítase, con recomendaciones. Buen sueldo. Huérfanos 1657.

EMPLEADA COMEDOR Y PIEZAS, inútil presentarse sin informes. Claras 518.

EMPLEADA NECESITO PARA LOS quehaceres de casa, sueldo cincuenta pesos. Diez de Julio 1474.

NECESITO EMPLEADA PARA llevar a Villa Alemana. Matucana 635. O-16

EMPLEADA JOVEN, NECESITASE. Artesanos 885.

JOVEN 14 AÑOS SEPA TRABAJO almacén, necesito. San Diego 2172.

MADRE E HIJA SE NECESITA para todos servicios de casa. Avenida Matta 690. O-15

BUENOS BARRETEROS NECESITA. San Francisco 1335.

SE NECESITA UN BUEN AYUDANTE cortador carnicería. Lord Cochrane 449, de 3 a 4.

NECESITO JOVEN PARA REPARTIR helados, Avenida Matta 1036.

NECESITO DOS NIÑAS PARA atención de negocio. San Diego 2050. O—16

36.—Pensión en familia.

VALPARAISO, PENSION FAMILIA honorable: días, meses, centralísimo. Avenida Brasil 178. O-16

FAMILIA EXTRANJERA SIN PENSIONISTAS arrienda piezas con o sin pensión a matrimonio o caballeros. Pedregal 238. 14—O

FAMILIA ARRIENDA UNA O DOS piezas comunicadas a personas honorables, sin pensión. Recoleta 748. 15—O

PIEZA Y PENSION CASA FAMILIA honorable para matrimonio, señoras o caballeros. Santa Rosa 671.

FAMILIA EXTRANJERA OFRECE pieza con pensión. Arturo Prat 287.

FAMILIA HONORABLE OFRECE piezas, pensión. Catedral 2429. 18-O.

PIEZA BALCON CALLE ARRIENDASE con pensión, casa familia honorable. Prefiérese matrimonio sin familia. Bilbao 55. 15-O

38.—Préstamos e hipotecas

PRESTAMOS PARA CONSTRUCCIONES, reparaciones edificios, tramito. F. J. Casilla 4614. O-17

NECESITO URGENTE $ 500, BUENAS garantías. Ofertas A. B. Correo 8.

$ 1,000 A $ 30,000 TENGO PRIMERAS hipotecas. Correo 7. Mercedes. 15-O

DINERO LISTO PARA HIPOTECAS. Artesanos 885. O-15

$ 30,000 NECESITO SOBRE HIPOTECA, propiedad valor $ 80,000. Entendiéndome únicamente con capitalista. Dirigirse: Casilla 419. 15-O

FACILITO DINERO 1.a HIPOTECA, desde $ 2,000 hasta $ 30,000, casilla 3281, sin agentes.

39.—Propuestas.

PROPUESTAS SOLICITANSE PARA la obra de mano, trabajo cemento armado. Bases: Compañía 1065. Oficina 21. 14—O.

40.—Profesionales.

CONDOR 1158, CASA ANTIGUA, única especialidad zurcidos invisibles. Jersey, viraduras, hechuras. — Transformaciones. O-22

MATRONA, CLINICA PRIVADA, partos, toda hora, curaciones, inyecciones. Santa Rosa 377. 23—O.

NULIDADES DE MATRIMONIOS, divorcios, posesiones efectivas, cobranzas, juicios criminales, etc., atiende el abogado Jaramillo Arteaga, en su residencia particular, anticipando fondos según convenio. Artesanos 885. O-15

ZURCIDOS INVISIBLES, VIRADURAS ternos, sobretodos. Merced 776. O-15

41.—Prendas de vestir.

PANTALONES 100, DIBUJOS DEPÓSITO casimires, 12 metro, sección sastrería, abrigos viaje, trajes sobrantes, 65 vestones alpaca. Vicuña Mackenna 1080. 7-Nov.

MILITARES: VENDO CAPOTA Y cinturón servicio, nuevos, varios sables, terno levita nuevo, oficial carabineros. Delicias 2766. O—16

42.—Personas buscadas.

NECESITO SABER DE MARCOS Trujillo, qué vivió calle San Alfonso, buena gratificación a quien me de noticias. Dirigirse: Manuel Frías calle Libertad 19. Oct—24

DIONISIO 2.o GUTIERREZ CAMPOS, desea verse con Juan Nepomuceno Campos. Su primo. Calle Libertad 1249. 14-N

SARA OLGUIN SILVA, DESEA SABER de sus hermanos Julio Alberto, Ramón de las Mercedes y María Inés Olguín Silva. Además, de su tía Rosa Silva, viuda de Correa. Dirigirse: Mineral Potrerillos. O—15

BLANCA ALEGRIA DE CUETO, desea saber de la señorita Felicia Berguer. Contestación: Rancagua, Coya. 15-O

43.—Profesionales. (Pedidos y ofrecidos)

SEÑORITA FARMACEUTICO, NECESITO. Aldunate 1145. O—16

45.—Rodados, accesorios y caballos. (Compra y venta)



SE VENDE CARRETON PANADERO con caballo y arneses. Tratar: Franklin N.o 595. 15—O

SE VENDE UNA BICICLETA PEDAL libre. Lucrecia Valdés 317. 14—O

VICTORIA IMPORTADA, NUEVA, vendo. Maestranza 270. O—15

VENDO CARRETON PANADERO con reparto, utilidad cuarenta pesos diarios. Exequiel Fernández 886. O-16

CARRETELA LECHERA EN PERFECTO estado, vendo. Llano Subercaseaux. Av. San Miguel 241. O-15

OCASION, CARRETELA CON ARNESES, vendo. Chiloé 1127. O—15

DOS COCHES DE CUATRO RUEDAS, vendo nuevos, especial reparto dulces, otro pasajeros. Pastor Ovalle 58. 15—O

VENDO CARRETELA APERADA, Arrate 142. 15—O

DOS CARRETELAS MUY FIRMES grandes vendo ocasión. Vicuña Mackenna 440. 15—O

COMPRO COCHE, CONTADO, DE ocasión. Castro 464.— A. Torres.

VENDO CARRETON PANADERO, con reparto; barato. Mapocho 3010. 14-O.

VENDO CARRETELAS VINERAS con patente $ 1,100, arneses de pareja, 200; caballos de tiro desde 400. Av. Matta Oriente 53. 17-O

VENDESE CARRETELA APERADA un caballo montura corredor la chilena, vaquilla Holandesa de 2 para 3.— San Gerardo 651. 16O

OCASION VENDO BICICLETA. — Castro 572. 16—O

COMPRO COCHECITO DOS RUEDAS, en perfecto estado, con uno o dos caballos. Tacna 3543. 15—O

47.—Servicios y cosas útiles para familias



Rosenblitt es elegante, durable y económico. — Fábrica Nacional de Gorras y Sombreros, Delicias 2636 frente a Libertad. —Nahum Rosenblitt. 25-O

PELUQUERIA DIEZ, SEÑORAS, NIÑOS, servicio esmerado, higiene absoluta. San Antonio 69. Teléfono 4453. 23O



MERINO Y CIA.— Fabricantes de sombreros de señoras. Importadores novedades. Nuestros sombreros se distinguen por su elegancia. Nuestro lema: Vender barato. Hechuras, transformaciones. — "Fliane".— CATEDRAL 1878

CONOZCA USTED LA gran exposición de Corsés-fajas "Salomé" (desde $ 25). Modelos para toda forma de bustos, en la vitrina SAN ANTONIO 93. N|O.



ELEGANCIA, buen gusto y precios fuera de toda competencia se encuentra únicamente en la Fábrica de Sombreros y Gorras de Cabello Hnos., Delicias 2517, frente Avenida España. N|O.

DELANTALES Y vestiditos para niños. El mayor surtido de modelos de novedad y prácticos. Precios de fabricantes. Almacenes Al Precio Fijo.
51 AHUMADA 57.

VENDO OCASION, FLAMANTE capote militar. Echaurren 18. O—15

COMPRO CATRECITO DE BRONCE con barandas. Irarrázaval 1383, casa 5.

TRAJE DISFRAZ BORDADO, DE "Gaucho argentino", vendo. San Isidro 948.

DISFRASES PIERROT, $ 25. COlombinas, $ 28, payasos, $ 30. San Diego 1143. O—15

DISFRACES ARRIENDO. ROSAS 948.

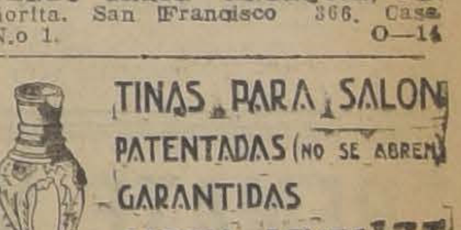
ONDULACIONES 3.00, CORTE 2.00, Rosas 948.

ECONOMICE DINERO MANDANDO sus muñecas descompuestas al taller especialista. Tiene todo repuesto. Esmeralda 875. 15—O

UN HOMBRE CHIC NEcesita forzosamente trajes modelos y a precios convenientes, y eso solo los encontrará donde Vilugrón. SAN MIGUEL 62

GRAN LIQUIDACION: SE REALIZAN preciosos vestidos modelos, tallas finas. Cienfuegos 162. 16O

VENDO TRAJE ARLEQUIN, SEñorita. San Francisco 366. Casa N.o 1. O—14

10-N

JUGUETES: LA CASA REPRESENTANTE del trust europeo de fabricantes de juguetes, abrió sus puertas al público. Vende por mayor y menor toda clase juguetes y artículos para regalos a precios fuera de competencia. Huérfanos 1154, frente Gath y Chaves. 15-O

PARA GRANDES COMIDAS Y BANquetes se proveen de frutas tropicales y nacionales seleccionadas en la antigua Frutería Central, Estado 25. Teléfono 3924. Ciruelas, cajas 1 kilo. Quinta Normal. Alcallotas para dulce. Depósito de espárragos y alcachofas de productores. 17-O

...—Socios capitalistas e industriales. (Pedidos y ofrecidos)

SOCIO PARA NEGOCIO ESTABLECIDO necesito. Dirigirse a Correo Central. P. E. 14—O

VENDO O ADMITO SOCIO CON $ 6 mil para industria muy lucrativa. Gálvez 1307.

Veraneo.—

NECESITO CASA EN CARTAGENA o Llolleo, bastantes piezas. San Francisco 317.

TATTERSALL
ARTURO CALVO M.



Productos de carrera a rematarse

Haras Cunaco

DE PROPIEDAD DE LOS SEÑORES VALDES HNOS.

Los productos de este Haras, nacidos en 1924, hijos de TACITE, BURGOMASTER y RODANO, en Ventimiglia, Giboulee, Batalla II, Esparta, Arromanches, Australia, Túca, Marcha, Terracota, Viva, Gamma, Bright Girl, Bética, Atica y Hosanna.

DE OTROS DUEÑOS: Wu Li Chang, por Olascoaga y Ladassette, ganador de $ 50,000.00 en premios; Vancouver, por Marte y Valmont, ganador de $ 15,000.00 en premios; Bagatela, por Brazil y Bambú; Doña Francisquita, por Cuncumén y Margarina; Margarina, por Espectro y Belle Ange; Sardegna, por Simondside y Arica; Fabia, por As de Espadas y Fabiola.

Se rematarán el VIERNES 15 del presente, a las 4½ P. M.

ARTURO CALVO M.

TODOS ESTOS PRODUCTOS ESTAN EN EXHIBICION

REMATE

Por acuerdo de los interesados en la Sucesión de don Martín Maldonado de la Paz, y ante el Compromisario de dicha particin, don Lisandro Santelices, Bandera 260, saldrán a remate el 8 de Noviembre próximo, a las 3 P. M., las siguientes propiedades por los mínimums que se indican:

Fundo "El Retiro", 2.000 cuadras más o menos, con enseres, animales y siembras; ubicado en la Comuna de Alhué. Mínimum, $ 180,000.

Casa y Fábrica de puertas y ventanas, Esperanza 1197. Mínimum: $ 100,000.

Casas Libertad 1196 y 1198. Renta mensual, $ 500. Mínimum, $ 55,000.

Un chalet en Llolleo, Avenida Arzobispo Valdivieso. Mínimum, $ 22,000.

Una quinta de 5.700 varas cuadradas. Población Besa. Mínimum, $ 10,000.

Otra quinta de 7.144 varas cuadradas en la misma Población Besa. Mínimum, $ 15,000.

Sitio N.o 1 de la manzana 10, de los Campos de la Batalla de Maipú. Mínimum: $ 3,000.

Bases y antecedentes en el estudio del Compromisario, **BANDERA 260**

A. MUÑOZ, Actuario.



— EN LA —

FERIA DE HOY JUEVES 14

— SE REMATARAN —

BUEYES, VACAS Y NOVILLOS GORDOS

llegados de Las Cabras, Osorno, La Unión, Santa Fe, Los Angeles, Temuco, Talca, Macul, Pirque, Curicó. Novillos argentinos recibidos por Los Andes



AVISOS ECONOMICOS

Y GENERALES PARA

LA NACION

Y "LOS TIEMPOS"

SE RECIBEN EN EL

Kiosco del Correo

MENSAJEROS, EL MEJOR SERVICIO DE SANTIAGO

TELEFONOS 4191, 4192 Y 4193

REMATE VOLUNTARIO

GRAN PROPIEDAD RESIDENCIA Y RENTA

El 18 de Octubre, a las 4 P. M., ante el notario don Javier Echeverría Vial, y en la oficina del suscrito, Moneda N.o 1119, se pondrá a remate la **gran propiedad de residencia y renta** ubicada en la calle de San Martín N.os 138, 142, 146 entre Moneda y Agustinas.

La propiedad mide 27.50 metros de frente por más de 60 mts. de fondo, con una superficie de 1,750 mts.2, aproximadamente.

Consta de una gran residencia en bajos, garage y dos casas de arriendo, que, mal arrendados, producen $ 14,400 anuales.

SALDRA A REMATE POR EL MINIMUM DE

$ 330,000

que se pagarán: reconociendo por el precio de plaza del día del remate $ 133,000, adeudados al Banco Hipotecario de Chile en bonos del 8 con 1 por ciento; con $ 100,000 al contado y el saldo a un año plazo con el 9 por ciento de interés, quedando hipotecada la propiedad por el saldo insoluto, a favor del vendedor.

Los interesados deberán presentar como garantía una boleta de depósito a la orden del Notario por un 10 por ciento del valor del mínimum fijado.

Para mayores detalles y consultas dirigirse al suscrito.

La propiedad puede visitarse diariamente de 11 a 12 A. M. y de 1 1/2 a 4 P. M.

OSCAR RIESCO E.

1119 — MONEDA — 1119

GRAN REMATE

DE COLECCION DE ARMAS, TROFEOS HISTORICOS Y MUEBLES DE CAOBA Y JACARANDA

De la Sucesión de don José Eusebio Herrera Araya

HOY JUEVES, DE 10 A 12 Y DE 2 ADELANTEE

1158 —— SAN IGNACIO —— 1158

SALON. — **GRAN PIANO COLA, CAJA JACARANDA CON INCRUSTACIONES BRONCE**; magnífico amoblado Imperio, de raíz de caoba, compuesto de: sofá, dos sillones y seis sillas tapizados en brocato oro; gran mesa centro con grifos alados, **CUADROS OLEO DE JUAN FRANCISCO GONZALEZ, PEDRO LIRA, ALFREDO LOBOS, UNDURRAGA, DOS LINDOS CUADROS ANTIGUOS ESCUELA HOLANDESA**, y varios otros, adornos pedestales, estante para música, etc.

SALITA. — Amoblado mouquette de nueve piezas, espejo marco dorado y mesa id., pedestales, reloj caja de mármol negro, cortinaje felpa verde, etc.

ESCRITORIO. — Mesa ministro de raíz de caoba, lindo sofá, sillas, alfombra, grabados antiguos, etc.

HALL Y GALERIA. — Paniers, paragüero, mesas redonda de caoba, lindo sofacito y sillas de caoba, **DOS SILLAS ANTIGUAS MUY RARAS**, dos figuras de plaqué de luz eléctrica, pedestales, etc.

SALA DE ARMAS

MAGNIFICA COLECCION DE ARMAS Y TROFEOS HISTORICOS: DE LA "ESMERALDA", ESCRITORITO PORTATIL DEL COMANDANTE DE LA BARCA "SANTA CRUZ", QUE PELEO EN EL COMBATE DEL CASMA; ESPUELAS que usó M. Rodríguez, estandarte, gorro de Baquedano, colección de balas, rifles y sables que se usaron el 79, siete panoplias, cornetas lira, kepís y muchos otros objetos. — **MUEBLES:** magnífico amoblado de jacarandá, fanal de cristal con reloj de bronce, **estuche con mil monedas de plata y cobre**, cuadros, etc.

COMEDOR DE CAOBA. — Magnífico aparador, mesa redonda de corredera, arrimos, sofá, sillas, sillones, espejos Emperio, plaquées, cristalerías, carpetas y muchos otros objetos.

COMEDOR DE NOGAL. — Amoblado Renacimiento tamaño chico, compuesto de aparador y dos trinches con mármoles y espejos; **magnífica** mesa de corredera para 24 personas, doce sillas enjuncadas, lámparas de bronce, etc

DORMITORIOS DE CAOBA Y JACARANDA.—Magníficos guardarropa, cómodas, veladores, peinadores, mesitas, sillas y sillones, **santos antiguos.**

MUEBLES SUELTOS. — Mesa de juego de caoba, piano Imperio con bronce, mesa cuadrada con cubierta cristal, sofá y sillones tapizados, otros enjuncados, guardarropa al laqué, pedestales, cómoda, velador y varios otros.

VARIOS. — Cocina gas, máquinas para hacer helados, pelar duraznos; rejas de fierro, mesones, estantes, herramientas, pianos de cuerdas, **fanal cristal**, plantas en maceteros, fierro, sillas de doblar **y muchos otros a la vista desde HOY MIERCOLES, de 2 a 6 y el JUEVES desde las 9 A. M.**

Jorge Balmaceda Pérez, Martillero de Hacienda.

Víctor Toro Olivos, CASA DE REMATES. — TEATINOS N.º 94.

EXPOSICION DE ANIMALES



QUINTA NORMAL

Eduardo Rodríguez & Cía.

Rematará durante los días de la Exposición de Animales, a

Efectuarse del 18 al 24 de Octubre

los productos de los siguientes Criaderos:

DIAS Y HORAS DE LOS REMATES EN EL RECINTO DE LA EXPOSICION.

Miércoles 20 de Octubre.—(Toros Durham y Lincoln-Red)

EN LA TARDE, 2 P. M.—TOROS DURHAM del Criadero "Santa Amelia", de los señores Allende Navarro Hnos., y del Criadero "Rucamanqui", de los señores Gómez Pérez Hnos.

TOROS LINCOLN-RED del Criadero "Santa Rita de Pirque", de los señores Gandarillas y Ruiz Tagle.

Jueves 21 de Octubre.— (Toros Normandos y caballos percherones y chilenos.

EN LA MAÑANA, A LAS 10 A. M.—POTROS PERCHERONES del Criadero "Quinta y Esmeralda" de los señores Larraín García Moreno Hnos.; del Criadero "El Peñasco", del señor Julio Michaux y del Criadero "La Cadena", del señor Juan de D. Rodríguez C.

CABALLARES CHILENOS del Criadero "Los Bronces", del señor Diego Vial Guzmán; del Criadero del señor José María Hurtado y de varios otros exponentes.

OVEJUNOS: del Criadero "CULLINCO", del señor Roberto Badilla P. y del Criadero "San Carlos José Luis Coo", de la Comunidad Coo Tocornal.

EN LA TARDE, 2 P. M.—TOROS NORMANDOS del Criadero "Quinta y Esmeralda", de los señores Larraín, García Moreno Hnos., y del Criadero "El Peñasco", del señor Julio Michaux.

Viernes 22 de Octubre.— (Toros y vaquillas holandesas)

EN LA MAÑANA, A LAS 10 A. M.—Del Criadero "Las Palmas de Llay-Llay", del señor Carlos Werner; del Criadero "Casa Blanca", del señor Lorenzo de la Maza y del Criadero "Guindos", del señor Arturo Prat.

EN LA TARDE, A LAS 2 P. M.—Del Criadero "La Primavera" de los señores Zanelli y Azócar; del Criadero "Valparaíso" del señor Ramón Cruz Montt y del Criadero "San José", del señor Domingo Tocornal Matte.

Sábado 23 de Octubre.— (Toros y vaquillas holandesas)

EN LA MAÑANA, A LAS 10 A. M.—Del Criadero "San Vicente", de la Compañía Agrícola San Vicente; del Criadero "San Rafael de Curimón", del señor José M. Ríos A. y del Criadero del señor Carlos Guzmán y de la Lechería del señor Eugenio Errázuriz.

NOTA.—Rogamos a los señores interesados tomar nota de los días y horas de los remates, pues comenzarán a las horas fijadas puntualmente.

EDUARDO RODRIGUEZ & Cía.

Oficina: HUERFANOS 1260 — Casilla 3654 — Teléfono 1081



"TOCA" M. R.

Todas clases de Bragueros, apropiados para cada hernia sobre medida.

PAJAS para hernia umbilical, estómago caido, Riñón flotante, obesidad, para operados, etc., etc., hecha y sobre medida.

Instituto Ortopédico Alemán

Casilla 3494 — Santiago — San Antonio 546

5 Ortopedistas de Alemania

Remate

Por acuerdo de los interesados en la liquidación de la sociedad conyugal habida entre doña Domitila Rojas v. de Rebolledo y don Policarpo Rebolledo y partición de bienes de este último, se resolvió sacar a remate público, el día 14 de Octubre próximo, a las 4 P. M., en el Estudio del Compromisario don Roberto Urzúa Puelma, calle Morandé N.o 291, of. 54, las siguientes propiedades:

LOTE N.o 1.—Casa y sitio ubicados en la calle Benavente N.o 758, por el mínimum de $ 42,680.

LOTE N.o 3.— Casas y sitios ubicados en calle **Benavente N.os 705 y 707**, y Domeyko N.o 2108, por el mínimum de $ 29,760.

LOTE N.o 4.— Casas y sitios ubicados en calle **Domeyko N.s 2114 y 2120**, por el mínimum de $ 29,120.

El precio de cada propiedad se pagará en la siguiente forma: Haciendo suya el comprador una deuda de diez mil pesos en bonos del 8-1 o|o a favor del Banco Hipotecario, y el saldo mitad al contado y mitad a un año plazo, con interés del 8 o|o.

LOTE N.o 2.— Sitio ubicado en calle **Benavente N.o 751**, por el mínimum de $ 13.703 45, que se pagará mitad al contado y mitad a un año con el 8 o|o de interés y libre de todo gravamen.

Títulos en el Banco Hipotecario de Chile. Planos, bases y antecedentes en el estudio del Compromisario.

O—14

REMATE

El 4 de Noviembre próximo, a las 3 P. M., en el 3.er Juzgado de Letras en lo Civil de Mayor Cuantía de Santiago, se rematará la propiedad

AV. WASHINGTON N.o 120, (Ñuñoa)

a pocos metros de la Plaza. **MINIMUM: $ 32,000.**

Precio al contado. Chalet dos pisos, jardín y sitio plantados. Puede visitarse diariamente.

Bases y antecedentes en la secretaría de dicho Juzgado. Juicio Segeth con Eugenín y otra.

EL SECRETARIO.

Remates de Prendas de Plazo Vencido

El Jueves 14 de Octubre, a las 9 A. M., el martillero, señor Tagle V., rematará en la **Casa de Préstamos "LA SULTANA", calle San Diego N.o 2080**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 62.757 a 64.775 y 41.334 a 42.877.

Hay: ponchos, ternos, cortes casimir, catres bronce, muebles, joyas, rebozos.

El Jueves 14 de Octubre, a las 10 1|2 A. M., el martillero, señor Patiño, rematará en la **Casa de Préstamos "EL GLOBO", calle San Diego N.o ..80**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 68.948 a 69.666.

Hay: plaquées, máquinas escribir y coser, joyas con brillantes, diamantes.

El Jueves 14 de Octubre, a las 2 P. M., el martillero, señor Casanova, rematará en la **Casa de Préstamos "LA ESTRELLA", calle San Pablo N.o 916**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 4.875 a 5.229 y 49.677 a 49.831.

Hay: alhajas con brillantes, diamantes, perlas, máquinas escribir, plaquées.

El Jueves 14 de Octubre, a las 3 P. M., el martillero, señor Tagle V., rematará en la **Casa de Préstamos "LA PROTECTORA", calle las Rosas N.o 1777**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 29.688 a 32.131 y 46.455 a 49.449.

Hay: cortes casimir, pieles, máquinas escribir y coser, muebles, alhajas, etc.

El Jueves 14 de Octubre, a las 4 P. M., el martillero, señor Balmaceda, rematará en la **Casa de Préstamos "LA VICTORIA", calle San Pablo N.o 2312**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 84. 986 a 85.835 y 36.533 a 39.325.

Hay: victrolas, manteles, maletas cuero, muebles, ternos, calzado, rebozos.

El Viernes 15 de Octubre, a las 9 A. M., el martillero señor Tagle V., rematará en la **Casa de Préstamos EL GALLO, Av. Delicias N.o 2323**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 29,066 a 32,085 y 40,596 a 44,744.

Hay: maletas cuero, ternos, calzado rebozos, ponchos, cortes casimir, etc.

El Viernes 15 de Octubre, a las 10 1|2 A. M., el martillero señor Patiño, rematará en la **Casa de Préstamos LA SAN VICENTE, calle B. Encalada N.o 2781**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 18,768 a 20,264 y 96,451 a 0,546.

Hay: catres, colchones, ternos, calzado, rebozos plaquées, joyas, muebles.

El Viernes 15 de Octubre, a las 2 P. M., el martillero señor Balmaceda, rematará en la **Casa de Préstamos LA SAN FRANCISCO, calle Castro N.o 507**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 22,590 a 28,874.

Hay: plaquées, escritorios, motorcito, alhajas, victrolas, muebles, ternos.

El Viernes 15 de Octubre, a las 3 P. M., el martillero señor Casanova, rematará en la **Casa de Préstamos LA CRUZ BLANCA, Av. Independencia N.o 360**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 72,429 a 75,628 y 61,579 a 65,317.

Hay: amoblados, ponchos, cortes casimir, maletas cuero, catres bronce, joyas, etc.

El Viernes 15 de Octubre, a las 4 P. M., el martillero señor Patiño, rematará en la **Casa de Préstamos EL MONO, calle Av. Matta N.o 1088**, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 64,036 a 65,476 y 36,165 a 38,311.

Hay: maletas, sobretodos, ternos, sillas montar, cortes casimir, manteles.

Las prendas estarán a la vista desde dos horas antes del remate. PAGO AL CONTADO.

EL INSPECTOR.

RIVAS Y CALVO

REMATE DEL MENAJE DE CASA

DE LA SUCESION DEL SEÑOR JOSE MIGUEL CUEVAS A., POR ACUERDO DE LOS HEREDEROS

HOY JUEVES 14, A LAS 2 P. M.

2342 - SAZIE - 2342

—: HAY :—

SALON.—Piano vertical Bonich, amoblado estilo antiguo tapizado, compuesto de dos sofáes, dos sillones y 12 sillas dos lindos **boules de caoba antiguos con incrustaciones de bronce y nácar**, alfombra de tiras, espejo marco dorado, cortinajes, lámpara a gas, figuras, etc.

ESCRITORIO.—Amoblado tapizado en cuero, compuesto de sofá, dos sillones y cuatro sillas, escritorio ministro, estantes para libros, alfombra de tiras, etc.

SALA.—Amoblado mouquet compuesto de un sofá, dos sillones y seis sillas, cortinaje de felpilla, mesa de centro, alfombra de tiras, cuadro al óleo, lámpara gas, etc.

HALL.—Amoblado medallón de jacarandá antiguo, compuesto de dos sofáes, cuatro sillones y seis sillas, mesa de centro, lámpara de pie paragüero con espejo, porta abrigos, dos espejos marco dorado.

COMEDOR.—Amoblado Renacimiento compuesto de aparador y dos trinches, mesa de correderas y 12 sillas enjuncadas, reloj de pared, cuadros al óleo, lámparas, porcelana, cristales, plaqué, manteles, etc.

DORMITORIOS.—Amoblado estilo Luis XV de nogal, compuesto de ropero de tres cuerpos, peinador, cómoda y 2 sillas, otros estilo antiguo con roperos, cómodas, peinadores y veladores, catres de fierro y bronce, muebles de asiento, mesas de centro, alfombras, lámparas, etc., etc.

COCINA Y VARIOS.—Cocina a carbón, estantes para cocina, **tina de fierro enlozado**, lavatorio de desagüe, muebles para ropería, calentador de cobre, plantas en maceteros, mesa de lectura, guarda-ropas, **aves finas, etc.**

A LA VISTA HOY MIERCOLES 13, DE 2 A 6 P. M. Y MAÑANA DESDE LAS 9 1|2.

NOTA.—El 15 de Octubre se rematará también la propiedad.

Carlos Rivas Vicuña y Arturo Calvo Mackenna

Remate del Menaje de Casa

DE DON FLORENCIO GARCES GANA QUE SE AUSENTA DE SANTIAGO

Hoy Jueves, de 10 a 12 y de 2 adelante

CATEDRAL 1443

—: HAY :—

SALON.—Piano "Blüthner", amoblado Luis XVI nogal francés tapiz seda listado, con mesa centro rectangular, esquinero, banqueta y cortinajes del mismo tono, esquinero y sillas doradas importadas con junco, par vitrinas caoba con Vernis Martin, espejos y arrimos forma conchas, trumaux francés con consola dorada, pedestales, floreros cristal, chiches, objetos de vitrina, **anillo con perla fina y once brillantes oro montado en platino, anteojos de carrera**, mantones seda bordados, cuadros, lámpara, alfombra Smyrna.

SALON LUIS XV.—Autopiano flamante, música y taburete, quero, amoblado nogal francés tapiz azul, mesa del estilo, pie, estatuas terracotta, jarrones, columnas con estatuas mármol, **batería de Jaz Band** completa, un tambor con fundas, jardinera, **un Nacimento** quiteño, candelabro plaqué, biscuits, cojines, tapiz "Wilton", apliques coloniales, alfombra, lámpara, cuadros, cortinas.

ESCRITORIO.—Amoblado de cortinas confortable de marroquí francés, de sofá y dos sillones Bergére, escritorio cortina y sillones roble americano, mesa de lectura, archivador, con fondos, estante libros de uno y tres cuerpos nogal; amoblado Chesterfield, tapiz cuero capitoneado, cortinajes, tintero bronce, cuadros, lámparas, mesita roble, alfombra Smyrna.

FUMOIR.—Par sillones y seis sillas "Imperio" caoba, sillitas enconchadas, mesa juego caoba, servicio fumar, cortinajes, cuadros, alfombra.

COMEDOR.—Regio amoblado caoba Luis XVI de aparador bajo, trinche, vitrina cristales ondulados, bronce, marquetería, mesa redonda, de correderas y doce sillas Marroquí con bronces y marquetería, mesita bandeja para té, sofá, y dos sillones Chesterfield, reloj, carpeta felpa, servicio mesa "Limoges", para 18 personas, cuchillería, servicio té, plaqué y porcelana fina, botellas Bacarat, dulcera, tortera, quesera y mantequilleras Bacarat, Jardinera con espejo, ponchera, frutero, **te plata**, cubiertos plata en estuche, licorera, alcuzas, cuchillos, manteles, servilletas, jarritos para miel, servicio para café, paneras, platos para helados, cuadros, **Victrola de pié "Victor", y discos.**

HALL Y VESTIBULO.—Amoblado tallado tapiz felpa, y sillones Dagoberto; diez mesas redondas caoba, Silla "Maple", muebles japoneses, mesitas ratonas, espejo "Imperio", cómodita caoba, Paragüero roble importado, **gran Jardinera mayólica y columna,** alfombra pasillo, limoleun.

DORMITORIOS—Amoblado caoba tres cuerpos Luis XVI marquesa, ídem de uno, dos y tres cuerpos, estilo inglés y Luis XVI, pareja catres bronce ídem al laqué y de bronce, colchones, sobrecamas, piel Vicuña y de seda, servicios lavatorio, mesas, amoblados asiento, sillón colonial, cómoda, peinador y toilette de caoba, lámparas, alfombras.

BAÑO.—Tina enlozada, califont "Ewarts", lavatorio desagüe pedestal, espejo y botiquín laqué, mesa cubierta enlozada, calentador.

COCINA Y VARIOS.—Cocina económica enlozada importada, ollas, cacerolas, aparador de jacarandá, tetera, lechera, útiles cocina, sillas comedor, plantas, escalas de tijera, chinos, tapiz oriental, cuadros, mesitas ratonas chinas, delantales finos, sillón Morris, portiéres, cortinas, lámpara de biscuit y pantalla pintada, jarrones, floreros.

A lavista hoy, desde 10 1|2; Jueves, a las 9.

E. ROBUSTIANO VERA.

CASILLA 4013

"EL TATTERSALL"

EL VIERNES 15

Se efectuará en nuestro Establecimiento de la Avenida Ecuador

"UNA FERIA ESPECIAL"

En que se rematarán:

CARNEROS "Hampshire Down"
TOROS Holandeses
TOROS Durham Shorthorn
CABALLOS de montura, tiro y arado
MULAS aparejadas
UN COCHE Americano

EL GERENTE.

FERIA
AGRICOLA DE CAUQUENES

SEGUNDA FERIA ESPECIAL DE PRIMAVERA

PARA EL 16 DE OCTUBRE

HASTA LA FECHA TENGO INSCRITOS ALREDEDOR DE 700 VACUNOS, ENTRE LOS QUE SALDRAN:

100 BUEYES DE TRABAJO en muy buen estado.

260 VACAS SECAS, preparadas para engorda.

280 NOVILLOS DE 2 PARA 3 AÑOS, algunos sobresalientes y el resto muy preparado para engorda.

20 VAQUILLAS DE 2 AÑOS en buen estado.

Daré toda clase de facilidades para embarques y arreos.

René del Río G.

NOTA: Agradeceré a los interesados me avisen oportunamente su visita para reservarle los carros que puedan ocupar, y traigan letras bancarias a su orden o cheques con orden de pago al Banco de Talca o Caja Nacional de Ahorros de ésta, para facilitar la cancelación de sus compras.

Cauquenes, 6 de Octubre de 1926.